Demain: Frais

Le Droit

LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

Dernière heure page 13

41e année — No 220 | OTTAWA, LE MARDI 22 SEPTEMBRE 1953 | Le numéro: 5 sous

Autres mineurs entrés en grève ce matin à Timmins

REPRESENTANTS CANADIENS A L'O.N.U.—Quatre représentants canadiens conférent au cours d'une séance de l'Assemblée générale de l'O.N.U., à New-York. Ce sont, de gauche à droite, M. G. F. Davidson, sous-ministre de la Santé nationale; le ministre des Affaires extérieures, M. Pearson, chef de la délégation canadienne; le ministre des Postes, M. Alcide Côté, et M. David M. Johnson, représentant permanent auprès de l'O.N.U.
(Photo P.C.)

Les ministres discutent de l'Union européenne à Rome

M. Pella, président du Conseil, ouvre la conférence des ministres des Affaires étrangères, en faisant l'éloge de de Gasperi

ROME — (A.F.P.) — Dans un discours qu'il a prononcé à l'ouverture de la conférence des suppléants des six ministres des Affaires étrangères de la communauté européenne, M. Giuseppe Pella, président du Conseil, ministre des Affaires étrangères, a tenu à souligner "l'importance capitale" des travaux des suppléants et la responsabilité de ces derniers dans la phase actuelle de l'évolution vers la constitution de la communauté politique européenne.

Après avoir souhaité que l'esprit de collaboration qui a marqué les réunions précédentes des ministres puisse aboutir à la réalisation de résultats positifs, le président du Conseil a insisté sur la prudence et l'attention qui s'imposent aux différents gouvernements, étant donné que chaque pays se trouve dans une situation politique différente et doit compter avec son opinion publique et ses problèmes particuliers.

"Mais la force de l'idée d'union européenne s'affirme chaque jour davantage, dit M. Pella, et tous ceux à qui les destinées de notre civilisation tiennent à coeur considèrent chaque jour davantage cette idée comme le seul moyen susceptible de permettre à notre continent, à notre civilisation, d'apporter une contribution nouvelle et de plus en plus décisive à la paix et à la prospérité mondiale."

"Pour ce qui est de l'Italie, a ajouté M. Pella, nous poursuivons notre tâche dans la conviction d'avoir fourni un apport d'une importance fondamentale dans ce domaine. L'action européenne de mon illustre prédécesseur, M. de Gasperi, a eu un retentissement tellement vaste et a abouti à des résultats si satisfaisants que je n'hésite pas à la définir comme un élément déterminant de l'essor pris par l'idée européenne et des progrès qu'elle a accomplis ces dernières années.

"Mon gouvernement, dit le président du Conseil, se propose de poursuivre cette oeuvre avec une foi dans la cause européenne que les récents événements ont renouvelée, dans la ferme conviction de servir la cause de la paix et de la liberté ainsi que l'aspiration de nos peuples vers une vie meilleure.

"Ces sentiments qui nous animent aujourd'hui comme par le passé, dit en terminant M. Pella, nous font espérer que l'oeuvre que vous allez entreprendre — couronnement logique et nécessaire de celle qui a déjà été accomplie dans les domaines du charbon, de l'acier et de la défense — trouvera son chemin entièrement libéré des problèmes qui, par leur caractère délicat, pourraient retarder la réalisation de buts si ardemment souhaités et si pressants."

M. Majerus, chef de la délégation luxembourgeoise et président de la conférence, répondit brièvement au premier ministre italien.

Il déclara notamment qu'il ne faudra pas se décourager si, au cours des discussions, "la circonspection et la prudence des uns freine l'ardeur impulsive et idéaliste des autres. L'essentiel, a-t-il

(Suite à la page 12 col. 5)

Aucun sacrifice n'est trop grand, dit Eisenhower

BOSTON (P.A.) — Le président Eisenhower a déclaré hier soir qu'aucun sacrifice nécessaire à la défense—"tout travail, toute taxe, tout service" — n'est trop grand pour faire face aux ennemis de la liberté "équipés des plus terribles engins de destruction".

C'était la première fois que le président mentionnait publiquement de telles armes depuis le communiqué soviétique du mois dernier affirmant que l'U.R.S.S. a fait exploser une bombe à hydrogène. Ce communiqué a été par la suite confirmé par la Commission américaine d'énergie nucléaire.

Eisenhower a fait cette déclaration dans un discours préparé pour être prononcé au dîner des républicains de Nouvelle-Angleterre au Garden de Boston.

Le président a énuméré les réalisations de son gouvernement, jusqu'ici, et cité des mesures qui, a-t-il prédit, seront prises à la prochaine session du Congrès. Il n'a cependant rien dit des réductions de l'impôt sur le revenu personnel et sur les excédents de bénéfices qui doivent entrer en vigueur en janvier prochain.

Le fait qu'Eisenhower n'ait pas fait allusion aux réductions de taxes, ajouté à sa déclaration selon

(Suite à la page 12, col. 1)

Beria n'est pas caché au Mexique

MEXICO (A.F.P.)—La direction de la Sûreté fédérale mexicaine a déclaré hier soir que Lavrenti Beria ne se trouvait pas au Mexique comme le bruit en avait couru à la suite d'informations de source étrangère sur une fuite possible du ministre soviétique.

"Les villes-frontières et les ports mexicains se trouvent sous une surveillance étroite et constante, a déclaré hier soir à la presse un chef de la police mexicaine. L'arrivée d'une telle personnalité passerait difficilement inaperçue. Nous continuons néanmoins nos investigations".

Cependant, l'éventualité que Beria ait réussi à quitter le territoire soviétique trouve de moins en moins de crédit dans les milieux diplomatiques de la capitale mexicaine où l'opinion se fait jour au contraire que toute l'affaire a pu être lancée intentionnellement par la propagande soviétique. Les autorités soviétiques, dit-on dans ces milieux, peuvent avoir pour cela trois raisons: primo, étoffer les accusations lancées contre Beria de collusion avec les services d'espionnage nord-américains; secundo, mettre en cause de nouveaux personnages devenus gênants et qui seraient accusés de complicité dans la tentative de fuite de Beria; tertio, faire disparaître Beria sans procès et donc sans justification, le monde occidental continuant à ignorer si l'ex-maréchal se trouve toujours en U.R.S.S. ou s'il a réussi à s'échapper.

Les Doukhobors fêtent la fin de leur grève

VANCOUVER — (P.C.) — Plus de 100 prisonniers Doukhobors ont célébré hier le terme de la grève de la faim qu'ils poursuivaient depuis 12 jours en ingurgitant du "borsch". C'est une soupe d'origine russe, dont le principal ingrédient est du chou rouge, très populaire auprès des Doukhobors.

Pour la première fois depuis qu'ils sont internés dans la prison Oakalla le 10 septembre dernier, les Doukhobors, membres des fanatiques Fils de la Liberté, ont accepté de déjeuner. Tous ont mangé de la bouillie d'avoine et ont bu du jus de fruits.

Entre temps, les procès ont continué de progresser à Burnaby et cet après-midi 16 hommes et femmes doukhobors ont été trouvés coupables d'avoir paradé nus en public. Jusqu'ici, le nombre de coupables est de 45. Les accusations ont été retirées dans sept cas.

Le retrait des accusations a suscité le seul incident de la journée en Cour.

Dora F. Soukeroff, acquittée faute de preuve, a protesté et a vainement tenté de se déshabiller.

"Pourquoi retirer les accusa-

(Suite à la page 12 col. 1)

L'industrie est encouragée au pays, dit l'hon. Lesage

QUEBEC (P.C.) — L'hon. Jean Lesage, ministre fédéral des Ressources a déclaré hier soir que les Canadiens "ont fourni environ 85 pour cent des capitaux investis ici en ces dernières années".

M. Lesage portait la parole au banquet offert par la Chambre de Commerce de la province aux nombreux délégués qui assistent à son congrès dans la vieille capitale.

"Depuis 1946, a dit M. Lesage, les placements de capitaux au Canada se sont élevés à environ $25,000,000,000 et se sont accrus au point qu'en 1952 presque un quart de notre production nationale a servi à augmenter notre capacité future de production".

Il souligna ensuite qu'un facteur encourageant c'est "qu'au Canada il n'y a pas d'impôts sur les profits des capitaux".

"Nous devons beaucoup à nos petites entreprises qui doivent lutter et soutenir la concurrence des riches firmes. C'est pour les encourager que le gouvernement fédéral a, en 1949, établi une mesure fiscale destinée à leur laisser une plus grande proportion de leurs revenus, pour qu'elles s'en servent à des fins d'amélioration et d'expansion".

Il a ajouté que la situation peut devenir grave "quand le gouvernement fédéral et un gouverne-

(Suite à la page 12, col. 2)

Bevan donne un avertissement au sujet de l'Allemagne

BIRMINGHAM (Reuter) — M. Aneurin Bevan a donné hier l'avertissement que le monde libre pourrait bien payer amèrement pour n'avoir pas fait échec plus tôt à la politique américaine en Allemagne.

S'adressant à quelque 2,000 femmes du parti travailliste, le chef de l'aile gauche du parti a prédit que la présente situation en Allemagne pourrait bien répéter l'"histoire hideuse" qui s'est déroulée dans ce pays entre les deux grandes guerres.

Il a dit que les mêmes éléments qui ont produit Hitler ont de nouveau été laissés en liberté et "nous devrons peut-être en payer le prix une fois de plus."

Il a prétendu que les industriels de la Ruhr qui ont porté Hitler au pouvoir ont fait la même chose avec le chancelier Konrad Adenauer.

"A la fin de la guerre, nous étions les maîtres de l'Europe. Si nous avions . . . appris la leçon du passé et appliqué courageusement ce que nous avions appris nous aurions insisté pour que les grandes industries de l'Allemagne occidentale ne retournent pas à l'entreprise privée.

"Mais nous . . . avons écouté les

(Suite à la page 12, col. 3)

UN CONTRASTE FRAPPANT!—Le plus gros avion de transport, le DC-6A, que les Canadian Pacific Airlines mettront en service sous peu, a fait escale à l'aéroport d'Uplands, hier après-midi. A cette occasion, les journalistes, directeurs des lignes aériennes du Pacifique-Canadien, de même qu'un groupe d'hommes d'affaires de la Capitale, ont visité le géant des airs. Ci-dessus, on voit le DC-6A avec, sous son aile, un petit Bellanca de quatre sièges, pour établir le contraste frappant. (Cliché Le Droit)

Accusations d'esclavage non fondées

WINNIPEG (P.C.) — Les reporters des journaux Free Press et Tribune de Winnipeg, révèlent, après enquête sur les prétendues conditions "d'esclavage" dans les camps de construction de la nouvelle voie de Lynn Lake du C.N.R. dans le nord du Manitoba, que la nourriture, le logement et les conditions de travail étaient meilleurs qu'ils ne le pensaient.

Les accusations de "conditions d'esclavage" ont été portées par cinq ouvriers allemands devant la Chambre de commerce de Le Pas. La Chambre demanda au gouvernement d'enquêter. Le chemin de fer et la compagnie intéressés à la construction ont démenti les accusations par la suite. Un agent de l'immigration s'est rendu sur les lieux pour constatations.

M. Cory Kilvert, un journaliste du Free Press, déclare dans un article qu'il a vécu durant cinq jours dans les camps la semaine dernière.

Partout, dit-il, les conditions de logement et les repas étaient meilleurs qu'il ne s'y était attendu. Les équipes supplémentaires, vivant dans des wagons de travail du C.N.R., ont à leur disposition des douches, l'eau courante, des bains, des planches à laver et des tiroirs pour remiser leur linge.

La plupart des ouvriers qu'il a rencontrés sont des immigrants italiens ou allemands. Leur travail est dur mais personne ne s'est plaint qu'il fût excessif. Les heu-

(Suite à la page 12, col. 2)

Actives recherches par suite du vol commis à Cobden

PORTAGE DU FORT, Qué. — (Spécial) — Les Sûretés provinciales de Pembroke, Campbell's Bay, Hull et Ottawa ont organisé une grande chasse à l'homme, de Pembroke à Maniwaki, dans l'espoir de capturer le bandit masqué qui s'est emparé d'une somme d'environ $5,800 à la succursale de la Banque de Nouvelle-Ecosse, hier, à Cobden, Ont.

Des informations fournies par le gérant de la banque, M. Fred A. McCallum, laissent supposer que l'individu, conduisant une automobile Dodge de couleur bleue, a réussi à franchir le cordon de polices et à s'enfuir du côté québecois, en passant par Haleys Station où un pont relie la rive ontarienne à Portage du Fort.

Quelques minutes auparavant, la police avait téléphoné au personnel de l'Hydroélectrique qui gouverne l'accès du pont et des employés avaient stationné un gros camion en travers de la route, de manière à former barricade. Mais il semble que le bandit ait eu le temps de franchir le pont avant d'être intercepté.

D'autre part, un garagiste qui réside sur la route no 17, à l'entrée québecoise du pont de l'hydroélectrique, affirme avoir vu

(Suite à la page 12 col. 1)

Traité ratifié prochainement

SEOUL (P.A.) — L'Assemblée nationale, qui s'est réunie à Séoul, hier, pour la première fois depuis trois ans, ratifiera prochainement le traité de sécurité mutuelle coréo-américain, annonce-t-on aujourd'hui.

Les vents sont déchaînés au-dessus de l'Atlantique

Dévastation dans les îles britanniques — L'Ile de France opère un sauvetage

LONDRES (P.A.) — Des vents atteignant jusqu'à 80 milles à l'heure soulèvent actuellement l'est de l'Atlantique et sèment la dévastation dans les Iles Britanniques.

Des touristes qui revenaient en Amérique du Nord à bord du paquebot "Ile de France", ont assisté au dramatique sauvetage de 24 marins du cargo libérien "Greenville", de 6,323 tonneaux. Un homme a été perdu en mer et le corps d'un autre a été abandonné à bord du navire qui allait couler.

Dans les eaux britanniques, un navire de secours a sauvé sept hommes qui allaient périr avec leur bateau-phare. Un yachtman unijambiste a nagé quatre milles pour gagner le rivage, poussant sa jambe artificielle devant lui sur un matelas gonflé.

"L'Ile de France" se dirigeait vers New-York. Il a dû soumettre un ultimatum au commandant du cargo libérien pour le faire évacuer son navire, à 700 milles à l'ouest de l'Angleterre.

Les messages radiophoniques envoyés à la garde-côtière montrent ces détails du sauvetage:

Le "Greenville" reposait presque sur un côté, ballotté par des vagues de 40 pieds de hauteur.

Ses chaloupes de sauvetage étaient brisées et sa structure enfoncée.

Malgré les véhémentes protestations de son équipage, le capitaine ne voulait pas au début abandonner son navire. Puis vint l'ultimatum de "L'Ile de France".

Des volontaires parmi l'équipage du paquebot ont ramené les hommes du "Greenville" dans des chaloupes de sauvetage. Un des marins du "Greenville" glissa comme on le montait à bord et il disparut dans les eaux démontées.

Les 24 survivants furent transportés à l'infirmerie du paquebot. Trois étaient blessés.

Le navire français rapporte que le "Greenville" semblait être sur le point de couler. Un officier tué dimanche en tentant de réparer sa roue de conduite, se trouvait encore à bord.

"L'Ile de France" a annoncé qu'il s'attend d'arriver à New-York tard vendredi, avec une journée de retard.

Un bateau-phare était aussi en train de couler près des Galles du Sud, à l'entrée du canal Bristol. Il était placé là pour annoncer la présence d'un banc de sable. Pendant qu'un navire de secours sauvait son équipage

(Suite à la page 12 col. 5)

Les communistes ont violé les termes de la trêve

(par Robert B. Tuckman)

SEOUL (P.A.)—Le jeune pilote nord-coréen qui s'est enfui vers la liberté dans un MIG de fabrication russe a révélé aujourd'hui que les communistes ont violé les termes d'armistice en amenant des chasseurs à réaction et des bombardiers à hélices en Corée.

Le pilote de 22 ans, lieutenant de l'aviation communiste, a souligné lors d'une conférence de presse qu'il ignorait que les Alliés avaient offert une récompense de $100,000 pour l'obtention d'un MIG lorsqu'il a posé hier son chasseur à la base située près de Séoul.

Il a précisé qu'il s'est enfui de la domination communiste en Corée parce "je ne voulais pas y demeurer". Il a exprimé l'espoir qu'il pourra poursuivre des études aux Etats-Unis.

(Suite à la page 12, col. 2)

M. ROCH PINARD, député libéral de Chambly-Rouville, qui serait nommé adjoint parlementaire de M. Lester Pearson, secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures.

Aérobus arrivant à la même heure qu'il est parti

LONDRES (P.C.) — La British Overseas Airways Corporation projette de faire construire une flotte d'aérobus à réaction qui pourront franchir l'Atlantique et arriver à New York à la même heure qu'ils auront quitté Londres.

Sir Miles Thomas, président de la B.O.A.C., a expliqué aujourd'hui dans son rapport annuel que cette initiative constituera la "troisième phase" des tentatives britanniques pour s'assurer la suprématie aérienne.

Pour réussir, l'aérobus réacté de l'avenir devra pouvoir accomplir les 3,443 milles de Londres à New-York en cinq heures—exactement la différence d'heure entre les deux capitales—à une vitesse de 690 milles à l'heure, soit presque la vitesse du son. De telles vitesses ont déjà été approchées.

A l'heure actuelle, les paquebots aériens de la B.O.A.C., mus par des hélices, mettent 13 heures à se rendre de New-York à Londres. La vitesse moyenne est de 270 milles à l'heure.

Sir Miles a déclaré que la première phase de la bataille a été gagnée quand le Comet—le premier aérobus réacté de l'univers—a été mis en service pour des envolées vers les pays du Commonwealth. La seconde phase est sur le point de prendre fin avec la mise en service de Comet et de Britannia turbo-propulsés.

Pour la première fois depuis la guerre, la B.O.A.C. a enregistré un profit net de $290,000 pour l'année se terminant en mars 1953. L'année précédente, le B.O.A.C. avait annoncé un surplus de $3,450,000 mais comme le gouvernement avait versé un octroi de $4,200,000, le surplus était en réalité un déficit. Aucun octroi gouvernemental n'a été reçu l'an dernier.

Beria fait le sujet d'une enquête par des agents des E.-U.

WASHINGTON (P.A.) — Le vice-président Richard E. Nixon et deux sénateurs ont confirmé que des agents américains enquêtent sur des rapports voulant que Lavrenty Beria, chef destitué de la police secrète soviétique, se soit enfui de Russie. Ils ont convenu, toutefois, que la véracité des rapports était loin d'être établie.

Le sénateur Joseph McCarthy, citant des "gens qui prétendent être en contact" avec le fugitif dans un pays de l'Europe, a déclaré aux journalistes:

"L'homme est un Russe ressemblant à Beria. Il prétend être Béria. Il fournit des détails sur sa prétendue évasion de Russie et il est consentant à parler."

A New-York, M. Nixon a déclaré qu'il avait entendu parler il y a 30 jours de la prétendue évasion de Beria par des gens qui se disent au courant de l'histoire. Il a ajouté qu'il ne savait pas si elle est véridique ou non.

"On a attiré mon attention sur le rapport", a dit Nixon aux reporters "et il a été remis aux organismes d'enquêtes de la Sûreté fédérale, du service de renseigne-

(Suite à la page 12 col. 4)

Conspiration pour briser le syndicat

dit un chef ouvrier

TIMMINS, Ont. (P.C.)—Les employés des McIntyre Gold Mines de Timmins, un des plus importants exploitants au Canada, ont commencé la grève peu après 5 h. ce matin.

M. Leo Behie, surveillant régional des Ouvriers unis de l'acier d'Amérique (C.O.I.-C.C.T.), fait savoir que 1,500 mineurs ont quitté leur travail pour protester contre "la conspiration des exploitants de mines en vue de détruire le syndicat".

Il a ajouté que 50 piquets ont été placés à chacune des deux entrées de la mine. On utilise également une d'elles pour pénétrer à l'exposition de l'Ontario-nord qui doit se dérouler pendant deux autres jours. Les dirigeants du syndicat précisent que l'exposition pourra se continuer sans inquiétude.

Dans un communiqué, M. Behie a précisé:

"Le syndicat a tenté d'en arriver à un règlement avec un minimum de déplacements d'ouvriers pendant qu'on examinait tous les moyens de règlement. Le syndicat prétend qu'il existe une conspiration parmi les exploitants de mine pour le détruire."

(Suite à la page 12, col. 4)

Premier ministre, victime de l'épuration soviétique

Le premier ministre de la Géorgie est limogé — Le premier secrétaire du parti communiste également destitué

LONDRES — (P.A.) — Le premier ministre de la république soviétique de Géorgie, patrie de Joseph Staline et de l'ancien chef de la police secrète Lavrenti Beria, a été aujourd'hui une autre victime des épurations soviétiques. Le premier secrétaire du parti communiste de la république a également été destitué.

La radio gouvernementale dans la capitale de la république, à Tiflis, a annoncé que le premier ministre B. M. Bakhradze a été remplacé par "le camarade Galatishvili" et que le "camarade Merkulava" a été démis de ses fonctions de secrétaire du parti.

C'est le deuxième remaniement qui s'effectue dans la république stratégique depuis trois mois et il fait partie de l'épuration entreprise par le Kremlin dans les gouvernements subordonnés depuis l'arrestation de Beria en juin dernier.

La radio a annoncé que Bakhradze a été destitué par un décret du présidium du soviet suprême de la république (Législature).

Apparemment, le Kremlin attache une grande importance au changement, car l'émission a souligné que "le camarade Chataline, secrétaire du comité central du parti communiste de l'U.R.S.S., a pris part au travail de la séance plénière géorgienne" au cours de laquelle la destitution du premier ministre a été décidée.

L'émission d'aujourd'hui disait que le travail du conseil des ministres, que dirigeait Bakhradze, et du bureau du parti, qui avait à sa tête Merkoulava, n'était pas "satisfaisant". Elle citait également des critiques formulées par le journal géorgien Zarya Vostoka contre les deux organismes. Le journal a écrit qu'ils n'ont pas appliqué des ordres de leurs supérieurs.

Vladimir G. Dekanozov, ministre de l'Intérieur en Géorgie, a été chassé du parti communiste vers la fin de juillet, sous l'accusation d'avoir été partisan de Beria.

C'est Bakhradze qui était le principal accusateur, à la réunion qui a décidé du renvoi de Dekanozov.

Il est évident par l'annonce de la nouvelle que Makhradze a perdu son poste parce qu'il n'a pas effectué de nettoyage des éléments favorables à Beria.

L'épuration du parti géorgien et le remaniement gouvernemental font partie de plusieurs autres survenus dans les républiques de l'Union soviétique durant l'été, particulièrement après la chute de Beria.

Evêque condamné à 12 ans de prison par les communistes

Autres condamnations au procès de Varsovie pour trois prêtres et une religieuse

LONDRES (Reuters) — Mgr Czeslaw Kaczmarek, 58 ans, évêque catholique de Kielce, en Pologne centrale, a été condamné aujourd'hui à 12 ans d'emprisonnement par un tribunal militaire sous l'accusation d'espionnage, fait savoir Radio-Varsovie.

L'évêque a été accusé de concert avec trois autres prêtres et une religieuse.

Au cours de ce premier procès politique important en Pologne depuis la mort de Staline, les trois autres prêtres ont également été condamnés à des sentences d'emprisonnement.

Le R. P. Jan Damilewz, a été condamné à 10 ans de pénitencier, le R. P. Josef Dombrowski à neuf ans et le R. P. Wladyslaw Idlak à huit ans.

La religieuse, soeur Waleria Niklewska, a été condamnée à cinq ans. Mais on a pris en considération le temps qu'elle a passé sous arrêt et la cour a ordonné sa libération immédiate.

Mgr Kaczmarek a été accusé d'avoir dirigé un cercle d'espions qui transmettaient des renseignements à Arthur Bliss Lane, ancien ambassadeur américain en Pologne. Il a fait des aveux reconnaissant sa culpabilité.

Le tour du monde en 1 minute

SEOUL (A.F.P.) — "J'ignorais qu'il y eut une récompense; je suis venu ici parce que j'étais anticommuniste et que je désirais aider les Sud-Coréens", a déclaré le lieutenant-pilote nord-coréen qui a atterri hier à Kimpo avec un MIG communiste intact.

Il a dit n'avoir pas de famille en Corée du Nord.

Le pilote fugitif a refusé de révéler de quelle base de Corée du Nord il était parti, mais a dit qu'il s'était envolé à neuf heures du matin, en même temps que d'autres pilotes, pour un vol d'entraînement. Les appareils ayant décollé un à un, il a changé de route lorsqu'il s'est trouvé hors de vue de sa base. "Mon coeur battait avec violence", a-t-il ajouté.

* * *

ROME (A.F.P.) — Le mouvement de grève que devaient observer le 23 septembre les ouvriers de l'industrie lainière a été suspendu jusqu'à nouvel ordre. Un accord prévoyant notamment l'examen des salaires et le renouvellement des contrats de travail est en effet intervenu entre les représentants des syndicats et ceux des employeurs.

* * *

LONDRES (A.F.P.) — On apprend ce matin que les billets de banque et les papiers personnels disparus de l'ambassade d'Espagne ont été retrouvés. Ils avaient été mis en sûreté par un employé de l'entretien qui, revenant hier après son congé du week-end, les a restitués à l'ambassadeur.

* * *

ROME (A.F.P.) — L'organisation du prochain congrès international sur la poliomyélite, qui doit se tenir à Rome en septembre 1954, a fait l'objet d'une conférence de presse des Drs Morris Fishbein et Stanley E. Henwood, respectivement vice-président et secrétaire général de la Fondation internationale pour la poliomyélite.

Au troisième congrès seront discutés les premiers résultats concrets en matière de vaccination, fruit notamment des expériences sur l'immunisation par gamma globuline. Au cours du congrès de Rome auront lieu également des séances de démonstration pratique des moyens de rééducation ainsi que des projections de films scientifiques.

* * *

WASHINGTON (A.F.P.) — Le bureau à Washington de la compagnie de navigation aérienne "Air France" annonce l'inauguration le 21 octobre d'une nouvelle ligne reliant Chicago à Rome, via Montréal, Paris, Francfort et Milan. "Air France" assurera, à partir de cette date, deux départs par semaine sur cette ligne.

* * *

PARIS (A.F.P.) — Une voiture expérimentale, appelée "X 100" et qui sera offerte à la curiosité du public au prochain salon de l'automobile a été présentée hier soir à Paris par la Société française des automobiles Ford.

Sur cette voiture une installation électrique perfectionnée permet le fonctionnement de cinquante dispositifs entièrement nouveaux, qui pourront par la suite être adaptés sur les voitures livrées à la clientèle. Parmi les plus originaux de ces dispositifs on note le déclenchement automatique, par une simple goutte d'eau, de la fermeture du toit ouvrant et des glaces latérales, le réglage dans six directions des sièges avant, le réchauffement automatique des sièges. La voiture est en outre équipée d'un radiotéléphone, d'un dictaphone, d'un poste de radio, d'un rasoir électrique, et de nombreux autres accessoires. Le toit à glissière, en plastique athermique et anti-éblouissant peut être manoeuvré par une simple pression sur un bouton.

* * *

LONDRES (A.F.P.) — Ginette Cohen, la petite Italienne de six ans qui a été blessée accidentellement à la tête la semaine dernière au cours de manoeuvres de l'armée égyptienne à Alexandrie, a été opérée hier après-midi à l'hôpital Radcliffe à Oxford où l'on déclare que son état est satisfaisant.

La petite Ginette avait été transportée vendredi dernier par avion d'Egypte en Angleterre pour y être opérée par un spécialiste du cerveau. Son état était considéré comme très grave.

Imposantes funérailles de M. l'abbé Wilfrid Martineau, décédé à Montréal

Les funérailles de M. l'abbé Wilfrid Martineau, ancien curé de Saint-Léonard-de-Port-Maurice, décédé subitement le 10 septembre, à l'âge de 55 ans et dix mois, ont eu lieu en l'église Saint-Marc de Rosemont, le lundi 14 septembre.

Son Excellence Monseigneur Conrad Chaumont, évêque titulaire d'Arena et auxiliaire de Montréal, a chanté le service, assisté de M. l'abbé Lionel Martel, curé de Saint-Marc de Rosemont, comme prêtre assistant de M. le chanoine Aurèle Parrot, curé de la Nativité de la B.V.M. d'Hochelaga, comme diacre d'honneur, de l'abbé Guy Schetagne, visiteur des écoles de Montréal, comme sous-diacre d'honneur, de l'abbé Wilfrid Sauvé, aumônier des Visitandines d'Ottawa, comme diacre d'office, de l'abbé Hubert Falardeau, vicaire à Saint-Léon de Westmount, comme sous-diacre d'office. M. l'abbé Vianney Savaria, aumônier du Mont Providence, remplissait la fonction de maître des cérémonies.

Des messes furent célébrées aux autels latéraux par les neveux du défunt: M. l'abbé Maurice Martineau, professeur au Collège de l'Assomption, et le R. P. Viateur Martineau, c.s.v., professeur au Collège Bourget.

Assistaient au choeur: Son Exc. Mgr Percival Casa, évêque auxiliaire de Valleyfield; R. P. Edouard Martineau, c.s.v., ancien supérieur du Collège Bourget et prédicateur, frère du défunt; Mgr Robert Mitchell, chancelier de Montréal; Mgr Aimé Boileau, curé de Saint-Anges de Lachine; Mgr Ernest-J. Labelle, curé de Saint-Pierre-Claver; Mgr J.-Eudore Charbonneau, curé de Saint-Edouard; Mgr Lucien Martin, supérieur du Collège de Saint-Jean; le chanoine Jacques Papineau, curé du Très-Saint-Nom-de-Jésus; le chanoine J.-H. Martel, ancien curé de Saint-Polycarpe; le chanoine J.-M. Phaneuf, aumônier de l'Hôtel-Dieu de Valleyfield; le chanoine Hervé Lussier, curé de Saint-Jean-de-Dieu; le chanoine J.-A. David, curé de Saint-Polycarpe; le chanoine Victor Savaria, curé de la cathédrale de Montréal; le chanoine Marcel Beaudry, supérieur du collège de l'Assomption; le Père L.-Joseph Lefebvre, c.s.v., supérieur provincial; R. P. Alphonse Lanoie, s.s.s., curé de Notre-Dame-du-Saint-Sacrement; R. P. Raymond Valois, c.s.v., maître des novices (Rigaud); R. P. V.-M. Villeneuve, O. M.I., ancien aumônier national de la J.O.C. et de la L.O.C.; R. P. Bruno Charlebois, c.s.v., et R. P. J.-Elias Crevier, c.s.v., (Rigaud); R. F. A. Larivière, c.s.v.; MM. les abbés Lucien Lemire, visiteur des écoles, représentant de Mgr Irénée Lussier, visiteur en chef à la Commission des Ecoles catholiques de Montréal; André Bélanger, curé de Saint-Pierre-aux-Liens; J.-Emile Lefebvre, aumônier; Pierre Roy; Gaston Galarneau, curé de Saint-Raymond; M. J.-Adrien Berthiaume, P.S.S.; MM. les abbés Henri Grégoire, curé de Saint-Louis-de-Gonzague; Lionel Paiement, curé de Saint-Robert Bellarmin; G.E. Brosseau, curé de Saint-Charles-sur-Richelieu; G. Riedl, principal; le major René Bergeron, directeur adjoint du service des aumôniers à Ottawa; MM. les abbés Rosaire Laurin, curé de Mont-Rolland; A. Rollin, curé de Sainte-Bernadette de Hull; Etienne Pépin, curé de Saint-Jean-de-la-Croix; Omer Villeneuve, vicaire à Saint-Ambroise; L. Deslauriers, curé de Saint-Lambert; W. Cabana, aumônier à Bordeaux; Hector Girard, curé de Saint-Anselme; Ernest Rivet, curé de Saint-Philippe; Joseph Judes, curé de Saint-Denis; MM. les abbés Paul Jarry, curé du Très-Saint-Sacrement de Lachine; J.-A. Ethier; S. Gascon; le capitaine C. Beaudry, c.s.v., Quartiers généraux (Montréal); RR. PP. J.-A. Cholette, c.s.v., de Joliette; J. Cadieux, O.M.I., de l'Université d'Ottawa, J.-R. Castonguay, c.s.v., des Missions Saint-Viateur; Irénée Gauthier, c.s.v., supérieur du Collège Bourget de Rigaud; Henri McNabb, c.s.v., du Collège Bourget de Rigaud; MM. les abbés G. Chénier-Hébert, vicaire à Saint-François-d'Assise; Georges Martin, vicaire de Saint-Janvier; Napoléon Poirier, curé de Delson; Bernard Barrette, aumônier au Collège Laval, et Gustave Gauthier; les RR.PP. Joseph Paquin, c.s.v., Etienne de Blois, c.s.v., supérieur de l'Institution des Sourds-Muets; le R. F. Roma Marleau, c.s.v., cousin du défunt; M. J.-O. Lesieur, p.s.s; l'abbé Albert Caron, curé; R P. René Piette, c.s.v., supérieur des retraites fermées à Joliette; MM. les abbés Lucien Lefebvre; Claude Ledoux; L.-J. Paradis; Damase Bleau, vicaire à Saint-Marc de Rosemont; MM. les abbés Siméon Charron, curé de Notre-Dame-du-Rosaire; Jean-G. Vermette et Rolland Dansereau, vicaire à Notre-Dame-du-Rosaire; MM. les abbés Philippe Morin, curé de Sainte-Françoise-Romaine; Georges Martin, vicaire; R. P. Wilfrid Senécal, c.s.v., curé de Saint-Viateur d'Outremont; l'abbé Albert Moisan; l'abbé Alban Lapointe, prédicateur; les RR. PP. Alphonse Gauthier, c.s.v., supérieur de Jésus-Prêtre; E. Berthiaume, c.s.v.; les abbés Lionel Moreau, éveché de Valleyfield; Antonio Séguin, vicaire à Bellerive de Valleyfield; R. F. Gérard Gagné, c.s.v., l'abbé A. Thibodeau, curé de Saint-Mathieu; les abbés Armand Allard, aumônier à l'hôpital Sainte-Justine; Alexandre Corbeil, curé de Saint-Gabriel-Lalemant; les RR. FF. Jos.-A. Brouillet, c.s.v.; David Boucher, c.s.v.; l'abbé Rosaire Martineau, vicaire à Sainte-Madeleine d'Outremont, cousin du défunt; les RR. PP. Marcel Comeau, c.s.v., du Collège Saint-Viateur de Montréal-Nord; Georges Griffin, c.s.v., de l'école Saint-Louis; Marie-Joseph, Genest, c.s.v., représentant de l'Externat classique Saint-Viateur; Marius Soffray, c.s.v., professeur à l'Université de Montréal; L.-Philippe Lefebvre, c.s.v., directeur de la Maison Ducharme; M. R. Léonard, p.s.s., aumônier à l'Hôtel-Dieu.

Une assistance considérable des Soeurs de Charité de la Providence, des Soeurs Grises de Montréal, des Soeurs de Sainte-Anne, des Soeurs des Saints-Noms-de-Jésus-et-de-Marie, des élèves de l'école Saint-Marc et de fidèles des paroisses de Saint-Marc, de Notre-Dame-des-Sept-Douleurs de Verdun, et des Saints-Anges de Lachine et de Saint-Clet de Soulanges.

Inhumation dans le lot de la famille, au cimetière de la Côte-des-Neiges.

3 cadets de la marine belge viennent au Canada s'entraîner

Trois cadets de la Marine belge, étudiants de l'Académie militaire belge, se sont inscrits à Royal Roads, près de Victoria, ils y suivront le cours de deux ans prescrit pour les cadets qui se préparent à une carrière dans la Marine royale canadienne.

La venue au Canada de ces trois cadets belges résulte d'une entente entre le colonel Eugène de Greef, ministre belge de la Défense, et l'honorable Brooke Claxton, lors de la dernière réunion du Conseil du Pacte de l'Atlantique Nord.

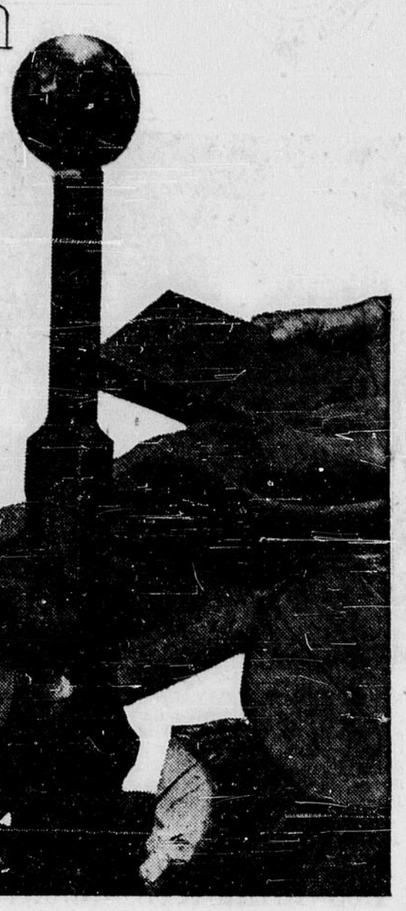
L'échange des cadets des nations alliées n'est pas une pratique nouvelle. Cependant, c'est la première fois que des cadets de la marine d'un autre pays viennent s'entraîner au Canada.

Les trois Belges, Richard De Wilde, Cemazi Jacobs et Paul Segers, ont quitté Bruxelles le 9 septembre et sont descendus à Victoria le 11.

une bonne raison d'économiser...

Vous tenez certainement beaucoup à votre foyer et vous rêvez de l'embellir "dès que vous en aurez les moyens". Ou peut-être votre grand désir est-il de faire un voyage ou de vous établir à votre compte. Chacun caresse un rêve de ce genre — et presque tous doivent économiser s'ils veulent le réaliser. C'est dès *maintenant* qu'il vous faut ouvrir un compte d'épargne "pour fins spéciales" à la Banque Royale.

LA BANQUE ROYALE DU CANADA



LES MENAGERES CHANTENT LES LOUANGES DU NOUVEAU GENRE DE NETTOYAGE A SEC qui enlève TOUTE la saleté

On l'appelle SANITONE

Cet automne confiez au Procédé Sanitone de

PARKER

le soin de nettoyer vos

Draperies
Housses
Couvre-lits, etc . . .

Vous aussi chanterez les louanges du NETTOYAGE A SEC SANITONE DE PARKER'S

Téléphonez chez Parker

2-1751

Pour service prompt de cueillage et livraison dans le plus grand Ottawa et Hull

Parker's CLEANERS & DYERS EST. 1870 LIMITED

UN PURGATIF EFFICACE

LIMONADE ASEPTA

AGRÉABLE AU GOÛT

POUR SE RENDRE A LA DEMANDE DU PUBLIC

STEINBERG OFFRE DE NOUVEAU

POUPÉES

JOUETS

pour garçons et filles!

GRANDEUR 22 POUCES

JACKO LE BOUFFON

NEGRETTE

SUZY

PAULA ROSE

UNE DE CES SEPT JOLIES POUPEES POUR SEULEMENT 89c AVEC UNE COMMANDE MINIMUM DE $7.00

($7.00 accumulés d'une seule commande)

IL FAUT LES VOIR ! Solidement rembourrées et aux couleurs vives, ces poupées feront la joie de tous les petits de la maison. Chaque poupée mesure 22 pouces de haut; la figure est en plastique lavable et résistant.

Vous conviendrez que Steinberg offre une réelle aubaine: vous ajoutez seulement 89c à une commande d'au moins $7.00, et vous prenez la poupée de votre choix.

CETTE OFFRE VAUDRA DU LUNDI AU SAMEDI A MOINS D'AVIS CONTRAIRE !

Steinberg's LIMITED OTTAWA

SITUE CHEZ A. J. FREIMAN LIMITED

OURS-ULE

MINOUCHE

BAPTISTE

Avez-vous songé à

Renouveler votre système de chauffage ou à moderniser votre cuisine ou votre salle de bain?

Venez comparer nos nouveaux bas prix et profiter de conditions de vente faciles; comptant ou de 6 à 24 mois pour payer.

The Dumont Plumbing Service Limited

PLUMBING & HEATING — PLOMBERIE ET CHAUFFAGE

PLOMBERIE DUMONT

272, rue Dalhousie, OTTAWA — HULL, Qué. Tél.: 3-1193 — 2-6223

"L'avenir est à ceux qui luttent".

Le Droit

Fondé le 27 mars 1913

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique

LE DROIT est publié par le SYNDICAT D'OEUVRES SOCIALES (Ltée), siège social 368, rue Dalhousie; téléphones : Ottawa, 3-4361; CKCH, PR. 7-2771. Services télégraphiques : Presse Canadienne, Presse Associée, Reuter, Agence France-Presse. Correspondants dans les principales villes et campagnes. Seule, la Presse Canadienne est autorisée à réimprimer les dépêches du "Droit", attribuées à la Presse Canadienne, à la Presse Associée, à l'Agence France Presse et à l'Agence Reuter ainsi que les informations locales. Tous droits de reproduction des dépêches particulières au "Droit" sont également réservés.

TARIF DES ABONNEMENTS

Par la poste : OTTAWA ET LA BANLIEUE : 1 an, $10.00; 6 mois, $5.25; 3 mois, $2.75
CAMPAGNE : 1 an, $9.00; 6 mois, $4.75; 3 mois, $2.50.
Par porteur : 1 an, $15.00; 6 mois, $7.50; 3 mois, $3.75; la semaine, $0.30.

"Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa."

Membre de l'Audit Bureau of Circulation et de l'Association Canadienne des Quotidiens.

LE MARDI 22 SEPTEMBRE 1953

La grave situation financière des municipalités

A l'occasion du congrès international des municipalités, qui se tient à Montréal du 20 au 24 septembre sous les auspices de la Fédération canadienne des maires et des municipalités et de la Conférence américaine des maires, la Fédération canadienne des maires et des municipalités a préparé un important mémoire sur la gravité de la situation financière des municipalités canadiennes.

Ce qui frappe d'abord, c'est la disproportion croissante des revenus perçus par le gouvernement fédéral, les provinces et les municipalités, au cours de la période de 1930 à 1951. En 1930, les revenus du gouvernement fédéral et des municipalités canadiennes étaient à peu près égaux. Ceux du gouvernement fédéral se chiffraient par $316,000,000 et ceux des municipalités canadiennes, par $307,000,000. De leur côté, les gouvernements provinciaux percevaient $158,000,000. Mais, en 1951, la situation était tout autre. Le gouvernement fédéral avait alors des revenus de $3,791,700,000; les provinces percevaient $988,400,000, et les municipalités, $636,100,000.

Les dépenses ont augmenté naturellement à tous les échelons de gouvernement. Mais ce sont les municipalités qui se trouvent en plus mauvaise posture, parce que leurs revenus sont insuffisants. Ainsi, en 1930, les dépenses encourues par les municipalités n'excédaient leurs revenus que de $2,900,000. Mais ce déficit s'élevait à $32,700,000 en 1939 et à $116,300,000 en 1951.

Or, comme l'impôt foncier, principale source de revenus des municipalités, était insuffisant, malgré la hausse croissante du taux d'imposition, certaines municipalités ont augmenté leurs revenus en créant des taxes de toutes sortes, taxes de vente, d'affaires, etc. Il a fallu surtout quémander des octrois des gouvernements supérieurs. C'est ainsi qu'en 1951 a été comblée la différence de 15 p. 100 entre les dépenses totales de $752,400,000 des municipalités et leurs revenus de $636,100,000 en impôts de toutes sortes.

Le tableau suivant illustre bien l'inégale répartition de l'accroissement des revenus du gouvernement fédéral, des provinces et des municipalités au cours de la période de 1930 à 1951. Il s'agit ici des revenus par tête:

	1930	1939	1951
Fédéral	30.94	45.33	270.68
Provincial	15.50	21.10	65.68
Municipal	30.06	28.07	45.49

De cette analyse, il ressort que les municipalités sont de moins en moins capables de supporter, à même leurs propres sources de revenus, le fardeau des services qui relèvent d'elles. Si les municipalités doivent jouer leur rôle, il faut de toute nécessité leur accorder des sources de revenus suffisantes pour l'exercice de leurs fonctions, sans avoir à compter sur l'assistance continuelle des gouvernements supérieurs. Les leur refuser, c'est saper, à sa base, la démocratie municipale.

Camille L'HEUREUX.

La limitation des naissances et le malthusianisme économique

Nous vivons sous le régime de la peur: peur de la guerre, peur de la paix, peur du risque, peur de la famine et peur de la famille. Nous avons rapetissé le monde à la limite de ce que les psychiatres appellent nos *inhibitions*.

Et les fervents du malthusianisme s'en donnent à coeur joie. Le globe, nous apprend-on les yeux révulsés d'horreur, ne pourra plus, dans un siècle ou deux, nourrir les hommes; et l'on part en campagne en faveur du *birth control*. Les hommes n'auront pas assez d'argent pour acheter leurs propres produits, clament d'autres prophètes aux idées noires, et l'on parle de réduire la production mondiale parce que, paraît-il, les clients vont manquer.

On se prend à regretter que les communistes ne nous passent pas leur secret du *lessivage du cerveau;* ça nous permettrait peut-être d'introduire un grain d'ellébore dans les lobes du cervelas de nos *penseurs* et *prophètes* sociaux.

Toute espèce, en biologie, tend à se reproduire: l'homme, le seul être que l'on dit raisonnable, est en train de faire mentir cette loi naturelle. Au nom de nous ne savons quels principes et quelle prudence, on introduit chez les peuples qui jusqu'ici avaient été épargnés les méthodes malthusiennes les plus répugnantes. Et des eugénistes à la manque ne trouvent d'autre solution au problème de l'inadéquation des biens matériels et des masses humaines que celle de la suppression de la vie. Ils mettent à contribution tous les moyens connus, depuis les lois de la fécondité jusqu'à ces articles anticonceptionnels dont Satan même est l'artisan.

Il s'agit, paraît-il, de mesures de salut public car au rythme actuel des naissances la terre ne suffira plus à nourrir les hommes dans tant d'années! Comme si le problème de la maîtrise du monde par les hommes devait se résoudre normalement par la suppression de vies humaines. De doctes imbéciles et de perverses "bonnes âmes" s'unissent pour demander aux peuples arriérés de sortir de l'*obscurantisme* où la logique et la loi naturelle les maintenaient et d'atteindre enfin aux lumières de la *civilisation* qui, paraît-il, leur prescrit d'empêcher les hommes de se multiplier!

Pendant ce temps, d'autres imbéciles s'apeurent devant des greniers combles et parlent de réduire la production agricole mondiale, parce que les producteurs ne trouveront plus "leur" prix. Ils ne se demandent pas si des hommes ont faim, mais s'ils seront capables de payer pour la nourriture qui les empêchera de mourir.

Et l'on dit et fait tout cela après vingt siècles de christianisme. Comme si Jéhovah n'avait pas tracé aux hommes leur voie en leur disant: croissez et multipliez-vous et dominez la terre; comme si le Christ n'avait pas prescrit: donnez à manger à ceux qui ont faim, vêtez ceux qui sont nus.

Clément BROWN.

TIMMINS

Une école secondaire bilingue

Son Excellence Mgr Louis Rhéaume, O.M.I., évêque de Timmins, a présidé lundi à l'ouverture de l'école secondaire de Timmins, école qui s'appellera *Académie Don Bosco*. Les élèves se sont inscrits au nombre de 151 répartis comme suit: 71 garçons canadiens-français; 57 filles canadiennes-françaises; 23 filles et garçons anglais. Les Frères du Sacré-Coeur et les Soeurs de l'Assomption ont la direction des classes bilingues et les Soeurs Grises de la Croix de Pembroke, celle des classes anglaises.

Son Excellence Mgr Rhéaume vient d'ajouter une réalisation d'importance fondamentale à celles déjà nombreuses dont il a doté son diocèse. Comprenant à sa juste valeur le sens de l'enseignement secondaire, Son Excellence n'a pas craint d'envisager et de surmonter de nombreuses difficultés pour donner aux enfants catholiques de Timmins une école où l'on dispenserait une éducation catholique dans une atmosphère catholique. Les élèves canadiens-français auront à leur disposition des professeurs canadiens-français, à savoir deux frères du Sacré-Coeur et deux Soeurs de l'Assomption de la Sainte Vierge. Ces professeurs commencent avec la neuvième année. L'an prochain, l'Académie Don Bosco aura sa dixième année et ainsi jusqu'à la treizième année.

Le nombre imposant d'élèves nous permet de comprendre l'intérêt que portent les parents à l'enseignement secondaire et le désir qu'ils ont de voir leurs enfants compléter ces études. Aussi veulent-ils remercier Son Excellence Mgr Rhéaume et la Commission des Ecoles séparées de Timmins d'avoir organisé l'Académie Don Bosco.

L'Association canadienne-française d'Education d'Ontario est toute heureuse de l'initiative qu'on vient de prendre à Timmins, car elle a toujours encouragé ces fondations d'écoles où nos enfants reçoivent un enseignement plus conforme à leurs exigences catholiques et françaises. L'Association d'Education favorise, en effet, l'organisation des cinquièmes cours, c'est-à-dire de la neuvième et de la dixième années, là où il est impossible d'avoir une école secondaire complète. Elle ne cesse de rappeler aux parents franco-ontariens la nécessité de donner à leurs enfants une formation scolaire avancée qui permettra à ces derniers de prendre leur place dans le domaine de l'enseignement et dans le domaine des affaires. Certains parents oublient parfois trop facilement cette responsabilité qui leur incombe.

L'Association d'Education souhaite le plus complet des succès à l'*Académie Don Bosco* de Timmins.

Gustave SAUVE, O.M.I.

Au jour le jour

S. Exc. Mgr Thomas Pothacamury, évêque de Bangalore, dans l'Inde, vient de publier un article réconfortant dans lequel il affirme que les appréhensions suscitées par M. Kailas Nath Katju, ministre de l'Intérieur de l'Inde, et par les critiques des journaux dirigées contre les missionnaires étrangers, s'apaisent dans une large mesure. La situation générale s'améliore visiblement et les ennuis causés par l'attitude hostile des gouvernements municipaux, semble-t-il, cesseront dans un avenir rapproché. Cet optimiste, selon le Service de presse de la Conférence catholique canadienne, se fonde sur un message que M. Katju a adressé à une conférence méthodiste pour formuler des assurances précises touchant l'avenir et l'apostolat des missionnaires étrangers dans l'Inde. Dans le temps, notre journal avait protesté contre les déclarations, hostiles aux missionnaires étrangers, dont il est question ici. Il faut se réjouir de ce changement d'attitude.

C. L'H.

BILLET

Dzina, ou Ma fiancée malgré moi

Je viens de lire la Vie d'Ernie Pyle, l'as des journalistes américains pendant la deuxième grande guerre. Elle foisonne d'incidents heureux et malheureux, toujours à un degré élevé. Marié, divorcé, remarié, avec la même, qui buvait à la même bouteille, sept jours par semaine. Le cher confrère périt sur un attoll du Pacifique, tout couvert de gloire et d'argent.

Je voudrais écrire qu'il fut chrétien. Je n'en ai pas le droit. Aussi, en voilà assez sur ce personnage qui a passé sa vie à se diminuer. Son nom n'apparaît ici que pour me permettre d'affirmer qu'en ses malchances, jamais il ne connut celle d'avoir une fiancée malgré lui. Ça, c'est mon histoire.

Dzina, c'était son nom. Elle aurait pu s'appeler Métalliance. Son papa ne l'a pas voulu. C'est comme dans la chanson. Malgré ce prénom grec, Dzina n'était pas fille de la mer, où jouaient jadis les dauphins et les naïades. Parente de Séraphin par l'auteur de ses jours, elle n'aimait l'eau que dans la soupe aux pois, dont la purée allait s'éclaircissant avec la fin de semaine. Or, c'est dans une fin de semaine que je connus cette fille des bois et des montagnes. Son petit nez en trompette, son chignon en désordre et le légume rare en sa soupe n'eurent pas pour effet de m'enflammer d'amour. Je sortis de table avec des sentiments tout autres, ceux d'une faim inassouvie et de crampes d'estomac. A l'heure du départ, je tournai un compliment sucre et piment, que cette bergère a dû prendre pour une déclaration. Pourtant, je n'avais pas la main sur mon coeur et ne pinçais pas la harpe. En toute vérité, je fuyais avec au ventre une soupe claire et deux oeufs à la colle, qui me faisaient souffrir comme un damné.

La suite fut terrible. Le globe terrestre n'avait pas accompli sa révolution sur lui-même, qu'une lettre m'arriva, puis deux, puis trois. Tout en style sans intérêt comme celui qu'on jette au panier. C'était, disait elle, pour notre Page littéraire. Mais la quatrième et la cinquième? Eh bien, les vers s'y étaient mis. Rien de direct, tout en sinuosités: ô femme-serpent! Pris de beaucoup d'autres soins (j'étais déjà fiancé), je ne donnai plus d'attention aux soupirs de l'inimaginable bohémienne. Enfin, le meilleur fils du monde ne peut pas convoler avec cette espèce d'enragées.

Incorruptible. Tel je fus. Et tel jour de juillet, je m'approchai de l'autel, ma vraie fiancée à mon bras. Et nous voici en route pour nos noces d'or.

Mais l'autre, la chipie, allait-elle se venger? Je l'appris à mes dépens, un mois plus tard. La rusée prit le bon moyen: elle ouvrit son âme à un conseiller spirituel: elle mit son coeur et ses pattes de mouches sous une enveloppe et voici, plus que femme-serpent, qu'elle imagina de se tromper d'enveloppe! Je reçus donc un paquet de lamentations; la pôvre venait d'être cruellement jouée, et votre serviteur, le trois fois malheureux, venait d'épouser une de ces éventées qui grouillent sur le trottoir des villes impures!!!

L'automne apparut, saison qui tue tant de feuilles, tant de fleurs et tant de coeurs. L'automne plus cruel que le coeur des vieux garçons, qui la fit mourir lentement, lentement, d'une autre sorte de coqueluche. Qu'elle repose en paix et qu'elle pardonne à mon coeur qui ne sut jamais le rêve amoureux et téméraire...

TOUCHATOUT.

EPHEMERIDES DU "DROIT"

IL Y A VINGT ANS

LE 22 SEPTEMBRE 1933

Au cours de la nuit dernière, la cathédrale Sainte-Cécile, le couvent de Jésus-Marie et autres édifices attenants ont été détruits par le feu à Valleyfield. Les dommages s'élèveraient à $1,600,000. Le mystère de cette conflagration est complet, selon les autorités religieuses.

La famine s'ajoute aux menaces de rébellion à Cuba. Les marchands de gros font la grève. Les actes de violence se multiplient.

Tom Moore est élu pour le seizième mandat successif comme président du Congrès des métiers et du travail du Canada.

La 76ème réunion du Conseil de la Société des Nations s'est ouverte aujourd'hui à Genève.

Le congrès international de philosophie de Bruxelles

(Spécial au DROIT)

On n'apprendra rien au lecteur en lui disant que s'est tenu à l'Université Libre de Bruxelles, du 20 au 26 août, le XIe Congrès International de Philosophie, organisé avec le concours de l'U.N.E.S.C.O. Il est encore de peu d'intérêt pour lui de savoir que l'organisation matérielle ne laissait à peu près pas à désirer. C'est tout à l'honneur des organisateurs, dont le recteur de la dite Université, monsieur M. Barzin, est le premier responsable en sa qualité de président du Congrès.

Le caractère cosmopolite et universel de cette assemblée, qui a réuni des philosophes de toutes tribus, de toutes langues, de toutes opinions et de toutes dénominations religieuses pouvait laisser croire à une certaine unanimité dans le monde des penseurs; un fait qui serait de nature à jeter une note d'optimisme dans le désarroi idéologique dont souffrent les hommes d'action. Mais il n'en fut rien. Ce désarroi de la pensée est installé au coeur même du monde des penseurs sous le couvert parfois d'une cordialité émouvante qui a permis la cohabitation pacifique durant quelques jours d'hommes aussi différents les uns des autres que des idéalistes, des existentialistes, des réalistes et des matérialistes. Selon la prédiction plaisante de monsieur René Le Senne dans le discours d'inauguration, un congrès philosophiques fait beaucoup penser à "un club de solipsistes": après ce congres les analystes continueront de faire des jeux de cartes sans cartes, les idéalistes continueront de même à résorber toute notre expérience sans se soucier des prérogatives de leurs voisins.

Situation déplorable, mais prévisible aux gens tant soit peu initiés aux mouvements philosophiques contemporains, qui ne laisse pas moins de nous laisser songeurs, ceux-là du moins qui ont encore, naïvement peut-être, mis leur confiance dans le rôle de la pensée philosophique pour l'orientation de la destinée humaine. Serait-ce que la présence des maîtres aurait fait défaut? (Il semble bien, à juger par les travaux lus et si on excepte le cas de monsieur Etienne Gilson, qu'ils ont brillé par leur absence. On s'est demandé d'ailleurs dans les coulisses si de tels maîtres existaient de nos jours?) Quoi qu'il en soit, ces maîtres, eussent-ils été présents, se seraient encore divisés et disputés comme les disciples sur des vérités aussi évidentes qu'un oeuf est un oeuf, pour employer ici au sujet du principe d'identité la formule humoristique de Chesterton. Heureusement que le Sens Commun, à cause de la technicité du langage et de l'acrobatie spéculative des jongleurs, se voyait par le fait même exclu de telles assises. Autrement c'eût été pour la confusion sinon de la philosophie du moins des philosophes.

Mais l'amateur de philosophie, qui se croyait à juste titre suffisamment initié aux secrets de cette science pour se permettre d'assister aux débats, en sortait abasourdi. Il avait par moments la tentation presque irrésistible de bondir de son siège et de rappeler ces gens à la raison: "Avez-vous perdu la tête?" Car était-il bien sûr de la posséder encore et de ne s'être pas trompé d'adresse celui-là qui, par exemple, s'est évertué pendant une demi-heure à montrer que la distinction entre le "sujet" et l'objet" n'était plus de mise parce qu'en dernière analyse elle repose sur les préjugés mythologiques de l'immortalité de l'âme et de l'existence de Dieu, dont il voulait, dans un élan d'affection philanthrophique, débarrasser le monde. L'idée ne lui était jamais venue, c'eût été son succès, de débarrasser le monde, le monde philosophique du moins, de sa propre persone. Après tout, ce monde n'y aurait point ou peu perdu sinon un phénomène, ainsi qu'il aimait à prononcer ce mot en se gaussant de termes savants, un phénomène dont l'apparition est aussi éphémère qu'une bulle d'air à la surface de l'océan. En d'autres termes, notre monsieur essayait de convaincre ses interlocuteurs qu'ils n'étaient pas distincts de lui, qu'ils n'étaient dans sa conscience qu'un pur phénomène de sensation.

Il va sans dire que toutes les communications ne faisaient pas montre d'une telle naïveté. Hélas, comment ne pas déplorer que si peu se soient fait remarquer par la vigueur et la clarté de l'exposé, par une prise de conscience aiguë des problèmes actuels dont on attend des philosophes quelque ébauche tout au moins de solution. Le subjectivisme, l'idéalisme marquaient fortement les principales doctrines exposées, avec tout ce que cela comporte de repliement maladif sur soi et de complaisance en ses propres élucubrations. Par bonheur quelques penseurs thomistes et matérialistes ont fait exception sur ce point. D'autre part on s'était félicité trop tôt du fait que le matérialisme dialectique et économique n'avait pas su trouver d'écho aux sessions et qu'au contraire une tendance spiritualiste avait paru dominer. Si le communisme a réussi à montrer une pointe d'oreille, on peut toutefois continuer à se réjouir que l'agenda officiel ne comportait aucune thèse d'inspiration matérialiste. Seule une séance improvisée à la fin du congrès est venue donner satisfaction aux réclamants qui ont eu la chance, privilège envié par les adeptes de certains autres courants de pensée, d'avoir en monsieur Goldman un brillant représentant du marxisme.

Malgré la sincérité et les convictions de l'orateur, soulingées par une désinvolture "camarade" dans la façon d'allumer et de fumer sa cigarette, sa thèse apportait une voix discordante de plus à la cacophonie philosophique déjà étourdissante. Aussi les efforts du Révérend Père Boyer, S.J., pour mettre en relief "la force unitive de la vérité" n'ont pas su ébranler les consciences déjà gagnées au scepticisme. Impuissant à tomber d'accord sur l'une ou l'autre thèse fondamentale, on s'est rabattu en désespoir de cause sur un vague sentiment d'amour réciproque comme moyen d'unifier les esprits divisés. Or il reste bien douteux que l'unité dans l'amour puisse longtemps se passer de l'unité dans la vérité. Un des thèmes de base du martrisme apporte déjà un démenti à ce vain espoir en voulant que les *"autres"* soient *l'enfer* et que *l'Autre* par excellence soit *l'ennemi numéro 1*.

Rien d'étonnant que certains philosophes, professionnels en la matière, aient jusqu'à perdu confiance en leur propre discipline. Des menus propos échangés durant les intermissions à l'occasion de contacts individuels, plus fructueux par ailleurs que les doctes conférences, nous ont amené à faire cette constatation. C'est aussi qu'il nous a été permis de recueillir un témoignage fort significatif ne laissant aucun doute làdessus. L'histoire se passe dans une université européenne. Un candidat au doctorat expose son plan de thèse à son futur directeur: il s'agit d'un travail systématique s'inspirant de la philosophie thomiste pour la correction duquel un professeur encore plus expérimenté s'était recusé en raison, avait-il avoué, de son incompétence dans le domaine spéculatif. Que fera le collègue sur qui on s'est déchargé de la tâche. "Les idées que vous exposez là, de dire le nouveau directeur au candidat, sont dans la ligne de la philosophie classique. *C'est la seule philosophie qui existe.* Dans mon cas j'aurais quelques inclinations pour l'existentialisme... Mais je n'y crois pas à la philosophie. Aussi me suis-je confiné pendant toute ma carrière à l'exposé de son histoire." Ainsi deux éminents professeurs de philosophie se plient à des aveux assez humiliants sinon cyniques, l'un confesse qu'il n'a pas de pensée personnelle, l'autre qu'il ne croit pas à la profession qu'il représente.

Le Congrès International de Philosophie aura-t-il servi encore à raffermir cette attitude sceptique? Chez beaucoup, hélas oui. Chez d'autres, espérons qu'il ait contribué à leur faire reviser leurs positions. La métaphysique a certes ses misères. Son histoire même s'en porte garant. Mais elle a aussi ses grandeurs quand on sait l'aborder dans des dispositions de docilité et d'ouverture à la réalité, de dépendance aussi vis-à-vis de la tradition. Elle les cache au contraire à ceux qui en font un moyen de viser à l'originalité en ne voulant ériger que sur des ruines quelque nouveau système dont le mérite est peut-être d'être beau, mais non d'être vrai.

Paris, le 4 septembre 1953
Jacques Croteau, O.M.I.
Scolasticat Saint-Joseph,
Ottawa.

"Sur la route d'Oka", par M. Aimé Carmel

"Le petit peuple canadien-français aime l'histoire, son histoire surtout, plus encore peut-être qu'il ne se plaît à l'éloquence."

Berthelot Brunet,
(Hist. de la Litt. Canadienne-française)

La littérature au Canada français n'offrait, du moins jusqu'aux toutes dernières nouvelles, aucun signe de radicale métamorphose. A part le rayonnement de notre poésie, assurément le plus avancé parmi tous nos genres d'expression littéraire à l'heure actuelle, aucune mutation d'importance ne s'annonçait au firmament de notre production. Que nous ne voulions pas être en retard sur l'heure de notre maturité, certains de nos auteurs n'ont pas hésité à le démontrer, cependant que le phénomène d'une lente ascension vers l'expression de notre conscience nationale nous fait constater, encore aujourd'hui, ses ravages sur la psychologie de notre peuple. Or, plus que la vigueur peut-être, l'espoir persiste, bénéficiant des leçons d'un passé érigé contre l'esprit d'universalité. Notons ici que l'ingratitude de certains faits, de certains événements, a pu, jusqu'à un certain point, déterminer la condition de notre vie créative. Ne nous souvenons-nous pas, par exemple, de cette migration massive vers les Etats-Unis, au début du siècle actuel?

Cet épisode de notre histoire, à cause du contexte pathétique dans lequel il se déroula, offrait, à notre entreprise romanesque, de grandes difficultés. Avec "Sur la route d'Oka", (1) M. Aimé Carmel participe immédiatement de leur présence.

Cette oeuvre inégale, s'inscrivant dans la tradition parfois de "La terre paternelle" de P. Lacombe, parfois dans celle de "Une de perdue, deux de retrouvées" de M. de Boucherville, ou encore du "Canadien errant" de Crémazie, apparaît comme une chronique, bien ordonnée certes, de la vie quotidienne sur une vieille ferme québécoise. "Suis ta route", "Le destin s'amuse", et "La colonie, constituent les trois temps du drame au cours duquel nous assisterons aux multiples péripéties d'Oscar, fils du père Gagnon, le maître de céans. Trois temps, c'est-à-dire trois visages divers de l'homme qui, brisant tous ses liens avec la communauté rurale, ira vivre un certain temps chez les Américains avec une jeune montréalaise, pour, un jour, prendre conscience de sa méprise et de ses mirages, et ,en compagnie de son épouse, retourner vers son père, avec lequel il ira jeter les bases d'une nouvelle colonie, vraisemblablement "sur la route d'Oka".

Séduction de puissants Etats financiers sis à côté de notre pays, désertion alarmante de nos grandioses campagnes, rôle stratégique du clergé canadien contre l'asservissement aux seules valeurs matérielles de ce monde, ainsi se dresse, de façon synthétique, le bilan de ce roman, au cours duquel l'auteur n'a, en aucun instant, ignoré l'intervention du personnage majeur: la Terre. Peut-être enfante-t-elle d'exigentes obligations, mais "... votre métier est le plus noble, le plus riche aussi en joies profondes", dira le curé à ses paroissiens.

Nous regrettons, cependant, que M. Carmel nous ait présenté, d'Oscar, un portrait psychologique un peu rudimentaire. Formellement, la cause en incombe peut-être à une phraséologie inhabile, gavée d'un surcroît de détails et soumise à un dialogue mal équilibré. Signalons également une terminologie par moments impropre, tel ces expressions d'"immeuble épiscopal" ou de "débauche d'électricité".

Ces restrictions ne nous empêchent, en aucune façon, de reconnaître à l'auteur l'excellence de ses dispositions envers notre vieux frère le régionalisme, et son entendement serein aux choses de la terre. Certaines parties de son livre, d'ailleurs, renferment un lyrisme très correct: "... il découvrait dans tout son être comme une blessure par où s'échappait rapidement le sortilège qui l'avait jusqu'à présent relié secrètement, intimement, à la terre et à son métier".

L'éloquence de M. Cramel, pourtant, est aujourd'hui engloutie par une actualité implacable, et dont tout le contraste avec un autre âge réside dans l'emprise de la mécanisation. L'histoire, espérons-le, lui fera la juste part des choses, en maintenant le prestige de la terre canadienne, et en apaisant l'inquiétante frénésie des grandes cités. C'est du moins de cette heureuse façon que M. Carmel a voulu témoigner, lui qui, comme le père Gagnon, est un chrétien "sans forfanterie, avec une foi très simple...".

PIERRE LEGER

(1) (Aimé Carmel, "Sur la route d'Oka", Montréal, 5e édition).

La Bible vous parle

Celui qui avait reçu cinq talents s'avança et présenta cinq autres talents, en disant: Seigneur, vous m'aviez remis cinq talents; voici, j'en ai gagné cinq autres.

(Matt. 25, 20)

(Texte choisi par la Société catholique de la Bible)

L'opinion du lecteur

Sous cette rubrique "Le Droit" publie avec plaisir des lettres d'intérêt public, signées d'un nom véritable et accompagnées d'une adresse authentique, mais il n'assume pas la responsabilité des idées exprimées.

Un évêque canadien demande l'aumône

Préfecture Apostolique
de Gorakhpur, Indes,
5 septembre 1953.

M. le Directeur,
Le Droit, Ottawa.

Voulez-vous s'il vous plaît me faire la charité de publier ces quelques lignes dans votre journal, en faveur de la seule Mission de Canadiens aux Indes. L'an passé je me suis vu dans la nécessité de faire appel à quelques personnes généreuses lorsqu'un ouragan causa des dégâts considérables dans plusieurs de nos missions. Au moins pour quelques-uns, cet appel n'a pas été en vain, que Dieu les bénisse!

Or voici que cette année, à défaut d'un cyclone qui s'est contenter de balayer les régions voisines d'Allahabad mais nous a épargnés, des pluies torrentielles et des inondations sans précédent ont causé des dommages plus graves encore dans quatre ou cinq de nos missions. Un missionnaire m'écrit: "Je ne dis pas qu'il pleuvait, les cataractes du ciel ont simplement "déboulé" sur nous pendant une semaine... à un moment pendant vingt-sept heures sans la moindre accalmie... Des centaines de maisons se sont écroulées comme des tas de boue dans nos villages et même dans les villes...". Pauvres petites maisons de terre des Indes!... A Jamwaon (R. P. Jean Vianney) tous les environs de la mission, du pied des murs jusqu'à perte de vue, sont devenus une mer qui montait d'heure en heure... Il y avait un pied d'eau à l'intérieur et autour de l'école aux murs de terre battue. A Azamgarh (R. P. André), le jardin et la terre basse en bordure d'une rivière ont été sous quatre à six pieds d'eau pendant une semaine. Le Père m'écrit: "Notre mur de propriété (bâti au coût de plus de cinq cent dollars) est totalement disparu. Le poulailler et la cuisine ont simplement fondu dans l'eau, je puis à peine en voir la trace... Je me suis efforcé de construire un remblai autour du dortoir pour le sauver." De Rasra (P. François Marie et P. Laurent): "Depuis une semaine, déluge, déluge, déluge. La maison de nos catéchistes s'est écroulée..., La plus grande partie de notre mur a fondu. Dans la maison il ne reste que deux chambres où ça ne coule pas comme dehors." De Mariabad: "Notre mur complètement détruit, plantations de riz ruinées pour cette année. Il ne faut pas nous plaindre, il y en a de pires que nous. Dans nos villages les maisons se sont écroulées par centaines."

Est-il besoin d'allonger la liste? Ces jours-ci c'est avec un serrement de coeur et à grand peine que je me décide à ouvrir les lettres qui m'arrivent d'une station après l'autre. Sans avoir reçu de nouvelles encore de chacune de notre douzaine de stations, nous avons eu des dommages pour cinq à six mille dollars... Alors que nous nous efforçons en vain de suffire aux besoins de nouvelles constructions, ceci va être un fardeau par trop lourd, mais ça presse.

Je n'ajoute rien. Pour l'amour de Dieu, veuillez avoir la charité de nous aider à réparer nos pauvres murs de terre. Dieu vous le rendra lorsqu'il menacera de pleuvoir des bombes chez vous. Toute aumône, si minime soit-elle, sera reçue en mon nom avec reconnaissance par:: R. P. Antonin, Capucin. Procure de la Mission des Indes, 2695, rue Gascon, Montréal 24. Veuillez s'il vous plaît ne pas envoyer d'argent dans des lettres aux Indes.

(Mgr.) J. Malenfant, O.F.M. Cap.
(Mgr.) Jérôme Malenfant, O.F.M. Cap.
Préfet Apostolique de Gorakhpur, Indes.

Problèmes d'histoire

Comment se nommait à l'origine la paroisse de Sainte-Françoise-Romaine, dans le comté de Témiscouata?

Le nom était Notre-Dame-des-Bois. Dès l'année 1859, dans les registres paroissiaux de Notre-Dame-des-Neiges de Trois-Pistoles, on trouvait une allusion à cette mission sous le nom précité. Mais en 1864, Mgr Baillargeon, évêque de Québec, avait donné le nom de Sainte-Françoise-Romaine à cette paroisse.

De 1857 à 1864, la paroisse avait été desservie par les prêtres de Trois-Pistoles. De 1864 à 1872, il y eut des missionnaires résidants. Mais en 1872, le premier curé en titre fut désigné par l'autorité épiscopale. L'érection canonique fut accordée l'année suivante, de même que l'érection civile. Le territoire, détaché de la paroisse de Trois-Pistoles, appartenait à l'origine à la seigneurie Nicolas Rioux et au canton Bégon.

LE MERCREDI
23 SEPTEMBRE 1953
266e jour de l'année

	Lev.	Cou.
Soleil	5.47	5.57
Lune	5.57	6.16

Le Droit

TEL.: BUREAU DE HULL — 3-4061 — POSTE CKCH — PR 7-2771

LE MERCREDI
23 SEPTEMBRE 1953
Fête
Saint Lin,
pape et martyr
Quarante-Heures
Saint-Sixte — 22. 23. 24

Quatre — HULL, LE MARDI 22 SEPTEMBRE 1953 — Pronostics: frais

Que fera le Conseil au sujet de la Commission ?

Le Conseil de ville de Hull a décidé de remettre à l'étude la question de la Commission de police. C'est probablement ce qu'il y avant de plus sage à faire dans les circonstances. Nos édiles ne peuvent passer outre aux protestations des autorités religieuses et d'un grand nombre de citoyens, touchant une question aussi vitale que celle de la police.

Cette nouvelle étude de la question incitera probablement le Conseil à revenir sur la décision un peu hâtive qu'il a prise et qui a amené le changement du règlement de la Commission. Il y aurait certainement avantage pour lui et pour la population en général de faire un peu de lumière sur le sujet. On dissiperait ainsi toutes les histoires plus ou moins véridiques qui circulent dans notre ville.

Il reste qu'à notre avis, le Conseil devrait redonner à la Commission son indépendance et ses prérogatives, le plus tôt possible. Nous nous attendions à une résolution en ce sens, à l'assemblée de mercredi dernier, mais le Conseil a jugé bon de garder un silence prudent en attendant sa réunion de comité. Il est probable qu'une discussion publique, dans l'état actuel de plusieurs esprits, n'aurait pas porté fruits. Dans la chaleur de la discussion, on aurait pu soulever des points sur lesquels il n'est pas bon de faire trop de publicité.

Nous n'avons actuellement qu'une crainte: qu'on remette indéfiniment la question. Un échevin nous a déclaré à la fin de l'assemblée de mercredi, avec un petit air de suffisance, qu'on n'avait plus à discuter de la Commission de police, puisque l'amendement avait été adopté et que la question était réglée. Par ailleurs, d'autres échevins nous ont affirmé que les choses n'en resteraient pas là et qu'on étudierait de nouveau la question. Nous préférons de beaucoup cette deuxième attitude. Qu'ils l'avouent ou non, certains échevins ignoraient à quoi ils s'engageaient lorsqu'ils ont voté pour amender le règlement. Ils le comprennent maintenant, mais ils éprouvent de la difficulté à revenir sur leur décision.

Nous ne tiendrons jamais rigueur à un homme public de s'être trompé, lorsqu'il a agi de bonne foi, s'il reconnaît son erreur et accepte de la corriger. Nous sommes heureux que le Conseil ait accepté de reconsidérer son geste. Nous espérons qu'il ira jusqu'au bout et qu'il redonnera à la Commission de police son indépendance.

Nous nous demandons incidemment si l'amendement apporté au règlement de la Commission est valide. L'article 8 du règlement 412 se lit comme suit: "Le présent règlement ne pourra être abrogé, modifié ou amendé que par un autre règlement du Conseil appuyé par au moins deux-tiers des membres du dit Conseil". Or, à l'assemblée du 18 août dernier, alors que l'échevin André Lesage était absent, le vote sur l'amendement a donné le résultat suivant: neuf échevins pour et quatre, contre. Les échevins qui ont voté contre l'amendement sont MM. Léo Labelle, Antoine Deveault, Achille Morin et Aurélien Doucet. Les deux-tiers de 14 — puisque le règlement ne mentionne pas qu'il s'agit des membres présents — donnent 9 ⅓. Nous ignorons franchement ce que la loi prévoit dans un cas semblable.

On nous a dit que le Conseil étudiera la question de la Commission de police cette semaine, probablement mercredi. Nous espérons qu'il arrivera à une décision qui rencontrera les voeux de la population.

Lionel MARLEAU

La police de Hull a arrêté trois hommes dans une série d'accidents

Une collision a fait cinq blessés — Trois chauffeurs ont payé l'amende en Cour municipale

Les accidents n'ont pas manqué hier soir à Hull. Cinq personnes ont subi des blessures dans la mêlée de deux camions et d'une auto, et trois hommes ont été arrêtés à la suite de trois accidents.

La collision de l'auto et des deux camions s'est produite vers 7h.50, à l'angle Carillon et Papineau. Les dégâts s'élèvent à $3,000.

Les blessés sont: Mme Blanche Blais, 52 ans, 6, rue Carillon; M. et Mme Jean-Marie Houle, d'Asbestos, Qué.; MM. Jean-Pierre et Jean-Paul Maurice, âgés de 20 et de 26 ans, domiciliés à 7, rue Saint-Florent, Hull.

Personne n'était gravement blessé. Mais quatre d'entre eux ont dû recevoir des soins à l'hôpital du Sacré-Coeur. Le Dr Lalonde les a soignés.

Jean-Marie Houle, d'Asbestos — le plus légèrement blessé — n'a pas eu à se rendre à l'hôpital mais on l'a conduit au poste.

Le policier Gaétan Le Guerrier l'a arrêté parce qu'il avait passé tout droit là où s'affichait une lumière rouge.

Le sergent Ernest Charron, directeur de la circulation, a expliqué que la voiture que conduisait Houle aurait frappé, dans le côté, un camion conduit par Jean-Pierre Maurice, 7, rue Saint-Florent.

La voiture de Houle a ensuite rebondi sur un camion stationné appartenant à M. J.-C. Fabrie, de Billings Bridge.

Le juge Rodrigue Bédard, de la Cour municipale, a condamné Houle à verser une amende de $10 et les frais, ce matin.

Bernard Parisien, de Thurso, et Martin Schlab, de Toronto, ont payé la même amende pour ne pas être resté sur les lieux des accidents dans lesquels ils étaient respectivement impliqués.

Les policiers Philippe Larocque et Thomas Larabie ont arrêté Parisien, à la suite d'un accident survenu à l'angle Champlain et Sacré-Coeur, vers 5h.15 hier après-midi.

Parisien avait continué sa route après avoir renversé une affiche d'arrêt.

Schlab a été arrêté et conduit au poste par le policier Le Guerrier après qu'il eût frappé sans arrêter une auto conduite par M. Paul Viau, 61, rue Sainte-Marie, Hull. L'accident s'est produit à l'angle Berri et Montclair vers 8h.30 hier soir.

Plusieurs autres accidents de moindre importance se sont aussi produits hier soir et la nuit dernière dans Hull.

Le sergent Ernest Charron, directeur de la circulation, a déclaré que la présente période est très achalandée.

Nouveaux officiers des Chevaliers de Colomb de Hull

Tout dernièrement avait lieu au local des Chevaliers de Colomb, l'installation des officiers pour la nouvelle saison. M. Alexis Caron, député de district no 10, présidait à l'installation. M. Caron était assisté de M. Lionel Ducharme, membre du quatrième degré.

Le député de district adressa des félicitations pour le magnifique travail accompli par les officiers sortant de charge et conseilla aussi les nouveaux officiers à poursuivre les ativités entrepris par les officiers de l'année 1952-1953. Par la suite, il demanda à tous les membres d'appuyer fermement le nouvel exécutif. Sans cet appuie il est impossible au nouvel exécutif d'accomplir la tâche qu'il s'est tracée. L'intérêt personnel doit être mis de côté afin que travaillant tous ensemble pour le bien du Conseil et de l'Ordre, l'on peut continuer la marche ascendante. Alors que tous les membres prêteront leur concours, l'année 1953-1954 sera tout probablement la plus prospère dans toute l'histoire du Conseil 1693.

Les nouveaux officiers du Conseil de Hull sont les suivants; Lorenzo Lefebvre, grand chevalier; Lucien Lalonde, député grand chevalier; Armand Ricard, chancelier; Maurice Sauriol, secrétaire-financier; Alcide Saumure, secrétaire-trésorier; Jacques Boulay, secrétaire-archiviste; G.-Emile Gaudreau, secrétaire-correspondant; Romuald Saint-Arnaud, cérémoniaire; Me Louis Farley, aviseur légal; Edmond Bertrand, sentinelle intérieure; Rolland Gagné, sentinelle extérieure; Paul Parent, premier syndic; Maurice Isabelle, deuxième syndic; Maurille Drouin, troisième syndic; médecins, le Dr E.L. Desjardins et le Dr Henri Pilon; intendant, Emile Desloges; J.E. Langelier, ex-grand chevalier.

Lors de cette assemblée d'installation, un hommage a été rendu au R.P. Henri-Paul Legris, C.S.S.P., décédé en pays de mission le neuf septembre dernier. Il était membre actif au quatrième degré du Conseil de Hull.

Assistaient également à cette assemblée régulière, les RR. PP. Côté, O.P. et Carrière, C.S.S.P.

ANDRE BEGIN
B.A., B.Sc., O.D.
OPTOMETRISTE
SPECIALISTE POUR LA VUE
29, rue Principale, HULL
(suite 204)
(Au-dessus de chez Fortin-Gravelle)
Téléphone 2-9795
HEURES DE BUREAU :
9 h. a.m. à 9 h. p.m.

Caissières demandées
S'adresser au
GROCETERIA
A. L. RAYMOND
216, rue CHAMPLAIN, HULL

La Chambre de commerce des Jeunes de Hull a reçu officiellement, hier soir, du président sortant de charge de la Fédération des Chambres de commerce des Jeunes du Québec, le trophée "Maurice Trudeau" qu'il a mérité dans un concours d'efficacité. Le rapport annuel de la Chambre, qui constitue la base de ce concours, avait été préparé par MM. Lucien Marleau, André Malouin et Raoul Bélanger. Sur la photo, on remarque, de gauche à droite: M. Marcel D'Amour, président du Jeune Commerce en 1952-1953; M. Oswald Parent, ex-président de la Fédération; M. Jacques Vinson, président du Jeune Commerce de Hull, et le maire Alexis Caron, conférencier invité à la réunion. (Photo J. Simard)

M. R. Saint-Louis est décédé à Hull

M. Rodolphe Saint-Louis, époux d'Eva Beaudry, est décédé dans un hôpital local, le dimanche 20 septembre, à l'âge de 59 ans et cinq mois.

Le défunt laisse, son épouse, née Eva Beaudry; une fille, Mme Paul Taillefer, née Roberte, de Montréal; deux soeurs: Mme Napoléon Bélair, née Donalda, et Mme Albert Bélair, née Gracia, toutes deux d'Ottawa.

Né à Hull, le défunt était le fils de M. et Mme Eloi Saint-Louis, née Adèle Dalpé, décédés.

Il a toujours demeuré à Hull et a été pendant de nombreuses années employé de la compagnie Crown Taxi.

La dépouille mortelle est exposée aux salons funéraires Emond, angle Kent et Saint-Laurent, Hull. Le cortège quittera cet endroit à 6 h. 15, le mercredi 23 septembre, pour se rendre à l'église Sainte-Bernadette, où le service aura lieu à 6 h. 30.

L'inhumation aura lieu au cimetière Notre-Dame de Hull.

Comité d'étude sur la Commission de police

Le Jeune Commerce de Hull décide d'étudier la question plus à fond

A la suite d'une causerie du maire Caron et d'un rapport du comité des affaires municipales

A la suite d'une causerie du maire Alexis Caron et d'un rapport de son comité des affaires municipales, la Chambre de commerce des Jeunes de Hull a décidé, hier soir, de former un comité spécial dans le but d'étudier plus à fond la question de la Commission de police et de faire rapport à l'assemblée générale, à sa réunion du 5 octobre prochain. La première réunion de la Chambre, au début de cette année du 20e anniversaire de sa fondation, a eu lieu à la salle "Ritz" sous la présidence de M. Jacques Vinson.

Le maire Caron a consacré toute sa causerie à la question de la Commission de police. En plus de donner la première causerie de la saison, il a aussi fait l'assermentation du nouveau conseil du Jeune commerce de Hull.

Au cours de l'assemblée régulière qui a suivi le diner et à laquelle le maire n'assistait pas, la Chambre a décidé de former un comité d'étude, composé du comité des affaires municipales et de tous les membres de la Chambre intéressés à discuter de la question de la Commission de police. Ces derniers ont été invités à donner leurs noms au président du comité, M. Armand Proulx. Ce comité fera rapport à l'assemblee générale, le 5 octobre prochain.

Comme on le sait, le comité des affaires municipales avait déjà pris une attitude concernant la Commission de police. Cette attitude avait été appuyée par le conseil de la Chambre en attendant d'être soumise à l'assemblée générale pour ratification. Le comité demandait au Conseil de ville de rétablir le règlement de la Commission de police, tel qu'il était avant qu'on l'amende, quitte à y apporter les changements voulus plus tard, sans toutefois toucher à l'indépendance de la Commission.

Une autre résolution soumise à l'assemblée en amendement, hier soir, n'a pas reçu l'approbation des membres. Elle disait à peu près ce qui suit: en marge du règlement 545 concernant la Commission de police, la Chambre de commerce des Jeunes de Hull, n'étant pas en faveur du changement apporté, demande que le Conseil de ville et les principales associations de la ville se réunissent pour étudier de nouveau la question, afin d'apporter les amendements appropriés.

La discussion sur la Commission de police a été soulevé à la suite du rapport du comité des affaires municipales, présenté par M. Armand Proulx.

Le maire Caron

Au sujet de la Commission de police, le maire Alexis Caron a soutenu que c'était une tempête dans un verre d'eau et que les changements apportés au règlement n'étaient pas si extraordinaires qu'on le laissait entendre.

Il a déclaré de nouveau que les pouvoirs de la Commission étaient illégaux, irréguliers et ultra vires, étant donné qu'une corporation municipale ne peut pas déléguer les pouvoirs qu'elle doit exercer et qu'elle obtient par mandat du peuple. "Le fait que personne n'ait soulevé cette question depuis l'établissement du règlement ne prouve rien, a dit M. Caron".

Selon le maire Caron, les articles du règlement qui demandent la tenue de réunions à huis-clos et qui établissent le caractère privé des documents de la Commission impliquent que les membres de cette Commission sont tenus au secret. D'après lui, le Conseil avait droit de savoir ce qui se passait à la Commission.

Au sujet de l'indemnité de dix dollars accordée aux membres de la Commission, le maire Caron a déclaré qu'on pouvait demander à un citoyen de consacrer une soirée par mois à la Commission sans recevoir une rémunération. Il a ajouté qu'on avait conservé la rémunération au secrétaire à cause de ses responsabilités et de son travail.

D'après le maire, la Commission de police avait jusqu'ici tous les droits et tous les pouvoirs. Le Conseil n'aurait que repris l'autorité qu'il avait cédé à la Commission. Toutefois, d'après le maire, on a exagéré la portée des changements effectués en prétendant qu'on avait fait disparaître l'indépendance de la Commission.

Au sujet de la destitution des employés du département de police, le maire a dit que le Conseil agirait comme une cour d'appel qui déciderait en dernier lieu. Il a soutenu que les départs nombreux d'officiers de police qui ont eu lieu depuis quelque temps ne dépendaient pas de questions de salaires et que la ville dépensait d'importantes sommes pour l'entrainement des nouveaux officiers.

Le maire Caron a reproché à certaines personnes de manquer de confiance envers les citoyens qui ont été élus au Conseil et de leur rendre la tâche extrêmement difficile en leur donnant des ordres ou en les soumettant à une surveillance oppressive. "Tout cela, a-t-il dit, est de nature à décourager les nouveaux échevins".

Il a demandé qu'on fasse l'essai du nouveau règlement de la Commission de police et qu'on voit comment les choses iront. S'il ne donne pas satisfaction, a-t-il dit, on le changera.

Autre point de vue

A l'assemblée qui a suivi, des membres de la Chambre, dont quelques-uns du comité des affaires municipales, ont aussi parlé sur la question de la Commission de police.

On a relevé une déclaration du maire disant que c'était une tempête dans un verre d'eau et que les changements apportés n'étaient pas si extraordinaires. On a dit qu'on enlevait à la Commission son droit de décision, pour le réduire en droit de recommandation et de surveillance. Ce qui veut dire qu'on enlève l'autorité de la Commission pour la remettre entre les mains du Conseil.

Au sujet de l'irrégularité et de l'illégalité du règlement, il a été souligné que ce point n'avait pas été prouvé et qu'il arrivait fréquemment qu'un gouvernement déléguait de ses pouvoirs à des organismes qu'il a établis, tels que des régies, des commissions et autres semblables.

On a soutenu que les réunions à huis clos et le caractère privé et confidentiel des documents de la Commission ne signifiaient aucunement que les membres de la Commission étaient contraints au silence par un serment. On a ajouté que le maire et le président du département de police assistaient précisément aux réunions pour servir d'intermédiaires entre le Conseil et la Commission et pour renseigner les élus du peuple. L'argument au sujet des rapports de la Commission perdrait donc de sa valeur.

D'après le porte-parole du comité, la question de l'indemnité de $10 aux membres de la Commission est bien secondaire et n'entre pas en ligne de compte dans une discussion sérieuse sur la Commission. Il a admis que le règlement de la Commission pourrait être amendé avec avantage, pour exiger, par exemple, des rapports réguliers au Conseil, des réunions de la Commission.

Au sujet des kermesses, on a souligné que la Commission n'accordait des permis qu'aux associations charitables ou philanthropiques, à condition que ces kermesses soient organisées et tenues par les membres de ces associations, et non par quelques organisateurs professionnels qui en retirent la grosse part des profits.

A la suite de ces deux exposés, il y a eu discussion générale sur le sujet.

La réunion

A cause de cette discussion sur la Commission de police, la Chambre n'a pas pu épuiser son ordre du jour. Il y a eu, cependant, présentation des rapports du secrétaire, M. Jean-Marie Séguin; du président du comité d'embellissement, M. Guy Morin, et d'un délégué de la Chambre au congrès de Saint-Georges de Beauce, Me Jean-Louis Ménard.

M. Jacques Vinson, président, a souligné que la Chambre avait eu l'honneur de mériter le trophée Maurice Trudeau en se classant première dans un concours d'efficacité, jugé d'après le rapport annuel des Chambres. Il a félicité et remercié ceux qui ont préparé le rapport, MM. Lucien Marleau, Raoul Bélanger et André Malouin.

Le diner

Les membres du nouveau conseil de la Chambre occupaient la table d'honneur, soit MM. Jacques Vinson, président; Jean-Louis Ménard, vice-président; Jean-Marie Séguin, secrétaire; Roger Renaud, trésorier; Adélard Clairoux, Claude Leduc, Louis Landreville, Guy Morin, Pierre Dussault et Lionel Marleau, directeurs. Il y avait aussi le maire Caron, conférencier invité, et M. Oswald Parent, ex-président de la Fédération provinciale et vice-président national.

M. Jacques Pilon a souhaité la bienvenue à deux invités, MM. Jacques Robertson et René Blouin.

Le conférencier invité a été présenté par M. Adélard Clairoux et remercié par M. Marcel Délisle.

Les élèves de l'Ecole supérieure éliront leur conseil scolaire

Bernard Prévost du "Réveil scolaire" et Germain Leduc de la "Jeunesse dorée" se font la lutte

Les élèves de l'Ecole supérieure de Hull sont en pleine campagne électorale.

C'est demain que les quelque 130 votants de l'institution s'éliront un président.

Les partis en présence cette année sont: la "Jeunesse dorée" et le "Réveil scolaire".

Bernard Prévost, du "Réveil scolaire" et Germain Leduc, de la "Jeunesse dorée" se disputeront la présidence de l'école lors des élections qui auront lieu demain après-midi.

Les autres candidats sont, chez le "Réveil scolaire", à la vice-présidence, Gérald Roy; au secrétariat, Louis Leblanc

Le parti "Jeunesse dorée" présente respectivement comme candidats à la vice-présidence et au secrétariat: Jean-Guy Therrien et Claude Deslauriers.

Marcel Poulin briguera les suffrages, indépendamment des deux partis, afin d'obtenir le poste de secrétaire.

Jean-Guy Saint-Arnaud dirige l'organisation du parti "Jeunesse dorée"; Louis Leblanc organise le "Réveil scolaire".

Les deux candidats à la présidence ont prononcé de vibrants discours hier à l'ouverture de leur campagne.

Germain Leduc, "leader" du parti "Jeunesse dorée" a félicité ses partisans et a expliqué son programme.

Le jeune candidat à la présidence, qui avait gardé secret le nom de son parti jusqu'à la présentation des candidats, a déclaré: "Nous avons choisi le nom de "Jeunesse dorée" parce que nous avons cru que ce nom constituait le plus bel emblème pour notre jeune population.

"La victoire est à nous!" dit-il.

Bernard Prévost, président du "Réveil scolaire" a déclaré: "Tout en gardant notre originalité, nous voulons faire un peu comme le fameux Réveil civique, secouer la vigilance, provoquer l'enthousiasme afin que toute notre jeune énergie s'épanouisse et porte fruit."

"Nos adversaires ont eu l'audace de nous traiter d'endormis. Notre victoire et nos actes futurs leur prouveront que notre parti porte bien son nom" a-t-il déclaré.

Le R. P. Denis, e.c., directeur, a fondé, il y a cinq ans cette "démocratie scolaire" à l'Ecole supérieure.

Au début, les professeurs dirigeaient les élections, etc . . .

Maintenant, ce sont les élèves qui prennent l'initiative de tout, sous le sourire de leurs professeurs.

"Nous n'avons plus qu'à les regarder faire leurs élections" a dit le Frère Denis.

Selon le Frère directeur, ces élections scolaires, qui se font de la même façon que les élections fédérales, provinciales ou autres, créent l'initiative et l'enthousiasme chez les jeunes. Ça leur apprend en plus, a dit le Frère Denis, à parler en public, à essuyer une défaite sans rancune, ou à triompher sans orgueil.

Demain soir, on connaîtra le nouveau président de l'Ecole supérieure.

Les vainqueurs organiseront une parade dans la ville.

Le maire et député de Hull, M. Alexis Caron, et les échevins recevront les jeunes candidats élus, à l'hôtel de ville, vers 7 h. 30.

Le président signera le livre d'or de la ville.

Eboulis

MINEVILLE, N.-Y. (P.A.) — Un éboulis de roc à la mine de fer de la Republic Steel Corp., a tué un homme et en a blessé deux autres, hier.

Le Docteur
A. DESROCHERS
absent de son bureau
sera de retour
le
28 septembre

PILON Ltée
Tél. PR. 7-4348
BOIS — MENUISERIE — MATERIAUX DE CONSTRUCTION

La C.T.C.C. étudie le projet de s'affilier à l'A.T.L.A.S.

M. Mazzetti, délégué du plus grand mouvement ouvrier de l'Amérique du Sud, au congrès de la C.T.C.C., parle de la haute valeur sociale de ce puissant organisme canadien-français

La C.T.C.C. a décidé, au cours de son dernier congrès, d'étudier sérieusement le projet de s'affilier sur un plan d'amitié à l'A.T.L.A.S. (Association des travailleurs chrétiens de l'Amérique du Sud).

Les dirigeants de la C.T.C.C. s'occuperont d'ici le prochain congrès de se renseigner parfaitement sur le gigantesque mouvement syndical qui groupe, sous une même bannière, 18 millions d'ouvriers sud-américains.

Nous avons eu le plaisir de rencontrer M. Cézar Mazzetti, de Buenos-Aires, secrétaire des relations du comité national de

M. César S. Mazzetti

l'A.T.L.A.S., de passage à Ottawa, alors qu'il venait de Québec où il a assisté au congrès de la Confédération des Travailleurs catholiques du Canada.

C'est sur une invitation de la C.T.C.C. que l'A.T.L.A.S. a délégué un représentant au congrès, en la personne de M. Mazzetti.

L'affiliation précitée — dont on avait déjà annoncé la création possible — ne serait, pour ainsi dire, qu'un pacte d'amitié et n'engagerait nullement l'autonomie de la C.T.C.C.

Si la C.T.C.C. obtient au cours de l'année tous les renseignements qu'elle désire acquérir au sujet de l'A.T.L.A.S., il est bien probable qu'elle consente à s'y affilier, l'an prochain, lors du congrès annuel ou à une autre occasion.

La C.T.C.C. désirerait—en premier lieu — s'assurer que les principes dont l'A.T.L.A.S. s'inspire, sont bien les mêmes qui animent la Confédération des Travailleurs catholiques du Canada.

Selon M. Mazzetti, la C.T.C.C. et l'A.T.L.A.S., poursuivent tous deux le même idéal: protéger le travailleur contre les empiètements du communisme ou du capitalisme, en appliquant la doctrine sociale de l'Eglise.

Le délégué de l'A.T.L.A.S. a bien spécifié: "Nous combattons carrément le communisme, et nous sommes aussi opposés au capitalisme — c'est-à-dire dans la mesure où il exploite l'homme. Mais nous ne sommes pas contre le capital même, parce que c'est lui qui, après tout, fait vivre les ouvriers".

"Il existe déjà d'excellentes relations entre la C.T.C.C. et l'A.T.L.A.S. et nous en sommes heureux.

"Quand la C.T.C.C. sera bien sûre que nous menons les mêmes luttes, j'espère qu'elle entrera dans notre organisme. Nous la recevrons avec fierté. Car si la Confédération des Travailleurs catholiques du Canada n'est pas tellement considérable en quantité, elle l'est bien en qualité", a dit M. Mazzetti.

"J'ai suivi avec grand intérêt le congrès de la C.T.C.C. Cet organisme est dirigé par des chefs très compétents, conscients de leurs responsabilités et de la grande mission qu'ils ont à accomplir. Ce sont de grands chefs syndicaux, indépendants dans leurs idées et leurs manières.

"Au cours de mon voyage — que j'aurais aimé pouvoir prolonger — j'ai constaté que les Canadiens sont sympathiques, orgueilleux de leur patrie et très gentils envers les étrangers. Les Canadiens — je parle surtout des Canadiens français, car ce sont surtout eux que j'ai connus — ont toutes les qualités d'un peuple fort et généreux, bien digne d'habiter le magnifique Canada.

"Je salue la classe ouvrière du Canada. J'espère revenir bientôt dans ce beau pays. Et je souhaite surtout, avec tous mes confrères de l'Amérique du Sud, que nos cousins du Canada français— d'origine latine et catholique comme nous — s'unissent bientôt à nous au moyen d'un pacte d'amitié, afin que nous puissions travailler ensemble à la défense du catholicisme et à l'obtention de l'indépendance économique et de la justice sociale", a dit, en nous donnant la main, M. Mazzetti.

Services pour le R. P. Legris, C.S.Sp.

De nombreux membres du clergé, la famille du défunt et de nombreux paroissiens de Saint-Joseph de Hull ont rendu un bel hommage ce matin, à feu le R. P. Legris, C.S.Sp., missionnaire, décédé récemment au Congo portugais, à l'âge de 43 ans.

On lui a chanté un nouveau service ce matin.

M. l'abbé Arthur D'Aoust, aumônier des Servantes de Jésus-Marie, a officié au service, assisté comme diacre et sous-diacre du R. P. Laurent Vaillancourt, C.S.Sp. et de M. l'abbé Louis Corbeil, vicaire à Saint-Joseph.

On a remarqué, parmi les membres du clergé: Mgr Lucien Beaudoin, C.S., curé de Saint-Joseph; Mgr Alire Charest, commodore de l'air et ancien aumônier de l'aviation; le R. P. Louis Kittel, C.S.Sp., représentant du R. P. Paul Gay, C.S.Sp., supérieur du collège Saint-Alexandre; on remarquait en outre, parmi les autres Pères du Saint-Esprit: les RR. PP. Hilaire Beaulieu, Alphonse et Antoine Soucy, Gérard Boucher, Philippe Gagnon et Ulric Pellerin.

On a aussi remarqué: les abbés Hector Legros, aumônier de l'hôpital du Sacré-Coeur, Théobald Deneault, aumônier du couvent d'Aylmer, Godefroy Bédard, Roland Lajoie et Jean-Paul Gélinas, vicaires à Saint-Joseph, Edgar Fleury, vicaire à la cathédrale, Jean-Yves Séguin, de Saint-Joseph, et autres.

A Saint-Alexandre

Les Pères du collège Saint-Alexandre de Limbour ont aussi célébré un service pour leur confrère en religion, hier matin. Le R. P. Gérard Boucher, C.S.Sp., agissait comme prêtre officiant. Il était assisté de deux Pères comme diacre et sous-diacre.

ECOLE TECHNIQUE
DE HULL
Cours du soir
Radio — électricité — automobile — anglais — mathématiques — mécanique d'ajustage — menuiserie — forge — dessin d'art — sculpture — dessin commercial — dessin d'architecture — dessin industriel — ferblanterie — plomberie — soudure électrique — soudure oxy-acétylénique — chimie.
Inscription: 28 septembre au 5 octobre
Début des cours: 5 octobre
INSCRIVEZ-VOUS SANS TARDER !
MINISTERE DU BIEN-ETRE SOCIAL DE LA JEUNESSE
Hon. Paul Sauvé, C.R., ministre — Gustave Poisson, C.R., sous-ministre

Hon. Omer Côté, Ministre — Jean Bruchési, Sous-ministre
Province de Québec
Secrétariat
LES ECOLES DE SOLFEGE ET MUSIQUE
Ouverture des Cours: jeudi 1er octobre 1953
25 cours du Soir gratuits
Solfège, Théorie, Harmonie
Frais d'inscription: Solfège: $1.00
(Inscriptions reçues jusqu'au 31 octobre 1953)
JEUDI 1er OCTOBRE
POINTE-GATINEAU — 1ère année — 7 h. à 8 h. — Prof.: Roch Langlois.
VENDREDI 2 OCTOBRE
HULL — Ecole Val Tétreau — 1ère année — 8 h. à 9 h. — Prof. Samuel Bogé.
MERCREDI 7 OCTOBRE
GATINEAU — Ecole St-Jean-Marie Vianney, rue Notre-Dame — 1ère année — 7 h. 30 à 8 h. 30 — Prof.: Roch Langlois
Direction générale: Les Ecoles de Solfège et Musique, 1182, boul. Saint-Laurent, Montréal — M. Guillaume Dupuis, dir.

Des camions International transportent l'histoire d'une attaque atomique

Pour un voyage de 10,000 milles, d'un océan à l'autre, on utilise des camions International. Ils font partie du convoi de la défense civile qui transporte les exhibits de la défense civile dans presque toutes les principales villes du Canada. Le convoi de onze véhicules comprend 7 "Roadliners International", traînant des remorques de 34 pieds, ayant chacune de nombreux exhibits; aussi deux "Travellers International" à l'usage du personnel, un International à ridelles pour l'installation du gros générateur de 3 tonnes, utilisé pour les exhibits. Les sept camions à traction ont été construits spécialement par International Harvester qui les a prêtés au gouvernement pour la durée de la tournée. Une moitié des exhibits illustre la nature du danger qui menace le Canada. L'autre moitié enseigne à chaque individu ce qu'il doit accomplir pour y faire face, et comment les services de la défense civile sont organisés au point de vue des exigences provinciales et locales.

Au congrès des municipalités

Le problème des finances est le même des 2 côtés de l'Atlantique

MONTREAL (P.C.) — Des experts venus de trois pays disent aujourd'hui aux quelque 800 maires canadiens et américains, réunis ici en congrès, que les villes, des deux côtés de l'Atlantique, affrontent le même problème — elles ne peuvent se suffire.

Ces experts — venant du Canada, des Etats-Unis et de la Grande-Bretagne — passent en revue ce qui est advenu en ces dernières années aux finances municipales dans leur propre pays, et diront ce qu'il faut faire à ce sujet.

Dans des allocutions préparées pour la session du matin du congrès international des municipalités, le professeur Siméon Leland, de l'Université Northwestern, de Chicago, le professeur A. C. Curtis, de l'Université Queen's, de Kingston, Ont., et le professeur A. H. Marshall, de Coventry, Angleterre, président de l'Institut des trésoriers et comptables municipaux de Grande-Bretagne, s'accordent à dire que les municipalités devront continuer à dépendre de subventions émanant de l'Etat et des provinces ou du gouvernement central pour rejoindre les deux bouts.

Les maires ont devant eux deux rapports sur la finance municipale et inter-gouvernementale, l'un traitant du cas aux Etats-Unis, l'autre au Canada.

Les deux rapports établissent que les villes reçoivent plus d'argent en taxes, mais que leur part est plus faible qu'avant la guerre. Les gouvernements fédéraux et provinciaux, et ceux des Etats, absorbent un plus fort pourcentage. Le fait que les revenus municipaux découlent de la taxe foncière les rend inflexibles.

Mais le premier orateur a averti les maires qu'ils ne doivent pas en conclure que leur situation est "définitivement pire" qu'elle ne l'était.

"C'est tout simplement que les villes ont vu se détériorer leur aptitude à percevoir des revenus", dit le professeur Leland.

M. Leland, auteur de plusieurs écrits sur les finances municipales, dit que les villes ont droit à plus d'aide. Leurs dépenses s'accroissent constamment et il leur faut fournir des routes à des gens qui vivent dans les banlieues et qui ne participent pas aux taxes municipales.

Diverses solutions ont été proposées, notamment le partage des revenus de certaines taxes entre les Etats et les municipalités, le partage des fonctions et l'ouverture de nouveaux domaines de taxation.

La meilleure solution c'est que l'Etat prélève, par ses propres moyens de taxation, les sommes nécessaires et les remettent aux municipalités.

De nombreuses subventions aux municipalités actuellement ne sont guère "plus que des pots-de-vin". Elles sont accordées sur une base uniforme à travers un territoire, sans égard aux besoins, afin d'obtenir les votes nécessaires pour faire adopter une loi. Les subventions devraient être accordées sans condition et selon la population, de sorte que les plus grandes villes reçoivent le plus d'argent.

Le professeur Leland dit aussi que l'organisation du gouvernement local doit être réformée. "Le présent assemblage de gouvernements locaux ne correspond pas aux limites de la vie économique, culturelle ou sociale de la vie urbaine ou de l'influence urbaine", dit-il.

Il faudrait des gouvernements municipaux qui groupent les centres apparentés. "Il y a encore trop de gouvernements locaux pour servir efficacement la population urbaine."

Le professeur Curtis, de Kingston, Ont., dit que la taxe foncière est sujette à critique non parce qu'elle ne rapporte pas assez, mais parce qu'elle n'amène pas automatiquement un accroissement de revenus quand les prix montent en général.

Il s'oppose lui aussi à la liberté de taxation pour les villes. "Si toutes les taxes provenaient du revenu, alors les trois gouvernements puiseraient à la même source ... et le problème ne se trouve pas résolu du fait que chacun a son propre gobelet."

Ce qui intéresse le contribuable ce n'est pas de savoir qui le taxe, mais le montant qu'il doit verser en taxes.

Le professeur Curtis dit qu'il préfère les subventions "sans fil à la patte", parce qu'elles nuisent le moins à l'autonomie municipale.

M. Marshall, décrivant le système financier des gouvernements locaux et municipaux en Grande-Bretagne, dit que les subventions du gouvernement central sont depuis longtemps "la pierre angulaire de la finance publique".

Mais il pense que "la situation présente est déséquilibrée". Les subventions sont "un fait inévitable de la finance publique pour bien des raisons". Les gouvernements centraux auront toujours des moyens de taxation plus flexibles et plus productifs et toute tentative de rendre les autorités locales entièrement solvables par elles-mêmes ne peut amener qu'une "rigidité injustifiable".

Les subventions peuvent aussi servir aux gouvernements centraux à aider des régions financièrement faibles, à amener les autorités locales à agir, à assurer certains standards dans le logement par exemple, et à exercer un contrôle économique sur le pays.

La politique des octrois peut aussi servir à stimuler ou à ralentir l'activité économique, à restreindre l'inflation ou à stimuler l'expansion.

Le danger c'est "qu'aucun gouvernement ne peut résister à la tentation de pousser son emprise trop loin". En Angleterre, dit-il, "la balance est faussée en faveur du gouvernement central", et il a fallu trouver des moyens de redonner plus d'indépendance aux gouvernements municipaux.

Le but à atteindre c'est d'obtenir plus de subventions générales, sans conditions. De plus, la base actuelle de taxation locale doit être élargie et les autorités municipales devraient recevoir une plus large part des sommes que perçoivent les gouvernements centraux.

Cet après-midi, les maires canadiens et américains se réuniront séparément pour étudier les résolutions qu'a adoptées leur organisme et pour entendre les rapports de leurs directeurs.

AU CONGRES DES MUNICIPALITES

Circulation et problèmes du transport discutés au congrès

Par BOB JOYCE,
de la Presse canadienne

MONTREAL (P.C.) — La lutte entre les automobilistes et les compagnies de transport public est venue sur le tapis hier au congrès international auquel participent quelque 800 maires et délégués du Canada et des Etats-Unis. La circulation et les problèmes du transport font l'objet des discussions.

M. Morris Edwards, président de la compagnie de transport de Cincinnati, a réclamé qu'on prenne des mesures radicales pour débarrasser les rues du grand nombre d'automobiles, de façon à accélérer le service d'autobus et de tramway. Il a souligné que le but des règlements de circulation devrait être de rendre plus libres les déplacements des piétons et non celui des automobilistes. Le meilleur moyen d'y arriver, a-t-il précisé, est d'accélérer la circulation des véhicules de transport public.

M. Edwards est l'un des quatre spécialistes américains en circulation qui ont pris la parole à la séance d'hier après-midi.

Deux des autres orateurs ont abordé les problèmes administratifs suscités par l'embouteillage de la circulation.

MM. George Barton et Franklin M. Kreml, de l'institut de circulation de l'Université Northwestern, de Chicago, ont réclamé une meilleure formation des spécialistes en circulation et une plus grande coordination entre les différents organismes municipaux qui s'occupent de ce problème.

M. Barton a déclaré que les villes devraient d'abord reclassifier leur réseau de rues afin de savoir quels sont ceux qui profitent le plus des améliorations de la circulation. Il a ajouté que ceux qui en tirent le plus d'avantages devraient en assumer le fardeau financier.

M. Kreml, présenté par le maire Martin Kennelly, de Chicago, comme "Monsieur Circulation", a donné l'avertissement que si les villes ne peuvent accélérer la circulation, en dépit du nombre croissant d'automobiles, les secteurs de basse-ville n'enregistreraient aucun progrès et finiraient par se transformer en quartiers de taudis. Cette affirmation, a-t-il poursuivi, enrainerait une décentralisation à un rythme dangereux parce que trop rapide.

Il a soutenu que l'ouverture de rues, la construction de voies rapides et l'aménagement de terrains de stationnement contribuent à l'accélération de la circulation. Mais il a précisé que ces mesures coûtent cher et exigent du temps et que l'on peut faire beaucoup plus en exploitant le mieux possible les conditions existantes.

Le dernier orateur, M. Henry Barnes, récemment nommé directeur de la circulation à Baltimore, a également soutenu ce point de vue. Cet homme a fait parler de lui il y a quelque temps déjà, accordant aux piétons la liberté de passage à certaines intersections en y arrêtant complètement la circulation automobile. Il était alors directeur de la circulation à Denver, Colorado.

M. Barnes a fait remarquer que la plus grande difficulté, dans le domaine de la circulation, est de changer les habitudes des gens. Mais, a-t-il expliqué, les gens obéissent s'ils constatent que vous apportez une amélioration. M. Barnes a souligné que les mesures destinées à faciliter le stationnement n'entrainent généralement que plus d'automobiles dans les secteurs concernés.

Les délégués étaient hier soir les invités à une réception au chalet du Mont-Royal où ils ont eu l'occasion d'entendre la musique de la Garde républicaine de France.

Plus tôt dans la journée, ils ont assisté à l'ouverture du congrès. Le maire de Montréal, M. Camillien Houde, et le ministre de la Défense, M. Brooke Claxton, leur ont souhaité la bienvenue.

Les délégués ont ensuite été invités à un lunch offert par la Commission métropolitaine de Montréal.

M. T. J. Gracey promu au National-Canadien

MONTREAL (Spécial) — M. T.-J. Gracey, contrôleur du National-Canadien, annonce que M. H. E. Vickers, figure bien connue dans les cercles financiers, est promu au poste d'assistant du contrôleur.

M. Vickers est né à Montréal et a fait ses études dans les écoles de la métropole. Il était, avant sa récente nomination, assistant de bureau dans le service de la comptabilité.

LE BON VIEUX
Cigare
PEG TOP
de Grothé
ENCORE LE MEILLEUR

En ville c'est chez
CAPLAN
Vente de collaboration
des manufacturiers
chez Caplan
Commençant jeudi
Voyez nos annonces et
nos vitrines pour ces
grandes épargnes
C. CAPLAN LIMITED

Noëlville, Ont.

NOELVILLE, Ont. (D.N.C.) — Nombre de jeunes gens de la région poursuivent leurs études à l'extérieur, dont MM. Richard Rancourt, fils de M. et Mme Anthime Rancourt; Gilles Daoust, fils de M. et Mme Arthur Daoust; Réjean et Gérard Séguin, fils de M. et Mme Onario Séguin; Orval Potvin, fils de M. et Mme Alfred Potvin; Claude Mayer, première année de philosophie, Roger Pitre, en belles-lettres, tous au Collège du Sacré-Coeur de Sudbury.

Ceux qui ont fait leur entrée au Collège Bourget sont Aimé Daoust, première année de philosophie; Hector Daoust, Hervé Guérin et Richard Viau.

Plusieurs de nos filles sont entrées au couvent du Sacré-Coeur à Ottawa, dont Mlles Isabelle Potvin, Réjeanne Séguin, Ruth Quévillon, Pauline Guérin et Eveline Pitre; d'autres au couvent Notre-Dame-de-Lourdes, à Sturgeon Falls, dont Mlles Marcelle Vaillancourt, Claudette Daoust, Claire Séguin.

Angela Daoust s'est inscrite à l'école secondaire de Mattawa et Mlle Mariette Daoust à l'Institut commercial de Sudbury.

Réunion de 50 postes de radio

TORONTO (P.C.) — Quelque 250 représentants de plus de 50 postes de radio du Québec et de l'Ontario se sont réunis ici hier, pour étudier les problèmes de leurs entreprises.

Un Laxatif Rapide

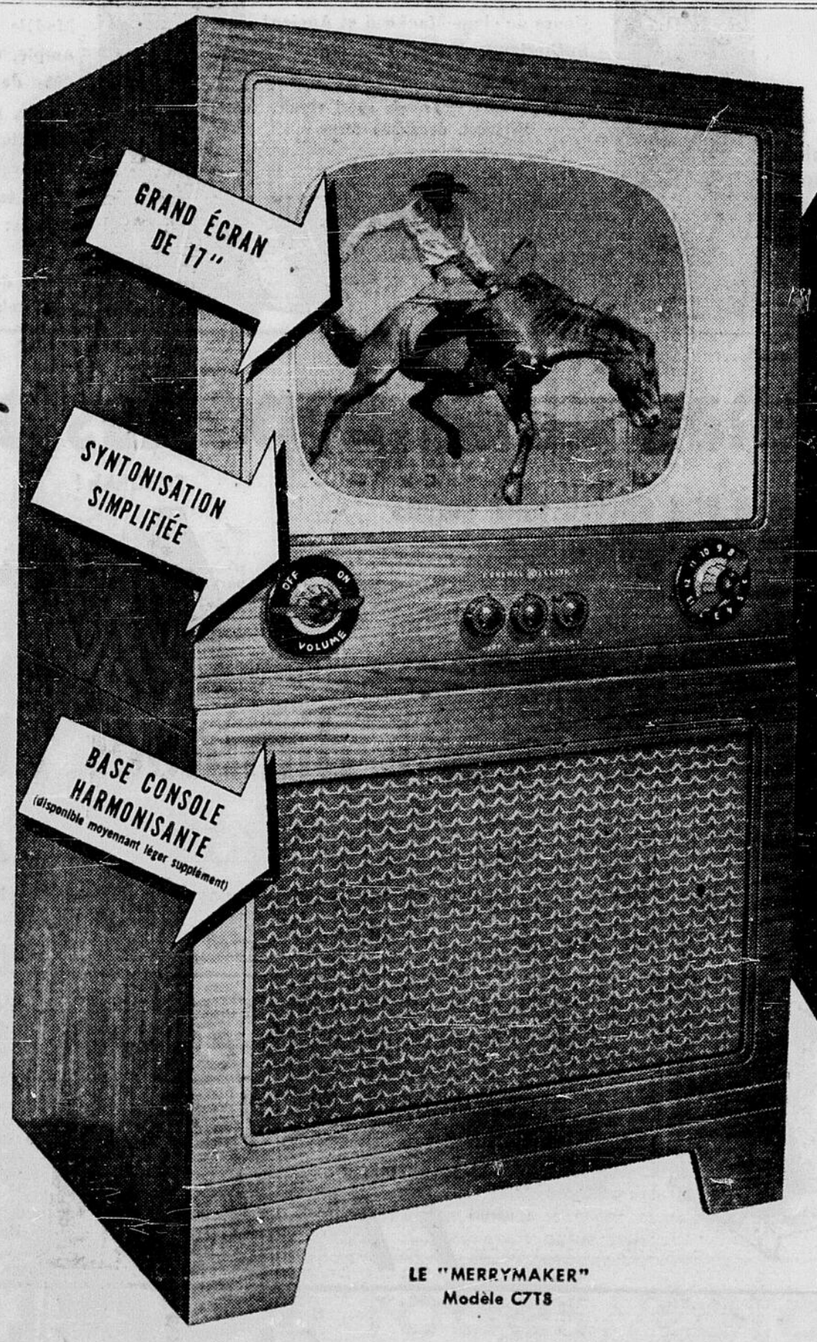
Si vous souffrez continuellement de constipation, les Pilules Dr. Chase pour les Reins et le Foie vous aideront à obtenir un soulagement plus rapide, *plus efficace*. Des milliers de gens se fient à ce remède qui traite *deux* choses *à la fois*—et soulage *en une nuit*. Demandez les Pilules Dr. Chase pour les Reins et le Foie! 69-F

DR. CHASE PILULES
pour les REINS et le FOIE

CERTAINEMENT
que nous avons des tuyaux pour fournaises et poêles . . .

Comment sont les vôtres? Un peu comme ceux illustrés ici? Alors, il est temps que vous les remplaciez. Maintenant, nous avons un assortiment complet de tuyau galvanisé et noir de la meilleure qualité qui vous accommodera entièrement. N'attendez pas: remplacez maintenant. Donnez à votre unité de chauffage la chance d'opérer plus efficacement. Téléphonez ou venez aujourd'hui.

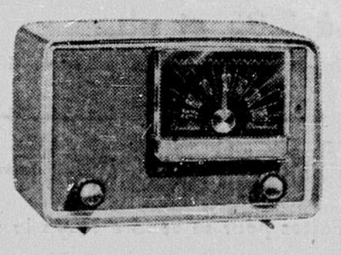
QUINCAILLERIE
TRUDEL
HARDWARE COMPANY
Membre de l'association des quincailliers d'Ottawa.
"Le magasin au service personnel".
Ouvert tous les jours de 8h. a.m à 5h. p.m.
Fermé le mercredi à 1h. p.m.
Fermé le samedi à 5 h. 30 p.m.



LE "MERRYMAKER"
Modèle C7T8

Maintenant vous pouvez acheter la
TÉLÉVISION
BLACK-DAYLITE
GENERAL ELECTRIC
pour seulement $289.50

Ce célèbre téléviseur Black-Daylite G-E de prix vraiment modique, est présentement en étalage chez votre marchand G-E . . . allez le voir aujourd'hui même! Vous remarquerez que l'écran Black-Daylite du "Merrymaker" reproduit des images dont les dimensions et la netteté sont d'un réalisme insurpassable . . . que la synchronisation du son et de l'image se fait par un seul régulateur. Grâce à sa haute puissance et sa sélectivité, cet appareil protège la projection des interférences nuisibles . . . donne une excellente performance même dans les régions éloignées des réseaux-transmetteurs. Attrayant cabinet dont le superbe fini noyer ou chêne pâle fut soigneusement poli à la main. Vous obtenez toutes ces caractéristiques et un grand nombre d'autres en achetant ce nouveau modèle 1954 G-E, au prix de $289.50 seulement (prix de liste suggéré). Ce modèle de table est vite transformé en une consolette en y ajoutant une base harmonisante—disponible moyennant léger supplément. Voyez le "Merrymaker" G-E—*aujourd'hui même*—chez votre marchand G-E.



Valeur exceptionnelle dans les radios de table G-E

Modèle C-409 . . . Ce nouveau et puissant radio à 6 lampes dont la tonalité est comparable à celle des gros appareils, allie une apparence élégante à une performance remarquable et ceci, à un prix très, très modique. Il incorpore des caractéristiques habituellement trouvées dans les appareils plus coûteux, entre autres, des circuits condensateurs sensitifs à trois blocs, une antenne à même Beam-A-Scope, un haut-parleur dynapuissant de 5¼" ainsi qu'une prise de courant pour tourne-disques. Son superbe boîtier est fait de plastique noyer, ivoire ou gris perle. $49.95 seulement.

GE
TÉLÉVISION
BLACK-DAYLITE
GENERAL ELECTRIC
CANADIAN GENERAL ELECTRIC COMPANY LIMITED

Marchands Autorisés General Electric

A. L. Achbar Ltée — HULL — 85-95, rue Principale — PR. 7-4321

J. O. Charron & Fils — GATINEAU — 323, rue Notre-Dame. — MO. 3-4772

O. E. Larivière Ltée — 231, rue Rideau — 4-14[illegible]

Larocque (Ottawa) Ltd. — Coins Rideau et Dalhousie, 3-6261

Murphy-Gamble Ltd. — 118, rue Sparks — 3-3355

Reid's Furniture & Appliances — 224, rue Bank — 2-3721

Robertson, Pingle & Tilley Ltd. — 58, rue Sparks — 2-1581

Bill Schilling Electrical Shop — 115, rue Bank — 2-6750

Teleronics — 1240, rue Wellington — 8-5018 — 8-5018

Universal Appliances — 109, rue Rideau — 4-0745

Saint-Eugène, Ont.

SAINT-EUGENE, Ont. (D.N.C.) — M. et Mme Lawrence Burns se rendaient à Ottawa cette semaine.

Mlle Catherine Allison a commencé ses études au Collège d'Education à Toronto.

M. le Chanoine Duprat et M. l'abbé Labrosse assistaient aux Quarantes Heures de Fournier cette semaine.

M. Anselme Lacroix, vendeur de la Coop était à Saint-Eugène ces jours-ci.

Mlle Agathe Lacerte a repris ses études au Collège Bruyère à Ottawa.

Mlle Agathe Guitor est retournée à Ottawa-Est pour enseigner au Couvent du Sacré-Coeur.

M. Rhéal Gagné, A.P.A., de Montréal était à Saint-Eugène par affaires ces jours-ci.

M. et Mme Léo Binette, M. Rod MacLeod et sa soeur Mlle MacLeod ont visité durant leurs vacances, Détroit, Michigan et l'Etat de New York.

M. Guy Angers, propagandiste du Droit et M. Charbonneau, représentant du Droit de Hawkesbury, étaient à Saint-Eugène, ces jours-ci.

Mme René Meilleur et Claude Berry sont de retour d'un chantier situé à 200 milles de Goose Bay au Labrador où ils travaillaient à la construction d'un quai.

M. et Mme Bernard Allison et leur enfant de Montréal, ont passé la fin de semaine chez M. et Mme Andrew Allison.

M. Royal Lafrance de Montréal, visitait ses parents M. et Mme Euclide Lafrance, dimanche dernier.

M. Gilles Lortie de Montréal, était chez ses parents M. et Mme Arthur Lortie en fin de semaine.

M. et Mme Gilbert Lefebvre de Montréal visitaient M. et Mme Peter Wylie dimanche dernier.

M. et Mme Leslie Smith et leur enfant de Montréal passaient la fin de semaine chez M. et Mme Eugène Bouvrette.

M. le Curé Adrien Brosseau de Sainte-Anne-de-Prescott rendait visite à M. le Chanoine Duprat la semaine dernière.

Mlle Germaine Martineau, institutrice d'Ottawa, rendait visite à M. et Mme Arthur Asselin en fin de semaine.

Mlle Carmen Sauvé enseigne cette année à l'école no 13 de Dalkeith et Mlle Gisèle Brunette à l'école séparée de Hammond.

M. et Mme Amos Bourque de Montréal, étaient chez M. et Mme François Lacelle en fin de semaine.

Mme Elie Sauvé et son fils Marcel se rendaient à Montréal chez M. et Mme Charles Goyer la semaine dernière.

M. et Mme Romain Meilleur visitaient M. et Mme Lucien Faubert à Rigaud, dimanche dernier.

Mme Cécile Arsenault de Saint-Justine passait le dimanche chez M. et Mme Arthur Asselin.

Verner, Ont.

VERNER, Ont. (D.N.C.)— Mme Joseph Smith est allée rejoindre son mari à Timmins, pour des vacances. Elle est partie par avion de North Bay, vendredi dernier.

M. Marcel Goulet partait dimanche matin pour aller reprendre son emploi à la Banque canadienne nationale de Val-d'Or.

MM. Claude Miron, Jacques Miron, Gilles Roussel, Ludovic Roussel, sont revenus vendredi dernier. Ils étaient allés travailler à la récolte de tabac à Delhi.

M. Léonard Roberge est parti en voyage à Ottawa, dimanche dernier.

M. et Mme Delphé Asselin et leurs trois enfants de Minnow Lake passaient le dimanche chez leurs parents, M. et Mme Alphonse Paquette et M. et Mme Trefflé Paquette.

Un bon nombre de paroissiens accomplissaient un pèlerinage au cimetière, dimanche dernier. M. le curé Racette a béni les morts et M. le vicaire L. Fortin donnait le sermon de circonstances. Un libera fut chanté par le choeur de chant.

Le Colosse de Rhodes, l'une des sept merveilles anciennes, s'est effondré lors d'une secousse sismique en l'an 224 avant l'ère chrétienne.

L'HABITUDE DE MOUILLER SON LIT PEUT ETRE CORRIGEE !

40,000 cas prouvent le succès de la méthode Enurtone pour corriger l'habitude de mouiller son lit.

Votre enfant n'aura plus à souffrir de la gêne et des ennuis causés par l'incontinence nocturne! La méthode ENURTONE, perfectionnée par un médecin a prouvé dans plus de 40,000 cas que cette malheureuse habitude peut être corrigée en 2 ou 4 semaines — sans narcotique ni attachement.

ENURTONE:

Mise à l'épreuve par les médecins.
Recommandée par les médecins.
Perfectionnée par les médecins.

(no. 2,127,538 E.-U.) ENURTONE fut découverte après plusieurs années de recherches médicales laborieuses.

CONSULTATION GRATUITE

Pour détails complets, GRATUITS, écrivez dès aujourd'hui à:

ENURTONE

Compagnie Enurtone,
Mme Gauthier,
1410, rue Stanley,
suite 401, Montréal, Qué.

NOM _____
ADRESSE _____
VILLE _____ Age _____

Vente 53e anniversaire de Freiman

La plupart seules dans leur genre

Robes échantillons

DU SALON FRANÇAIS

Faites pour se vendre 35.00 à 59.50 et plus

$25

Une merveilleuse occasion . . . échantillons de notre Salon français, la plupart, une de chaque genre, en modèles pour l'après-midi ou après cinq heures — Vous y trouverez des lainages, crêpes, taffetas, failles, brocarts et jerseys . . . tailles: 10, 12 et 14; quelques demi-tailles dans le groupe. Venez de bonne heure pour le meilleur choix.

Salon français chez Freiman, étage de la mode, le deuxième

JUPES TARTANS TOUT LAINE

POUR DAMES

Faites pour se vendre 17.95 !

12.95

Un achat spécial de jupes faites pour se vendre beaucoup plus cher. Modèles plissés tout le tour, à la main . . . se présentent en tartans tout laine, Ives, et dessins authentiques de clans MacLeod et Ancient Sutherland. Tailles 12 à 16.

Rayon des vêtements sport chez Freiman, deuxième étage

Spécial!

Robes de velours Côtelé de coton

pour tailles juniors

7.95

Modèle une pièce à jupe très ample, collet à attache; modèle deux pièces avec jupe ample, gilet court avec détail d'appliqué. Teintes: rouge, vert, rouille, noir, orange, or, bleu, turquoise et pourpre.— Tailles: 9 à 15.

Rayon des jeunes élégantes chez Freiman, deuxième étage

Spécial! Gants échantillons importés pour dames

Faits pour se vendre de 7.50 à 8.95 et séries à prix encore plus élevés

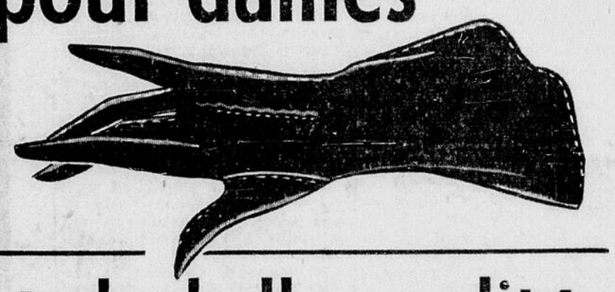
Gants de beau chevreau et suède

Gants de chevreau doux comme du beurre et gants de suède de haut ton en plusieurs modèles nouveauté, comprenant plusieurs genres dont une paire seulement de chacun. Coutures à la main, longueurs à six et huit boutons, plus quelques paires de gants de gala à 16 boutons en chevreau blanc. Teintes: noir, brun, gris, beige et blanc. Pointures: 6 à 7½ dans le groupe.

Rayons des gants chez Freiman, rez-de-chaussée

SPECIAL !

4.44 LA PAIRE



Bas de fil et crêpe entièrement diminués et de belle qualité

(sous-types)

Si parfaits se vendraient 1.50 la paire

Bas de crêpe et fil entièrement diminués dans les teintes de beige. Les défectuosités n'en n'affecteront pas leur durée. Pointures: 8½ à 10½. LA PAIRE .....

1.00

Rayon des bas chez Freiman, rez-de-chaussée

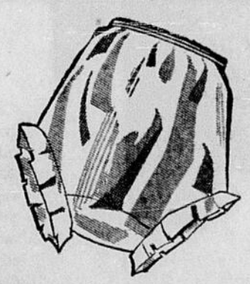
Briefs de nylon

POUR DAMES

Faits pour se vendre 1.00

Briefs de tricot de nylon de première qualité en six ravissantes teintes pastelles. Vous en voudrez plusieurs à ce bas prix. Tailles petites, moyennes, fortes dans le groupe.

66c



SOLDE DU MANUFACTURIER

Panties et camisoles de coton

Pour les jours froids d'hiver qui s'en viennent . . . camisoles et snuggies en coton de longueur au genou. Les snuggies sont finis avec élastique à la taille et à la jambe. Teintez: blanc ou rose—tailles P. M. F. et surfortes dans le groupe.

Chacun

77c

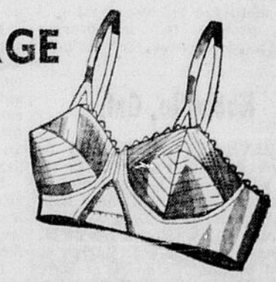
ACHAT SPECIAL

SOUTIEN-GORGE

Faits pour se vendre 2.95 à 4.50

Soutien-gorge genre bandeau ou à ligne longue par des manufacturiers de renom . . . tous avec bretelles et fermetures ajustables. En nylon, coton, satin et batiste. Grandeurs 32 à 46. Blancs ou roses.

1.99



Rayon de la lingerie chez Freiman, deuxième téage

Solde de manufacturier!

Bijoux en métal étincelant $1

Faits pour seî vendre de 1.50 à 3.95 et plus

Bijouterie brillante de couleur métal or ou argent . . . colliers, bracelets . . . boucles d'oreilles . . . achetez-les accouplés ou séparément. Idéaux pour donner comme cadeaux . . . faites-vous en un approvisionnement pour Noël.

Achat spécial—Draperies prêtes à suspendre

Une cretonne imprimée aux dessins gais et larges pour draperies, housses, couvre-lits, etc. Ne manquez pas cette alléchante occasion. Teintes: gris, naturel, vert ou rouge. 36" de largeur. La verge, ...

79c

Achat spécial—Cretonne imprimée Dobby

Faites pour se vendre 10.95 la paire

Draperies de riches cretonne fleurie et gaie pour ajouter de l'apparence à tout agencement décoratif. Le haut plissé donne plus de chic. Fond de gris seulement. Chaque draperie 7' de longueur, 48" de largeur.

6.50

Écoulement—Disques de 45 RPM discontinués

49c

Une occasion particulière pour les amateurs de musique — merveilleuses aubaines en disques de 45 R.P.M. discontinués . . . vous en voudrez plusieurs à ce très bas prix — Disques de musique, populaire, genre western et français dans le groupe. Disques classiques. Rég. 1.25 chacun. Maintenant chacun, ...

Disques de musique populaire, western et en français, régulier 90c chacun, maintenant 3 pour 1.00

Salon des disques chez Freiman, troisième étage

RESOLVEZ VOS PROBLEMES DE STATIONNEMENT

Conduisez simplement votre auto au magasin pour hommes chez Freiman, entrée de la rue Rideau, et confiez à George, notre portier, le soin de stationner votre auto dans notre parc de stationnement avoisinant : 3 heures pour 25c.

Vente 53e anniversaire de Freiman

4 spéciaux d'anniversaire pour hommes

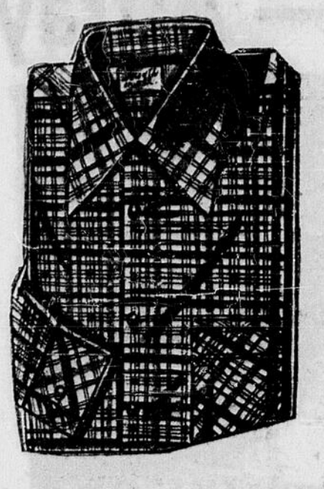
Achat spécial!

CHEMISES SPORT D'AUTOMNE ET D'HIVER POUR HOMMES

FAITES POUR SE VENDRE 5.95!

Chemises sport de marque réputée pour l'automne et l'hiver, en rayonnes et flanelles plaids ou quadrillés. Toutes ces chemises sont garanties lavables et de couleur bon teint. Pas toutes les pointures en toutes les teintes, mais dans les pointures petites, moyennes, forte-moyennes et fortes dans le groupe.

3.95



Achat spécial!

Gants doublés POUR HOMMES

Faits pour se vendre 3.95!

Gants fourreaux de capeskin doux, à une aiséchante épargne! Doublure de laine tricotée pour le confort, jolies piqûres à la machines pour plus longue durée. Teintes: tan, gris, noir et tile-tan. (7½ et 11 en tan et noir seulement). La paire, ...

2.99

Magasin pour hommes chez Freiman, rez-de-chaussée

Achat spécial!

Robes de chambre POUR HOMMES

Faites pour se vendre 25.00

Brocard rayonne importé, confectionnés suivant de ridiges exigences. Coupe ample avec ceinture enveloppante, poignets et revers assortis ou en opposition. Unies, motifs à semis, rayures de satin. Dans les teintes de vin, marine, gris ou brun. Tailles: petites, moyennes, fortes et extra fortes dans l'assortiment.

14.95

Achat spécial!

Pantalons pour hommes

Faits pour se vendre 12.95 et 13.95

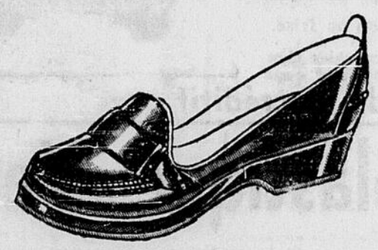
Une véritable aubaine! Worsteds, gabardines, flanelles et serges, soigneusement confectionnés avec cinq poches, fermeture glissière. Quelques-uns avec cintures. Rayés, petits motifs et teintes unies de bleu, gris, brun, fauve, sarcelle. Tailles: 30 à 44. CHACUN .....

9.95

Solde! Souliers de qualité POUR FILLETTES ET ENFANTS

Séries désassorties de pointures des meilleurs souliers pour solder à des épargnes budgétaires! A brides, oxfords ghillie et loafers, avec semelles crêpées ou de cuir. Toutes les pointures dans le groupe, mais pas en tous les genres. De cuir verni et souple, dans les teintes de noir ou brun. Pointures 8½ à 3 pour enfants, pointures 3½ à 8 pour fillettes plus âgées.

3.33



Achat spécial!

Breek, Tweed Huntex POUR GARÇONNETS

Ces breefs sont très durables! De tweed Huntex tout laine avec doublure entière en coton, genoux de véritable cuir, fermeture glissière et passants à ceinture. Brun ou gris oxford. Tailles 24 à 34 (6 à 16 ans). CHACUN

4.99

Rayon des vêtements pour garçonnets chez Freiman, rez-de-chaussée

Layettes et vêtements pour bébés, à de grandes épargnes

Achats spéciaux et prix spéciaux pour bébés et enfants! Toutes les mères économes s'empresseront de profiter de ces aubaines.

Couches de flanellette Kingcot — 12 dans une enveloppe de cellophane. La douzaine, ... **2.99**

Couvertures d'édredon — De première qualité, bordure de satin. 36 x 50 po. Dans les teintes de rose, bleu, mais. Chacune, ... **2.99**

Couvertures d'édredon Beacon — Dans boite individuelle. Bordure de satin de 3 pouces. Chacune, ... **3.99**

Camisoles pour bébés — De coton blanc de qualité de choix, avec manches courtes, devant à boutons. Tailles: 6 mois — 6, 9, 12 ans. 2 pour **99c**

Vêtements de nuit pour bébés — Flanellette de coton avec garniture rose ou bleue. Dans enveloppe individuelle de cellophane. Chacun, ... **59c**

Draps de flanellette Kingcot — De flanellette de haut ton, avec bordure rose ou bleue. La paire, ... **1.99**

Coussins piqués pour lits de bébés

18 x 18 po. Chacun **59c**

18 x 27 po. Chacun **99c**

Douillettes de satin réversibles — 22 x 30 po., réversibles, combinaison de rose et bleu. Chacune, ... **1.79**

Taies d'oreillers de satin réversibles — 12 x 16 po. Chacune, ... **79c**

Ensembles de couvertures de carrosses — Satin piqué rose ou bleu, avec dessins imprimés ou appliqués. **2.99**

Barboteuses — Tricot de coton dans les teintes de bleu ou jaune avec doublure imperméable. **99c**

Rayon des vêtements pour enfants chez Freiman, troisième étage

Achat spécial! Tissus à robes, coton et rayonne

3,500 verges de valeur à un bas prix! Profitez de cet achat spécial et faites-vous-en un approvisionnement Maintenant pour la famille et la couture de Noël!

Broadcloth uni — Fait pour se vendre 79c la verge! — Coton à robes de qualité de choix, des Etats-Unis. 36 po. de largeur. Teintes: corail, rose, lilas, gris et charbon de bois.

Toile boucher imprimée (coton) — Fait pour se vendre 98c la verge! — Importée, lavable, bon teint pour robes et vêtements d'enfants. Attrayant motif bien espacé sur fonds rose, turquoise, jaune ou lilas. 36 po. de largeur.

Guingans anglais et américains — Fait pour se vendre 79c la verge! — Couleur bon teint, 36 pouces, guingan bien tissé, en plaids bleus, rouges ou verts. Quadrillés moyens bleu pâle et foncé.

Taffetas assortis — Fait pour se vendre 98c la verge! — Petits assortiments de couleurs de taffetas unis et à côtes à un bas prix dérisoires. pouces de largeur, en rayures rouges/noires, rose, noires/blanches. Idéal pour vêtements du soir ou garnitures.

Crêpe rayonne — Fait pour se vendre 98c la verge! — Un splendide crêpe se drapant parfaitement, d'un fabricant candien bien connu. 24 po. de largeur. Teintes: blanc, noir, vert, marine pâle, jaune, rouge, beige.

47c la vge

Rayon des tissus chez Freiman, troisième étage

Douillettes de satin remplies de laine

Faites pour se vendre 12.95

Douillettes de satin de qualité épaisse, remplies de laine. 66 x27 pouces. Teintes: rose, bleu vert vin, et combinaisons, réversibles.

$10.00

Rayon de la toile et de la literie chez Freiman — Troisième étage

RESOLVEZ VOS PROBLEMES DE STATIONNEMENT

Conduisez simplement votre auto au magasin pour hommes chez Freiman, entrée de la rue Rideau, et confiez à George, notre portier, le soin de stationner votre auto dans notre parc de stationnement avoisinant: 3 heures pour 25c.

Kapuskasing, Ont.

KAPUSKASING, Ont. (D.N.C.) — M. et Mme Edouard Goulet (Gisèle Trottier), de Val-Albert, sont heureux d'annoncer la naissance de leu fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Alice-Louise. Parrain et marraine: M. et Mme Irène Trottier, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Ronald Desjardins (Elsie Wright) sont heureux d'annoncer la naissance de leur fils, baptisé sous les prénoms de Joseph, Hector, Norman. Parrain et marraine: M. et Mme Hector Desjardins, grands-parents de l'enfant.

Sépulture

Le 9 septembre, le R.P. Payant, O.M.I., officiait à la cérémonie des Anges pour le repos de l'âme de Raymond Labelle, fils de M. et Mme Gaston Labelle (Marcienne Gaulin), décédé à Hearst, le 8 septembre. L'inhumation eut lieu au cimetière paroissial. Les funérailles était sous la direction de la maison Guénette, de Kapuskasing.

En l'église Immaculée-Conception eut lieu récemment le mariage de Mlle Lucille Montminy, fille de M. et Mme Joseph Montminy avec M. Camille Albert, fils de M. et Mme André Albert.

M. André Albert servait de témoin à son frère tandis que M. Marius Nolet servait de témoin à l'épouse.

La jeune mariée portait un costume deux pièces en serge bleu-marine, un chapeau vieux rose et accessoires noirs, elle portait un livre d'heures orné de boutons de roses et guirlandes de satin blanc et rose.

M. Dignard faisait les frais du chant tandis que Mme Armand Lincez touchait l'orgue.

Les mariés partirent tôt après la cérémonie religieuse pour une vacance dans la province de Québec. A leur retour, ils éliront domicile à Val-Albert.

Buckingham, Qué.

BUCKINGHAM, Qué. (D.N.C.)— Depuis quelques semaines, le corps de cadets Saint-Michel est en pleine activité. Par suite du départ du regretté Frère Gratien (chef instructeur du corps Saint-Michel) une nouvelle direction d'officiers instructeurs a été nommée. Pour remplacer le capitaine Saint-Cyr, le Frère Bruno fut nommé comme chef instructeur, comme deuxième instructeur, le sous-lieutenant Jean-Guy DesChâtelets (correspondant photographe au Droit) et troisième instructeur, le sous-lieutenant Gérald Charbonneau.

Cette dernière direction a nommé récemment les officiers-cadets du corps. Paul Nadon, commandant-major (cadet de Banff); Bernard Lavergne, capitaine; Réjean Fillion, lieutenant; Marcellin Carrière, lieutenant; Serge Guénette, C.S.M.; Pierre Mousseau, tambour-major; Jean-Paul Blais, sergent; Gilles Soucy, sergent.

Plusieurs pratiques ont eu lieu, de façon à exercer les jeunes à avoir une tenue impeccable pour les deux prochaines parades.

Parade ce soir. Première parade dans la ville de Buckingham pour saluer les officiers. Le départ se fera à 6 h. 45 de la cour du collège, d'où un permier salut sera donné à la direction de l'Ecole Supérieure Saint-Michel de Buckingham. Quelques autres saluts seront donnés aux autorités religieuses, Mgr J.-V. Croteau, aux Révérendes Soeurs Grises de l'hôpital Saint-Michel et de l'Académie Saint-Laurent. Les cadets salueront aussi M. le président et les membres de la Commission scolaire. En dernier lieu, un salut sera donné à l'hôtel de ville, à M. le maire, remplacé par M. le pro-maire, M. Florent Morency, et aux conseillers de la ville.

Deuxième parade: Dimanche, le 27, aura lieu la parade du Régiment de Hull et ses corps affiliés. Comme par les années passées, le corps Saint-Michel de Buckingham fera très bonne figure à cette parade.

Ste-Cécile-de-Masham

SAINTE-CECILE DE MASHAM, Qué. (D.N.C.) — Le service funèbre de Mme Samuel Renaud, âgée de 73 ans, décédée le 12 septembre, a été chanté le 15, à 9 heures, en l'église de Sainte-Cécile de Masham. M. l'abbé Fairfield fit la levée du corps et M. le curé Binet a chanté le service. La défunte appartenait à la congrégation des Dames de Sainte-Anne.

Elle laisse pour pleurer sa perte outre son époux, huit enfants dont 4 filles, Mme René Renaud (Lucienne), Mme Albert Renaud (Annette), Simonne et Fernande, quatre fils, Maurice, Jean-Paul, Gérard et Lucien, ainsi que 20 petits-enfants.

L'inhumation eut lieu au cimetière paroissial.

Naissance

M. et Mme Hilaire Renaud (Anita Vaillant) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie-Louise, Agnès. Parrain et marraine, M. Emile Brazeau et Mlle Agnès Vaillant, oncle et tante de l'enfant.

M. John Pullen à sa retraite

MONTREAL (Spécial) — M. John Pullen, vice-président du trafic du National-Canadien, annonce que M. George L. Bryson, O.B.E., gérant du trafic-voyageur des lignes du National-Canadien aux Etats-Unis avec bureau à Chicago, prendra sa retraite le 31 octobre après 41 ans de service.

Hémorroïdes douloureuses

Pour un prompt et absolu soulagement des hémorroïdes douloureuses, démangeantes, brûlantes, procurez-vous CHINAROID chez votre pharmacien. Constatez avec quelle rapidité il arrête la douleur et la démangeaison. Voyez comme il rafraîchit et calme le brûlement, le picotement. Constatez comme il aide à cicatriser et à réduire les parties enflées. Après un traitement au CHINAROID vous regretterez d'avoir enduré inutilement des souffrances et la nervosité. Argent remboursé si vous n'êtes pas satisfait.

"Mr. Mischief", épagneul cocker de 18 mois, a atteint le rang de champion mondial après avoir gagné le plus haut prix qui ait été décerné à la troisième exposition internationale, tenue à Oakville, Ont., pour toutes les races de chiens. L'animal qui pose ici à côté de sa propriétaire, Mme I. Portch, d'Oakville, a remporté le premier prix en février 1953, à l'exposition d'épagneuls tenue à New-York.

(Photo S.N.S.)

Crysler, Ont.

CRYSLER, Ont. — (D.N.C.) — M. et Mme Aurel Provost sont heureux d'annoncer à leurs parents et amis la naissance de leur fille, née à l'hôpital Winchester, baptisée sous les noms de Marie-Suzanne. Les parrain et marraine sont M. et Mme Adolphe Bourdeau, d'Embrun, grands-parents de l'enfant.

M. et Mme Gérald Yelle (née Marie-Reine Quesnel) sont heureux de faire part à leurs parents et amis de la naissance de leur fils, baptisé sous les noms de Joseph-Louis-Jacques. Les parrain et marraine étaient M. et Mme Achille Yelle, grands-parents de l'enfant, et la porteuse, Mlle Lucienne Quesnel, tante de l'enfant.

M. et Mme Henri Perras (née Aurhéa Quesnel) font part à leurs parents et amis de la naissance de leur fils, né à l'hôpital Winchester, baptisé sous les noms de Joseph-Richard-Pierre. Les parrain et marraine étaient M. et Mme John Perras, grands-parents de l'enfant, et la porteuse, Mlle Jacqueline Paquette.

M. Raymond Quesnel et M. Fernand Lafrance poursuivront leurs études au Juniorat du Sacré-Coeur d'Ottawa.

M. Roger Lafrance étudie au petit séminaire d'Ottawa.

Mme C. Clavel, ainsi que Mme Adélard Loiseile, de Valleyfield, P.Q., visitaient les familles Lévis Piché, Camille Sabourin, Ernest Legault, Gérard Piché, ainsi que Mlles Lucile et Aline Lafrance, la semaine dernière.

M. et Mme Olivier Courville étaient à Montréal, samedi dernier, où ils assistaient au mariage de M. Roch Benoît, frère de Mme Courville.

M. et Mme E. Brière, d'Ottawa, visitaient M. et Mme Lévis Piché, en fin de semaine.

M. et Mme Isidore Champagne visitaient des parents à Cornwall, dimanche dernier.

M. et Mme Alban Legault rendaient visite à Mlle Yolande Quesnel, étudiante à Ottawa, dimanche dernier.

Mlle Simonne Varin, de Valleyfield, passe quelque temps chez M. et Mme Samuel Varin.

Le docteur Ernest Quesnel et Mme Quesnel, de Providence, Rhode Island, étaient parmi nous en fin de semaine. Ils visitaient les familles Aimé, Léon, Victor Quesnel.

M. et Mme Fred Dubois, de Los Angeles, passent quelque temps parmi nous. Ils visitent MM. et Mmes Philorum Legault, Ethan Dubois, Arthur Hébert, Eden Dubois.

M. et Mme Albert Legault, de Cornwall, rendaient visite à M. et Mme Lévis Piché, la semaine dernière.

M. Antoine Quesnel, aviateur, nous quitte pour le Manitoba.

M. Roland Benoît, ainsi que M. et Mme Fernand Benoît, visitent M. et Mme Joseph Benoît, à Warren, Ont.

M. et Mme Adrien Provost, d'Ottawa, visitaient M. et Mme Camille Sabourin, la semaine dernière,

Mlle Madeleine Benoît, visite des parents et amis à Montréal.

Mlle Monique Lehoux, ainsi que Mlle Gertrude Desrochers, de Glennevis, étaient à Crysler pour la fin de semaine.

Mme Grace Beehler, Mme Josie Bishop, M. et Mme Raymond Beehler, et M. Fred Naughton, font actuellement un voyage à Muskoka, Ont.

M. et Mme H. Leroux étaient à Sainte-Anne, en fin de semaine. Ils assistaient à une fête, en l'honneur du troisième centenaire des Leroux au Canada.

Mort étouffé dans un coffre

Mt-HOLLY, N.J. (P.A.) — David Brown, 13 ans, est mort de suffocation dans un coffre de cèdre, hier. Retenu à la maison par la maladie, l'enfant, apparemment, voulut jouer dans le coffre durant l'absence de sa mère. Le couvercle retomba sur lui et se verrouilla.

Au cours de l'année financière 1951-1952, le Canada a exporté 719,139 peaux de vison ayant une valeur de $12,832,657.

Bien des gens portent des
DENTIERS
sans ennuis

Mangez, parlez, riez ou éternuez sans craindre que votre dentier tombe ou se déplace. FASTEETH tient les dentiers plus solidement et confortablement en place. Cette agréable poudre n'a pas de goût pâteux, gommeux. Ne cause pas la nausée. Elle est alcaline (non acide). Elimine l'odeur de denture (haleine de denture). modèle
Procurez-vous FASTEETH en toute phar-

Vente 53e anniversaire de Freiman

40% de rabais — Attrayants mobiliers de chambre, acajou par Hespeler

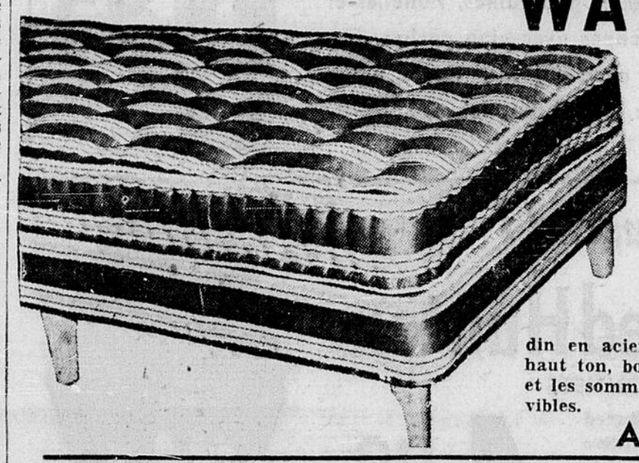
Faits pour se vendre $499. Epargnez $200
Vous ne sauriez manquer de profiter de cette offre exceptionnelle!

Un mobilier de dessin Hepplewhite 18e siècle comprenant une coiffeuse à 7 tiroirs, une commode arquée à 6 tiroirs et un lit pleine grandeur de 4'6" avec trois panneaux travaillés à la tête et au pied.

$299

Epargnez $19.55

LITS CONTINENTAUX WAYSAGLESS



Trois dimensions réguiières: 4'6", 4', 3'3"
Faits pour se vendre 79.50

59.95

Lits continentaux de la réputée fabrication Waysagless avec sommier à ressorts boudin en acier trempé, couverture de coutil de haut ton, bords roulés et sanglés. Le matelas et les sommiers sont montés sur 6 pieds amovibles.

Fauteuil La-Z-Boy et Ottoman

Faites pour se vendre 99.50 à $119

79.95

Réputés fauteuils La-Z-Boy qui s'ajustent automatiquement à différentes positions . . . le suprême en confort et grand luxe. Complets avec Ottoman. Choix de couvertures de tapisserie de haut ton ou frise.

Rayon des meubles chez Freiman, cinquième étage

Ajoutez à votre compte de crédit accréditif* • Enrg.

Epargnez 56c la verge car.

Couvertures de plancher en plastique "Venyl" "Snadrans"

Faites pour se vendre 2.25 la verge carrée

Couverture de plancher durable, économique . . . et résistant à la saleté. Riches couleurs étincelantes qui sont protégées par une épaisse couche de plastique Vinyl . . . votre assurance d'une plus longue durée. Dessins de blocs, losanges et motifs sur ton de teintes: vert, jaune, gris ou rouge. 2 verges de largeur.

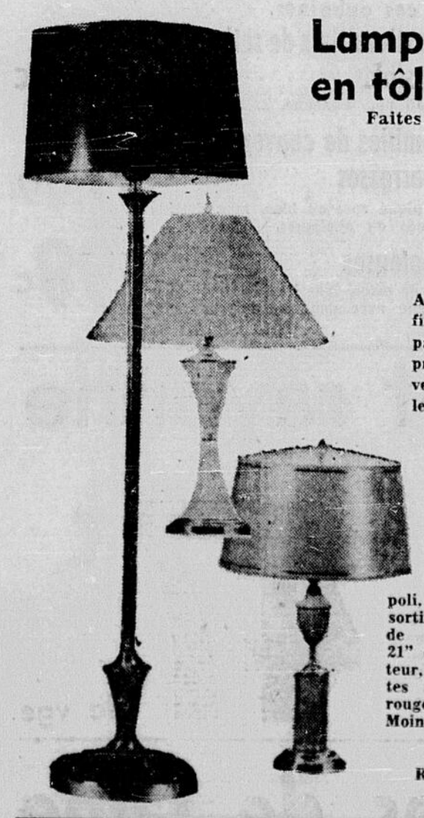
Rayon du linoleum chez Freiman, quatrième étage

1.69 la v.c.

Lampes de parquet en tôle et abat-jour

Faites pour se vendre 17.95 !

14.95



Attrayante lampe de parquet en fini de cuivre, avec abat-jour de parchemin pour assortir. A peu près 64" de hauteur. Teintes: gris, vert, rouge, chartreuse et vin. Moins les ampoules.

Lampe de table et abat-jour

Faites pour se vendre 8.95 !

Jolie lampe à base de tôle avec garniture de cuivre poli, abat-jour de parchemin pour assortir, douille à bouton pression. Choix de deux formats, 21" ou 24" de hauteur, dans les teintes de gris, vert, rouge et chartreuse. Moins les ampoules.

6.95 CHACUNE

Rayon des lampes chez Freiman, quatrième étage

Solde — Services à dîner de 63 à 93 morceaux

A.—"Theme" . . . . un service de 63 morceaux pour 8. Bordure décorative beige avec fleurs jaunes et mauves, garniture de ligne dorée.

B.—"Creigton" . . . . service de 63 morceaux pour 8. Bordure décorative de beige avec fleurs vertes, jaunes et mauves.

C.—"Rhapsody" . . . . service de 63 morceaux pour 8. Porcelaine importée de belle qualité avec bordure bleue et gerbes de fleurs.

D.—"Bouquet" . . . . service de 93 morceaux pour 12. Blanc avec dessin de gerbe de fleurs en teintes pastelles.

E.—"Rosalind" . . . . service de 93 morceaux pour 12. Bande ivoire avec gerbes de fleurs aux couleurs vives sur la bordure, et garniture de ligne dorée.

F.—"Viola" . . . . service de 93 morceaux pour 12. Délicates gerbes de violettes sur fond blanc.

G.—"Marlene" . . . . service de 93 morceaux pour 12. Teintes tendres de brun sur fond ivoire . . . . les anses sont semi-dorées.

29.95

Rayon de la vaisselleric chez Freiman, troisième étage

Achat spécial! GRIL ELECTRIQUE "MENU MASTER" DE WESTINGHOUSE

Fait pour se vendre 14.95 !

Ce gril électrique versatile . . . frit, rôtit, grille . . . cuira 11 gros hambourgs en même temps. La bordure soulevée retient la graisse. Un élément Corox de 1000 watts est compris dans ce gril. Un thermostat Unitherm l'empêche de surchauffer. En émail cuit blanc, complet avec corde.

7.49

Rayon des articles d'usage chez Freiman, troisième étage

Vente-Peintures de maison A.J.F - Peintures de Planchers - Emails - Vernis et pinceaux

Peinture de maison AJF

Faite pour se vendre 1.25 ! Pinte **98c**

Faite pour se vendre 4.25 ! Gallon **3.49**

Peintures hautement lustrées pour l'intérieur et l'extérieur. Couleurs: blanc, ivoire, crème, buff, vert pâle, bleu delft, gris, rouge vénitien, vert jalousie, brun foncé, vermillion.

Peinture de plancher AJF

Faite pour se vendre 1.25 ! Pinte **98c**

Faite pour se vendre 4.25 ! Gallon **3.49**

Une peinture lustrée au fini dur pour les planchers intérieurs. Orange, gris moyen et brun doré.

Email séchant rapidement AJF

Faite pour se vendre 1.40 Pinte **1.09**

Faite pour se vendre 4.75 ! Gallon **3.79**

Email de qualité au fini lustré dur et séchant rapidement pour meubles, boiseries, murs et plafonds de cuisine et salle de bain. Blanc, ivoire, gris français, vert pâle, vert jade, bleu pâle, brun chocolat, jaune canari, rouge cardinal.

Vernis à plancher et à finition No 15 de AJF

Faite pour se vendre 1.25 ! Pinte **98c**

Faite pour se vendre 4.25 ! Gallon **3.49**

Vernis à surface dure à l'épreuve de l'eau et séchant rapidement pour planchers et tous genres de bois à l'intérieur.

Pinceaux AJF

2" **69c** 3" **1.59** 4' **2.49**

Pinceaux de véritable poil insétré dans caoutchouc suivant nos propres exigences. Ces pinceaux "manche noir" sont de la meilleure qualité donneront les meilleurs résultats.

Rayon de la peinture chez Freiman, quatrième étage

RESOLVEZ VOS PROBLEMES DE STATIONNEMENT

Conduisez simplement votre auto au magasin pour hommes chez Freiman, entrée de la rue Rideau, et confiez à George, notre portier, le soin de stationner votre auto dans notre parc de stationnement avoisinant : 3 heures pour 25c.

Vente 53e anniversaire de Freiman

• MAGASIN DU SOUS-SOL CHEZ FREIMAN •

Gabardine de nylon

Paletots à doublure à glissière pour hommes

Faits pour se vendre 32.80 !

20.88

Chics paletots de gabardine nylon, bien confectionnés, genre slip-on avec chaude doublure de satin piqué à glissière. Pour porter toute l'année durant. Teintes: bleu, gris, beige, ou taupe. Tailles 34 à 42.

Epargnez 5.96

Costumes pour jeunes filles

Faits pour se vendre 15.95 !

9.99

C'est une aubaine dont vous ne sauriez manquer de profiter ! Gabardine rayonne, rayonne côtelée et rayonne nouveauté. Costumes de circonstances joliment confectionnés, jupes amincissantes, gilets entièrement doublés en satin rayonne, collets châles ou tailleur. Boutons en pareil, boutons d'os ou simili-bijoux. Teintes: gris, brun ,marine, vert. Tailles 10 à 18 dans le groupe.

Ce gros achat vous épargnera de l'argent

Robes de maison de coton imprimé pour dames et jeunes filles

Faites pour se vendre 2.95 et 3.95 !

1.99

- Tissus fleuris, dessins géométriques, quadrillés, fines rayures, gros pois !
- Genres : Boutons jusqu'à la taille, se boutonnant au bas de la ceinture, devant glissière.
- Garnitures : Picolay, dentelle et frange de coton. Quelques-unes avec boutons jais, d'autres à tailles élastiques.
- Couleurs assorties, imprimés noirs et blancs, tailles 14 à 20, 38 à 44 dans l'assortiment.

ACHAT SPECIAL !

Pullovers et chandails cardigans

POUR FILLETTES

Faits pour se vendre 2.95 et 3.95 !

Un vaste assortiment de chandails pour fillettes, pour automne et hiver. Pullovers et cardigans, unis et à piqûres de fantaisie. Choix de plusieurs couleurs. Tailles: 2-4- 6-8-10-12-14.

1.99

Solde d'un fabricant !

Jupes et blouses assorties pour jeunes filles

Rég. 6.95, 7.95, 9,95, 10.95

SPECIAL

3.39 CHACUNE

Gabardines, flanelle de laine et taffetas, en teintes assorties ou quadrillés, chics modèles en modèles assortis. Jupes évasées ou tailleur, manches courtes, ou trois quarts relevées dans les blouses. Tailles 12 à 18 dans le groupe.

COUPE-VENT pour garçons **2.99**

Faits pour se vendre 3.95 !

Coupe-vent de gabardine satinée et de croisé de coton avec chaude doublure de kasha, collet, revers et taille tricotés. Bleu, gris, brun, vert, vin, avec garniture opposition. Tailles 26 à 34.

Oxfords pour garçons **4.75**

REDUITS DE SERIES A PRIX PLUS ELEVES

Solides souliers pour l'école, tige de cuir souple empeigne mocassin ou du genre blucher. Brun, bourgogne ou noir. Pointures: 1 à 6 dans le groupe.

Achat spécial ! BAS DE NYLON **79c**

Bas nylon de troisième qualité, réputé fin 60, denier 15, diaphanes. Talons à panneau, coutures foncées. Pointures 8½ à 10½. La paire .....

FLANELLETTE DE COTON **57c**

Faite pour se vendre 69c la verge !

Flanellette rayée ou à motifs de fleurs pour faire de chauds pyjamas d'hiver. Bleu, rose, vert. 36" de largeur. La verge .....

RESOLVEZ VOS PROBLEMES DE STATIONNEMENT

Conduisez simplement votre auto au magasin pour hommes chez Freiman, entrée de la rue Rideau, et confiez à George, notre portier, le soin de stationner votre auto dans notre parc de stationnement avoisinant : 3 heures pour 25c.

L'amiral Lynde McCormick, de la Marine américaine, commandant suprême de la zone de l'Atlantique (OTAN), est arrivé à Halifax pour sa première visite au Canada à l'occasion de l'Exercice Mariner, opération d'entrainement naval et aérien à laquelle participent des troupes de neuf pays signataires de l'OTAN. (Photo P.C.)

Un démenti de M. J. G. Taggart au sujet de la viande

(P.C.) — Le sous-ministre de l'Agriculture, M. J.-G. Taggart, a démenti hier soir un rapport voulant que 8,000,000 de livres de viande gelée entreposée à Vancouver soient lancées sur le marché au début de novembre.

"Il n'existe pas de tel projet," dit-il. "Nous n'avons pour le moment aucunement l'intention de lancer sur le marché une grande quantité de viande gardée en entrepôt."

Le Dr Taggart commentait une protestation faite à Kamloops, C.-B. par l'Association des éleveurs de boeuf contre le prétendu dumping.

"Je ne sais pas ce qui a déclenché ce vacarme," dit-il. "Nous fournissons les forces armées avec de la viande en entreposage, mais tout ce que nous avons lancé sur le marché général, ce sont des quantités expérimentales pour voir comment le commerce pourrait les absorber."

Une quantité expérimentale, explique-t-il, est formée de "quelques milliers de livres."

Le gouvernement a environ 10,000,000 de livres de viande en entrepôt, reste des achats faits en vertu du programme de soutien des prix durant l'embargo imposé par les Etats-Unis à cause de l'épizootie de fièvre aphteuse.

Le rapport de Kamloops disait que deux grandes salaisons avaient cessé leurs achats de bestiaux par crainte du dumping prévu. Le chiffre mentionné de 8,000,000 de livres de viande équivaudrait à environ 13,500 têtes de bétail.

Kapuskasing, Ont.

KAPUSKASING, Ont. — (D. N. C.) — Mmes Eddy Lévesque, Noël Lefebvre et Régent Des Groseilliers ont organisé une soirée surprise chez Mme Noël Lefebvre, en l'honneur de Mlle Cécile Audet, de Brunetville, qui doit se marier le 3 octobre prochain.

On lui a offert une bouilloire électrique et un grille-pain, et de nombreux invités apportèrent chacun leur cadeau.

La soirée se passa à faire du chant et se termina par un succulent goûter.

Mmes Régent DesGroseilliers et Lefebvre versaient le thé.

Etaient présentes: Mmes Calixte Audet, Anthony Peters, Armand Paradis, Edmond Paradis, Alfred Guérard, Philippe Lefebvre, B. Leblanc, N. Villeneuve, Lionel Audet, Frank Lévesque, M. Turcotte, André Richard, Gérard Roy, Victor Lefebvre, Eddy Lévesque, Roger Audet, B. McBride, Régent DesGroseilliers, Noël Lefebvre, Mlles Emma Audet, Lucienne Michaud, Juliette Audet, et l'héroïne de la fête, Mlle Cécile Audet.

Voici les noms des dames qui fournirent pour le cadeau, mais ne purent assister à la fête, Mmes Hector Audet, Fernand Audet, Arthur Lalande, Alfred Boudreau, Adéodat Désilets, Léon Villeneuve et Mlle Yvette Audet.

La première réunion des Dames Auxiliaires a eu lieu mardi, dans la salle des Légionnaires, sous la présidence de Mme Eileen Clare.

Quarante-trois membres étaient présentes. La secrétaire, Mme Florence Nadon, a lu les minutes du procès verbal et Mme Betsy Sheldon, trésorière, a donné le rapport financier.

Le programme d'automne comprend une vente de rama, qui aura lieu en octobre et l'initiation de quelques nouveaux membres.

Le goûter fut servi par Mmes Elaine Low, Evelyn McMeekin, Mme Tracy, A. Stenabough et A. Charlebois.

Déplacements

Mme Clara Beadle, de San-Gabriel, Calif., était en visite chez ses beaux-parents, M. et Mme Cecil Beadle.

M. et Mme Dave Macomish et leurs enfants, Margaret et David, ancien paroissien de Kapuskasing, demeurant à Childersburg, Alabama, à l'emploi de la compagnie Spruce Falls à cet endroit, sont parmi nous et visitent leurs nombreux parents et amis de notre paroisse.

M. et Mme Morgan sont retournés à Chicago après avoir passé quelques semaines dans notre paroisse comme invités de M. et Mme Vincent Ryder.

M. et Mme Morley Elliott, contremaitre des travaux de la voirie, sont de retour après avoir visité Port-Arthur et Fort-William.

M. Wilfrid David est de retour chez lui après avoir servi comme petit juré dans les assises d'automne à Cochrane, ainsi que M. Thomas Coppard, qui a servi comme grand juré.

Les infirmières industrielles tiendront un congrès à l'U. O.

L'Ecole des infirmières de l'Université d'Ottawa accorde son patronage à un Institut d'infirmières industrielles qui se tiendra à l'Ecole des infirmières de cette université les 24, 25 et 26 septembre 1953. Cet institut, dont la tenue a été demandée par le comité des infirmières industrielles de la "Registered Nurses' Association of Ontario" comprendra une série de conférences et des discussions de groupes.

Le public sera admis à la séance du vendredi soir, 25 septembre, à la salle académique de l'Université d'Ottawa, 133, rue Wilbrod. Au cours de cette séance, qui commencera à 8h.15, il y aura débat, entre personnes désignées d'avance, sur l'hygiène professionnelle dans la localité, en fonction de l'expansion économique du Canada.

Les personnes suivantes prendront part au débat:

Mlle Bernardine Striegel, consultante en soins d'hygiène professionnelle, Metropolitan Life Insurance Company, New-York, N.-Y.; le Dr Harvey Cruickshank, directeur médical, Bell Telephone Company of Canada, Montréal, Qué.; le R.P. Raymond Shevenell, O.M.I., directeur de l'Institut de psychologie, de l'Université d'Ottawa et Mlle Jean Morrison, Morrison and Lamothe Bakery, Limited, Ottawa, Ont.

La présidente du débat sera Mlle Mildred I. Walker, première consultante en soins infirmiers, Service de l'hygiène professionnelle, ministère de la Santé nationale et du Bien-être social.

Feuilleton du Droit

Le mystère de l'Olivette

Roman d'Eve Paul-Marguerite

Reproduction autorisée par la Société des gens de Lettres de France

27 —

Il ajouta, en baissant la voix:

—On enterre ce malheureux Lahorte après-demain matin. Avait-il de la famille?

—Pas que je sache, dit M. de Serres. Ses parents étaient morts, j'ai leurs actes de décès. Et personne, depuis la nouvelle du crime, qui a paru dans tous les journaux de ce matin avec force détails, n'a manifesté, ni télégraphié.

Une grosse horloge sonna la demie de quatre heures.

L'huissier passa la tête dans l'entrebâillement de la porte.

—Monsieur le juge, dit-il, l'agent 33 se présente pour le rapport.

—Qu'il entre!

Arsène montra sa bonne tête hirsute, sa face rouge et luisante.

—Quoi de neuf, mon brave? demanda le juge. Vous avez abandonné la garde du 10 bis de la rue des Ponchettes?

—Oui, monsieur le juge, mon collègue, l'agent 21, est venu me relayer.

—Parfait! vous n'avez rien de particulier à signaler? demanda M. de Serres par acquit de conscience, tout en rangeant ses papiers.

—Pas grand'chose, m'sieur le juge, sauf que j'ai reçu une visite.

—Une visite? s'étonna M. de Serres.

Le docteur Porello et Ugo Gaspari, qui gagnaient la porte, dressèrent l'oreille à cette annonce. Ils se rapprochèrent.

—Oui, sur le coup de midi je vis soudain devant moi une jeune et jolie dame brune, assez grande, qui avait monté l'escalier sans bruit, car je ne l'avais pas entendue.

—Une dame brune? s'exclama Ugo très excité.

—La meurtrière, je parie, s'écria Vulpi. Les criminels reviennent toujours sur le lieu du crime.

—Une dame fort élégante, ma foi, reprit Arsène. Elle parut interloquée de me voir installé là comme chez moi, sur le palier. D'une voix un peu tremblante, elle me dit: "Je viens voir M. Lahorte, savez-vous s'il est là?"... Je lui réponds:

"Il n'y est plus depuis hier matin. Il a été assassiné dans la nuit du 10 au 11."

—Voilà qu'elle me tourne de l'oeil et me tombe dans les bras, molle comme un chiffon.

Les auditeurs écoutaient ce récit en manifestant sur leurs visages des expressions diverses.

—Ce ne serait donc pas elle la meutrière, dit Ugo.

—Pourquoi cela? fit Vulpi avec vivacité. Elle joauit peut-être la comédie.

—Pour lors, reprit Arsène, me voilà bien ennuyé. Heureusement que le locataire de gauche, qui rentrait chez lui à ce moment, me vint en aide. Nous étendîmes cette dame sur le divan du studio de M. Lahorte, puis M. Rusbal alla chercher du vinaigre chez lui pour en asperger le visage de la dame. Celle-ci revint bientôt à elle.

—Rusbal l'a vue? s'écria Ugo qui se promit de savoir au plus vite, si cette dame brune était bien, comme il le pressentait, Romaine Talbane.

—Même que M. Rusbal a été très aimable pour elle: "Je vais vous donner un cordial à boire, madame!" lui dit-il. Mais, pendant qu'il rentre dans son appartement pour chercher la bouteille, la dame déclare: "Je me sens mieux, remerciez ce monsieur pour moi." Et, sans plus de cérémonie, elle nous fausse compagnie. Quand M. Rusbal revint avec son cordial, il n'y avait plus personne...

—Comment, s'écria M. de Serres, vous ne l'avez pas suivie?

Le visage niais du brave Arsène refléta une perplexité.

—Dame non, dit-il. Ma consigne était de monter la garde sur le palier devant l'appartement de la victime, jusqu'à quatre heures; je n'ai pas bougé jusqu'à ce que l'on vienne me relayer.

—Nous avons peut-être perdu là, dit M. de Serres, mécontent, une belle occasion de soulever un coin du voile sur le mystère qui entoure ce meurtre. Maintenant, tout est à recommencer.

—Je crois, dit Gaspari, que plus que jamais je dois chercher à découvrir cette Romaine Talbane.

—C'est bien mon avis, dit M. de Serres. Va à Menton.

—J'irai lundi sans faute. Puis-je garder le rubis? Il me servira à entrer en relations avec Mlle Talbane et à la confondre au besoin.

—Garde, mon ami, et agis pour le mieux!—Je me fie entièrement à toi.

—Si cela continue, grommela Vulpi mécontent, je résignerai mes pouvoirs, monsieur le juge, entre les mains de M. Gaspari, qui a votre confiance.

IX
IDYLLE

—Cinq heures, murmura Ugo en sortant du Palais de Justice. J'ai encore le temps de passer à "La Fleur d'Oranger".

Avec un battement de coeur, il poussa la porte du magasin.

Arlette était là. Il y avait aussi l'oncle Rosso, Victor et Alonzo, un grand gaillard fort comme un Turc, l'air bonasse.

On accueillit Ugo comme un sauveur; chacun lui fit fête.

—Mon cher ami, dit Victor, je sais que je vous dois ma liberté provisoire et je vous en remercie. Sans vous M. de Serres me faisait coffrer.

—On reconnaîtra bien vite votre innocence, affirma Ugo. Les préventions se portent actuellement d'un autre côté. Je vous dirai que... mais pas ici.

Passiglia Rosso confectionnait des paniers de fruits.

—Je me dépêche, dit-il, car Arlette et moi allons ce soir, comme chaque samedi, à l'Atala. L'autocar part à 6 h. et demie.

Une odeur de mandarine, de fleur d'oranger, de rose et d'oeillet flottait dans le magasin.

—Assez travaillé, fillette! Tu as bien mérité de te reposer, dit l'oncle à Arlette. Montez donc à l'appartement, avec elle, monsieur Gaspari.

Il devinait que la présence d'Alonzo les gênait pour causer.

—Je termine ce travail et vous rejoins, dit-il. Vous trouverez une bouteille de vieux Marsala et des biscuits, dans le buffet de la salle à manger.

—Emmène Ugo. Moi je vais donner un coup de main à l'oncle, dit Victor.

Les jeunes gens ne se firent pas prier et montèrent au premier étage. Un couloir coupait l'appartement, à droite les chambres, à gauche un vaste salon qui dominait le cours Saleyas, au delà, une salle à manger de bonnes proportions. De vieux meubles provençaux luisants et astiqués meublaient les deux pièces.

—Asseyez-vous, dit Arlette, et contez-moi les dernières nouvelles.

Ugo fit un récit détaillé de sa journée.

Il parla de sa visite à Prada, des soupçons que lui inspirait Véra Lorsenzska, de la déposition du Dr Porello et enfin de l'intrusion dans l'affaire d'un nouveau personnage: Romaine Talbane.

(à suivre)

Soyez sûre avec Arrid!

NOUVEAU VAPORISATEUR SUPER DÉSODORISANT par ARRID

Arrête sans danger la transpiration et les odeurs, le jour et la nuit!

Voici un nouveau désodorisant par vaporisation... le nouveau vaporisateur "Super Spray" Arrid... par les fabricants du fameux Arrid! Un nouvel ingrédient spécial arrête sans danger et efficacement la transpiration et les odeurs et donne une *protection le jour et la nuit.* Il s'agit d'un jet de vapeur parfumée qui sèche instantanément et que ne dégoutte pas.

Sûr! Non-Irritant! Portez sans inquiétude vos plus beaux vêtements car ce produit est sûr contre les odeurs et les taches. De plus le nouveau vaporisateur "Super Spray" Arrid est bon pour la peau.

Emploi plus facile! Pressez tout simplement le petit flacon en plastique—*et vaporisez-vous avec Arrid!* Garanti par Arrid pour arrêter la transpiration et les odeurs pendant 24 heures ou votre argent remboursé. Achetez-en aujourd'hui!

Délicieusement parfumé seulement 75¢

Pour vous mesdames

M. et Mme Maxime Sylvestre, d'Ottawa, font part du prochain mariage de leur fille, **PIERRETTE** à **M. RAYMOND S. TOWER**, fils de M. et Mme Clarence Tower, tous de Toronto. La bénédiction nuptiale leur sera donnée, le samedi 10 octobre, à dix heures en l'église du Sacré-Coeur.

Carnet mondain

Déplacements

Mme F. Vaillant et sa fille, Madeleine, sont revenues d'Europe sur le "S.S. Atlantic".

* * *

Mme J.-C. Beauchamp est de retour à Ottawa après avoir passé quelques jours à North Bay. Elle était accompagnée de son petit-fils, M. Jérôme Michaud, et de sa fille, Alicia.

* * *

Naissance

M. et Mme René Lavigne, née Gisèle Henry, sont heureux d'annoncer la naissance de leur fille, née le 16 septembre, à l'hôpital Notre-Dame de Montréal.

* * *

Prochain mariage

M. et Mme Lionel Martin, d'Eastview, font part à leurs parents et amis du prochain mariage de leur fille, Renée, à M. Aurèle Rathier, fils de Mme Eugène Rathier, et de M. Rathier, décédé. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Notre-Dame-de-Lourdes d'Eastview, le 3 octobre, à 9 h. 30 du matin.

* * *

Soirée canadienne

Les dames auxiliaires de la Garde à pied du gouverneur général tiendront une soirée canadienne au profit des arbres de Noël des enfants. La fête aura lieu à 8 h. 30 du samedi soir, le 26 septembre, au Carré Cartier.

Mmes T.G. Bowie, K. Jetson, H.V. Blackman et L. Galt sont en charge du comité d'organisation. L'orchestre de Max Turner fera les frais de la musique. Le maître de cérémonie sera R.S.M. Blackman; C.S. M.L. Galt s'occupe des décorations. Le comité des billets se compose de Mmes K. Hogg et D. Garland.

La situation sociale des femmes en Israël

(P.C.) — Il est impossible, croit le Docteur May Bere, psychologue à l'Université hébraique de l'état d'Israël, de décrire la situation sociale, culturelle et économique de la femme en Israël sans définir les événements historiques qui ont présidé à la naissance de cette nation.

Le Docteur Bere a fortement insisté, au cours d'une conférence prononcée devant les membres du chapitre Hadessah, de Regina, en Saskatchewan, sur les problèmes moraux et sociaux qui toujours confrontent les races appelées à vivre sous un même drapeau. En Israël, deux peuples, juif et arabe, vivent sur un même territoire et doivent apprendre à oublier des différences de mentalité, origines historiques, langue, religion et coutumes.

Selon le psychologue, la situation prend une importance internationale, car l'univers attend avec impatience de voir comment Israël la réglera.

Les femmes, en Israel, doivent se spécialiser en des métiers de nécessité première pour un pays neuf et ont, dans les derniers cinq ans, fait des progrès immenses. Le travail de chaque femme, précise le Docteur Bere, consiste à aider à sa voisine à s'habituer à un standard de vie différent.

Les femmes ont, en ce pays, des droits politiques égaux à ceux des hommes. Elles votent aux élections parlementaires et municipales, peuvent se présenter comme candidats et s'enrôler dans les forces armées.

En ce pays très neuf se donnent également des cours d'économie domestique. Garçons et filles peuvent aussi jouir d'une éducation dispensée gratuitement et obligatoire.

Le Docteur Bere a révélé que, depuis 1948, plus de 700,000 immigrants venant de toutes les parties du monde de sont établis dans l'état d'Israël. La plupart de ces gens n'avaient pas de métier.

Mme Redmond Roche élue présidente

(P.C.) — Mme Redmond Roche a été élue présidente de la Société d'Etude et de Conférences de Montréal. Elle succède à Mlle Marie Raymond.

L'on sait que plusieurs cercles d'étude de la province sont affiliées à cette Société, reconnue pour les avantages littéraires et culturels qu'elle offre à ses membres.

"Bravo!" dit l'adolescente!
"Enfin!" s'exclame la maman!

"Des soutiens-gorge Gothic pour nous toutes!"

Les jeunes filles raffolent du soutien-gorge créé spécialement pour elles: le YOUTH par GOTHIC. Elles apprécient particulièrement la liberté de mouvement qu'il accorde; la qualité, la beauté de ses tissus. À compter de 1.00 à 2.95

Les mamans sont émerveillées des qualités exclusives aux soutiens-gorge GOTHIC: pointes d'entre-deux en CORDTEX qui soutiennent le buste en libérant les épaules de la tension trop connue des bretelles; bretelles FABRILAST d'une solidité à toute épreuve.

★*Vêtements de fond au deuxième étage, chez LAROCQUE*

Nous avons des GOTHIC de tout genre. Demandez à nos vendeuses spécialisées de vous aider à choisir votre prochain GOTHIC, le plus tôt possible.

Rideau angle Dalhousie

Larocque

M. et Mme LIONEL TROTTIER, née Clairette Coderre, dont le mariage a été béni récemment en l'église Notre-Dame-de-Grâces, de Hull. La mariée est la fille de M. et Mme Henri Coderre, de Hull, et le marié est le fils de M. et Mme Victor Trottier, d'Ottawa.
(Photo Jacques Potvin)

Premier groupe des infirmières du cours de 2 ans

(P.C.) — Les hôpitaux canadiens surveilleront avec intérêt, durant les prochains mois, le travail des 62 infirmières qui ont complété, ces jours derniers, le cours de deux ans suivi d'une année d'internat inauguré à titre expérimental par le Western Hospital de Toronto.

Ce cours a été élaboré pour remplacer le cours de trois ans durant lequel l'aspirante-infirmière ne reçoit aucune rémunération. L'étudiante, pour le suivre, doit défrayer certains frais durant les deux premières années, pour ensuite retirer de l'hôpital, durant son internat, un salaire régulier. Le cours offre également, comme avantages, des vacances d'un mois et une semaine de cinq jours et demi au lieu de six.

Cette expérience tentée par le Western Hospital a été rendue possible par des dons de la Fondation de charité Atkinson et des octrois des gouvernements fédéral et provincial.

Convocations

Sous cette rubrique sont publiés, les avis d'assemblées, de concerts et d'autres événements d'intérêt général.
(Tarif 5 sous du mot, minimum $1.00, en caractère 8 points.)

Le public est cordialement invité à une causerie que donnera Mme D. B. (Adelaide) Sinclair, de l'U.N.I.C.E.F. et du Bien-être national, sur les NATIONS UNIES et l'AVENIR, à la conférence régionale sous les auspices de la succursale d'Ottawa de l'U.N.A., à 8 heures du soir, Musée national, rue McLeod. Entrée libre.

Le parfum qui tient

Q. Chère Claire: J'aime me parfumer, mais pour une raison ou une autre, sur moi jusqu'à présent aucun parfum ne tient. Et j'ai fait part de ma découverte à nombre de mes amies, dans l'espoir que l'une d'elles me dira quel est le parfum qui tient.

Mme A. W.

R.—L'idée me vient tout naturellement de vous parler de l'Arôme Velouté d'Houbigant, créé spécialement pour application directe sur la peau. Ce produit nouveau s'emploie comme parfum et s'applique aux poignets, à la courbe du bras ou à la base du cou, et dure d'autant plus que sa diffusion comme son évaporation sont plus lentes que celles de tout autre type de parfum. Essayez donc l'Arôme Velouté d'Houbigant qui se fait miantenant en trois parfums — Chantilly, Quelques Fleurs, Le Parfum Idéal. Prix, $2.00.

Formule Médicamentée Scientifique

ÉCLAIRCIT LES BOUTONS

COULEUR D'ÉPIDERME CAMOUFLE LES BOUTONS TANDIS QU'IL FAIT SON OEUVRE.

Action dessséchante remarquable
DESSÈCHE LES BOUTONS
Non-graisseux . . . ne laisse pas de taches

Enfin! Il a été prouvé qu'une nouvelle et étonnante formule médicamentée appelée CLEARASIL a apporté un soulagement aux victimes de boutons.

ACTION DESSÉCHANTE REMARQUABLE. Le médicament CLEARASIL est non graisseux et sèche immédiatement au contact des boutons . . . il dessèche très vite les boutons.

ANTISEPTIQUE. Etant antiseptique, le médicament CLEARASIL aide à arrêter la formation des bactéries qui peuvent causer des boutons et les faire se multiplier.

SOULAGEMENT IMMÉDIAT de toute gêne parce que le médicament CLEARASIL est couleur d'épiderme pour camoufler les boutons tandis qu'il fait son oeuvre. De plus, il est non-graisseux et ne laisse pas de taches . . . on peut le laisser sur l'épiderme nuit et jour pour assurer une action ininterrompue.

DES MILLIERS DE GENS ACCLAMENT LE MÉDICAMENT CLEARASIL. Un si grand nombre de garçons, de jeunes filles et d'adultes ont constaté que CLEARASIL est un médicament efficace dans le traitement de leurs boutons qu'il est à présent un des médicaments contre les boutons le plus en demande en Amérique.

Sélection du Reader's Digest a rapporté sur des expériences de clinique où on a employé le médicament genre CLEARASIL.

EFFECTIF OU REMBOURSEMENT DE VOTRE ARGENT! Procurez-vous le Médicament Non-Graisseux CLEARASIL à tous comptoirs de produits pharmaceutiques.

69¢ SEULEMENT
Grand format économique $1.19

Seule Prom assure une ondulation aussi naturelle jusqu'au bout des cheveux!

LA SOUPLESSE DES BOUCLES PROUVE QUE C'EST UNE Prom

LA NOUVELLE PERMANENTE CHEZ SOI À NEUTRALISATION AUTOMATIQUE

3 femmes sur 4
QUI ONT UNE PERMANENTE CHEZ SOI AUTONEUTRALISANTE
PRÉFÈRENT PROM

$1.75 Utiliser n'importe quel type de bigoudi pour permanente chez soi. Chaque permanente Prom offre une garantie de satisfaction ou de remboursement

IDÉALE AUSSI POUR LES CHEVEUX ENFANTINS

N'EXIGE AUCUN NEUTRALISANT MÉTHODE INFAILLIBLE

Les boucles du bout sont plus nerveuses, elles ne pendent jamais avec Prom. C'est que Prom neutralise la boucle entière avec uniformité, automatiquement, jusqu'au bout des cheveux, *chaque fois.* Faites comme la jeune fille de l'image. Vous constaterez vous-même que les boucles du bout sont plus nerveuses après une Prom. Prom est aussi beaucoup plus facile à appliquer que les permanentes exigeant une solution séparée de neutralisant. Et votre ondulation Prom aura l'air plus jolie, durera plus longtemps que n'importe quelle permanente que vous aurez essayée auparavant.

FACILE COMME L'A-B-C!

A **Appliquer la lotion en utilisant n'importe quel type de bigoudi à permanente**
Seule Prom vous assure une ondulation permanente jusqu'au bout de chaque mèche. Prom ne laisse jamais de bouts ternes! Faites-en l'essai!

B **Pour avoir une chevelure propre et soyeuse, rincer à l'eau**
Pour avoir une chevelure propre et fraîche qui conservera tout son éclat naturel en séchant, il suffit de rincer à l'eau. Aucune trace de lotion ne restera sur les cheveux!

C **Laisser sécher . . . aucun calcul à faire . . . la neutralisation est automatique**
Plus d'application compliquée de solution neutralisante grâce à la neutralisation automatique de la Prom!

Le Courrier de Jeanne

Q. — Je suis âgée de 15 ans et je sortais avec un jeune garçon âgé de 17 ans. Mes parents m'ont fait cesser ces fréquentations parce que j'étais trop jeune. Ce jeune homme ne peut m'oublier et il essaie de me revoir. Je l'aime et je ne sais ce que je dois lui dire. Que faire?

Coeur en peine

R. — Vos parents ont agi sagement en vous demandant de cesser ces fréquentations. Ils veulent vous protéger et vous épargner des soucsi. Vous étiez trop jeune pour commencer à sortir assidument avec un jeune homme. Les fréquentations conviennent aux jeunes qui sont d'âge à se rencontrer pour un but sérieux. Il est inutile pour vous de sortir avec des jeunes hommes, de vous attacher à eux et de vous chagriner lorsque les rencontres sont terminées. Vous arriverez à l'âge des fréquentations avec un coeur brisé et peut-être blasé. Il ne faut pas vous imaginer que ce jeune homme éprouvait le véritable amour à votre égard.

L'amour, c'est le don de soi-même à la personne aimée, qui exclut l'égoïsme. Assurément, ce jeune homme sortait avec vous parce que votre compagnie lui plaisait. Mais, ce que vous prenez pour l'amour n'est que le plaisir de savoir que quelqu'un s'intéresse à soi. Le véritable amour requiert plusieurs éléments apportés par la maturité. Lorsque vous rencontrerez ce jeune homme expliquez-lui que vous ne désirez pas commencer de longues fréquentations à votre âge. Soyez ferme et ne vous laissez pas conquérir par ses protestations. Il est un peu pénible pour vous de ne plus sortir avec lui. Toute personne éprouve un certain malaise devant une séparation. L'on se fait à une situation et lorsqu'elle change, l'on est désorienté. L'absence change les proportions des êtres et la personne éloignée, prend du fait, des qualités plus ou moins idéalisées. Un des meilleurs moyens d'oublier ce jeune homme est d'occuper votre esprit à des activités qui conviennent à votre âge. Vous devez encore être aux études et le travail scolaire est suffisant pour vous intéresser. Vos heures de loisir seront occupées par la lecture et les mouvements de jeunesse. A la maison, vous trouverez sûrement le moyen de collaborer à certaines tâches. La maison est l'endroit par excellence pour se préparer aux fréquentations et au métier de femme. Initiez-vous aux principales activités féminines car lorsque vient le temps des fréquentations, le temps pour apprendre ces tâches fait défaut.

Q. — Ma fillette, âgée de sept ans, mesure 45 ½ pouces et pèse 57 livres. Agée de 30 ans, je mesure 58 pouces et je pèse 145 livres. Est-ce normal?

Annette

R. — Votre fillette pèse quelques livres de trop et votre poids devrait être d'environ 123 livres.

* * *

Q. — L'installation de Mgr Lemieux a-t-elle été filmée?

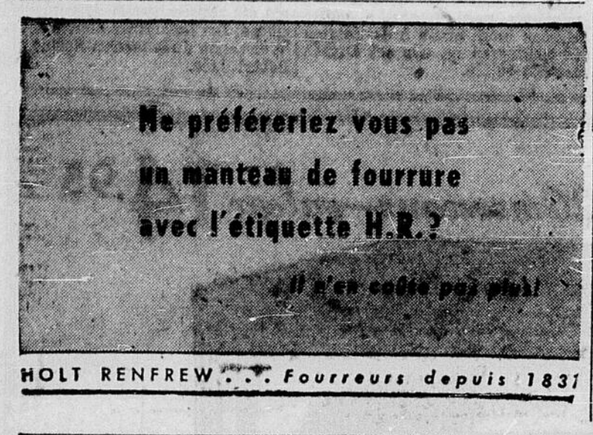
Cinéphile

R. — Le poste de télévision C.B.O.T. a présenté, le vendredi 14 septembre de 8 h. 30 à 9 h. 45, un compterendu de l'installation de Mgr Lemieux. Les cinémas de la Capitale emprunteront, sans doute, le film de la compagnie de télévision et le présenteront dans quelques jours.

CETTE CREATION DE CELESTE fera la joie de la fillette et de sa maman. Elle est facile à confectionner avec son minuscule ceinturon espagnol. Faite en coton de soie turquoise garni de blanc et d'incarnat, cette robe se portera en plusieurs occasions.

Le patron n° A 664 se vend dans les pointures 2 à 10. La pointure 6 demande 2 ½ verges de tissu de 35 pouces et ½ verge de contrastant.

Envoyez 50 cents au Leading Designer Service, section "Le Droit", 60, rue Front ouest, Toronto 1, Ontario ayant soin d'inscrire lisiblement vos nom et adresse, le n° du patron et la pointure désirée.



Anniversaire conjugal de M. et Mme A. Décarie à Bourget, Ontario

En l'église du Sacré-Coeur de Bourget, Ont., avaient lieu récemment une imposante cérémonie à l'occasion du soixantième anniversaire de vie conjugale de M. et Mme Auguste Décarie. Une messe d'action de grâce fut chantée par M. l'abbé A. Lapointe, curé de la paroisse, qui, également, prononça un sermon de circonstance.

Au cours de leur union, M. et Mme Décarie ont donnée naissance à onze enfants, dont deux parmi ceux-là servaient comme témoins lors des dernières célébrations: Omer et Lorenzo. Les heureux jubilaires comptent encore 47 petits-enfants et 25 arrières-petits-enfants, parmi lesquels nous remarquons Soeur Ste-Claire du St-Sacrement, des Dames de la Congrégation.

Après la cérémonie religieuse, un grand dîner à la salle paroissiale groupa quelques 200 invités. On y procéda à la lecture d'une adresse et à la présentation de fleurs.

Les enfants de M. et Mme Décarie présents à cette fête sont: Omer de Smooth-Rock Falls, Ont., Mme A. Proulx (née Yvonne) de Limoges, Mme J. Amyot (née Diane) et Mme A. Lagrois (née Aldéa) de Bourget, Mme A. Leméry (née Laurenica) de Chrysler, Romée de Casselman, Raynaldo de Lemieux, Mme H. Sauvageau (née Alfrida) de Montréal, et M. Emile Lorenzo de Bourget.

La Caisse aide une personne sur quatre dans notre ville

Une réunion de la section résidentielle des femmes. — Quelques mots de M. Louis Charbonneau sur les soirées paroissiales.

La section résidentielle des solliciteuses de la prochaine campagne de la Caisse de bienfaisance s'est réunie, hier après-midi, au Y.W.C.A. Mme E. F. Newcombe, présidente de la section, a présidé l'assemblée.

M. Louis Charbonneau, membre du comité de langue française des relations extérieures, a adressé la parole en français aux travailleuses bénévoles présentes. Il a rappelé que les solliciteuses contribuent à la réalisation d'une grande oeuvre et que le travail est un des plus difficiles dans la campagne.

"Des réunions paroissiales groupant les diverses organisations paroissiales seront tenues dans plusieurs paroisses canadiennes-françaises en vue de faciliter le travail des solliciteuses. Les sections de la Société Saint-Jean-Baptiste et de la Fédération des Femmes canadiennes-françaises organisent ces soirées de famille. Le panache blanc du roi Henri IV aidait les soldats sur le champ de bataille à marcher à la conquête de l'honneur et de la gloire. Au cours de cette campagne, la plume rouge sera le signe de ralliement des citoyens charitables".

Mme Newcombe a présenté M. Charbonneau et Mme A. J. Chabot, vice-présidente de la section résidentielle l'a remercié.

M. R. H. Hyndman, président de la campagne, a rappelé que le succès de la dernière campagne oblige les travailleurs de cette campagne à se dépenser sans compter. Leur objectif est un des plus élévés et tous donneront un plus grand effort.

La plume rouge a été le symbole d'une bonne action à travers les âges, a précisé M. John H. Yerger, directeur de la Caisse de Bienfaisance. Les gens de plusieurs croyances et races sont unis souvent sous une plume.

"Si notre campagne de la Plume rouge n'existait pas, il faudrait deux collectes à chaque mois de l'année dans notre ville. Une personne sur quatre bénéficie de la Caisse de bienfaisance à Ottawa".

Mme E. F. Newcombe a recommandé aux solliciteuses de frapper à toutes les portes. Les maîtresses de maison dont les époux contribuent à leurs bureaux pourraient ajouter 25 ou 50 cents à cette part.

Le président du comité d'entraînement des travailleurs, M. Lyn Jamison, a rappelé aux membres que c'est au nom des enfants, des familles, des malades et des orphelins que tous travaillent. Il leur a donné quelques directives pratiques.

Mme Horace Racine, vice-présidente de la section résidentielle n'a pu assister à la réunion, parce que hospitalisée.

La section catholique romaine de langue française est dirigée par Mme W. Lecompte, présidente, Mme C. Bruyère, vice-présidente, et organisée par la Fédération des femmes canadiennes-françaises.

Les chefs paroissiaux sont: Sainte-Anne, Mme A. Beaudet; Notre-Dame, Mme A. Brazeau; Sacré-Coeur, Mme O. Charette; Sainte-Famille, Mme J.-H. Gravel; Christ-Roi, Mlle D. Béchard; Saint-Jean-Baptiste, Mme T. Lauzon; Saint-Gérard, Mme W. L. McFaul; Saint-François, Mme L. Poirier; Notre-Dame-des-Anges, Mme Omer Seguin; Notre-Dame-du-Saint-Esprit, Mme H. Malouin.

On remarque aussi les noms de Mlle M. Beauchamp, vice-présidente de la section de Gloucester, Mmes J. Raymond et E. G. Emard, d'Overbrook; Mme J.-A. Picard, Riverside Drive et Hog's Back, Mme H. F. Mayotte, vice-présidente de la section de Nepean, Mme E. P. Laberge, de McKellar nord, Mmes D. Tremblay et M. Berry, de Notre-Dame-de-Fatima.

Montpetit-Karchie

CHELMSFORD, Ont. (D. N. C.) — M. l'abbé Jean-Marie Paiement bénissait récemment le mariage de Mlle Noëlla Montpetit fille de M. Emile Montpetit et de Mme Montpetit, décédée, à M. Jimmie Karchie, fils de M. et Mme Michael Karchie, de Levack.

L'église était décorée en blanc et bleu, couleurs de la congrégation des enfants de Marie dont la mariée était membre, et de glaïeuls blancs. La bénédiction nuptiale leur fut donnée dans le choeur de l'église.

Accompagnée de son père, la mariée portait une longue robe de tulle de nylon; son voile demi-long était retenu par une couronne de perles et de pierres du Rhin; son bouquet genre colonial était composé de roses rouges et blanches.

Mlle Armande Montpetit, soeur de la mariée, et Mlle Reina Bossé, cousine, étaient filles d'honneur. Elles étaient vêtues respectivement de toilettes de tulle rose pâle et vert pâle, et portaient chacune un bouquet colonial de roses blanches et roses. MM. Alfred Doiron et Aurèle Frappier étaient garçons d'honneur.

Durant la messe, Mme Gérard Labine, soeur de la mariée, et Mme André D'Aoust ont fait les frais du chant. Mme Roger Montpetit touchait l'orgue.

Après la cérémonie, il y eut une réception à la "Salle des Copains".

M. et Mme Karchie sont partis pour un voyage de noces à la rivière Française au chalet "Pine Cove". Pour voyager, la mariée avait revêtu un costume rose avec accessoires blancs et un corsage de roses talisman. A leur retour ils demeureront à Chelmsford.

Parmi les invités on remarquait M. et Mme Gérard Labine, de Noëlville, M. et Mme George Lockhart, de Sudbury, M. et Mme Camille Duhamel, de Copper Cliff, M. et Mme Albert Leroux, de Sudbury, M. et Mme Paul Vinette, de Blezard Valley, M. et Mme Origène Provost, M. et Mme Paul Smud, M. et Mme John Kylyk, de Levack, M. et Mme Léonard Balaise, de Lockerby, M. et Mme Jacques Groulx, de Sudbury, M. et Mme Adam Frolick ainsi que M. et Mme Douglas Shields, de Levack.

DES OEUFS ENTIERS frais cassés font de la MAYONNAISE BLUE RIBBON HELLMANN'S la meilleure que vous ayez jamais goûtée la MAYONNAISE AUX OEUFS ENTIERS Goûte si bon—de toutes façons!

Décès d'une riche vieille dame

EVANSTON (Illinois), (A.F.P.) — Une vieille dame de 80 ans, Mme Theresa Stoody Porter, qui depuis 44 ans vivait en recluse dans une maison en ruines d'Evanston et qui était presque une légende locale est morte récemment chez des amis dans une ville voisine.

Quelle ne pas la surprise de la police en découvrant dans la vieille maison qu'elle habitait une fortune en argent et en valeurs qui dépasse $300,000. Les autorités ont trouvé en effet $239,000 de valeurs empilées dans des paniers et des boîtes à chapeaux et 67 billets de mille dollars cachés dans une boîte à biscuits.

Les services de l'enregistrement américains ont commencé des recherches en vue de retrouver les héritiers possibles de la vieille dame.

L'Académie suédoise qui décerne le prix Nobel de littérature fut fondée en 1786.

ATTENTION

Etudiants et étudiantes

DE 10e ANNEE

OUI, VOUS POURREZ APPRENDRE EN 3 MOIS la dactylographie et la sténographie "ULTRA-RAPIDE"

Jeunes gens et jeunes filles, des situations intéressantes vous attendent dans les bureaux du gouvernement ou des maisons d'affaires!

Préparez-vous à gagner un bon salaire. Le Collège Bilingue Larocque utilise une méthode qui fait merveille, et dans 3 mois, vous serez prêts.

"Au Collège Commercial Bilingue Larocque, le Sacré-Coeur est à l'honneur"

BUREAU DE PLACEMENT GRATUIT

OUVERTURE D'UN COURS DE 3 MOIS

Cours du jour et du soir

DU 25 SEPTEMBRE A NOEL

ECONOMISEZ DU TEMPS ET DE L'ARGENT ... INSCRIVEZ-VOUS DES MAINTENANT!

Cours de 10 mois pour élèves de 9e année. Inscription en tout temps

Vous travaillerez plus rapidement

Collège Commercial Bilingue Larocque

106½, rue Rideau, Ottawa, Ontario. Tél.: 4-9658

Depuis 18 années, la direction du Collège Commercial Bilingue Larocque a placé un très grand nombre d'élèves.

Spéciaux EATON Du Mercredi Matin

Le magasin ferme à 1 h. p.m., les mercredis

Achat spécial! Bas de lisle pour dames

Fabriqués en Angleterre et à un prix très spécial, mercredi! Beaux bas de lisle finis avec double épaisseur pour jarretelles, tricot circulaire, fausses coutures, marques mode au dos et talons et bouts renforcés de nylon. Teintes: beige ou gris pâle. Pointures 8½ à 10½. **Spécial de mercredi matin chez EATON, la paire,** 89c

EATON, rez-de-chaussée (rayon 201)

Chaussettes tout en nylon pour dames, (sous-types)

Bas à la cheville en nylon doux pour le confort, se lavant promptement et de longue durée que vous apprécierez. Côtes anglaises 6/3, semelles à tricot uni, larges revers à côtes 1/1. Pointures 9 à 10½. Teintes: rouge, jaune, blanc, bleu pâle, limon ou marine. **Spécial de mercredi matin chez EATON. Spécial, la paire,** 53c

EATON, rez-de-chaussée (rayon 201)

Solde! Jupons de crêpe rayonne pour dames

Un prix d'épargne sur des jupons de splendide qualité. Crêpe rayonne si pratique, de coupe sur le biais et avec coquets oeillets de broderie de coton sur les bretelles, le haut du corsage et à la taille. Captivantes teintes pastelles de rose ou bleu. Grandeurs 32 à 40. **Spécial de mercredi matin chez EATON, chacun** 1.98

EATON, troisième étage (rayon 209)

Souliers échantillons pour dames. Pointures 4b seulement

Un achat spécial d'échantillons d'un fabricant vous présente cette alléchante occasions en souliers de qualité pour dames. Choix de genres lacés, escarpins ou à brides, la plupart avec talons cubains. Magasinez de bonne heure pour le melileur choix. **Spécial de mercredi matin chez EATON, la paire,** 4.98

EATON, rez-de-chaussée (rayon 237)

Essuie-vaisselle de coton à prix d'épargne

Ce prix suggère les achats en grandes quantités. Essuie-vaisselle de maillé de coton robuste. Le genre préféré parce qu'il est souple, absorbant et sèche rapidement. Quadrillés de teintes: vert, rouge, bleu ou or. Dimensions à peu près 15" x 15". **Spécial de mercredi matin chez EATON, chacun,** 19c

EATON, troisième étage (rayon 236)

Epargnez! Tissu à rideau en marquisette

Une occasion exceptionnelle pour épargner substantiellement sur du tissu à rideaux en marquisette de coton à pois soulevés. A peu près 40" de largeur, dans le blanc seulement. Coté à prix très spécial. **Spécial de mercredi matin chez EATON, la verge,** 37c

EATON, troisième étage (rayon 267)

Services à eau et fruits "Cape Cod"

Services à eau

Commode service comprenant un pot à bec pour la glace et 8 grands verres de 9 onces dans un attrayant modèle de verre pressé. **Spécial de mercredi matin chez EATON,** le service de 9 pièces, 1.89

Services à fruits

Pour assortir le service à eau et très économique! 8 assiettes à fruits en verre pressé "Cape Cod", avec bols à servir pour assortir, à peu près 8½ pouces de diamètre. **Spécial de mercredi matin chez EATON,** le service de 9 pièces, 1.49

EATON, sous-sol (rayon 253)

HEURES D'AFFAIRES durant septembre et octobre: 9 h. a.m. à 5 h. 30 p.m., tous les jours, mercredi excepté. Fermé à 1 h. p.m. le mercredi. Téléphone: 2-9421.

T. EATON Co. OTTAWA BRANCH

Les services rendus par la Garderie d'Ottawa, rue George, ont été exposés aux membres d'une tournée de visite qu'avaient organisée les directeurs de la Caisse de bienfaisance d'Ottawa. La Garderie d'Ottawa se range parmi les 24 organismes de la Plume Rouge qui émargent à l'assistance publique. On voit ici de gauche à droite, avec les enfants: Mme I. McKenzie et Suzanne Charette, du ministère du Travail; Bob Hocking et Guy Simard, de la Commission des ports nationaux.

(Photo Capital Press Service)

Aucun . . .

(Suite de la première page)

laquelle aucun sacrifice n'est trop grand, porte certains milieux à se demander si l'administration n'est pas en train de reconsidérer son attitude à la lumière de l'annonce que Moscou possède la bombe-H.

Le président a déclaré que "la sécurité de toute notre nation, la préservation de notre système de liberté, doit présider à toutes nos pensées, à toutes nos décisions". Il a ajouté:

"Nous savons que les ennemis de la liberté sont équipés des plus terribles engins de destruction. Nous savons, par conséquent, que nous ne pouvons leur opposer qu'une seule réponse: il n'y a aucun sacrifice—aucun travail, aucune taxe, aucun service—trop grand à nous imposer pour appuyer la défense logique et nécessaire de notre liberté.

"Nous, gens libres, allons unir nos efforts pour faire disparaître de la surface de la terre la menace d'une guerre catastrophique. Nous unirons pas moins passionnément nos efforts pour barrer la route à tout agresseur qui espère utiliser cette menace pour dominer le monde."

Actives . . .

(Suite de la première page)

l'automobile du fugitif dans les environs.

La Sûreté provinciale de Campbell's Bay, sous la direction du chef André Audet, a patrouillé toute la nuit. A Hull, le sergent Gaston Garceau et le détective John L. Ross ont maintenu des hommes sur les routes de la région et de la Gatineau. Tous les policiers étaient armés jusqu'aux dents de fusils et de carabines au canon scié.

Un homme, soupçonné d'être le fugitif, a été arrêté non loin d'Arnprior, questionné par le sergent David Adair, de la Sûreté de Pembroke, et relâché après avoir réussi à démontrer son innocence. La police a aussi dépêché des hommes à la foire de Quyon où l'on supposait que le bandit pouvait s'être réfugié.

Il appert maintenant que la licence portant le matricule 5092L a été volée il y a une semaine, au garage H. D. Dulmage, de Carleton Place. On croit que l'automobile l'a été aussi. Dans sa fuite, le voleur l'aurait abandonnée du côté ontarien de l'Outaouais.

La police est d'avis que le vol a été préparé longtemps à l'avance par un inconnu qui connait bien la région de Cobden.

Le bandit a pénétré dans la banque vers midi trente, sans se faire remarquer. Il a contraint la caissière, Mme Graham Waite, et le directeur, M. Fred A. McCallum, à s'aligner contre un mur à l'arrière de la succursale. Pendant ce temps, le bandit a vidé la caisse dans la cage du payeur.

Le commis en chef, M. K. E. Nickle, est revenu à la banque, après son lunch, juste au moment où le bandit complétait son méfait. Il a été contraint lui aussi de s'aligner contre le mur.

Aucun client ne se trouvait à la succursale au moment du vol.

Les autorités s'étonnent que le bandit ait négligé de prendre une liasse de dollars américains qui se trouvaient dans le même tiroir que l'argent volé. On suppose qu'il craignait d'être pincé en tentant d'échanger un de ces billets.

Les Doukhobors . . .

(Suite de la première page)

tions ?" demande-t-elle à la Cour.

"La Couronne considère qu'elle ne possède pas de preuve suffisante pour poursuivre la cause dans votre cas", a dit le juge Graham Ladner.

"Je suis dans la même position que mes frères ou soeurs doukhobors", répondit la femme. "Je veux rester avec mes frères et soeurs."

Poussant des cris, elle commença à se déshabiller, mais les officiers de la Cour mirent fin à la manifestation.

L'interprète Larry Spielman, qui se tenait à côté d'elle, l'entoura de ses bras et des constables de la Gendarmerie royale la conduisirent hors de la salle.

Elle est un des 144 Doukhobors arrêtés dans le village de tentes de Perry Siding, près de Nelson, le 9 septembre durant une parade de nudisme.

On n'a pas expliqué pourquoi les prisonniers ont mis fin à leur jeûne, commencé le soir de leur arrestation.

A l'ouverture de la Cour, aujourd'hui, 29 des accusés trouvés coupables la semaine dernière et devant recevoir leurs sentences, ont été renvoyés à vendredi. Les autres trouvés coupables durant la journée recevront leurs sentences vendredi.

L'industrie . . .

(Suite de la première page)

ment provincial prélèvent l'un et l'autre un impôt sur les sociétés."

"Le gouvernement fédéral, a-t-il dit, a résolu le problème en permettant aux sociétés d'effectuer pour fins d'impôt fédéral des déductions de leur revenu grevé de taxes spéciales sur leur capital par une province.

"Le succès remporté par cette méthode pratique qui allège le fardeau de la double imposition, dans les cas où la province exerce son droit de taxation directe, a fortement contribué à l'essor industriel prodigieux de notre province."

Accusations . . .

(Suite de la première page)

res sont longues mais presque tous les hommes préfèrent travailler des heures supplémentaires pour gagner plus d'argent. Leur objectif est d'accumuler assez d'argent pour faire venir leurs familles au Canada.

M. Don Metcalfe, du jounal Tribune, assure que les conditions sont "bonnes et meilleures qu'on peut s'y attendre".

Le moral des ouvriers immigrants est généralement bon, les chèques élevés et ils bénéficient de conforts habituellement inconnus dans ces camps, tels que l'électricité, le chauffage à l'huile, la réfrigération et de l'espace suffisant.

Les hommes ont un bon appétit et ils ne subissent aucune restriction. La nourriture est saine et ils peuvent en avoir comme ils veulent.

L'ouvrier peut gagner de $200 à $250 par mois avec un salaire horaire de 90 cents pour les journaliers, du plus de $300, à $1.25 de l'heure, pour le travail spécialisé tel que la menuiserie, l'électricité ou le maniement du marteau pneumatique.

Les communistes . . .

(Suite de la première page)

de combat en compagnie d'aviateurs coréens.

L'avion qu'il a posé à la base de Kimpo près de Séoul, est bien un MIG-15 et non un autre type comme on l'avait laissé entendre.

Le pilote a refusé de donner son nom par mesure de protection.

Le lieutenant de l'Aviation nord-coréenne est parti d'une base non identifiée située près de la capitale de la Corée du nord, Pyoengyang pour se rendre à Kimpo où il a salué de ses ailes en signe d'avertissement avant de se poser. Il n'avait aucune escorte alliée. Il a précisé qu'il désirait s'enfuir depuis 1950.

Le pilote a dit ignorer combien de MIGs les communistes ont amenés en Corée du N. depuis l'armistice mais que quelques-uns sont arrivés il y a environ 40 jours, soit deux semaines environ après la signature de la trêve.

Bien que les termes de l'armistice ne permettent que le remplacement d'armes effectué sous une étroite surveillance, les Alliés n'ont pas protesté contre le fait que les communistes ont présumément amené des MIGs en Corée il y a quelque temps lorsque les appareils de radar alliés ont signalé une formation d'appareils que l'on a présumé être des chasseurs communistes.

Le jeune pilote qui ne parle pas l'anglais sauf pour dire "O.K. et No", s'est adressé aux journalistes par l'intermédiaire d'un interprète.

Il a déclaré que les MIGs pilotés par des Russes sont munis du radar mais non ceux que pilotent les Nord-Coréens.

Il a ajouté qu'il songeait à s'évader depuis longtemps, soit depuis le jour où il s'est enrôlé dans l'aviation nord-coréenne en 1950.

Il a dit qu'il n'a pas fait cette escapade pour la récompense de $100,000, car il n'en était pas au courant, mais qu'il était content quand il l'a apprise.

Le pilote a raconté comment il s'est rendu à la base aérienne de Kimpo.

Vers 9 h. a.m., il a quitté sa base, pour une envolée d'instruction.

Dès qu'il fut assez loin, il changea de direction et fila vers le sud.

"Je ne voulais pas manquer cette occasion," dit-il par un interprète.

Suivant son plan, il vola vers l'aéroport de Kimpo. Il a dit que les pilotes nord-coréens savent en général où se trouve cette base. Quand il fut rendu au-dessus des Sabre à réaction, il se prépara à l'atterrissage.

Immédiatement après la conférence de presse, on l'escorta jusqu'à un endroit de Séoul dont on n'a pas révélé l'emplacement.

Un porte-parole de l'aviation a déclaré que l'aviateur pourra demeurer en Corée du Sud ou en partir. C'est à lui d'en décider.

Le 5e corps aérien, qui a préparé la conférence de presse, a attaché tellement d'importance au pilote qu'il a envoyé à Tokio, dans un avion à réaction nolisé pour la circonstance, les photos prises à la conférence.

Le pilote a dit qu'il demeurait dans un village sur la côte nord-est de la Corée du Nord.

Il a décrit un combat avec des Sabre, le 22 mars dernier, en Corée du Nord, mais il a dit qu'il n'a jamais abattu un Sabre américain.

L'officier nord-coréen a ajouté que les pilotes de MIG ont bien peur des Sabre, à cause de la précision de leur tir et parce qu'il est très maniable.

Les Sabre sont "supérieurs" aux MIG, dit-il.

Pour être choisi comme pilote de MIG, dit-il, il faut être membre du parti communiste, avoir un physique fort et une bonne mémoire.

Il ne sait pas si d'autres pilotes communistes veulent se livrer de la même manière aux alliés.

Les conditions d'existence en Corée du Nord sont "très, très mauvaises", dit-il, ajoutant qu'il a pu constater la différence en voyant les gens à Séoul depuis qu'il y est arrivé.

Il a révélé que la base aérienne où il était en poste en Corée du Nord a été lourdement endommagée par les bombardements alliés.

Quand on lui a demandé s'il s'enrôlerait dans l'aviation sud-coréenne advenant une nouvelle guerre, il a répondu qu'il préférerait étudier afin de se livrer à queique chose de mieux que cela.

Interrogé au sujet de sa religion, il a déclaré qu'il avait été chrétien dans son très jeune âge.

Dans une autre entrevue à la télévision, après la conférence de presse, le pilote a déclaré que la population de la Corée du Nord croit que la guerre va éclater de nouveau et qu'elle s'y prépare. Les Nord-Coréens et les Chinois, dit-il, ne s'accordent pas ensemble.

Bevan . . .

(Suite de la première page)

Etats-Unis. J'ai été critiqué par plusieurs pour avoir parlé franchement au sujet de plusieurs aspects de la politique américaine, mais on ne me critique plus tellement aujourd'hui."

M. Bevan a aussi repoussé les rumeurs d'une scission grave au sein du parti travailliste et a déclaré que le parti s'unira solidement après la prochaine convention nationale, qui aura lieu du 28 septembre au 2 octobre à Margate.

"Quand nous aurons vidé nos querelles, ce mouvement sera solidement unifié derrière ses chefs" dit-il.

Beria . . .

(Suite de la première page)

ments et du secrétaire d'Etat."

Il a été rapporté que le fugitif chercherait asile politique aux Etats-Unis.

Le secrétariat d'Etat s'est refusé à commenter, mais les autorités gouvernementales interrogées en particulier étaient plutôt portées à prendre l'histoire avec un grain de sel.

Le rapport fantastique a été émis à l'origine par un sénateur, entièrement informé des faits et gestes du sous-comité d'enquête du sénateur McCarthy. L'informateur n'a pas voulu que son identité soit dévoilée.

M. McCarthy lui-même a refusé de présenter des commentaires quand le rapport a commencé à circuler. Cependant, le sénateur du Wisconsin a tenu aujourd'hui deux conférences de presse sur le sujet et a présenté une version différente sur divers points.

M. McCarthy a affirmé savoir où "l'homme mystérieux" se terrait, mais il a refusé de nommer le pays.

Le sénateur a dit qu'il avait commencé à recevoir des rapports depuis plus d'un mois. Quelques-unes des dépêches, dit-il, provenaient de gens qui ont parlé avec l'homme lui-même et d'autres qui auraient rencontré un deuxième personnage décrit comme le "représentant de Beria".

M. McCarthy a déclaré que quelques-uns de ceux qui ont conféré avec l'homme et son représentant "sont fermement convaincus qu'il s'agit de Beria."

Les autorités du gouvernement ne se cachent pas pour dire qu'elles seraient heureuses de connaître l'histoire de Beria. Elles concèdent que si réellement Beria est tombé entre les mains alliées — et consent à dévoiler les secrets de la Russie — prisonnier le plus important depuis que Rudolph Hess, assistant-chef du parti d'Adolf Hitler, s'est enfui d'Allemagne et a parachuté en Ecosse le 10 mai 1941.

McCarthy a dit aux journalistes aux cours d'une entrevue ce matin qu'il était sceptique au sujet des rapports concernant Beria.

"Au point où en sont les choses, je ne suis pas convaincu qu'il s'agisse de Beria", dit-il, "mais je ne ferme pas la porte à l'hypothèse qu'il s'agisse véritablement de celui-ci."

Au secrétariat d'Etat, l'officier de presse Lincoln White n'a voulu faire aucune déclaration.

Il a dit en réponse à des questions, qu'il serait possible à un personnage tel que Beria d'entrer légalement aux Etats-Unis en dépit du ban imposé contre l'admission des communistes.

En autant qu'on le sache dans les pays occidentaux, Beria a été vu pour la dernière fois en public à Moscou, le 1er mai. Le premier ministre Malenkov l'a dénoncé comme traître le 9 juillet et l'a dépossédé de toutes ses fonctions dans le gouvernement. Plus tard, il fut annoncé que Beria subirait un procès pour trahison.

Depuis lors, aucune nouvelle n'est parvenue du procès projeté et le nom de Beria n'a pas été mentionné par la presse ou la radio russe. Ceci a porté certaines personnes à croire qu'il avait peut-être déjà été exécuté ou qu'il s'était évadé.

Conspiration . . .

(Suite de la première page)

Il a ajouté que la compagnie a refusé d'accepter les principales recommandations formulées dans le rapport d'une commission de conciliation publié le 4 juin. Bien que la commission divise ses conclusions en trois parties, le représentant syndical et le président étaient d'accord sur trois points:

1.—Tous deux ont recommandé une augmentation du salaire horaire de sept cents, fixant la rémunération de base des manoeuvres à $1.10 l'heure.

2.—Tous deux sont convenus d'une déduction volontaire et révocable des droits syndicaux à condition que la moitié des mineurs y consentent.

3.—Tous deux acceptent le principe de deux semaines de vacances payées pour les employés ayant trois ans de service avec McIntyre.

M. Eric G. Taylor était président de la commission de conciliation près de laquelle siégeait M. Herbert Orliffe, représentant du syndicat et M. K. C. Gray, représentant de la compagnie.

M. Behie a précisé que M. Gray a rejeté les trois recommandations.

Plusieurs mines de la région, dont la Broulan Reef Gold Mines, sont paralysées par les grèves depuis plusieurs mois à la suite de querelles entre le syndicat et les compagnies au sujet des salaires et des conditions de travail.

La grève de la McIntyre porte à cinq le nombre des mines paralysées par les arrêts du travail. Outre la McIntyre et la Broulan Reef, Hallnor, Preston East Dome et Delnite Mines sont touchées par des grèves. Les 1,500 grévistes d'aujourd'hui portent le total des ouvriers inactifs à 2,500.

Six mines, dont la Hollinger, un important exploitant, sont toujours en exploitation dans la région. Elles emploient 2,800 hommes.

La grève de la Broulan Reef a commencé le 15 juillet et s'est étendue aux trois autres mines peu après.

Les ministres . . .

(suite de la première page)

Le jeune lieutenant a également déclaré aux journalistes:

Qu'il savait que des pilotes russes avaient pris les commandes de MIGs dans des combats contre les pilotes de la 5e Force aérienne américaine en Corée.

Les Russes étaient aussi instructeurs de l'aviation, a-t-il précisé, mais n'ont pas effectué de vols ajouté, c'est de réduire à un commun dénominateur les opinions en présence et de permettre à nos gouvernements de prendre une décision politique, d'un commun accord, et compte tenu des réalités inévitables".

M. Majerus, dans sa conclusion, a déclaré qu'il plaçait le début de cette conférence sous le signe d'un optimisme réaliste.

Les vents . . .

(Suite de la première page)

épuisé, sa lumière luisait encore dans la nuit.

L'histoire la plus étrange vient cependant de Douglas Presland, 31 ans, dont le bateau de 18 pieds "Sweet Witch" a chaviré dans l'estuaire de la Tamise.

Presland a perdu une jambe pendant qu'il était pilote de bombardier en temps de guerre. Voici ce qu'il a raconté:

"Quand je vogue, j'enlève ma jambe artificielle, car elle me nuit. Quand mon bateau a chaviré, je me suis emparé d'un matelas à air et j'y ai attaché ma jambe. Puis je me lançai à la nage vers le rivage.

"Cela m'a pris trois heures. Ensuite, j'ai dû traîner mon matelas un mille dans la boue. Après cela, ce fut un mille de prés salés. J'ai bien tenté de mettre ma jambe, mais elle ne voulait pas tenir. Alors, j'ai dû ramper."

La tourmente a affecté gros et petits navires.

A bord du "United States", qui doit entrer au Havre, aujourd'hui, un marin s'est fait fracturer une jambe et plusieurs des 1,500 passagers ont subi des contusions.

Le "Queen Elizabeth" a passé la nuit à l'ancre au large de l'île de Wight. Son capitaine espérait l'amener au quai plus tard, aujourd'hui.

Le chalutier français "Anne Gaston", de 99 tonneaux, s'est échoué au large de la côte d'Irlande. Il a annoncé qu'un membre de son équipage a été emporté par-dessus bord.

Sur la terre ferme, le vent a emporté des centaines de toits de maisons britanniques. La bourrasque a projeté dans le vide un camion de cinq tonnes qui roulait contre le flanc d'une montagne dans les Galles du Sud. Le conducteur a perdu la vie.

La météo dit que cette tempête est la même que l'ouragan Edna qui a causé des dégâts aux Bermudes, la semaine dernière. Elle annonce que les vents vont prendre fin demain.

Nécrologie

Mme Eva Roy

Dans un hôpital local est décédé le lundi 21 septembre, à l'âge de 78 ans, Eva Roy, épouse de feu Philippe Juteau.

Fille d'Albert Roy et Flavie Marcouillier décédés, la défunte était née à Ottawa le 29 mars 1875. Ancienne institutrice et collaboratrice du journal "Le Droit" pendant plusieurs années, elle était paroissienne de la Basilique et membre de la Congrégation des Dames de Sainte-Anne de la même paroisse ainsi que de la paroisse Sainte-Trinité de Rockland, Ont.

Elle épousait en premières noces en 1913, J.-P. Beauvet, décédé en 1923, et en 1929, elle épousait à Ville-Marie, Qué., Félix Juteau, décédé le 1er juillet 1935.

Elle laisse pour pleurer sa perte une fille adoptive, Mme Berthe Séguin La Pasch, de Wilmington, Delaware, et un frère, Alphonse Roy, d'Ottawa.

Les funérailles auront lieu le jeudi 24 septembre. Le départ du cortège funèbre se fera à 7h.15 des salons funéraires Gauthier, 259, rue Saint-Patrice, pour service à la Basilique à 7h.30. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

. . . le monde politique . . .

TRIESTE (A.F.P.)—Les membres du secrétariat du parti social démocrate de la Venetie Julianne, ont donné "leur adhésion à l'idée d'un plébiscite tel que l'a proposé M. Giuseppe Pella, président du Conseil et ministre des Affaires étrangères d'Italie", affirme un communiqué que les membres de ce parti ont publié à l'issue d'une réunion au cours de laquelle ont été évoqués divers aspects du problème de Trieste. Le communiqué souligne également "l'opposition intransigeante" du parti social démocrate de Venetie Julianne "à toute tentative qui se servirait du plébiscite comme d'une manoeuvre en vue d'une division des deux zones du territoire".

* * *

PARIS (A.F.P.) — L'agence "Chine Nouvelle" annonce que des précisions sur les noms et le lieu actuel de résidence de 98,742 prisonniers de guerre non rapatriés, (82,158 Nord-Coréens et 15,584 Chinois), ont été demandées à la délégation américaine par le général Lee Sang Cho, chef de la déligation sino-coréenne, au cours de la réunion du 21 septembre de la Commission militaire d'armistice de Corée.

* * *

MOSCOU (A.F.P.)— Dans les milieux diplomatiques de la capitale soviétique, on accorde une grande signification à l'entretien que M. Molotov a eu lundi soir avec M. Di Stefano, ambassadeur d'Italie. On rappelle à ce sujet que, dans un récent discours, M. Malenkov avait déclaré notamment: "Il n'y a aucune raison qui s'oppose à une amélioration des relations entre l'U.R.S.S. et l'Italie. Si les relations entre ces deux pays se développaient favorablement, l'industrie italienne qui connait de sérieuses difficultés pourrait trouver un appui considérable dans l'amélioration des relations économiques entre les deux pays. L'Italie serait pourvue de charbon et de blé ainsi que de commandes pour son industrie".

* * *

PARIS (A.F.P.) — L'agence Tass annonce que la délégation gouvernementale nord-coréenne conduite par le maréchal Kim Il Sung, président du Conseil des ministres nord-coréens, a quitté Moscou lundi matin à destination de Stalingrad où elle est arrivée dans la soirée.

NEW-YORK (A.F.P.)—Le vice-président Richard Nixon a confirmé aujourd'hui qu'il avait entendu dire il y a environ un mois que Lavrenti Beria s'était soi-disant échappé de Russie, mais il a ajouté qu'il ne savait pas du tout si l'information était exacte.

Interrogé à son arrivée hier après-midi, à l'aérodrome en route pour New-York où il doit visiter les Nations Unies, le vice-président a déclaré aux journalistes: "Cette information m'a été communiquée et elle est actuellement entre les mains des services d'enquête qualifiés tels que le F.B.I., l'agence centrale de renseignements et le département d'Etat".

* * *

NEW-YORK (A.F.P.)—Le Dr Marek Stanislaw Korowicz, membre de la délégation polonaise à l'O.N.U., qui a demandé asile aux Etats-Unis, la semaine dernière, a déclaré hier qu'il témoignerait jeudi prochain devant la Commission parlementaire sur les activités antiaméricaines. La session spéciale de la Commission devant laquelle se présentera M. Korowicz sera publique.

Funérailles

Mme Osias Goneau

En l'église Notre-Dame du Saint-Esprit, à 8 h. hier matin, avait lieu les funérailles de Mme Osias Goneau, née Blanche Ducharme. Elle était décédée subitement le jeudi 17 septembre à l'âge de 65 ans à sa demeure, 210, rue Hanna, à Eastview.

La levée du corps a été faite par l'abbé Clément Baribeau curé de la paroisse, tandis que l'abbé Dominique Desjardins a chanté le service assisté de M. le curé Baribeau comme diacre et de l'abbé Laurent Martel comme sous-diacre.

Elle laisse dans le deuil outre sa mère et son époux, quatre fils: Julien, Roger, Gérald et Hervé, tous d'Eastview; trois filles: Mme Wilfrid Rodier (née Germaine), Mme Emile Ouellette (née Gertrude) d'Ottawa et Mme Frank Smith (née Fernande) de Cornwall et 18 petits-enfants.

Au cimetière les prières d'usage ont été récitées par M. le curé Baribeau. Les funérailles étaient sous la direction de la maison Racine et Robert Ltée.

le meilleur charbon et le meilleur service en ville

Meilleur charbon, meilleur service et chauffage plus confortable—pour obtenir tout cela . . .

APPELEZ

BOUCHER FRERES LIMITEE
30, rue Saint-Jacques Hull
Téléphone PR. 7-3865

D. GRANDMAITRE LIMITEE
131, chemin de Montréal, Eastview
Téléphone 2-3505

P3-29F

MARCHAND AUTORISÉ DE
charbon bleu

GRATIS: Verrerie 26 morceaux—valeur 14.95

Nouveau R.C.A. Victor—Modèle 1954

CABINET EN BOIS — 22 LAMPES ET TRANSFORMATEURS 269.95

Gratis!

CONCOURS R.C.A. VICTOR

Gagnez un appareil "T.V." VICTOR

APPELEZ 5-4316 POUR PLUS DE RENSEIGNEMENTS

$1.00 COMPTANT — 50c PAR JOUR

Nous vous recevrons le soir à notre magasin sur rendez-vous.

Une automobile est à votre disposition en tout temps pour aller vous chercher et retourner chez vous gratuitement, sans obligation.

Tél. le soir: 2-7660 — 5-8754 — PR. 7-9873 — 3-9766 — PR. 7-2001 — 8-6715

RAOUL LANDRIAULT

MEUBLES — QUINCAILLERIE — ACCESSOIRES ELECTRIQUES

81, ch. de Montréal, Eastview Téléphone: 5-4316

CKCH

Le Droit

Page 13

OTTAWA, LE MARDI 22 SEPTEMBRE 1953

LETTRE DE PARIS

Scepticisme sur l'avenir de la conférence coréenne

Par JEAN ALLARY

PARIS (A.F.P.) — Un scepticisme général règne à Paris sur l'avenir de la conférence coréenne.

Jusqu'à présent, les difficultés du problème à résoudre seules faisaient douter du succès de cette réunion. Maintenant, on se demande si elle pourra seulement se tenir.

La demande formulée par l'Union soviétique aux Nations Unies, en vue d'obtenir que le débat de l'Assemblée extraordinaire d'août soit réouvert, est considéré comme n'ayant aucune chance d'être accueillie favorablement. On confirme à ce sujet que les nations libres doivent maintenir un front sans fissures quelles que puissent être les préférences de chacune d'entre elles, maintenant qu'elles sont parvenues à un accord sur la composition de la conférence.

Mais on reconnait que cette attitude n'est pas de nature à favoriser la recherche d'un terrain d'entente avec la Chine, la Corée du Nord et l'Union soviétique.

D'autre part, on constate que le discours prononcé par Georgi Malenkov à l'issue des négociations russo-nord-coréennes, marque un durcissement de la position de Moscou. C'est en vain qu'on y chercherait un point suggérant une solution possible. Certains observateurs français arrivent donc à la conclusion que l'armistice en Corée sera purement et simplement prolongé jusqu'à une date indéterminée. On se trouve devant une situation de fait qui risque de se perpétuer.

Ainsi, l'Asie ressemble de plus en plus à l'Europe. En Corée comme en Allemagne, on se trouve en présence d'un démembrement. Chacun affirme qu'il faut travailler à réunir les deux parties d'un pays divisé. Mais chacun ne peut concevoir qu'une réunification en faveur de la partie qu'il occupe et du régime qu'il protège. Quant à la solution de la neutralité, dont les partisans en Allemagne ont été battus aux dernières élections, elle paraît plus dangereuse encore pour la Corée. Laissée seule, elle ne pourrait pas ne pas tenter de nouveau ses voisins.

La comparaison entre l'Asie et l'Europe va plus loin. Otto Grotewohl est allé à Moscou et a signé un accord avec le gouvernement soviétique, accordant à l'Allemagne de l'Est des avantages matériels relativement substantiels. De même les entretiens récents de Moscou ont abouti à l'octroi de crédits massifs en faveur de la Corée du Nord. Les Russes ont compris que la force ne suffit plus à maintenir l'influence d'un pays puissant sur un pays moins fort et que l'aide économique est aujourd'hui la base de toute amitié internationale.

Ils ont, en agissant comme ils le font, voulu montrer que la Chine, malgré son voisinage et malgré l'appui militaire qu'elle a apportée à la Corée du Nord, ne peut considérer ce pays comme un satellite. Son prestige y est sans doute grand, mais celui de l'U.R.S.S. ne l'est pas moins. C'est Moscou et non Pékin qui reste la ville sainte du monde communiste.

Dernière heure...

Cours de journalisme

LONDON,Ont. (P.C.) — L'Université Western Ontario inaugure cet automne un cours d'un an en journalisme, ouvert à tout étudiant qui détient un diplôme d'un collège ou d'une université reconnus.

Le professeur J. L. Wild, doyen de ce département de journalisme, a dit qu'il avait déjà reçu deux demandes d'admission, l'une d'un Japonais de l'Université Sophy, de Tokio, et l'autre venant de la Nouvelle-Ecosse.

Ce cours conduira à un diplôme en journalisme. L'Université se propose plus tard de prolonger ces études pour conduire à la maîtrise en journalisme.

Plus de 110 étudiants ont obtenu leur diplôme de journalisme depuis les sept ans que dure ce département de journalisme. Plus de 60 pour cent d'entre eux sont à l'emploi des journaux du Canada.

* * *

Avion abattu

BERLIN (Reuter) — Le Bureau d'information anticommuniste de Berlin-ouest annonce aujourd'hui que trois chasseurs à réaction communistes, Mig-15, ont abattu un avion polonais du même type qui tentait de fuir vers l'ouest.

On n'a pas confirmé ce rapport par ailleurs. Le Bureau a ajouté que l'incident s'est produit le 13 septembre.

* * *

Maringouin dangereux

LONDRES (Reuter) — Anopheles Plubeus, une espèce de maringouin qui porte les germes de la malaria tropicale, ferait des ravages dans le sud-ouest de Londres, à plusieurs milliers de milles de la plus proche jungle.

Un garçonnet de huit ans et une femme de 27 ans, qui habitent des maisons adjacentes, sont à l'hôpital où ils souffrent de cette maladie, qui selon les spécialistes, ne peut être contractée qu'à la suite d'une infection par un maringouin où une transfusion de sang. Aucun des deux patients n'a eu de transfusion.

* * *

Ils l'échappent belle

DARTMOUTH, N.-E. (P.C.) — Une famille de huit s'est échappée de son foyer tôt ce matin lors d'un incendie qui a détruit un magasin et le logis situé au-dessus. Le chef des pompiers George Patterson dit que c'était "un vrai miracle" qu'ils aient échappé aux flammes.

M. et Mme Harry Daye et leurs six enfants ont pu s'échapper par une porte de côté quelques minutes avant que les flammes qui se propageaient rapidement n'atteignent la sortie.

Les pieds d'un des enfants ont été brûlés comme il revenait dans la maison pour y réveiller son père. Mme Daye et un deuxième enfant ont également subi des brûlures, mais elles ne sont pas graves.

Le chef Patterson évalue les dommages à plus de $25,000.

On ignore encore l'origine de l'incendie.

Soirée artistique pour les solliciteurs bénévoles dimanche

Dimanche soir, le 27 septembre, aura lieu au théâtre Capitol, une soirée organisée à l'intention des solliciteurs bénévoles et des organisateurs de la Caisse de bienfaisance d'Ottawa, sous la présidence de M. Buckley, président du comité des événements spéciaux.

Des artistes de la radio, de la télévision et du cinéma sont inscrits au programme de la soirée, notamment, M. Eugène Kash, de la Philharmonie d'Ottawa, M. K. Howard et son orchestre de 26 instrumentistes, Mlle Margaret Munson et M. Charles Kerr. Tous ces artistes ont reçu de l'Ottawa Federation of Music l'autorisation de prêter gratuitement leur concours. De même, le théâtre Capitol offre gratuitement ses salles.

Le programme débutera à 8 h. 45 et la première demi-heure sera radiodiffusée par les trois postes de la Capitale et par le poste CKCH de Hull.

Le programme sera bilingue et on aura l'occasion d'y entendre M. René Bouchard, baryton, récemment revenu d'Europe où il a étudié pendant deux ans, sous les maîtres les plus réputés. M. Bouchard a obtenu une bourse d'études de quatre ans et a étudié au Curtis Institute of Music de Philadelphie ainsi qu'au Conservatoire de Toronto. Il est ancien élève de l'Université d'Ottawa.

Les Joyeux Camarades, de Hull, présenteront un programme d'interprétation originale de folklore canadien-français. Ces artistes, très connus dans la région, ont eu l'occasion déjà d'être appréciés à la radio notamment. On donnera également, sous la direction de Nesta Toumine, avec accompagnement au piano par Robert Fleming et Eldon Rathburn, un programme comprenant un ballet et des valses.

Le C.R.T. présentera une saynète composée et réalisée pour la caisse de Bienfaisance par Lynne Forman. Le maître de cérémonies sera M. Charles Wright, directeur de CBC et CBOT.

L'espace étant limité, seuls les solliciteurs et aides bénévoles de la Caisse de Bienfaisance seront admis.

John Mainwaring entrevoit une solution honorable

M. John Mainwaring, fonctionnaire fédéral bien connu, vice-président de la Fédération du Canada et ex-président de l'Association du Service civil d'Ottawa, croit que l'épineux problème de la juridiction en matière de recrutement des employés de l'Etat dans des associations affiliées à la Fédération, qui a retenu l'attention de deux congrès nationaux, est à la veille de recevoir une solution honorable.

"Il est à souhaiter que les pourparlers entre l'A.S.C.O. et les associations nationales, déclare-t-il dans la livraison du **C.S. News**, pourparlers qui seront entamés incessamment, se feront dans un esprit large et imbu d'idéal et que, comme résultat, nous pourrons soumettre aux fonctionnaires fédéraux d'Ottawa un programme qui non seulement renforcera les effectifs de l'A.S.C.O., mais conduira à des effectifs beaucoup plus considérables dans les autres filiales en dehors d'Ottawa."

M. Mainwaring, qui faisait partie de la délégation de l'A.S.C.O. dirigée au congrès triennal de Québec par le président Victor Johnston, appuie cordialement ce dernier quand il écrit: "Si toutes les associations intéressées entament les délibérations au sujet de la juridiction dans un esprit de compromis, on en viendra bientôt à une solution qui conduira à l'organisation de presque tous les employés civils dans la région Ottawa-Hull. Il n'y a aucune raison pourquoi l'A.S.C.O. ne saurait en quelques années se faire le porte-parole d'au moins 25,000 fonctionnaires fédéraux dans notre région."

Laniel, Qué.

LANIEL, Qué. (D.N.C.) — Parmi les élèves qui étudient à l'extérieur, nous remarquons Mlles Jacqueline Perrault et Jeannine Denis, à l'Ecole Ménagère de Ville-Marie; Georges Trudel, au Juniorat du Sacré-Coeur à Ottawa, et M. Wilfrid Béchamp, à l'Ecole d'Art et Métier, à Montréal.

M. Léonard Béchamp et sa fiancée d'Ottawa, ainsi que M. Paul Béchamp, de Rouyn, visitaient M. et Mme Hector Bélanger.

Mme Laliberté, de Béarn, passait quelques jours chez sa fille, Mme Aimé Perrault.

M. et Mme Edmond Arbique passent la semaine à Hull.

M. et Mme John Marion recevaient à souper dimanche. Mme A. Arsenault, de Ville-Marie, ainsi que ses enfants, Jean-Luc, Lucille et Carmen, et M. André Beaubien, de Lorrainville.

M. Joseph Bouchard est parti travailler au Dépôt Dumoine.

M. et Mme Roméo Denis sont les heureux parents d'un garçon.

Ils souffrent d'empoisonnement

Sam Calderone, de 313, rue Bay, est actuellement hospitalisé à la suite d'un empoisonnement. Il se sentit malade quelque temps après avoir mangé deux sandwiches au jambon achetés dans une cantine de l'aéroport de Uplands. A l'Hôpital général, où il fut admis, on dut lui donner une transfusion de sang. Plusieurs autres personnes ont souffert d'empoisonnement mais ils n'ont pas eu à se rendre à l'hôpital. La cantine était propriété privée.

Contrats de onze millions pour la défense en 15 jours

La liste des contrats de défense de $10,000 ou plus adjugés à des sociétés canadiennes par le ministère de la Production de défense et par la Defence Construction (1951) Limited durant la dernière quinzaine d'août a été publiée aujourd'hui.

Des commandes d'embarcations de port ont été passées au Chantier maritime de Saint-Laurent Ltée, de Saint-Laurent (P.Q.), à la société Star Shipyard (Mercer's) Limited, de New Westminster (C.-B.), et à la société Withey's Shipyard Limited, de Gabriola Island (C.-B.). A la société S. G. Powell de Dunnville (Ont), a été passée une commande de vedettes de secours à moteur.

Durant la quinzaine, deux gros contrats de construction ont té adjugés. L'un, comportant la sous-structure d'un pont évaluée à plus de 1.5 million de dollars, a été confié à la société Burns and Dutton Concrete and Manix Limited, de Calgary (Alb.). L'autre contrat, portant sur la construction d'un bâtiment pour les armements évalué à plus de 1.35 million de dollars, a été confié à la société Walter G. Hunt Company Limited, de Montréal.

La liste, y compris les contrats évalués à $4,333,298 de la Defence Construction (1951) Limited, s'élève à $11,662,911.

Ne figurent pas sur la liste les commandes classifiées pour des motifs de sécurité, ni les changements apportés à des commandes antérieures.

Canadian Arsenals Limited, Ottawa (Ont.), munitions (M. 37-12-66), $1,824,211;

Canadian Arsenals Limited, Ottawa, (Ont.), parties composantes de munitions (M. 55-209), $263,-227;

Canadian Fairbanks-Morse Co. Ltd, Ottawa (Ont.), meuleuses et accessoires (J. 18-38-69/TP-207¾) $59,546:

Canadian Westinghouse Co. Ltd. Ottawa, (Ont.), tubes électroniques (P. 18-10-951), $12,989;

Holden Manufacturing Co. Ltd., Ottawa, (Ont.), harnais d'équipement antigas (T.20-A2-23/FD.2), $25,375;

Hughes Owens Co. Ltd., Ottawa (Ont.), instruments (U.20-W 10-18), $53,156;

Imperial Oil Limited, Ottawa (Ont.), carburant à turbine d'aviation (Q.18-34A-286), $157,300;

Imperial Oil Limited, Ottawa, (Ont.), huile combustible (Q.18-33E-392), $53,136;

International Harvester Company of Canada Limited, Ottawa (Ont.), camions (E.34-9-153), $21,-458;

McMullen Supplies Limited, Ottawa (Ont.), réfrigérateurs (X.18-21U-43/Pt. 2), $104,927;

Northern Electric Company Ltd, Ottawa, (Ont.), fournitures électriques (F.33-16-106), $14,379;

Technical Material Corporation (Canada) Limited, Ottawa, Ont., matériel électronique (P.33-43-766), $42,605;

White Motor Company of Canada Ltd., Ottawa (Ont.), camions tracteurs (E.20-LV7-1067), $36,414

Wiring Devices Limited, Almonte (Ont.), piquets à vis (C.18-1AZ-24/232), $10,800;

Contrats adjugés par la Defence Construction:

Entrepreneur. Entreprise et numéro de dossier. Valeur:

Coghlan Construction Ltd., Ottawa (Ont.), abattage et essouchement (122-5-G9-6), $33,222;

Sirotek Construction Ltd, Ottawa, (Ont.), extension d'une installation de chauffage (122-20-U1-1), $15,000.

En Cour de Hull

Les "clients" n'ont pas manqué encore ce matin en Cour de Hull, devant le juge Boucher.

Frak Coufal, 25, rue Somerset-ouest, Ottawa, Ronald Higgins, 52, rue King-George, ont versé chacun une amende de $100 et les frais, parce qu'ils ont conduit leur automobile quand ils étaient sous l'influence de l'alcool.

Aldège Saumure, 51, rue Joffre, Hull, accusé d'avoir conduit son véhicule quand il était affaibli par l'alcool et de ne pas être arrêté sur les lieux d'un accident, s'est dit non coupable. Il subira son procès le 30 septembre.

Robert Henry Wisted, du C.A.R.C., accusé de ne pas avoir arrêté après un accident, s'est dit non coupable.

Marcel Deschambault, de Thurso, a conduit quand il était ivre. Il passera sept jours en prison. De plus, il n'avait pas arrêté sur les lieux d'un accident. Le juge Boucher l'a obligé de verser une amende de $10 pour cette infraction.

Félicitations au juge

Me Lionel Mougeot, représentant de la Couronne, a félicité ce matin, au nom de ses confrères, le juge Jacques Boucher, parce que Mme Boucher a donné naissance hier soir à une fille.

M. Mirza Asman Ali Baig, 49 ans, nouveau haut commissaire du Pakistan au Canada, et sa femme, sont attendus à Ottawa durant la dernière semaine de ce mois. M. Baig succédera à M. Ikramullah, actuellement en route vers la France où il occupera le poste d'ambassadeur de son pays. M. Baig est un fervent admirateur du Canada. Il assista à l'inauguration de la mission pakistanaise à Ottawa en 1949 et fut pour un temps haut commissaire. On voit ci-dessus M. et Mme Baig et leurs deux fils.

Nouvel envoyé du Pakistan attendu dans la Capitale

Le nouvel envoyé du Pakistan est attendu à Ottawa avec sa famille. Nirza Osman Ali Baig vient remplacer Mohammed Ikramullah parti le 17 septembre dernier pour son nouveau poste d'ambassadeur en France. Avant sa nomination comme commissaire au Canada Nirza Osman Ali Baig était secrétaire aux Affaires étrangères de son pays. De 1950 à 1952, il remplit les fonctions de ministre à l'ambassade du Pakistan à Washington.

Dans les cercles diplomatiques de Washington Mme Baig était fort appréciée pour ses qualités d'hôtesse.

Son Excellence sera en outre accompagné de son plus jeune fils. L'aîné est gradué de l'Université de Cambridge.

L'ancien ambassadeur du Pakistan à Paris, Habid Rahimtoola, s'est vu confier le poste de gouverneur de la province de Sind, Pakistan.

Les funérailles de M. Ernest Lambert au Sacré-Coeur

Samedi matin 19 septembre, avaient lieu les funérailles de M. T.-Ernest Lambert, citoyen bien connu de la Capitale, décédé le mercredi 16 septembre, dans un hôpital local, après une longue maladie, à l'âge de 83 ans. Le défun était l'époux de feu Bernadette Beaupré.

Lui survivent, trois filles, Mme Jean-Paul Laliberté (née Adèle), de Montréal; Mme Jean-Charles Falardeau (née Guita), de Québec, et Mlle Aline Lambert, d'Ottawa. Il laisse aussi deux soeurs, Mlles Laure et Juliette, d'Ottawa, ainsi que quatre petits-enfants.

Le cortège a quité les salons Horace Racine et Robert Limitée, 260, rue Besserer, pour se rendre à l'église du Sacré-Coeur où le service fut chanté à 8 heures. Le R. P. Louis Guilbault, O.M.I., fit la levée du corps. Le R. P. Auguste Morisset, O.M.I., a chanté le service, assisté du R. P. Maurice Giroux, O.M.I., comme diacre, et du R. P. L.-A. Robitaille, O.M.I., comme sous-diacre.

Dans le sanctuaire on remarquait les RR. PP. James Filteau, A. Pelletier, Jean L'Abbé, P.-E. Gagnon, Georges Simard, Joseph Hébert et Louis Guilbeault, O.M.I. ainsi que les RR. FF. Pineault, Lachance et Trudel, O.M.I.

Aux autels latéraux la messe fut dite par les RR. PP. Louis-Philippe Pelletier, O.M.I., et Raymond Charland, O.P.

Le deuil était conduit par ses deux gendres, MM. Jean-Paul Laliberté, de Montréal, et Jean-Charles Falardeau, de Québec.

Reconnus dans le cortège: J.-T. Richard, M.P., L.-P. LaRochelle, A. de G. Taché, P. Dugas, Césaire Brousseau Emile Brousseau Henri Brousseau, Auguste Fortin, T. G Courtney, Pierre Chaloult, Henri Lagacé, John Burroughs, P.-U. Latour, vice-président du Conseil particulier Saint-Louis de la Société Saint-Vincent de Paul, Jean Boucher, Patrice Cyr, Pierre de Bellefeuille. Philippe Labrecque, Olivier Pelletier, Théodore Gouin, Hormidas Beaulieu, représentant l'Institut Canadien-Français, Roland Dion, F. Schryburt, Arthur Richard, A. Vermette, Jacques Desautels, de Montréal; le notaire Roger Munn, de Buckingham, le notaire Edouard Leblanc, de Buckingham; J.-C. Blais, et un grand nombre d'autres.

L'inhumation se fit au cimetière Notre-Dame de Hull, où les RR. PP. Auguste Morisset, O.M.I., et L.-P. Pelletier, O.M.I., ont récité les dernières prières.

Edifice rasé

BUFFALO, N.-Y. (P.A.) — Un incendie a rasé l'édifice de la Dold Feed Co., hier, causant des blessures à huit personnes et des dommages évalués à $100,000.

S'agit-il d'une affaire montée par la défense passive!

CHAMPAIGN, Ill. — (P.A.) — Le sous-shérif Robert Martin, du comté de Champaign, annonce aujourd'hui qu'un homme qui se dit un aviateur russe est détenu à la prison du comté.

Le policier a refusé de donner d'autres détails au sujet du prisonnier. La liste des détenus indique l'admission d'un "cas mental".

"Je ne puis rien dire", a déclaré Martin. "Si des précisions doivent être ajoutées, c'est l'armée qui les donnera."

Les journalistes et photographes n'ont pu pénétrer dans la prison.

Le capitaine Robert J. Trimble, grand prévôt de la base aérienne de Chanute, est venu à la prison pour s'entretenir avec l'homme.

Trimble a déclaré à un journaliste que l'homme qui se prétendait aviateur russe n'est pas "authentique".

On a demandé au capitaine si l'incident pouvait être un truc publicitaire de la défense civile et il a répondu que c'était "quelque chose de semblable".

Un porte-parole de la défense passive de l'Illinois a déclaré à Chicago: "Il semble que ce soit un exercice local d'un genre quelconque. Nous essayons d'en obtenir plus de détails."

Le quartier général de la police d'Etat signale à Springfield qu'il portait des papiers l'identifiant comme un aviateur russe.

Harry E. Trautsch, chef adjoint de la police d'Etat, signale que l'homme parle une langue étrangère et qu'il portait un uniforme qu'on n'a pu identifier immédiatement.

M. Trautsch a précisé que l'individu a été arrêté par la police d'Etat à Urbana, près de Champaign, ou qu'il s'est rendu lui-même au quartier général tôt aujourd'hui. Il a été transféré à la prison pour fins d'interrogatoire.

Funérailles de la R. S. St-Athanase

Le lundi 21 septembre 1953, le R. P. Roméo Beauséjour, O.M.I., aumônier de la maison mère des Soeurs Grises de la Croix, a chanté, en leur chapelle, le service de la R. S. Saint-Athanase, (née Césarine Marleau). Les RR. PP. Albert Goyer, O.M.I. aumônier-adjoint, et Philippe Lemay, O.M.I., de la maison Saint-Thomas d'Aquin, Ottawa, remplissaient les fonctions de diacre et de sous-diacre.

Parmi la nombreuse parenté venue rendre un dernier hommage à la défunte, notons sa soeur, Mme Emery Lauzon, de Cornwall; sa nièce religieuse, la R. S. Saint-Grégoire, S.G.C., de la maison mère; des nièces et neveux: M. et Mme Adélard Legault, M. et Mme Robert Perreault, M. Omer Legault, de Montréal; M. et Mme Omer Boileau, M. et Mme Edmond Marleau, Mme Ida Martin, Mlles Léontine Boileau et Irène Lauzon, de Cornwall; M. et Mme Moïse Poirier, de Northfield Station, Ont.; M. Aurélien Dubeau, d'Eastview; Mme Amédée Desormeaux, M. Alphonse Marleau, M. et Mme Aurèle Bisson, de Hull; Mlle Albina Marleau, d'Ottawa, et nombre d'arrière-neveux et d'arrière-nièces, de cousins et de cousines.

Plusieurs honoraires de messes ont été versés pour le repos de l'âme de la regrettée disparue.

L'inhumation se fit au cimetière Notre-Dame au cours de la matinée. Le R. P. Albert Goyer a récité les dernières oraisons, en présence de nombreux parents et amis et de plusieurs religieuses Soeurs Grises de la Croix de la maison mère et des maisons de Hull et d'Ottawa.

Le rédacteur en chef du "Droit" à Mexico

M. Camille L'Heureux, rédacteur en chef du "Droit", quittera Montréal par avion K.L.M. demain matin, à destination de Mexico, où il passera une semaine, l'invité de M. H. R. Semmelink, gérant général au Canada des Royal Dutch Airlines. M. L'Heureux s'embarquera à l'aérodrome international de Dorval à 11 h. 10 et mettra pied sur la terre mexicaine neuf heures plus tard. M. L'Heureux sera de retour le 2 octobre.

17 appareils de télévision volés; 2 hommes détenus

La ténacité du sergent-détective Albert LeBlanc et du détective Raoul Desjardins, de la Sûreté municipale d'Ottawa, a porté fruit aujourd'hui à la suite d'une enquête entreprise déjà depuis quelque temps.

Dix-sept postes receveurs de télévision, d'une valeur totale de $9,350 (soit $550 chacun) étaient disparus sans laisser de traces de la compagnie Canadian Westinghouse Supply Co. Ltd., 1270, rue Bank.

Les deux limiers réussirent à retracer les appareils disséminés ici et là, à Ottawa, Hull et Gatineau, chez des particuliers à qui ils avaient été vendus. De là, en questionnant les victimes, les policiers purent attraper les inconnus qui s'était fait passer pour vendeurs.

Deux personnes sont actuellement détenues au poste no 1, en rapport avec ce vol. On n'a pas voulu révéler leurs noms avant qu'une plainte en règle soit portée contre les deux suspects.

L'hon. A. Rivard au congrès du Prêt et Revenu

QUEBEC (Spécial) — Un congrès de trois jours s'ouvrira le jeudi, 24 septembre, au Château Frontenac, pour marquer le vingt-cinquième anniversaire de la fondation de la Corporation de Prêt et Revenu, une institution d'épargne dont le siège social est ici à Québec. Il réunira la plupart des deux cents représentants de cette compagnie dans la province de Québec et les Maritimes.

L'honorable Antoine Rivard, C.R., solliciteur général de la province de Québec, sera le conférencier d'honneur au banquet du samedi soir, au Château Frontenac, qui marquera la clôture des assises.

La Corporation de Prêt et Revenu a été fondée en 1928 par un groupe d'hommes d'affaires et de professionnels québécois dont plusieurs font encore partie de son conseil d'administration. Les progrès marquants qu'elle a réalisés, surtout en ces dernières années, l'ont imposée à l'attention du Canada financier.

Le président est M. L.-F. Martel, homme d'affaires bien connu de la Vieille Capitale, et les opérations de la Corporation sont dirigées par M. Jean-Paul Tardif, trésorier et gérant général.

Plusieurs réunions et séances d'étude seront tenues au cours de ce congrès, dont quelques-unes à la Faculté de commerce de l'université Laval. L'aspect agréable des assises n'a pas été négligé. Ces dames visiteront la ville, seront reçues à un thé et accompagneront également leurs maris à plusieurs réunions sociales.

La nouvelle évaluation de propriétés

La nouvelle évaluation des propriétés immobilières d'Ottawa retiendra bientôt l'attention des contribuables. Aujourd'hui on a posé 65,000 avis où l'on indique aux propriétaires de quelle méthode les spécialistes se sont inspirés pour établir la nouvelle assiette de l'impôt municipal; la méthode en cause a déjà fait ses preuves: en Ontario, 450 municipalités y recourent pour déterminer la base de leurs impôts fonciers.

A l'hôtel de ville, les fonctionnaires intéressés ont rappelé aux journalistes que la nouvelle évaluation n'a pas tenu compte des travaux d'embellissement (peinturage, aménagements de terrain, réparations de toiture) pour accroître l'évaluation; autrement dit, on n'inflige pas une sorte d'amende à ceux qui se sont souciés effectivement de la toilette extérieure de leur maison.

La nouvelle évaluation atteint toutes les propriétés immobilières: les quartiers d'habitation, les immeubles commerciaux et industriels ont tous fait l'objet d'une revision minutieuse.

Malgré le nombre des avis déjà mis à la poste, les autorités municipales ne s'attendent pas que les contribuables d'Ottawa s'émeuvent beaucoup à ce propos. C'est qu'en somme l'évaluation elle-même ne constitue qu'un élément du double problème; l'autre élément a trait au nouveau millième qui ne sera pas adopté avant 1954.

PARIS (A.F.P.)—M. Maurice Schumann, secrétaire d'Etat aux Affaires étrangères, M. Antoine Pinay, ancien président du Conseil et M. Jean-Paul David, député, ont quitté l'aérodrome d'Orly à destination de Montréal.

Napoléon Desjardins, frère du fondateur des Caisses, décédé

Il fut déjà sous-ministre adjoint aux Travaux publics

M. Napoléon Desjardins, ancien sous-ministre adjoint aux Travaux publics, est décédé aujourd'hui à l'âge de 83 ans. Il fut pendant 41 ans au ministère des Travaux publics.

M. Desjardins était né à Lévis le 25 août 1870. Fils de M. et Mme François-Roy Desjardins, il avait fait ses études au Collège de Lévis. Il entra au ministère des Travaux publics en 1899 où il occupa plusieurs postes importants.

Il avait épousé à Ottawa, le 3 juillet 1899, Mlle Célina Duperré qui lui survit. Paroissien du Sacré-Coeur, il était membre de l'Association Saint-Jean-Baptiste, de la Ligue du Sacré-Coeur, de l'Institut Canadien-Français et de plusieurs autres sociétés nationales.

Son frère, M. Alphonse Desjardins, était le fondateur des caisses populaires. Un autre de ses frères, Louis-Georges Desjardins, a été député libéral pour le comté de Montmorency-L'Islet.

Il est décédé à sa demeure, 174, rue Besserer, à Ottawa, après une courte maladie. Il habitait Ottawa depuis 1877.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, plusieurs neveux et nièces, dont Mlle Gilberte Boucher, la R.S. Ursule de la Providence, à l'Hôtel-Dieu de Valleyfield; M. et Mme K.R. Carson et Mme J.W. Birke.

La dépouille mortelle est exposée aux salons funéraires Horace Racine et Robert, 260, rue Besserer, d'où aura lieu le départ du cortège funèbre à 7 h. 45, le vendredi 25 septembre, pour service en l'église du Sacré-Coeur à 8 heures. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

L'âge atomique en Australie, selon C. Fraser Elliot

Dans une causerie donnée au club Rotary d'Ottawa hier, M. C. Fraser Elliot, ancien haut commissaire en Australie, affirme que l'âge atomique va appartenir à l'Australie.

Toute proportion gardée, l'Australie sera la nation la mieux partagée lors du harnachement de l'énergie atomique. La force atomique servira à contrebalancer la pauvreté de l'Australie en huile et pouvoir hydraulique. Dès que l'énergie atomique sera utilisée pour fins commerciales, l'Australie connaîtra un développement sans pareil.

M. Elliot s'est empressé pour réclamer du Canada toute assistance à l'Australie vue sa position stratégique dans l'est.

Au cours de son allocution au club Rotary d'Ottawa M. Elliot en a profité pour faire connaître ses diverses expériences comme diplomate. Il a expliqué aux membres du club comment le Chili, la Bolivie et l'Australie s'y prennent pour mater le communisme.

Le conférencier fut présenté par David Sim et remercié par Jack Booth. Le Dr W. Douglas Piercey occupait le siège présidentiel.

Frank Richens introduisit à la même assemblée trois nouveaux membres: Harry McClymont, Al Searle et Dan McCormack.

Fin du bazar à St-Gérard; 12 gagnants

Samedi soir dernier, lors de la clôture de la tombola, organisée au profit des oeuvres de Saint-Gérard, rue Beech, l'on procéda au tirage de nombreux prix, récompenses promises à quelques-uns des nombreux participants à une vente de billets au profit de la même paroisse. L'on pourra lire ci-dessous une liste des principaux gagnants: (1) Jeanne Breton, 101, rue Bruyère, à Ottawa, radio-réveille-matin; (2) Mme L.-J. Tessier, 152, rue Beech, à Ottawa, bicyclette; (3) Jacques Durand, Port Chambly, Québec, service de vaisselle; (4) R. Tremblay, 131, rue Maisonneuve, Hull, brasseur électrique; (5) J. E. Evans, 220, Cowley, Ottawa, coutellerie Roger's; (6) Arthur Généreux, 111 Forward, Ottawa, tourne-disques; (7) Norma Théberge, 120, rue Mann, grille-pain; (8) B. Lavigne, Cornwall, rasoir électrique; (9) Mme Saint-Germain, 68, Pamilla, lampe; (10) Alberte Lévesque, 240, rue Bruyère, montre-bracelet; (11) E. Laplante, de Montréal, couverture de laine; (12) Gerry Appleton, Cornwall, wagons-jouets électriques.

Voilà le résultat d'une manifestation de plusieurs jours, grâce à une organisation consciencieuse, et qui pourra peut-être rapprocher davantage le jour où l'on verra s'élever les premières fondations de... la nouvelle église.

Sentences vendredi pour plusieurs vols

Rolland Parent, domicilié rue Garneau, à Hull, Doris Saumier, 20, rue Presland, Overbrook, et Omer Lauzon, chauffeur de taxi à Hull, ont comparu ce matin devant le magistrat Glenn Strike, sous plusieurs chefs d'accusation.

Les deux premiers prévenus sont accusés d'avoir pénétré avec effraction, le 11 septembre dernier, dans un garage appartenant à la maison Hurdman et Frères, rue Tremblay, d'avoir détruit et brûlé des papiers personnels, contrats et autres, avec aussi l'intention de défoncer le coffre-fort et de s'approprier le contenu. Parent aurait téléphoné pour obtenir de la dynamite et ne l'aurait pas reçue.

De là, Parent et Saumier se firent conduire par Lauzon derrière le Château Laurier et s'emparèrent d'un moteur-hors-bord, valant $289, propriété de M. Gilbert Johnson. Ils ont aussi dérobé des vêtements dans une automobile stationnée appartenant à un touriste américain du nom de Hawkins. Les vêtements comprennent une fourrure de vison, des chapeaux, etc., pour une valeur de $225.

Le tout a été vendu à un receleur pour la somme de quelque $80.

Lauzon, accusé de complicité dans l'affaire de vol, a nié sa culpabilité et subira son procès le mardi 29 septembre. Parent et Saumier, qui se sont reconnus coupables, recevront leur sentence vendredi.

M. ARTHUR SAVARD, ci-dessus, vient d'être élu à la présidence de la Fédération des instituteurs de l'Ontario. M. Savard est officier d'assiduité à la Commission des écoles séparées d'Ottawa.

Une décision sur les pays neutres remise à plus tard

NATIONS UNIES — (P.A.) — Les Etats-Unis ont proposé aujourd'hui que les Nations Unies et les représentants communistes à la conférence de paix décident de la participation des pays neutres à la conférence.

La proposition a été soumise par le délégué américain Henry Cabot Lodge, fils, qui a offert d'envoyer un représentant à Genève, Honolulu ou San-Francisco, pour y discuter les préparatifs avec les Chinois communistes et les Nord-Coréens.

M. Lodge a adressé la parole au comité de directives de l'Assemblée générale, composée de 15 membres. Il a exprimé son opposition à une suggestion du délégué russe Andrei Vishinsky voulant que l'Assemblée reprenne le débat au sujet des pays qui de vraient participer à la conférence.

M. Lodge a déclaré au comité que l'O.N.U. a déjà choisi ses représentants et que la représentation communiste a été établie de par l'accord d'armistice.

"Si les événements à la conférence le justifient", a-t-il souligné, "et que l'autre partie désire inclure d'autres nations, elle peut alors adopter une telle mesure. Nous sommes désireux de faciliter la tenue de la conférence et sommes prêts à dépêcher un représentant afin qu'il rencontre un délégué de la Chine communiste et de la Corée du Nord à n'importe lequel des endroits qu nous avons désignés."

C'était là une allusion à la rencontre faite par les 16 nations alliées que la conférence se déroule à Genève, Honolulu ou San Francisco.

M. Lodge a précisé que les Etats-Unis ont déjà transmis aux communistes, par l'intermédiaire du gouvernement suédois, sa proposition en vue de permettre aux délégués à la conférence de décider eux-mêmes de la participation de pays non belligérants.

M. Selwyn Lloyd, ministre d'Etat britannique, et le délégué français, M. Henri Hoppenot, ont rapidement déclarés favorables à la proposition de M. Lodge. Tous deux ont convenu que la conférence devrait elle-même considérer toute suggestion destinée à élargir la participation.

M. Lloyd a précisé qu'une reprise du débat public sur la question ne servirait aucune fin pratique à ce moment.

La mesure américaine a causé la surprise.

L'offre d'envoyer un représentant afin qu'il discute des préparatifs avec les communistes constitue la première manifestation du désir des Etats-Unis de négocier directement avec la Chine communiste sur une question politique et diplomatique.

Sauf pour les entretiens de Panmunjom, les Etats-Unis avaient toujours traité ces questions par l'intermédiaire de la Suède neutre, qui entretient des relations diplomatiques avec le régime de Pékin.

Noyé au cours d'une expédition de pêche

KAPUSKASING, Ont. (P.C.) — Malgré les efforts fournis par M. Marcel Bédard, de Val-Albert, non loin de Kapuskasing, pour sauver son compagnon de 21 ans, Bernard Séguin, du même endroit, après que le canot dans lequel ils voyageaient, eût chaviré, lors d'une expédition de pêche à Fort Lake, lundi, le jeune homme s'est noyé dans environ neuf pieds d'eau.

Comme il n'existe aucun moyen de communication terrestre avec le lac, la police dut utiliser un avion pour aller rechercher le corps du jeune homme que l'on a finalement retrouvé.

Réception en l'honneur de M. A. Wagner

SMOOTH ROCK FALLS, Ont. (D. N.C.) — M. A. Wagner, ancien surintendant général de l'Abitibi Paper Company, qui vient de prendre sa retraite a été l'objet d'une fête à la salle de la Légion Canadienne le 13 septembre. La soirée organisée par les Chevaliers de Colomb était sous la direction de M. Rhéo Guindon.

M. François Bordeleau prononça l'allocution. Il souligna qu'en 1930 M. A. Wagner partit du moulin de l'Abitibi Paper à Sturgeon Falls pour venir demeurer à Smooth Rock Falls avec son épouse, trois fils et deux filles. Il était entré dans les Chevaliers de Colomb en 1923 à North Bay. Il loua son grand dévouement envers l'Eglise et la part qu'il a prise à la construction de deux églises. Au nom de M. le curé Forget, il a remercié M. Wagner de sa constante coopération.

Au cours de la réception, M. Don McMaster, Grand Chevalier, a présenté à M. Wagner un chapeau castor et M. Walter Smith, chevalier du 4e degré, lui a présenté une mante. A Mme Wagner, Mme François Bordeleau a offert une gerbe de fleurs lui souhaitant une longue vie et un bon voyage.

M. Wagner d'un coeur ému a remercié ses confrères de cette manifestation et les a invités à le visiter dans sa nouvelle demeure à North Bay.

Pour terminer la soirée il y eut des amusements, des chants et un goûter. Le Grand Chevalier, Gérard Catafort, de Kapuskasing fit les remerciements.

Parmi les invités on remarquait M. le député et Mme Fernand Turcotte, M. Walter Smith, chevalier du 4e degré, M. le Grand Chevalier Gérard Catafort et sa dame, tous de Kapuskasing; M. Wilfrid Beauvin et Mme Ernest Ladd de Noranda, Qué.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". Téléphonez 3-4061.

M. Martin Légère parle des Caisses populaires au Richelieu de Cornwall

CORNWALL, Ont. (D.N.C.) — Sous la présidence de M. Remi Lalonde, le club Richelieu de Cornwall tenait son premier souper-causerie en la salle de l'hôtel Royal de Cornwall, lundi soir dernier, après la saison des vacances.

A la table d'honneur on remarquait M. l'abbé J.P. Breton, fondateur et aumônier du mouvement coopératif dans Cornwall, le R.P. Antonio Toupin, O.M.I., directeur du Centre social d'Ottawa, le président M. Rémi Lalonde, principal de l'Ecole secondaire Saint-Laurent, M. Martin Légère, président du Conseil canadien du mouvement coopératif et conférencier invité, M. Donat Villeneuve secrétaire du club Richelieu.

M. Légère donna l'essentiel de la conférence qu'il devait prononcer le soir même a une réunion diocésaine des Caisses populaires d'Alexandria au sous-sol de l'église Saint-Félix de Valois.

S'adressant à un groupe de professeurs, de professionnels et d'hommes d'affaires, M. Légère a tenté de détruire la fausse notion que les Caisses populaires ne sont utiles que pour les "gagne-petits". Il a prouvé, au contraire, que le mouvement coopératif est salutaire à tous au triple point de vue moral, social et économique.

Après avoir énuméré les sommes fabuleuses économisées par les coopérateurs dans toutes les localités ou se trouvent des Caisses populaires, le conférencier a établi le fait indéniable que la solidarité économique restera toujours le meilleur moyen d'enseigner la fierté, de donner la confiance en soi-même, de combattre le communisme et de faire de nous ce que la Providence veut que nous soyons: des Canadiens français fiers et des catholiques convaincus.

L'abbé J.-P. Breton a présenté le conférencier et M. Yves Lacroix l'a remercié.

Afin de célébrer dignement le cinquième anniversaire du club Richelieu de Cornwall, vers la fin d'octobre ou au début de novembre, on a nommé un comité d'organisation. Les membres de ce conité sont: MM. A. Leroux, E. Guindon, A. Charron, F. Lefebvre, J. Dales, L. Carrière, E. Ménard, D. Leblanc, R. Tremblay.

Le club a décidé de mettre fin aux soirées-monstres hebdomadaires. Toutefois, il y en aura encore deux ou trois par année. Plusieurs autres soirées auront lieu afin d'aider l'enfance malheureuse et leur préparer des paniers pour Noël et le Jour de l'An.

M. Lionel Primeau devient membre de la direction du club. On a formé un comité de recrutement.

Deux délégués du club de Cornwall assisteront au congrès Richelieu qui aura lieu à Sherbrooke les 2, 3 et 4 octobre.

'OSPRA'
MARQUE DÉPOSÉE
apaise-calme-et réconforte.

Le beau temps est arrivé — jouissez-en! Ne laissez pas les maux de tête, les sensations de fatigue, les petites douleurs névralgiques ou rhumatismales gâter votre plaisir. Les comprimés 'OSPRA' agissent vite; pris avec ou sans eau, ils se mettent à l'oeuvre presque instantanément. Vous sentirez le soulagement que 'OSPRA' répand dans tout l'organisme, les douleurs qui s'évanouissent, les nerfs qui s'apaisent et se calment; en quelques minutes, vous vous sentirez frais et dispos. Votre pharmacie vend maintenant 'OSPRA'. Achetez-en un paquet aujourd'hui — gardez-en quelques comprimés à portée de la main pour un soulagement rapide au premier signe d'un mal de tête, d'une fièvre ou d'une douleur névralgique. Des millions d'usagers de 'OSPRA' constatent qu'ils peuvent obtenir ce soulagement sans suites désagréables.

'OSPRA' AGIT DE 3 FAÇONS SIMULTANÉMENT

COMME ANALGÉSIQUE
il soulage promptement la douleur
COMME ANTIPYRÉTIQUE
il diminue rapidement la fièvre
COMME SÉDATIF
il calme les nerfs fatigués et tendus

PRENEZ-EN POUR
maux de tête, irritabilité
refroidissement d'été
douleurs rhumatismales

NOUVEAU! AGIT VITE! AGIT PLEINEMENT!

25 COMPRIMÉS POUR 30 CENTS
Q-183NF
PLUS DE 6 MILLIONS DE COMPRIMÉS ABSORBÉS QUOTIDIENNEMENT.

À partir de $139.50

Comptez sur INGLIS

"GLASTEEL"

ATTENTION à la rouille impitoyable. Elle détruit des milliers de chauffe-eau ordinaires chaque année.

MIEUX VAUT ACHETER un chauffe-eau Inglis *Glasteel* . . . le seul chauffe-eau à réservoir en acier doublé de verre qui ne rouillera pas parce que *le verre ne peut pas rouiller!*

VOUS POUVEZ COMPTER instantanément sur une eau chaude, toujours claire comme du cristal, aussi propre que l'eau de l'aqueduc.

PROCUREZ - VOUS un chauffe-eau Inglis *Glasteel* et évitez le manque d'eau chaude causé par un réservoir rongé par la rouille.

NOUVEAUX BAS PRIX MAINTENANT EN VIGUEUR!

L'immense popularité de l'Inglis a permis de réaliser les économies dues à la production en série—transmises au client par Inglis, elles représentent pour vous d'importantes épargnes.

CHAUFFE-EAU
au gaz ou à l'électricité

Les seuls chauffe-eau protégés par les quatre P.B.*

1. Le réservoir en acier doublé de verre ne rouillera pas parce que le réservoir préservées de l'action *verre ne peut pas rouiller.* Garantie de 10 ans.
2. Absence de métaux dissemblables à l'intérieur du réservoir.
3. Armatures intérieures du électrolytique, cause de toute corrosion.
4. "Neutrolizer" . . . le protecteur de réserve contre la corrosion.

*Quatre perfectionnements de base exclusifs aux chauffe-eau Inglis.

(*Fabriqués avec l'autorisation de A. O. Smith Corp., Milwaukee, Wis.*)

Vous serez toujours fière de posséder un INGLIS

Nouveau POÊLE Inglis-Tappan "HOLIDAY"

Seulement 30 pouces de large et pourtant, il a le four le plus grand, qui se réchauffe le plus vite que vous puissiez acheter!

Ce magnifique poêle électrique Inglis-Tappan vous apporte plus de commodité . . . de facilité . . . de rapidité. Four spacieux de 4.2 pi. cu. commandé par minuterie, à éléments exclusifs "Convek-Heat" qui se réchauffent plus vite, cuisent mieux, s'enlèvent facilement pour être nettoyés. Tous les éléments de la table chauffante ont *sept* degrés de chauffe, sont disposés deux par deux pour plus de commodité et donner plus d'espace. Lumière illuminant toute la surface de la table. Aussi, modèles au gaz.

Inglis TAPPAN

Ces appareils automatiques Inglis peuvent épargner à votre femme un mois de lessive chaque année!

LESSIVEUSE
automatique Inglis avec
système GAGNE-SAVON *exclusif*
qui économise le savon et l'eau chaude en conservant l'eau savonneuse chaude pour plusieurs cuvées.

ACTION AGIFLOW
méthode éprouvée de rendre le linge vraiment propre—Sept rinçages chassent complètement tout le savon, la saleté et l'effu de lessive, laissant le linge net et éclatant — La lampe à rayons ultra-violets Sun-a-tizing assainit et parfume chaque article.

À partir de $358.85

La lessiveuse automatique Inglis a remporté le prix du Comité national du dessin industriel pour son aspect, ses performances et son rendement.
(*Fabriquées avec permission de Whirlpool Corp. St-Joseph ,Mich.*)

SÉCHEUSE
automatique Inglis avec
ELÉMENT *de sécurité*
ENTIÈREMENT ENCLOS
protège efficacement le linge contre les effets d'une chaleur excessive.

COURANT À DOUBLE SENS
Non pas un mais deux ventilateurs assurent un séchage plus rapide et plus uniforme; ne vous soucies plus des peluches ni d'un reste d'humidité. Lampe Sun-a-tizing donnant une fraîcheur de plein air. Tambour à parois sotinées, ménage le linge.

À partir de $319.50
modèles à l'électricité ou au gaz

★ DEMANDEZ AUJOURD'HUI MÊME À UN MARCHAND INGLIS UNE DÉMONSTRATION GRATUITE ★

Dumont Plumbing
Service Ltd.
272, rue Dalhousie — Tél.: 3-1193

Langelier Ltée
Accessoires en plomberie en gros
631, rue Wellington — Tél.: 2-7315

A J. Freiman Ltd
4e étage — Rue Rideau

C. Caplan Ltd.
2e étage
Rue Rideau — Tél.: 5-3381

Swedlove Furniture Co.
374, rue Dalhousie — Tél.: 3-5573

A. L. Achbar Ltd.
Ouvert le samedi jusqu'à 10 h. p.m.
85, rue Principale — HULL — Tél.: PR. 7-4321

Murphy-Gamble Ltd
118, rue Sparks — Tél.: 5-3355

Charles Ogilvy Ltd.
Rayon des radios et accessoires
114, rue Rideau — Tél.: 6-4511

Chronique de Bridge

Par Noël DUCHESNE
Adresser toutes communications au sujet du bridge au Chroniqueur du Bridge,
M. Noël Duchesne, 781, 3e Avenue, Limoilou, Québec.

1788 B-743

LES INCONVENIENTS

Un bon nombre des joueurs en duplicata acceptent d'ouvrir les enchères avec une qualification légèrement atténuée. Le fait de porter le premier coup peut présenter quelques avantages et aussi permettre de découvrir la possibilité d'une marque partielle et quelquefois empêcher les adversaires d'atteindre une manche. Alvin Roth, dans la présentation de son système, prêche cependant une thèse opposée. Sans nier quelques avantages aux enchères agressives leur but n'est généralement pas atteint. Rarement elles empêcheront des adversaires expérimentés d'atteindre une manche réalisable, et la marque partielle possible sera très souvent dépassée. L'un des plus graves inconvénients des faibles ouvertures est de permettre à l'adversaire de localiser facilement les fortes cartes et de découvrir facilement la distribution, lorsqu'il devient le déclarant.

La main suivante, du dernier tournoi de Los Angeles, que le "Bridge World" présente dans son numéro de juillet, semble appuyer les dernières affirmations, et démontre que le succès peut parfois être atteint de manières différentes.

Donneur: Est
Nord-Sud vulnérables

N: ♠ A-10-9-8-4 ♥ 7-5-4 ♦ A-D-V ♣ 5-2

O: ♠ 6-3-2 ♥ V-10-3 ♦ 8-6-5-4-3-2 ♣ 9

E: ♠ R-D-V-7-5 ♥ 9-2 ♦ 9 ♣ D-V-10-7-4

S: ♠ néant ♥ A-R-D-8-6 ♦ R-10-7 ♣ A-R-8-6-3

Alors que le jeu était entre équipes de quatre, le reporter ne rapporte pas les enchères mais mentionne qu'aux deux tables les suites noires furent annoncées par Est. Malgré qu'il soit favorisé par la vulnérabilité, il est difficile d'expliquer comment Est peut juger sa main comme valant deux enchères.

En annonçant les deux suites noires, le premier résultat qu'obtint Est fut d'empêcher Sud d'atteindre un grand chelem à coeur, qui n'aurait pu être réalisé en vertu du partage défavorable des piques et des trèfles.

A chacune des tables, le contrat final fut 6-coeurs par Sud et dans chacun des cas Ouest attaqua du six de pique, qui fut couvert par le huit et le valet. De ce point les déclarants prirent des directions différentes en profitant tous les deux des informations fournies par Est au cours des enchères.

A la première table, le valet de pique fut coupé par Sud. Après trois demandes d'atout, par le jeu d'un carreau la main fut accordée au Mort. Le neuf de pique fut couvert par la dame et coupé par Sud. Les deux derniers carreaux furent encaissés, le Mort conservant la main. Alors que les jeux ne contenaient plus que cinq cartes, Est se trouvait réduit à R-7 de pique et D-V-10 de trèfle. Le déclarant fit suivre l'as, le roi et le trois de trèfle. Est ayant fait la dernière levée se voyait forcé de jeter ses deux derniers piques dans la tenace as-dix du Mort.

A la deuxième table, le déclarant céda la première levée au valet de pique de Est en écartant un petit trèfle. De son roi, Sud s'empara de la dame de trèfle. Cinq levées d'atout suivirent. Après le roi de carreau, le dix fut retourné vers le Mort. Le jeu du dernier carreau réduisait les mains à trois cartes et Est ne pouvait à la fois conserver deux piques et deux trèfles. Après l'abandon d'un trèfle par Est, le déclarant obtenait les trois dernières levées par ses trèfles. Ainsi dans les deux cas, le contrat était facilement réalisé, grâce aux informations fournies par Est.

NOEL DUCHESNE

Lorrainville, Qué.

LORRAINVILLE, Qué. (D.N.C.) — M. et Mme André Rocher, née Yvonne, Charbonneau ont l'honneur de faire part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Andrée, Suzette. Parrain et marraine, M. et Mme Zénon Charbonneau, de Laverlochère, grands-parents maternels de l'enfant.

M. et Mme François Morin, née Antonine Thérien, ont le plaisir d'annoncer à leurs parents et amis la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Cécile. Parrain et marraine, M. et Mme Eugène Gagnon, de Saint-Bruno-de-Guigues, oncle et tante maternels du bébé.

M. et Mme Paul-Emile Baril, née Lucienne Larochelle, sont les heureux parents d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph, Ronald. Parrain et marraine, M. et Mme Josaphat Larochelle, de Tee-Lake, grands-parents maternels du nouveau-né.

M. et Mme Jérôme McFadden, née Yolande Lemire, ont le plaisir de faire part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph, Gaston, Ghislaine. Parrain et marraine, M. et Mme Josaphat Lemire, grands-parents maternels du bébé.

M. et Mme Sébastien Boucher, née Jeannine Jolette, sont les heureux parents d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Marthe, Catherine. Parrain et marraine, M. et Mme Raoul Jolette, grands-parents maternels du bébé.

Mariages

En l'église Notre-Dame-de-Lourdes, à Lorrainville, M. Jacques Rivest, fils de M. et Mme Armand Rivest, de Ville-Marie, se mariait à Mlle Françoise Bellehumeur, fille de M. et Mme Gabriel Bellehumeur, de Lorrainville.

La chorale des Enfants de Marie donna un magnifique programme de chants. La mariée, vêtue d'une longue toilette blanche, reçut les honneurs de la Congrégation des Enfants de Marie. MM. Armand Rivest et Gabriel Bellehumeur agissaient comme témoins pour leurs enfants.

Après la cérémonie religieuse, il y eut réception chez les parents de la mariée; puis les nouveaux époux partirent, pour leur voyage de noces. A leur retour, une magnifique soirée fut organisée à la demeure paternelle, chez M. et Mme Emmanuel Rivest, frère du marié. M. et Mme Jacques Rivest ont élu domicile dans la paroisse.

Récemment, en l'église paroissiale de Lorrainville, M. l'abbé Alfred Dansereau, vicaire, bénissait le mariage de M. Raymond Rocheleau, fils de M. et Mme Louis Rocheleau, de Mlle Gisèle McFadden, fille de M. et Mme Joseph McFadden, de Lorrainville.

M. Louis Rocheleau était le témoin de son fils, et M. Joseph McFadden témoignait pour sa fille. Il y eut réception durant toute la journée à la résidence de M. et Mme Joseph McFadden, parents de la mariée. Au cours de l'après-midi, M. et Mme Raymond Rocheleau partirent en voyage de noces, pour Niagara Falls, et visitèrent plusieurs parents résidant aux Etats-Unis, en compagnie de M. et Mme Adrien Bernard.

Le même jour, en l'église Notre-Dame de Lourdes, de Lorrainville, M. le curé Louis-Charles Côté, unissait devant l'autel M. Adrien Bernard, fils de M. et Mme Félix Bernard, de Ville-Marie, à Mlle Lucienne Jolette, fille de M. et Mme Gustave Jolette, de Lorrainville. Les pères respectifs des époux agissaient comme témoins. La mariée reçut les honneurs de la Congrégation des Enfants de Marie. Après la cérémonie religieuse, il y eut réception à la demeure des parents de la mariée, M. et Mme Gustave Jolette. Au cours de l'après-midi, les nouveaux époux partirent en voyage de noces aux Etats-Unis, en compagnie de M. et Mme Raymond Rocheleau. A leur retour M. et Mme Adrien Bernard éliront domicile à Ville-Marie.

A L'ANCIENNE MODE
Pain "Cottage"
(le pain que grand'mère cuisait)
Gros et rond
Pains dorés 16c
Peuvent être obtenus au
Tea Wagon
Magasin DOMINION, Ottawa-Sud
112, rue Rideau (dans l'édifice Ogilvy)
88, rue Bank à Queen — Rue Wellington à Parkdale
MORRISON-LAMOTHE BAKERY LTD.

Hanmer, Ont.

HANMER, Ont. (D.N.C.) — Dernièrement M. Marcil Forget, fils de M. et Mme Honoré Forget, épousait, en l'église Saint-Jacques, de Hanmer, Mlle Béatrice Paquette, fille de M. et Mme Arthur Paquette, tous de cette paroisse. En l'absence du R. P. S. Charpentier, le R. P. E. Mongeau, S. J., de Sudbury, officiait à la cérémonie nutiale.

Mlle Claudette Ménard continue ses études au couvent de Notre-Dame-du-Bon-Conseil, à Sudbury, et son frère, Léo-Paul, au collège du Sacré-Coeur, au même endroit. Gérard Ouellette continue son cours au collège Commercial de Sudbury.

A cause de l'augmentation continuelle de la population dans notre paroisse, il a fallu aménager une nouvelle classe au sous-sol de l'école du village. Mme Cora Pharand en est la titulaire. Nous avons actuellement huit classes dans cette école, afin de placer 250 enfants, garçons et filles. Cette école est sous la direction des RR. SS. Grises de la Croix. La directrice est la Rév. Mère Saint-Maurice.

C'est facile, c'est profitable de placer une annonce classée dans les pages du "Droit". — Téléphonez 3-4061.

Ile-du-Calumet, Qué.

ILE-DU-CALUMET, Qué. (D.N.C.)—Mlles Florida Pigeon et G. Leclair, d'Ottawa, visitaient M. et Mme Emile Pigeon, dernièrement.

M. Willie Pigeon est parti pour Pembroke où il élira domicile.

Mlle Marie Cahill est allée à New-York où elle séjournera quelque temps.

M. et Mme Hector LaSalle sont partis en visite dans le nord du Québec et de l'Ontario, où ils visitent des parents.

M. Paul Normandeau, qui était hospitalisé à Shawville, est de retour dans sa famille, en convolescence.

M. l'abbé W.-J. Archambault, curé, est parti en vacances pour deux semaines.

Fête surprise

Une fête surprise a eu lieu chez Mme Emile Lasalle en l'honneur de Mme Fernand Asselin. Un groupe de dames y assistait. Un goûter fut servi au cours de la veillée.

THÉ "SALADA"
Avez-vous essayé LE CAFÉ 'SALADA'?

VOLEZ PAR B·O·A·C Vers l'Europe
B·O·A·C seul vous offre ce choix-

1
STRATOCRUISER DE LUXE à deux ponts
Le "Canadian MONARCH" service direct Montréal-Londres . . . Autres envolées de grand luxe Montréal-Londres, via Glasgow. Délicieux repas gratuits. Impeccable service BOAC. Couchettes moyennant un léger supplément.

2
Le CONFORT du CONSTELLATION au plus bas tarif aérien! ★
Tout le fameux confort de ces puissants avions . . . plus les 20 millions de milles d'expérience de BOAC en envolées trans-atlantiques! Repas succulents sans supplément de prix. Montréal-Europe en une nuit. Un service touriste vraiment hors pair.

★ Montréal-Paris $290.00 aller. Réservations pour tout l'Europe via BOAC et sa ligne affiliée, la British European Airways, à votre agence de voyage . . . aux bureaux des chemins de fer . . . ou à la BOAC

BRITISH OVERSEAS AIRWAYS CORPORATION
Montréal • Toronto • Vancouver

Meilleure qualité . . . Meilleure valeur!

Peoples Credit Jewellers offrent, lors de la
34e VENTE ANNIVERSAIRE
des occasions VRAIMENT plus remarquables!

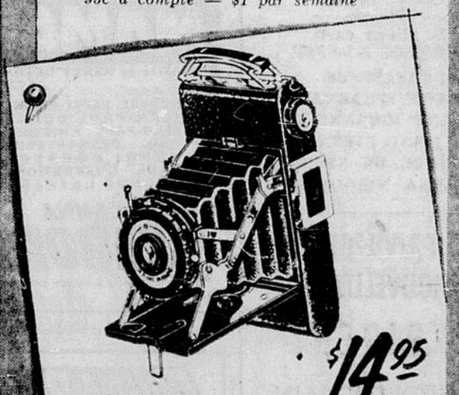
La paire royale $135
La plus grande valeur en diamants au Canada — avec 6 diamants de qualité certifiée "A1". $13.50 à compte. $2.50 par semaine

La paire Couronne Impériale $200
Etincelante avec 6 diamants de qualité certifiée "A1" d'un splendide éclat.
$20 à compte — $5 par semaine

La paire Régal $250
8 diamants de qualité certifiée "A1" — sertis pour mieux démontrer leur beauté supérieure.
$25 à compte — $6 par semaine

La Princesse Anne $100
Etincelante avec ses 3 diamants de qualité certifié "A1" — sertis pour mieux démontrer leur beauté supérieure.
$10 à compte — $2 par semaine

Montres de 15 pierreries entièrement garanties $19.95
Montres d'attrayants modèles avec mouvement "suisse garanti pour un bon service de précision. En vente à $19.95, seulement parce que Peoples Credit Jewellers VENDENT plus de montres que tout autre bijoutier au pays.
95c à compte — $1 par semaine



La nouvelle caméra Penguin $14.95
Faite en Angleterre — et comportant les caractéristiques que l'on trouve dans les caméras de prix plus élevé — et incluant tout ce qu'il vous faut pour l'accessoire pour photos éclairs. Employez le populaire film 120. Facile à faire fonctionner. Entièrement garantie. Ne manquez pas de voir cette aubaine exceptionnellement remarquable.
95c à compte — $1 par semaine

Présentant Le nouveau Packard Champion amélioré, à 4 couteaux
qui vous donnera une barbe plus propre, plus douce et cela plus rapidement!
EN VENTE DEMAIN
et, croyez-le ou non . . . chez People Credit pour
$14.95 seulement
95c à compte $1 par semaine
Il est merveilleux pour votre peau

Le NOUVEAU CHAMPION amélioré, à quatre couteaux
qui fait disparaître les poils en quelques secondes, sans savon ni eau.
Le Nouveau Packard Champion amélioré, est garanti vous raser plus proprement, plus rapidement et donner une peau plus douce que tout rasoir auparavant.
Le Nouveau Packard Champion amélioré est doux pour votre peau. Le Packard Champion "1954" que vous trouverez sans pair lorsqu'il glisse sur votre visage.
Pas d'intérêt — Pas de frais de crédit
Seulement 95c à compte—$1 par semaine ou $4 par mois.

Le nouveau service à steak de 12 morceaux $7.95
Pour tous les jours . . . ou ce dîner pour invités spéciaux. Décorez votre table d'une nouvelle agréable manière. Six couteaux dentelés en forme de sabre, six attrayantes fourchettes richement finis avec manches similbois, complets avec étui plaint $7.95.
45c à compte — 50c par semaine

Le nouveau service à thé de 4 morceaux en porcelaine $7.95
Fabriqué en Angleterre — Porcelaine douce d'un blanc ivoire lustré, étincelante avec coquettes bandes et feuilles dorées de grande beauté. La théière, le pot à eau chaude, le crémier et le sucrier — les 4 morceaux complets pour pour $7.95.
45c à compte — 50c par semaine

Bague de véritable onyx avec initiale en or 10 carats pour hommes $9.95
Bague en or de 10 carats de belle qualité avec VERITABLE ONYX LUSTRE, sertie avec initiale massive en or 10 carats — Incomparable en valeur, à $9.95.
45c à compte—50c par semaine

COMMANDEZ PAR LA POSTE
Découpez simplement ce que vous désirez dans cette annonce — incluez votre chèque, mandat-poste ou note postale pour votre paiement à compte — avec votre nom et votre adresse et postes à PEOPLES CREDIT JEWELLERS, 190 rue Sparks, Ottawa, Ont.

Il est plus facile de payer à notre façon
Prix du comptant — A crédit
PEOPLES CREDIT JEWELLERS LIMITED
190, rue SPARKS, Ottawa, Ont.
Tél. 5-6706

VENEZ! TÉLÉPHONEZ! COMMANDEZ PAR LA POSTE! NE MANQUEZ PAS CETTE VENTE!

"Martin Luther" — film tendancieux

Appréciation d'un film en vogue

MINNEAPOLIS (NC). — Le film intitulé "Martin Luther" n'aidera guère les Américains à comprendre leurs différentes croyance religieuses. Ce film, tourné sous les auspices de 5 Eglises luthériennes des Etats-Unis, décrit la révolte de Luther, moine augustinien, contre l'Eglise catholique.

La Légion de décense a placé "Martin Luther" dans une catégorie à part; à son avis, le film raconte la vie de Luther sur le ton de la sympathie et de l'approbation: aussi renferme-t-il des références et des interprétations d'ordre théologique et historique qui sont inacceptables pour des catholiques.

En somme, c'est le mode d'interprétation qui est en cause. Lourd d'une charge émotive, le film insinue des idées inexactes sur la doctrine catholique. Le danger principal tient à ce qu'on y dépeint une période où les abus ecclésiastiques étaient courants: à cet égard, les spectateurs seront portés à confondre les actes d'ecclésiastiques particuliers avec l'enseignement de l'Eglise catholique. Il s'est produit des abus de la foi et des actes immoraux, dans les classes supérieures et inférieures, à cette étape de l'histoire de l'Eglise. Aucun catholique renseigné ne le nierait. Mais le problème tient en ce qu'on présentant le Pape et le clergé comme disant et faisant des choses contraires à la doctrine catholique, le film communique l'impression que cela représente effectivement la doctrine de l'Eglise.

(Service d'Information de la C.C.C.)

Nouveau secrétaire à la Comédie-Française

PARIS, (A.F.P.) — M. Marcel Idzkowski vient d'être nommé secrétaire général de la Comédie-Française.

Agé de 51 ans, M. Idzkowski est journaliste et fut rédacteur en chef du grand périodique du cinéma français "Cinemonde" de 1945 à 1950.

Courriériste à France Soir, il exerçait en outre jusqu'à ce jour les fonctions d'attaché de presse à la Comédie-Française.

Théâtre

LITTLE THEATRE — "Stars in Our Eyes", comédie musicale, de mardi à samedi (jusqu'au 3 octobre) tous les soirs à 8.30. Pas de représentation le lundi.

TÉLÉVISION

CE SOIR	CBOT — Canal 4
Uncle Chichimus	6.45 — 7.00
Tabloid	7.00 — 7.30
Film (De Père en Fils)	7.30 — 8.00
Regal Theatre	8.00 — 8.30
Playbill Drama	8.30 — 9.00
Boxe	9.00 — 10.00
Film	10.00 — 11.00
LE MERCREDI, 23 septembre	
United Nations	4.30 — 5.00
Le Grenier aux Images	5.00 — 5.30
CE SOIR	**CBFT — Canal 2**
Prends la route	7.30 — 7.45
Variétés musicales	7.45 — 8.00
CBC Newsreel	8.00 — 8.15
Télé-Sports	8.15 — 8.30
CBC Playbill	8.30 — 9.00
Film anglais	9.00 — 9.30
Long métrage français	9.30 — 11.00
LE MERCREDI, 23 septembre	
Musique	3.00 — 5.00
Le Grenier aux Images	5.00 — 5.30
Musique	5.30 — 7.30

PROGRAMME DES EMISSIONS

N. D. L. R. — Les postes émetteurs de radio dont l'indicatif figure ci-dessous arrêtent eux-mêmes le programme-horaire de leurs émissions; aussi ne sommes-nous pas responsables des erreurs qui, par occasion, pourraient s'y glisser.

CE SOIR

CKCH-OTTAWA-HULL
570 kilocycles

6.00—Menu musical
6.15—Informations
6.20—Menu musical
6.30—Menu musical
6.45—Un homme et son péché
7.00—Music Hall
7.15—Mélodies choices
7.30—Tambour battant
7.45—"Le Survenant"
8.00—Divertissement
8.30—La mine d'or
8.55—Intermède
9.00—Mélodies choisies
9.30—Histoires ext. de Poe
10.00—Radio-journal
10.15—Causerie
10.30—Moment musical
10.55—Informations
11.00—Bonsoir les sportifs R. Léger et G. Trudel
11.10—Paris-New-York
11.15—Journal parlé
11.55—Informations — Tous les sports
12.00—Musique de minuit
12.15—FIN DES EMISSIONS

CKOY

6.00—Informations
6.05—Tous les sports
6.10—Make Believe Ballroom
7.00—Nouvelles
7.05—Prof. Daly & Co.
7.10—Cross Talk
7.15—Denny Vaughan
7.30—Turntable Terrace
7.45—P. M. Show
8.00—In Search of Ouselves
8.30—Sibelius Festival
9.30—CBC Concert Hall
10.00—B.B.C. Presents
10.30—One Night Stand
10.45—Canada At Work
11.00—Informations
11.15—Whirling with Sterling
11.20—Midnight Express
12.00—Informations
12.05—All night house party

CFRA-OTTAWA

6.00—Sports at six
6.15—Rainbow Ballroom
6.30—Informations
6.35—Rainbow Ballroom
7.10—Campbell McDonald Reports
7.20—Personality Time
7.45—Caravan
8.00—Fun Parade
8.15—Emile Côté Glee Club
8.30—Mystery is my Hobby
9.00—Informations
9.05—Universal Capers
9.15—Capital Bandstand
9.30—Henry King Show
10.00—Showtime Revue
10.30—Lean Back And Listen
11.00—Informations
11.15—Sports
11.20—Dance Date
12.00—Actualités
12.05—Long John's Open House

CBO-OTTAWA

6.00—CBC News, Weather and Sports
6.15—Programm Summary
6.30—International Commentary
6.35—At Home With The Lennicks
7.00—CBC News Roundup
7.15—Club Dale
7.30—The Four Gentlemen
7.45—A World in Our Ear
8.00—Europe '53.
8.30—Songs from the Shows
9.00—Cue for Fun
9.30—Crime in Our Business
10.00—CBC National News
10.15—Canadiana
10.30—Leicester Square
11.00—Chico Valle
11.30—Here Comes The Band
12.00—CBC News

CBF-MONTREAL

6.00—Radio-journal
6.10—Chronique sportive
6.15—Fantaisie
6.30—Le Survenant
6.45—Un homme et son péché
7.00—Revue de l'actualité
7.15—Métropole
7.30—Tambour battant
7.45—Evasion
8.00—Batifol
8.30—Festival Sibelius
9.30—Histoires extraord.
10.00—Radio-journal
10.15—Causerie
10.30—Piano à 4 mains
11.30—La fin du jour
11.57—Journal parlé
12.00—FIN DES EMISSIONS

MERCREDI

CKCH-OTTAWA-HULL

6.30—Radio Sacré-Coeur
6.45—Réveil au chant du coq
7.15—Informations
7.20—Réveil au chant du coq
7.45—L'horloge musicale
7.55—Bulletin du voyageur
8.00—Informations
8.05—Chronique sportive
8.10—En avant marche
8.15—Elévations matutinales
8.30—Bal chansonnettes
9.00—Radio-journal
9.05—Bal-chansonnette (suite)
9.40—Tele-Quiz
9.45—Au bal musette
9.55—Informations
10.00—Prog. Cinq & Cinq"
10.05—Prog. "Can. Canners"
10.15—Piano
10.30—Entre nous, mesdames
10.45—Je vous ai tant aimé
11.00—Francine Louvain
11.15—Rendez-vous
11.30—Joyeux troubadours
11.45—Impromptu
12.00—Informations
12.05—Café-concert
12.30—Réveil Rural
1.00—Mélodie
1.25—L'heure du dessert
1.30—Tante Lucie
1.45—Chansonnettes
2.00—A chaque refrain son histoire
2.15—Maman Jeanne
2.30—L'ardent voyage
2.45—Lettre à une Canadienne
3.00—Eglise du Perpétuel Secours
3.30—Aventures musicales
3.45—Rythmes latins
4.00—Nécrologie
4.15—Rythmes et chansons
4.25—Informations
4.30—Rythmes et chansons (suite)
5.00—Le p'tit train de 5 heures
5.30—Colette et Roland
5.45—Colette et ses chansons

CKOY-OTTAWA

6.00—Nouvelles
6.05—All Night House Party
7.00—Informations
7.05—Musical Clock
7.30—Informations
7.35—Musical Clock
7.45—7.45 Special
7.50—Musical Clock
8.00—Informations
8.10—Tous les sports
8.15—Musical Clock
8.30—Méldo
8.35—Musical Clock
8.55—Barry & Betty
9.00—Informations
9.05—Pot O'Gold
10.00—Informations
10.05—A Moment for You
10.15—Home for the Ladies
10.30—Music In The Morning
10.45—Memory Lane
11.00—Informations
11.05—All Time Hit Par.
11.45—All Time Hit Par.
12.00—Informations
12.05—Music Box
12.10—The Little Show
12.15—Pick the Hits
12.30—Around the World in News
12.45—The Stars Sing
1.00—Informations
1.05—Tops in Pops
1.55—Nouvelles
2.00—Double or Nothing
2.25—Ann Marshall Show
2.30—Show Business
3.00—Informations
3.05—Peggy Brookks
3.10—Joy & Ginger
4.00—Informations
4.05—Pot O'Gold
5.00—Informations
5.05—Studio Party
5.30—Make Believe

Fin des émissions

CFRA-OTTAWA

6.30—Long John's Open House
7.00—Informations
7.05—Meadows in the Morning
7.20—Meadows in the Morning
7.30—Informations
7.35—Weathervane
7.40—Meadows in the Morning
8.00—Informations
8.05—Sportsreel
8.10—Meadows In The Morning
8.35—Barry & Betty
8.40—Meadows in the Morning
9.00—Informations
9.05—Casino
9.48—Who am I?
10.00—Informations
10.05—Keynotes by Carle
10.30—Helen Trent
10.45—Our Gal Sunday
11.00—Informations
11.05—Rainbow Ballroom
11.55—Informations
12.00—Riders of the Purple Sage
12.15—Farmer's Notebook
12.30—Actualités
12.35—The Plainsmen
12.45—Interlude
12.50—Peggy Brooks
12.55—Interlude
1.00—Actualités
1.10—Adventure In Music
2.00—Informations
2.05—Adventure in Music
2.55—Informations
3.00—Vaughn Bjerre Show
3.55—Informations
4.00—Young Widder Brown
4.15—Aunt Mary
4.30—Harmony house
5.00—Rainbow Ballroom
5.55—Informations

CBO-OTTAWA

7.00—Wake up to Music Too.
7.30—Informations
7.35—Wake Up to Music — Local
7.55—Melody Highlight
8.00—Actualités C.B.C. — Tous les sports
8.15—Devotional Period
8.30—Musical March Past
9.00—Informations
9.05—Musique
9.45—Light And Lyrical
10.15—Fancy Fingers
10.30—Juanita Chambers
10.35—Maud Ferguson
10.45—The Song Shop
11.00—Road of Life
11.15—Rosemary
11.30—Your good neighbour
11.45—Laura Ltd.
12.00—B.B.C. News & Home News from Britain
12.15—Aunt Lucy
12.30—Ont. Farm Bdct.
12.59—Dom. Obs. Time
1.00—Informations — Météo
1.15—Happy Gang
1.45—Musical Kitchen
2.00—Brave Voyage
2.15—Trans-Canada Matinee
3.00—Life can be beautiful
3.15—Ma Perkins
3.30—Pepper Youngs
3.45—Right to Happiness
4.00—Encores
4.30—Play It Safe
5.00—Piano Contrasts
5.15—Accent on Variety
5.30—Maggie Muggins
5.45—Earl Mitton

CBF-MONTREAL

7.00—Informations
7.05—L'opéra de quat' sous
7.30—Informations
7.35—L'opéra de quat' sous
7.55—Musique choisie
8.00—Informations
8.10—Chronique sportive
8.15—Elévations matutinales
8.30—Rythmes et mélodies
9.00—Informations
9.05—Chansonnettes
9.30—Musicale
10.00—Sur nos ondes
10.15—Le cabaret des ondes
10.30—Entre nous, mesdames
10.45—Je vous ai tant aimé
11.00—Francine Louvain
11.15—Pot pourri
11.30—Les joyeux troubadours
12.00—Jeunesse dorée
12.15—Rue Principale
12.30—Le Réveil rural
12.59—Signal horaire
1.00—Quelles nouvelles?
1.15—Informations
1.25—L'heure du dessert
1.30—Tante Lucie
1.45—Chansonnettes
2.00—Face à la brise
2.15—Maman Jeanne
2.30—L'Ardent voyage
2.45—Lettre à une Canadienne
3.00—Les chefs-d'oeuvre de la musique
4.00—Notre pensée aux malades
4.30—Rythmes et chansons
5.00—X... chante pour vous
5.15—Cotes de la Bourse
5.30—P'tit bout de chou
5.45—Ivan l'intrépide

Radio-Cinéma-Musique

Mise en garde

... sur la violence et la niaiserie de certains films —

M. André Marie, ministre de l'Education nationale, vient d'attirer l'attention du corps enseignant sur le danger que peuvent présenter pour de jeunes spectateurs des films **"dont la violence peut agir profondément sur le système nerveux"** ou dont **"la niaiserie intellectuelle** ou **sentimentale risque d'exercer une action fâcheuse sur le développement mental"**.

Si la production des films doit demeurer libre, "du moins importe-t-il de prévenir les conséquences fâcheuses de tels spectacles", estime le ministre.

Professeurs et instituteurs ont été invités à renseigner les enfants sur la teneur des films qui passent dans les salles cinématographiques de leur localité de façon à éclairer et conseiller le choix des spectacles.

(La Croix)

Cinéma

ALADDIN — "Gift Horse of the Sea" (1). "Fortunes of Captain Blood" (2). 2 séances en soirée.

AUTO-SKY — "I See Ice" (1). "Sailors Three" (?). 2 séances en soirée, 1ère vers 7.30.

BRITANNIA DRIVE-IN — "A place in the Sun" (2). "Okinawa" (1). 2 séances en soirée.

CAPITOL — "Dream Wife" (2) 12.58-3.04-5.10-7.16-9.28.

CARTIER — "Houdini" (1) 12.30-2.53-6.14-9.35. "Law and Order" (1) 1.28-4.49-8.10.

CENTRE — "The Woman They Almost Lynched" (?) 12.30-3.35-6.50. "New Orleans" (?) 2.05-5.55-8.30-10.00.

CENTURY — "Three Secrets" (2) 8.45. "Sun Valley Serenade" (1) 7.00-10.30.

CINEMA DE PARIS — "Au fil des ondes" (1) 5.23-8.43. "Demain il sera trop tard" (2) 6.40-10.00.

EASTVIEW — "Dreamboat" (2) 6.48-9.45. "Woman of the North Counrty" (2) 8.06.

ELMDALE — "The Lusty Men" (2). "Beast from 20,000 Fathoms" (1).

FRANÇAIS — "You Never Can Tell" (2). "The Turning Point" (2).

GLEBE — "Anna Lucasta" (3) 1.50-8.15. "Il Trovatore" (1) 3.30-6.40-9.50.

IMPERIAL — "Along Came Jones" (?). "Woman in the Window" (3).

LAURIER — "Member of the Wedding" (2) 1.32-4.54-8.16. "Titanic" (2) 3.07-6.29-9.51.

LINDEN — "Limelight" (2). "The Bad and the Beautiful" (3).

LITTLE ELGIN — "The 5,000 Fingers of Dr. T" (1) 1.30-3.30-5.30-7.30-9.35.

MAIN ELGIN — "Let's Do It Again" (3) 1.35-3.35-5.35-7.35-9.40. — Dernière représentation à 9.15.

MAYFAIR — "Sudden Fear" (2) 1.30-4.30-8.00. "It Grows on Trees" (1) 2.55-6.25-10.00.

MONTCALM — "Off Limits" (1) 6.14-9.36. "Hurricane Smith" (3) 7.58.

NELSON — "All I Desire" (2) 3.05-6.35-10.05. "Pride and Prejudice" (1) 1.10-4.40-8.15.

ODEON — "Thunder Bay" (2) 12.30-2.45-5.00-7.15-9.30.

REGENT — "The Kid from the Left Field" (1) 1.30-3.35-5.40-7.45-9.50.

REXY — "Washington Story" (1) 7.00-10.08. "A Millionnaire for Christy" (2) 8.38.

RIALTO — "Ten Tall Men" (2) 3.15-6.25-9.35. "One Big Affair" (3) 1.50-5.05-8.15.

RIDEAU — "Along Came Jones" (?) 2.50-6.20-9.50. "The Woman in the Window" (3) 1.29-4.50-8.20.

SOMERSET — "Because of You" (2) 1.00-3.15-6.30-9.50. "My Wife's Best Friend" (3) 1.40-4.55-8.15.

STAR-TOP — "The Greatest Show on Earth" (3).

STRAND — "The Well" (3). "One Big Affair" (3).

WESTBORO — "Because You're Mine" (1) 6.15-10.01. "Anything Can Happen" (2) 8.04.

Une jolie pâte rose empoisonnée

PACIFIC-CITY, Wash. (P. A.) — Deux fillettes sont mortes hier et leur frère de quatre est dangereusement malade, parce qu'ils ont mangé de la "jolie pâte rose". La police dit que les enfants de M. et Mme Bernard Beimann ont mangé du poison à rat.

PASSE-TEMPS — Les passe-temps sont aussi nombreux que variés. Les uns collectionnent les timbres, les autres la porcelaine; Madame Victoria Kingley, de Londres, jette son dévolu sur les instruments de musique, et sa collection contient tous ceux connus ou à peu près. Ci-dessus, un "tanpora" indien.

(Photo S.N.S.)

Festival de films de danse

A Rio de Janeiro — 61 courts métrages

RIO DE JANEIRO, (A.F.P.) — Le second festival mondial de films sur la danse vient de s'achever à Rio de Janeiro. 61 courts métrages sur la danse classique et les danses folkloriques y ont été présentés.

Dans la catégorie "danse classique", le jury, présidé par le maître de ballet Vaslav Veltcheck, a décerné les premiers prix aux courts métrages français "Metier de Danseur" chorégraphie de Jean Bagilée, et "Bal des Cadets" chorégraphie de David Lipchine.

Les Etats-Unis recoivent le prix Diaghileff pour "Casse Noisette". La grande Bretagne recoit une mention honorable pour "Between Two Worlds" film de Derrick produit par l'Université d'Oxford. Le prix spécial réservé au pays qui a fait le plus pour la divulgation de l'art du ballet échoit à la France pour le film de Jean Bagilee, déjà cité.

La Pologne et la Russie se partagent les honneurs dans la catégorie des films folkloriques: la première avec "Mazowesze chant et danse", la seconde avec "Rythme du Folklore".

Le prix de la meilleure chorégraphie va à M. David Lipchine pour "Bal des Cadets". Le prix de la meilleure danseuse a Mme Irina Baronova dans "La Fille Mal Gardée", le prix du meilleur danseur à M. Andrée Eglevsky dans ::Black Swan", le prix de la meilleure mise en scène à M. Sam Kanner pour "Between Two Worlds" et le prix de la meilleure musique au compositeur Jean-Michel Damase pour "Métier de Danseur".

Lac Sainte-Marie, Qué.

LAC STE-MARIE, Qué. (D.N.C.) — M. Charles-Auguste Lafrenière suit actuellement un cours commercial au Collège Lafortune.

Mlle Colette Henri nous a quittés pour aller poursuivre ses études à l'Ecole Normale de Hull.

M. Frédéric Sage, maire de la municipalité, qui a été gravement malade, est en bonne voie de guérison.

Mlle Suzanne Emond était en promenade à Buckingham, dernièrement.

La "Guerra de Dios" primé à Venise

Film espagnol

VENISE (IN). — Le Prix de l'Office catholique international du Cinéma, destiné à signaler le film qui, "par son inspiration et sa qualité, contribue le mieux au progrès spirituel et au développement des valeurs humaines", a été attribué, à Venise, au film espagol "La Guerra de Dios", de Rafael Gil.

Le jury de l'OCIC, s'attachant principalement aux mérites spirituels de cette oeuvre, souligne le message de compréhension entre les hommes qu'elle contient et ses efforts en vue d'apporter, dans un esprit chrétien, une solution aux problèmes sociaux évoqués.

(Service d'Information de la C.C.C.)

Cote morale du cinéma

Les chiffres 1, 2, 2R, 3, 4, classent de façon suivante:

1 Ne semble offrir aucun danger pour le public en général.
2 Ne convient qu'aux personnes adultes formées.
3 A déconseiller, parce que dangereux.
4 A proscrire, absolument à rejeter par tous.
2R Film qui présente quelque danger.
* Film recommandé pour sa valeur artistique.
? Film dont nous n'avons pas encore la cotation.

Déclaration de Chostakovitch

MOSCOU (A.F.P.) — Dans un long article publié par la revue soviétique "News", le célèbre compositeur russe Dmitri Chostakovitch souligne l'intérêt suscité en U.R.S.S. par les oeuvres littéraires et les performances artistiques et sportives de l'Occident.

Le compositeur affirme, par contre, que lors d'une récente visite aux Etats-Unis, il reçut des autorités américaines l'ordre de quitter le pays dans les deux jours, bien qu'il eut reçu de nombreuses invitations pour diriger l'exécution de ses propres oeuvres.

Il rappelle également le cas des joueurs soviétiques d'échecs qui durent renoncer à se rendre aux Etats-Unis par suite des limitations apportées à leurs mouvements. "La vie elle-même exige que soient levées les barrières entre les nations", écrit Chostakovitch qui ajoute: "Nous tendons amicalement la main à nos collègues étrangers de toutes les parties du monde et les invitons à visiter notre pays."

VAUDEVILLE
tel que vous l'aimez
à 3 h. et à 8 h. 30 p.m.
SPECTACLE SPECIAL
pour enfants
samedi matin, à 9 h. 30
You Never Can Tell
DICK POWELL · PEGGY DOW
ALSO
L'histoire pleine d'action du paradis des gangsters d'aujourd'hui!
TURNING POINT
WILLIAM HOLDEN · EDMUND O'BRIEN · ALEXIS SMITH
Français — DALHOUSIE STREET — AIR COOLED
DEMAIN et JEUDI
Films français de qualité.
SANS LAISSER D'ADRESSE
TROIS TELEGRAMMES

CARTIER — Air Conditioned
2 films en couleurs naturelles
"HOUDINI"
Tony Curtis — Janet Leigh
AUSSI
"LAW AND ORDER"
Ronald Reagan — Dorothy Malone

LINDEN
"LIMELIGHT"
Charles Chaplin — Claire Bloom
"THE BAD AND THE BEAUTIFUL"
Lana Turner — Kirk Douglas

CINEMA PARIS — A L'AFFICHE
COMMENÇANT SAMEDI
FRANCE-FILM présente UNE PRODUCTION FRONTIERE
Les mamans! Ça pardonne toujours ...c'est venu au monde pour ça.
JEANNE DEMONS dans "COEUR de MAMAN"
scénario de HENRY DEYGLUN
avec DENYSE SAINT-PIERRE, JEAN-PAUL DUGAS, JEAN-PAUL KINGSLEY, PAUL DESMARTEAUX, HENRI NORBERT, PAUL GUEVREMONT, YVONNE LAFLAME
et ROSANNA SEABORN (dans le rôle de Celestat)

MONTCALM — A FAMOUS PLAYERS THEATRE
"OFF LIMITS"
Bob Hope — Mickey Rooney
2e SUCCES
"HURRICANE SMITH"
Technicolor
Yvonne de Carlo — James Craig

Concert Tremblay
25ème SERIE
Le choeur de la cathédrale Saint-Paul
CASADESUS
RAWN SPEARMAN
GRANT JOHANNESEN
ISAAC STERN
ORCHESTRE DE STUGGART
ELENA NIKOLAIDI
LES PRIVILEGES DE RENOUVELLEMENT EXPIRENT LUNDI PROCHAIN
On peut renouveler en appelant 4-3176, de 11 a.m. à 1 p.m. ou de 7 à 9 p.m.; ou en écrivant à A. Tremblay, 214, rue Cobourg.
CIRCULAIRE SUR DEMANDE

THEATRE PARIS
Pte-Gatineau. Tél. PR. 7-1001
MERCREDI SOIR SUR LA SCENE à 8 h. 30 p.m.
"Ti-Gus et Ti-Mousse"
2 heures de chants et rires. Une soirée inoubliable.
FILM A L'ECRAN A 7H.:
'LES ENFANTS PASSIONNES'

LAURIER
Dernière fois ce soir
"TITANIC"
Clifton Webb — Barbara Stanwyck
DEUXIEME SUJET
"MEMBER OF THE WEDDING"
Ethel Waters et Julie Harris
"FOTO-NITE"
offre ce soir la somem de $160.00 pour votre photo

Voyez les Séries mondiales sur un appareil de
TV ADDISON
A partir du 30 septembre
Téléphonez pour
• DEMONSTRATION GRATUITE
• INSTALLATION GRATUITE
• SERVICE GRATUIT
• ANTENNE GRATUITE
Le prix est juste, les conditions sont avantageuses.
G. H.
JOHNSON'S FURNITURE LIMITED
111, rue Murray
(Juste à l'ouest de la rue Dalhousie)
Téléphone: 5-5147

GRATUIT — CE SOIR! SERVICE A DINER ANGLAIS — GRATUIT
PHONE PA 2-2653
Deux captivants films désopilants
"I SEE ICE"
George Formby
"SAILORS THREE"
Tommy Trinder
Nouvelles — Dessin animé en couleurs
AUTO-SKY DRIVE-IN THEATRE
BASELINE RD... PRESCOTT Hwy.

L'histoire de la gloire rugissante de l'homme qui a bataillé pour le plus important bonheur de tous.
JAMES STEWART
JOANNE DRU
GILBERT ROLAND
DAN DURYEA
THUNDER BAY
COLOR BY TECHNICOLOR
MAINTENANT A L'AFFICHE
ODEON

Amusants programmes!
"Gift Horse of the Sea" — Sonny Tufts — AUSSI — "Fortunes of Captain Blood" — Louis Hayward — DESSINS COMIQUES
Terrain de jeu — Chauffage de bouteille — SNACKS Friandises
"A Place in the Sun" — pour adultes — avec Elizabeth Taylor — AUSSI — "Okinawa" — avec Pat O'Brien
Les enfants de moins de 12 ans admis gratuitement
ALADDIN — RESEARCH RD. 5-4126 — AT BOTH DRIVE-INS! — BRITANNIA — HWY. 17 PA 2-2817

ELGIN — Le premier film musical de l'avenir. "THE 5,000 FINGERS OF DOCTOR T" produit par Stanley Kramer en technicolor.
ELGIN — Comédie musicale Columbia en technicolor "LET'S DO IT AGAIN" avec Jane Wyman, Ray Milland — Aldo Ray
NELSON — Maintenant continuel, à partir de 1h. "ALL I DESIRE" Barbara Stanwyck "PRIDE AND PREJUDICE"

GARY COOPER — LORETTA YOUNG — "ALONG CAME JONES" with WILLIAM DEMAREST, DAN DURYEA
TWO GREAT FIRST OTTAWA RE-ISSUES!
SCREAMING SUSPENSE! "The Woman in the Window" — EDWARD G. ROBINSON, JOAN BENNETT, DAN DURYEA
Rideau — RIDEAU AT DALHOUSIE — 4-2117 — AT BOTH THEATRES CONT. FROM 1 P.M. DAILY — 2-0833 — Imperial — BANK AT GILMOUR

CINEMA PARIS — A L'AFFICHE
En 2ième semaine!
Ce film ne sera montré nulle part ailleurs dans la région. Votre seule chance de le voir.
DEMAIN il sera trop tard
Le public n'a pas voulu que ce film quitte l'affiche! POURQUOI?
PARCE QUE ce film aborde avec courage le délicat problème de l'éducation sexuelle chez les adolescents.
PARCE QUE ce film est dédié aux parents qui ont oublié qu'ils ont été des enfants et que leurs propres enfants ont grandi.
PARCE QUE ce film — approuvé par les plus hautes autorités — condamne l'hypocrisie de certaines formules d'éducation.
PARCE QUE ce film en illustrant les premiers émois de l'amour, décrit en même temps l'anxiété de l'adolescent qui cherche un guide et n'en trouve pas.
PARCE QUE ce film dénonce la pudibonderie de certains parents qui, pour avoir négligé un devoir strict, ont avili les plus purs sentiments de leurs enfants.
Avec LA TRES EMOUVANTE PIER ANGELI
En programme double
au fil des ondes — avec ROBERT LAMOUREUX
OUVERTURE DES PORTES
Samedi et mercredi, à 1 h
Dimanche, midi. Autres jours, 6 p. 45.

LIONS CLUB — Monster NIGHT — AUDITORIUM
Vendredi, 25 sept., 8 h. p.m.
PLUS DE $10,000.00 EN PRIX
PRIX PRINCIPAL
FORD — Main Line de 1953 Coach avec chaufferette, permis et pneus à parois blanches. — $2400
En vedette dans les parties spéciales se trouvent
2 téléviseurs de 17 pouces
— PRIX DE CONSOLATION —
GARNITURES DE SERVIETTES DE BAIN
Valeur de $15.00 la garniture
$1 BILLETS EN VENTE LUNDI $1
Lindsay, rue Sparks; Standard Drug Store, rue Rideau et Nicholas; Carver's Drug Store, 1314, rue Wellington; Carver and Ward, 340, chemin Richmond; Leader Smoke Shop, 430, rue Bank (angle Gladstone); Pharmacie Denman, 271, rue Dalhousie; Rosedale Sweets, 64, rue Main, Ottawa-Est, et à l'Auditorium
Les enfants de moins de 16 ans ne sont pas admis
Recettes au profit de l'oeuvre de bienfaisance du Club Lions.

Roland LaStarza a confiance de remporter le championnat sur Rocky Marciano, jeudi

Après huit semaines d'entraînement sous la surveillance de Dan Florio, LaStarza ne craint rien et se dit assuré de la victoire

GREENWOOD LAKE, N.-Y. — (P.A.) — Roland LaStarza, qui doit rencontrer le champion poids-lourd Rocky Marciano jeudi à New-York, était rempli de confiance à son camp d'entrainement ici, hier.

"Quand je pense à mon premier combat avec Marciano, tout ce dont je me souviens est la façon dont je me relevai pour le battre", dit LaStarza qui en fait perdit par décision contestée contre Rocky, le 24 mars 1950, à Chicago.

"La dernière fois, j'avais un virus et mon nez commença à saigner dès la première ronde. Il m'envoya au plancher, mais je me relevai et je pensais avoir gagné le combat".

L'aspirant ne veut pas admettre que Marciano s'est amélioré plus que lui-même depuis leur combat de 1950.

"Je frappe avec plus de force maintenant, dit-il. J'ai plus d'expérience et je puis boxer aussi bien que n'importe qui".

Dan Florio, son entraineur, dit qu'il n'a pas peur du tout du fort coup de poing de Marciano.

"Nous espérons bien qu'il ne sera pas blessé, mais il y a une bonne chose que nous savons sur son compte: il sait se relever".

LaStarza a été déclaré "être dans la meilleure condition physique de sa carrière", par le Dr Vincent Nardiello, de la Commission Athlétique de New-York.

Comme Dan fut l'un des seconds dans les deux combats que Jersey Joe Walcott a livrés à Marciano, il est à même de faire une comparaison entre les deux boxeurs et LaStarza.

"Dans le combat, Walcott détestait Marciano, dit-il. Il était convaincu qu'il ne pouvait pas perdre.

"Walcott avait également confiance en lui-même, mais cette confiance a baissé le jour du combat. Il se sentit vieillir et devint même muet, ne voulant parler à personne.

"Quant à LaStarza, il n'a peur de personne et il s'est mis dans la tête qu'il est aussi bon que n'importe qui. Rollie est à son meilleur quand il est touché, et cela est remarquablement vrai, car c'est la même histoire dans l'arène de l'entrainement".

Florio et LaStarza indiquent bien l'atmosphère de confiance qui régnait au camp d'entrainement où l'aspirant champion travaille depuis huit semaines.

Duke Snider menace de devancer Furillo en tête des cogneurs de la Nationale

NEW-YORK (P.A.)— Duke Snider, qui a frappé en lieu sûr dans 44 de ses 46 dernières parties, est en train de menacer son coéquipier Carl Furillo qu'il tente de dépasser en tête des frappeurs de la ligue Nationale. On sait que Furillo est actuellement inactif, à cause d'une blessure à la main gauche.

Snider a présentement une moyenne de .339 et il suit immédiatement Carl Furillo qui a .354. Mais il ne reste que quatre parties à jouer pour les Dodgers, ce qui favorise Furillo.

En augmentant sa moyenne au bâton de quatre points avec neuf coups sûrs en 19 présences au bâton, Snider est parti de la cinquième position pour se hisser en deuxième place.

Don Mueller, des Giants, est maintenant troisième avec une moyenne de .336. Il a gagné un échelon même si son pourcentage n'a pas varié.

Red Schoendienst, des Cardinaux et Monte Irvin, des Giants, sont ex-aequo en quatrième position, avec .333. Schoendienst qui était deuxième la semaine dernière, a perdu sept points et Irvin a fait un recul de six points.

VERNON SOLIDE

Mickey Vernon, des Sénateurs de Washington, continue de dominer la ligue Américaine avec une moyenne de .336. Le vétéran joueur de 1er but qui essaie de remporter son deuxième championnat consécutif, n'a perdu qu'un point, avec sept coups sûrs en 23 présences au marbre.

Le suivant est Al Rosen, des Indiens de Cleveland, qui conserve la même moyenne que la semaine dernière, soit .329.

Billy Goodman, des Red Sox de Boston, vient en troisième lieu avec .312, suivi par Minnie Minoso, des White Sox, qui a conservé une moyenne de .311. Jim Busby, des Sénateurs, est au cinquième rang avec .310.

MATHEWS ET ZERNIAL

Ed Mathews, des Braves de Milwaukee, mène en circuits avec 46 et devrait dominer la ligue dans ce département.

Au chapitre des points produits, Roy Campanella, des Dodgers, est le premier avec 142.

Dans l'Américaine, c'est Gus Zernial, des Athlétiques, qui a le plus de circuits avec 41, mais il est suivi de près par Al Rosen qui en a 40. Ce dernier est en tête pour les points qu'il a fait compter, 137.

Chez les lanceurs, Carl Erskine, des Dodgers, a supplanté Lew Burdette, des Braves, avec son record de 20 victoires contre six revers, pour une moyenne de .769.

Le gaucher Ed Lopat, des Yankees, est le meilleur de l'Américaine, avec 15 triomphes et quatre défaites, pour une moyenne de .789.

Haddix remporte sa 19e victoire

SAINT-LOUIS (P.A.) — Harvey Haddix a remporté sa 19e victoire de la saison pour les Cardinaux de Saint-Louis quand il a blanchi les Cubs de Chicago, 4-0, en ne donnant que quatre coups sûrs à ses adversaires, hier soir. Il a aussi fait compter un point avec un triple et a lui-même croisé le marbre une fois.

Chicago	000	000	000—0 4 2
St-Louis	100	001	20x—4 5 1

Willis, Klippstein (8) et McCullough, Garagiola; Haddix et Rand.

Les meneurs

(Par la P. C.)

LIGUE NATIONALE

	A.	b.	Pts	C. s.	Moy.
Furillo, Brooklyn	479	137	195		.329
Mueller, New-York	452	54	154		.336
Schoendienst, S.-Louis	538	100	179		.333
Irvin, New-York	436	71	145		.333

Points: Snider, 131.
Points produits: Campanella, Brooklyn, 142.
Coups sûrs: Ashburn, Philadelphie, 196.
Doubles: Musial, Saint-Louis, 48.
Triples: Gilliam, Brooklyn, 17.
Circuits: Mathews, Milwaukee, 46.
Buts volés: Bruton, Milwaukee, 25.
Lanceurs: Erskine, Brooklyn, 20-6, .769.
Retraits: Roberts, Philadelphie, 189.

LIGUE AMERICAINE

	A.	b.	Pts	C. s.	Moy.
Vernon, Washington	596	100	200		.336
Rosen, Cleveland	577	105	190		.329
Goodman, Boston	507	73	158		.312
Minoso, Chicago	535	100	166		.311
Busby, Washington	574	67	178		.310

Points: Rosen et Yost, Washington, 105.
Points produits: Rosen, 137.
Coups sûrs: Kuenn, Détroit, 204.
Doubles: Vernon, 43.
Triples: Rivera, Chicago, 14.
Circuits: Zernial, Philadelphie, 41.
Buts volés: Minoso, 23.
Lanceurs: Lopat, New-York, 15-4, .789.
Retraits: Pierce, Chicago, 177.

Un avenir meilleur pour deux jeunes enfants

Une père de famille protège ses enfants

L'hiver dernier, un jeune père de famille dit au représentant de la Confederation: "Vous savez combien il me reste de mes $5000 de revenu, après les paiements sur ma maison, le vêtement, la nourriture et les autres dépenses. Quelle protection puis-je me permettre?"

"Plus que vous ne croyez" dit l'agent. "Nous avons un plan qui, basé sur votre salaire, donne à votre famille $10,000 au décès et $100 chaque mois jusqu'à la majorité de votre plus jeune enfant. Alors votre famille recevra au autre $10,000. Advenant votre décès après la majorité de votre plus jeune enfant, votre famille reçoit $20,000 comptant. Voilà qui est suffisant pour assurer un avenir meilleur." C'est ainsi qu'un représentant de la Confederation Life a aidé un père de famille à protéger les siens. Il peut en faire autant pour vous.

PROTÉGEZ CEUX QUE VOUS AIMEZ—
...consultez la
Confederation Life
ASSOCIATION
Pour renseignements complets, appelez
J. J. FARMER, gérant de division
Immeuble Insurance Exchange

E. Dusek pourra-t-il détrôner le champion Wladek Kowalski ce soir à l'Auditorium !

Ce soir, les amateurs du catch auront l'occasion de voir la force contre la résistance dans l'arène de l'Auditorium, quand le géant Wladek Kowalski s'en prendra au colosse Ernie Dusek, ancien champion mondial de la lutte, titre détenu présentement par Kowalski.

Dusek jouera le rôle de force irrésistible en ne se laissant pas coller au tapis par le Polonais. Il a même juré de donner une de ces raclées magistrales au champion en se servant de tous les moyens possibles. En langage de lutteurs, Dusek est un machiavélique sans vergogne, et rien ne sera négligé par ce colosse du catch.

Kowalski a perdu son titre une seule fois depuis qu'il a accédé au trône des mastodontes et il prétend que l'arbitre avait aidé à Yvon Robert en cette circonstance. C'est un homme puissant et il n'a peur de personne. Ses prises sont toutes reconnues comme dangereuses et plusieurs lutteurs ont gardé des souvenirs pénibles de combats perdus.

Allan Mills, de Calgary, est un autre dur à cuire et nous le verrons contre Steve Stanlee, "Mister America", qui remporte ses victoires par la douceur. Mills mêle la rapidité à l'astuce et le combat semi-final sera fort intéressant.

En lever de rideau, Don Léo Jonathan s'en prendra à Vincent Lopez, de Mexico.

Chartrand perd contre Simon

STELLARTON, N.-E. — (P.C.) — Le poids-moyen Gary Simon, de New-Glasgow, a remporté, hier soir, une décision unanime contre Reggie Chartrand, de Montréal, au terme d'un combat de 10 rondes disputés à Stellarton. Simon, qui avait perdu par décision contre Roger Whynott, de Mahone Bay, N.-E., la semaine dernière, l'a emporté haut la main.

Bridge au RA

David Watson et Bill Bambrick se sont assuré de nouveaux honneurs dans le tournoi ouvert de bridge du RA, puisqu'ils ont gagné le titre, lors de la récente rencontre à la salle Saint-Jean-Baptiste, les 18 et 19 septembre dernier. Au début du tournoi, Watson et Bambrick formèrent équipe avec Joe Hum et Earl Lefebvre pour gagner le championnat des équipes de quatre joueurs.

Les gagnants réussirent donc trois hautes parties, puisqu'ils accumulèrent un total de 603 points sur un total possible de 936. Les autres équipes à livrer une chaude lutte à Watson et Bambrick furent, Joe Hum et Earl Lefebvre avec 569½ points; Dave Thurber et Frank Palen avec 552 points, et Ken Turner et Ted Gerein avec 549 points.

Même si ce tournoi n'a pas connu le succès du premier tournoi du RA plusieurs excellents joueurs étaient tout de même à l'oeuvre. Encore une fois, le président Ken Carey, du comité des tournois, a accompli une importante besogne. Les autres, qui aidèrent le président, furent Frank Palen, Dave Thurber, Joe Hum et Ken Turner. Les directeurs du tournoi agirent aussi très sagement. Les directeurs étaient les suivants, Richard W. Scott et ses assistants, Richard, fils, et Mlle Rita McCloskey.

Turpin arrive à New-York

NEW YORK — (A.F.P.) — Randolph Turpin, champion d'Europe et de l'Empire britannique, qui doit rencontrer Carl Olson, le 21 octobre au Madison Square Garden, pour le titre mondial vacant des poids-moyens, est arrivé hier, à New-York à bord du "Queen Mary".

Turpin s'est refusé à formuler un pronostic sur son prochain combat. Son manager George Middleton a déclaré qu'ils avaient tout à apprendre en ce qui concerne Olson, ne l'ayant jamais vu boxer.

L'organisateur anglais Jack Solomons, également du voyage a déclaré qu'il avait vu Olson contre Gene Hairston.

"Si Olson n'a pas fait de progrès depuis, il ne battra pas Turpin", estime Solomons.

Turpin partira pour son camp d'entrainement de Grossinger (New-York) aussitôt après le championnat du monde des poids-Lourds Marciano-LaStarza, qui aura lieu jeudi au Polo Grounds.

A New-York, Olson est actuellement un solide favori, 2 contre 1, pour le championnat des moyens.

Maintenant, s.v.p.!

NE SOYEZ PAS SURPRIS

par

VOTRE AVIS D'EVALUATION

C'est le premier nivellement de l'évaluation sous la direction du département d'évaluation municipal d'Ontario.

NE comparez PAS votre avis avec toute évaluation antérieure, puisque le nivellement de l'évaluation indique un taux de taxe du mille et alors, vous ne pouvez vous servir de cette évaluation pour toute comparaison avec les taxes de 1954.

Comparez cette évaluation avec toute propriété que vous croyez comparable et voyez si l'évaluation est équitable.

Les bureaux d'évaluation seront à votre service tous les jours, jusqu'à 9 h. p.m. et les samedis jusqu'à 5 h. p.m. du 21 septembre au 17 octobre, pour répondre à vos questions.

On a doublé les séances de la Cour de Revision et on siégera de 5 h. 30 p.m. à 9 h. p.m., l'après-midi et le soir, à partir du 2 novembre, pour accélérer tout appel.

Souvenez-vous que le 10 octobre sera votre dernier jour d'appel.

UNE EVALUATION EQUITABLE VEUT DIRE UNE TAXATION EQUITABLE

Par ordre du bureau des Commissaires

C. E. PEARCE,
secrétaire.

SÉRIE MONDIALE... Vous y assisterez...

avec le nouveau "HARVARD" 1954

RCA VICTOR

C'est une combinaison de championnat — voir la plus célèbre classique sportive au monde sur la télévision la plus populaire au monde — RCA Victor. Les grandes images de 21 pouces du nouveau "Harvard" sont si claires, si stables, que vous vous croirez *présent* — suivant chaque péripétie de ces grandes joutes. Voyez votre marchand RCA Victor *maintenant* alors qu'il peut vous garantir la livraison à temps pour la joute d'ouverture.

AVEC LE NOUVEAU ET EXCLUSIF
"Moniteur Magique"
Super-Sensible

ET TOUTES CES CARACTÉRISTIQUES AVANCÉES RCA VICTOR

★ NOUVEAU "BARRE-IMAGES" RCA VICTOR qui fixe l'image en place, la "barre" mise au point.

★ NOUVEAUX CIRCUITS "LONGUE DISTANCE" — meilleure réception — *peu importe où vous demeurez.*

★ NOUVEAU TRANSFORMATEUR DE PUISSANCE pour meilleurs voltages de la lampe-images — meilleures images.

★ ADAPTABILITÉ FACILE AUX UHF. Chaque RCA Victor est facilement adaptable à la réception UHF.

★ SYSTÈME SONORE "GOSTER D'OR" pour la meilleure tonalité en télévision, et un raccord-phono pour raccorder un tourne-disques.

VOTRE GARANTIE DE SATISFACTION À L'ANNÉE EN TV

Le Contrat de Service d'Usine RCA Victor couvre l'installation et l'entretien de votre appareil TV par des experts formés à l'usine RCA Victor, à coût modique supplémentaire. Il est exclusif aux propriétaires de RCA Victor. Demandez-en les détails à votre marchand.

TOUTES LES JOUTES COMMANDITÉES PAR THE GILLETTE SAFETY RAZOR CO. OF CANADA LTD.

21 POUCES

Seulement **$349.95** Prix de liste suggéré en marron.

Finis de grain de bois acajou ou grain pâle, à léger supplément. Y compris garantie d'une année entière sur la lampe-images.

Base consolette appareillante disponible à léger supplément.

RACCORDEZ-LE SIMPLEMENT et votre appareil TV est un phonographe, aussi!

Ce Tourne-disques automatique "45" RCA Victor se raccorde dans la prise raccord-phono intégrante dont chaque appareil TV RCA Victor. Joue jusqu'à 10 des nouveaux disques DD ou "45" réguliers, automatiquement. RCA Victor VA-45 seulement... $19.95

GRATIS! "Paquet Surprise" de DISQUES RCA VICTOR avec l'achat de n'importe quel Tourne-Disques RCA Victor — pour un temps limité seulement.

GRATIS!

VOUS AVEZ L'OCCASION DE GAGNER UN APPAREIL DE TV RCA VICTOR *GRATIS!*

Le prix de n'importe quel appareil TV que vous achetez avant le 1er décembre *peut vous être remboursé en entier* si le vendeur de qui vous l'achetez est le gros gagnant dans le Concours TV 3-fins RCA Victor. Demandez-en les détails à votre vendeur.

RCA VICTOR
Leader mondial en radio... Premier en musique sur disques... Premier en télévision

AUTRES MODELES TV RCA VICTOR A COMPTER DE $269.95 CHEZ N'IMPORTE LEQUEL DE CES MARCHANDS RCA VICTOR

MARCHANDS RCA VICTOR AUTORISES

A. L. ACHBAR LTD.
Ouvert le samedi jusqu'à 10 heures p.m.
85, rue Principale, Hull. Tél. PR. 7-4321

A BELANGER (Détail) LTEE
215, rue Montcalm — HULL PR 7-4329

J. P. CHARRON
HULL
310, rue Notre-Dame. PR 7-7575

A. J. FREIMAN LTD.
Rayon des appareils ménagers
Quatrième étage. 2-6464

B. F. GOODRICH
Profitez de notre économique plan budgétaire
464, rue Bank, angle McLeod. 2-7361

H. R. PAQUIN
Le Royaume de l'ameublement
80, rue Eddy — HULL PR 7-2761

HUGHES APPLIANCES
Spécialistes en accessoires domestiques
300, ave. Laurier-Ouest 3-4079
205, rue Rideau. 3-6234

RAOUL LANDRIAULT
81, Chemin Montréal — Eastview. 5-4316

MAGASIN DE MUSIQUE MYRE
80, rue Principale — HULL. PR 7-1771

CHARLES OGILVY LTD.
Disques, radios et accessoires
Rue Rideau. 6-4511

ROBERTSON, PINGLE & TILLEY
58, rue Elgin (près Sparks) 2-1581

Coup d'oeil des gradins

par MARCEL FORTIN
(Rédacteur sportif)

ICI ET LA... La nouvelle Ligue de hockey du Québec inaugurera bientôt une nouvelle saison. L'on croit que les équipes seront beaucoup plus puissantes cette saison alors que chacune d'elles est affiliée ou conserve une entente avec une équipe de la Ligue nationale de hockey. On se souviendra que la Ligue senior du Québec décida de devenir un circuit professionnel à la suite d'une longue discussion avec la C.A.H.A. Ce serait donc une sage décision de la Ligue du Québec et qui serait en plus de cela fort profitable aux propriétaires des différentes équipes. Les propriétaires d'équipes sont donc plus satisfaits de participer à une ligue professionnelle, plutôt que de seulement jouer dans une ligue amateur. Auparavant, lorsqu'un joueur était repêché par une équipe professionnelle, le remboursement n'était pas trop intéressant. L'équipe amateur recevait une somme de $2,000 lorsqu'un joueur était repêché par une équipe semi-professionnelle et $5,000 lorsque le joueur était promu aux rangs de la Ligue nationale. Maintenant, les choses sont changées et lorsqu'un joueur sera repêché par une équipe de la Nationale, l'équipe recevra l'imposante somme de $10,000. La Ligue sera donc beaucoup plus puissante, puisque toutes les équipes sont assurées de recevoir des renforts des clubs de la Ligue nationale de hockey.

Les Yankees de New-York et les Dodgers de Brooklyn sont certainement assurés de s'affronter dans la série mondiale, mais il est aussi intéressant de surveiller les autres équipes batailler pour tenter de terminer dans la première division de leurs ligues respectives. Il ne reste plus maintenant que six jours d'activités et au moins cinq positions dans chacune des deux ligues ne sont pas encore décidées. Dans la Nationale, excepté les Dodgers de Brooklyn, les Braves de Milwaukee seraient assurés de terminer au deuxième rang, tandis que les Pirates de Pittsburgh termineront à nouveau en dernière place. Dans l'Américaine, les Red Sox de Boston sont assurés de capturer la quatrième place, tandis que les Sénateurs de Washington s'assureront de la cinquième position. La lutte demeure tout de même toujours serrée pour la deuxième position entre les Indiens de Cleveland et les White Sox de Chicago. Dans la Nationale, la troisième position est en jeu entre les Cardinaux de Saint-Louis et les Phillies de Philadelphie. Les Giants ne termineront peut-être pas dans la première division, bien qu'ils occupent présentement la quatrième place, ils pourraient facilement être devancés par les Redlegs de Cincinnati.

Les partisans des Alouettes de Montréal semblent très fiers de la récente victoire de leur équipe sur les Rough Riders d'Ottawa. L'instructeur Peahead Walker accorde donc presque tout le crédit de la victoire à ses gros joueurs de ligne. Ces derniers, il est vrai, offrirent une superbe protection au joueur d'arrière-quart Sam Etcheverry, lorsque ce dernier tentait de longues passes, souvent complétées. Cette protection est donc indispensable pour un joueur d'arrière-quart. Les Alouettes arrêtaient presque toujours les attaques de terre des Riders et seul le joueur de couleur Avatus Stone réussissait à afficher une superbe tenue contre les Alouettes. Selon plusieurs commentaires, Stone est présentement le meilleur joueur de football à l'oeuvre dans l'Est du pays. Le joueur de couleur peut accomplir tout sur le terrain. Ses bottés sont formidables; il est très rapide et il attrape facilement les longues passes pour des gains fort importants. Pendant que les Alouettes excellaient à l'offensive et à la défensive, les Rough Riders affichaient une piètre tenue, surtout défensivement. Après le premier quart, il était évident que les Alouettes remporteraient la victoire.

A la fin d'une saison de baseball, nombreuses sont les rumeurs voulant que plusieurs transactions soient effectuées entre certaines équipes, ou encore qu'un instructeur soit remplacé à la tête d'une équipe. La plus récente rumeur veut que Jack Tighe, qui connut beaucoup de succès cette année avec les Bisons de Buffalo, soit envoyé à Détroit, la saison prochaine pour diriger les Tigres, dans la Ligue américaine.

Baseball

HIER

LIGUE NATIONALE

Saint-Louis, 4; Chicago, 0.

LIGUE AMERICAINE

New-York à Boston, remise.
Seule joute au programme.

LIGUE INTERNATIONALE

Buffalo, 6; Montréal, 5. (Montréal est en tête de la série semi-finale du meilleur dans sept joutes, par 3 à 2.)
Rochester, 2; Baltimore, 1. (Egalité dans la série semi-finale du meilleur dans sept joutes, par 3 à 3.)

ASSOCIATION AMERICAINE

Louisville, 3; Toledo, 2. (Egalité dans la série semi-finale du meilleur dans sept joutes, par 3 à 3.)
Kansas City, 2; Indianapolis, 0. (Kansas City gagne la série semi-finale du meilleur dans sept joutes, par 4 à 2.)

AUJOURD'HUI

LIGUE NATIONALE

Milwaukee à Saint-Louis (2). (soir).
Chicago à Cincinnati (2) (soir).
New-York à Philadelphie (soir).
Pittsburgh à Brooklyn.

LIGUE AMERICAINE

Philadelphie à New-York (soir).
Saint-Louis à Détroit (soir).
Cleveland à Chicago (soir).
Seules joutes au programme.

LIGUE INTERNATIONALE

Baltimore à Rochester (dernière joute de la série semi-finale du meilleur dans sept joutes).

CLASSEMENT

LIGUE NATIONALE

	G.	P.	Moy.	Dif.
Brooklyn	102	48	.680	—
Milwaukee	89	60	.597	12½
Saint-Louis	81	67	.547	20
Philadelphie	80	69	.537	21½
New-York	68	81	.456	33½
Cincinnati	65	84	.436	36½
Chicago	62	86	.419	39
Pittsburgh	49	101	.327	53

LIGUE AMERICAINE

	G.	P.	Moy.	Dif.
New-York	97	49	.644	—
Cleveland	88	61	.591	10½
Chicago	86	63	.577	12½
Boston	81	69	.540	18
Washington	75	74	.503	23½
Détroit	59	91	.393	40
Philadelphie	59	92	.393	41½
Sain-tLouis	53	97	.353	46

Le bridge

Le tournoi de bridge de la Saint-Jean-Baptiste a débuté mardi dernier, à l'Institut canadien-français. Après quelques mots de bienvenue, l'on procéda au choix d'un publiciste et d'un joueur préposé aux trophées. MM. G. De Blois et R. Bourgeois furent respectivement choisis pour s'occuper de la publicité et des trophées.

Les présents membres de cette ligue aimeraient cependant qu'un nombre plus imposant de bridgeurs soient à l'oeuvre; cela est une excellente occasion pour tous de passer d'agréables soirées. La prochaine rencontre des bridgeurs de la Saint-Jean-Baptiste aura donc lieu ce soir, à 8h.30, à l'Institut canadien-français. Tous sont invités.

La boxe

NOUVELLE-ORLEANS (P.A.) — Ralph Dupas, 138, de la Nouvelle-Orléans, gagne aux points contre Johnny Gonsalves, 135½, de Oakland, Cal., dans un combat de huit rondes.

BROOKLYN — Orlando Zulueta, 134¾, de Cuba, l'emporte aux points contre Paddy Demarco, 139, Brooklyn.

Importante assemblée

La Ligue de hockey de la Vallée du Bas-Outaouais tiendra une importante assemblée, mercredi soir à 8 heures 30 à Masson. Toutes les équipes de l'année dernière sont invitées à y envoyer des représentants, alors que l'on discutera des projets pour la prochaine saison.

L'année dernière, le club de la Gatineau gagna le championnat. Les autres équipes à l'oeuvre étaient la Pointe-Gatineau, le Buckingham et le Masson.

"Peanuts" O'Flaherty joueur-instructeur des Greyhounds

NORTH BAY, Ont. — (P.C.) — L'admission des Lumber Kings de Pembroke dans la section sud de la Ligue de hockey senior du Nord-Ontario portant le nombre d'équipes dans la ligue à cinq, sera de nature à mettre plus de vie dans ce circuit déjà passablement actif.

"La Ligue sera 25 p. 100 plus forte que l'an dernier", dit Pete Palangio, apôtre du hockey senior à North Bay depuis six ans.

Les autres équipes de la ligue sont les Greyhounds de Sault-Sainte-Marie, Ont.; les Indiens de Sault-Sainte-Marie, Mich.; les Wolves de Sudbury; et les Trappers de North Bay. Les Lumber Kings ont été admis dans la ligue après la dissolution de la Ligue de l'Est.

Toutes les équipes ont obtenu du renfort. Les Greyhounds ont signé **John (Peanuts) O'Flaherty**, en qualité de joueur-instructeur, de même que Johnny Ubriaco, Carl et Tommy Smelle, et Jim McBurney, champion compteur de la Ligue junior "A" d'Ontario, l'an dernier, alors qu'il était avec les Black Hawks de Galt.

Tous de retour

Les Indiens de Sault-Sainte-Marie, Mich., ont repris tous leurs joueurs de l'an dernier et ajoutèrent quelques recrues.

Les Trappers ont embauché Phil Vitale, un solide joueur de défense qui a déjà joué dans la Ligue des Maritimes; Louis Casola, ancien gardien de buts des Greyhounds, et Chester Koneczny, un merveilleux joueur venant de l'équipe Kirkland Lake de la Ligue Porcupine senior. Les Trappers ont également l'oeil sur Mike Kukacheski, autrefois avec les Mercurys de Owen Sound.

Pembroke a appris avec joie que son gardien Fred Murphy sera de retour maintenant que son oeil est guéri.

L'instructeur Maxie Silverman n'a pas dit un mot au sujet de ses projets avec les Wolves de Sudbury. Les Wolves ont remporté les honneurs de la ligue, l'an dernier.

Les Sénateurs débutent officiellement leur entraînement

Turk Broda surveille l'équipe pour la première fois; plusieurs vétérans de retour

Wally Samanski nouveau joueur d'attaque acheté par les Sénateurs — Ray Frederick de retour dans les filets — Première joute contre Buffalo, samedi prochain

Avec l'arrivée de Turk Broda à Ottawa, les Sénateurs ont officiellement inauguré leur session de pratique hier matin. Mais, les joueurs, qui tentent de se mériter une position avec l'équipe devront certainement se surpasser durant les pratiques régulières. Les Sénateurs pratiquèrent, hier à deux reprises, ils furent à l'oeuvre à 10 heures 30, hier matin et de nouveau à 5 heures 30, hier soir. Le soir, ils demeurèrent sur la patinoire jusqu'à sept heures.

Turk Broda qui semble suivre la politique des Maple Leafs durant les périodes d'entrainement a étroitement surveillé les joueurs à l'oeuvre et si l'on en juge par la première journée de pratique, les Sénateurs atteindront rapidement une excellente forme physique. Comme on le sait, les Sénateurs doivent faire vite afin d'obtenir une excellente condition, puisqu'ils disputeront leur première joute amicale, samedi prochain contre les Bisons de Buffalo. Par la suite, les Sénateurs joueront une autre partie amicale, lundi soir et seront de nouveau à l'oeuvre contre les Maple Leafs de Toronto, le 30 septembre, ils affronteront ensuite les Maple Leafs de Toronto, de la Ligue nationale de hockey.

Lors de la première journée officielle de pratique, les joueurs patinèrent surtout très longuement et l'on partagea l'équipe en deux clans, mais c'est surtout sur le patinage que l'instructeur Broda appuya le plus fermement. Aujourd'hui cependant, l'on croit que l'entrainement sera un peu plus rigoureux et cela deviendra plus rude durant les prochains jours afin de se préparer sérieusement pour la première joute amicale contre le Buffalo.

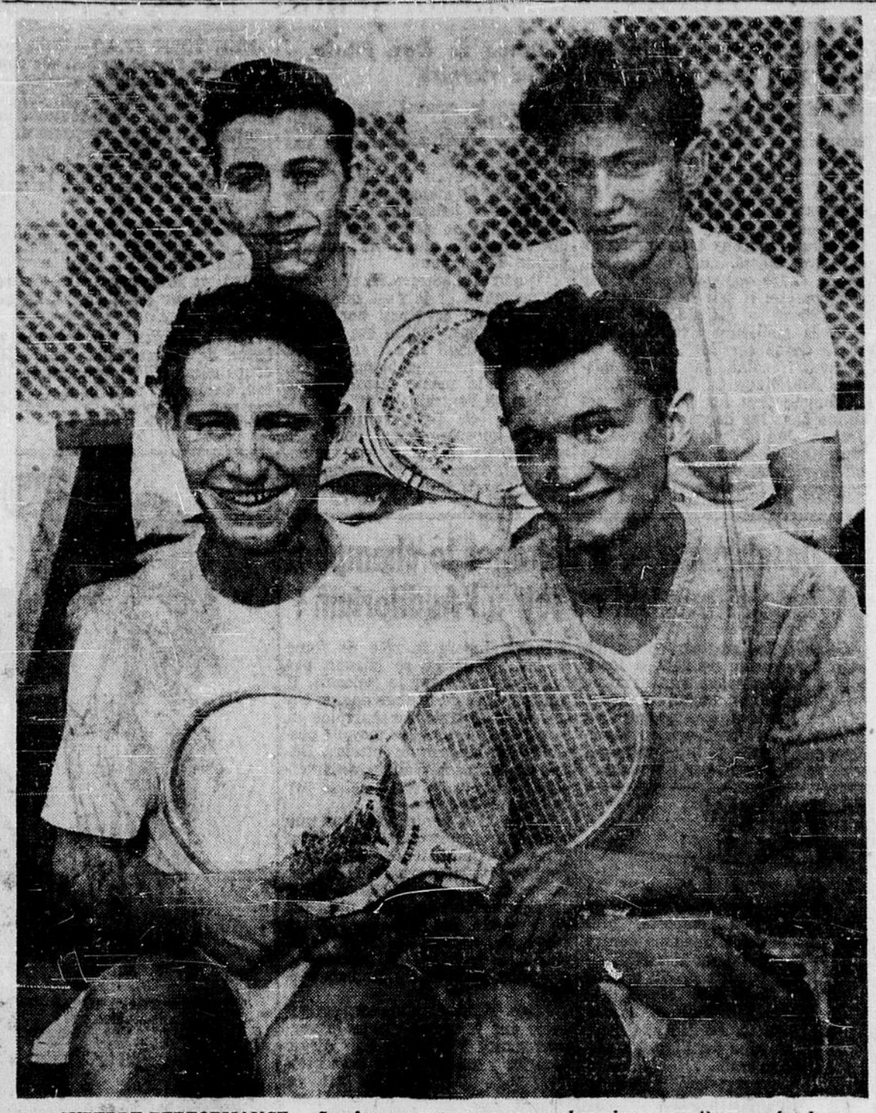
Plusieurs anciens joueurs inaugurèrent la période d'entrainement, samedi soir et ils étaient à nouveau à l'oeuvre, hier matin. Cependant de nombreux nouveaux joueurs étaient aussi présents pour cette session. Le cerbère Ray Frederick en était alors à sa première apparition avec l'équipe, ainsi que Bobby Robertson, Bep Guidolin et Jack Giesebrecht, tous d'anciens porte-couleurs de l'année dernière. Guidolin en était tout de même à sa deuxième session de pratique, puisqu'il était à l'oeuvre, dimanche après-midi avec une équipe de calibre junior.

Un nouveau venu, qui hier soir, a tout particulièrement attiré l'attention de l'instructeur Turk Broda et des curieux, est le joueur de défense Ronald Pilon, de la Pointe-Gatineau. Pilon est un gaillard de 210 livres et l'année dernière jouait avec les Canadiens, de la Ligue junior du Québec. Pilon en était à sa première apparition avec l'équipe, mais il a tout de même fort impressionné.

Il fut également dévoilé, hier soir, par Tommy Gorman propriétaire de l'équipe, que les Maple Leafs de Toronto et les Eperviers de Chicago avait complété une transaction pour les services d'un joueur de défense Jack Price. Ce joueur se joindra maintenant aux Maple Leafs, mais il est fort probable qu'il soit envoyé à Ottawa. Price n'est âgé que de 21 ans et il participa à une joute avec les Eperviers, la saison dernière. Il joua aussi avec les juniors de Galt et termina la saison avec le Sarnia, de la Ligue senior B. Cette équipe était sous la conduite de Jack Stewart. Broda croit que ce jeune joueur connaîtra beaucoup de succès dans la Ligue du Québec.

Broda espère également se procurer les services de deux autres excellents jeunes joueurs de défense. Aucun nom n'a été mentionné, mais il est certain qu'ils viendront à Ottawa après la joute annuelle des Maple Leafs, lorsque les Bleus et les Blancs en viennent aux prises. Il a tout de même été question de Chuck Lumsden et Tim Horton. Plusieurs croient que ces deux joueurs seront avec les Outaouais pour la prochaine saison.

A cause du programme régulier de lutte, ce soir, les Sénateurs ne pratiquent que ce matin, mais mercredi, ils seront à l'oeuvre à deux reprises. Voici la liste des joueurs, qui assistèrent à la pratique, d'hier: les cerbères Ray Frederick et Gerry Devanney; les joueurs de défenses, Bobby Robertson, Bobby Copp, Gordie Hudson, Bill Franklin, Ross Hudson et Ronald Pilon; les joueurs d'attaque, Dusty Blair, Howie Riopelle, Gerry Moore, Red Johnson, Léo Gravelle, Jackie Giesebrecht, Bep Guidolin, Wally Somanski, Allan Kuntz, Junior Presley, Gordie Lomer et Don Davidson.



SUPERBE PERFORMANCE — Les joueurs de l'Ecole Technique de Hull ont connu d'éclatants succès tout dernièrement, lorsqu'ils ont gagné le championnat interscolaire de tennis. Les Techniciens remportèrent une victoire facile de 5-0 sur l'Université d'Ottawa. Voici les nouveaux champions, première rangée, de gauche à droite, Jean Paquette, capitaine de l'équipe, Bernard Diriger. Deuxième rangée, même ordre, André Daigneault et Claude Grand-maître.

Les Canadiens seront plus puissants... Irvin

MONTREAL — (P.C.) — Le pilote Dick Irvin, qui a l'habitude de toujours être pessimiste au début de chaque saison, est sorti du sentier battu, hier, quand il a dit que les Canadiens seront plus forts à toutes les positions quand la saison commencera le 8 octobre.

Il a fait cette prédiction après avoir surveillé ses athlètes de 1952-1953 qui ont pris la glace au Forum, hier matin pour commencer leur entrainement.

"Nous avons plus de joueurs expérimentés cette année, a-t-il dit, et je suis convaincu que nous serons plus solides à tous les postes."

Un total de 33 joueurs se sont présentés pour les premiers exercices. Parmi ceux-ci se trouvait Jean Béliveau, le fameux joueur de centre des As de Québec. On se souvient que Béliveau, en deux parties avec les Canadiens l'hiver dernier, avait compté cinq points, alors qu'il avait été prêté par les As de Québec.

Aucune entente

Béliveau et la direction des Canadiens essaient encore de s'entendre sur les termes d'un contrat. Il y a quelques années alors qu'il jouait pour les As de Québec, Béliveau avait signé un contrat par lequel il s'engageait à ne jouer du hockey professionnel que pour les Canadiens ou pour un club désigné par eux. Mais il y a plusieurs mois la Ligue Senior du Québec décidait de devenir professionnelle.

Un porte-parole des Canadiens émis l'opinion que Béliveau est dans la position embarrassante suivante: il devra évoluer pour les Canadiens ou se retirer du hockey ou jouer amateur pour des petits clubs.

En grande forme

Irvin a annoncé que la plupart des joueurs se sont rapportés en grande condition physique: "Nous avons dans le moment, a-t-il dit, les meilleurs ailiers droits et gauches dans le hockey. Il n'y a aucun club qui soit aussi bien protégé à ces deux positions."

Les ailiers droits sont Maurice Richard, Boum-Boum Geoffrion, Floyd Curry, Eddie Litzenberger, Lorne Davis, Eddie Slowinski et Joe Lund. Sur l'aile gauche, Irvin compte sur Bert Olmstead, Dick Gamble, Paul Meger, Dickie Moore, Calum MacKay, Gaye Stewart et Eddie Mazur.

Béliveau et le vétéran Elmer Lach sont deux joueurs de centre hors pair.

L'INTERNATIONALE

Le Rochester évite l'élimination en gagnant à la 10e manche; Buffalo gagne

ROCHESTER (P.A.) — Un simple par Charley Kress, à la dixième manche, a fait compter Eddie Mierkowicz avec le point qui donnait une victoire de 2-1 aux Red Wings de Rochester sur les Orioles de Baltimore hier soir. Les deux clubs ont maintenant gagné chacun trois parties.

La plus grosse foule de la série, 9,715 personnes, a vu Cot Deal ne donner que cinq coups sûrs à ses adversaires pour les vaincre une deuxième fois durant cette série. Il retira cinq frappeurs au bâton et ne donna aucun but sur balles.

Un circuit par Roy Weatherly a produit l'unique point des Orioles, à la deuxième manche.

Rochester égalisa les chances à l'aide de trois simples à la cinquième. Le lanceur débutant Jocko Thompson fut remplacé par un autre gaucher, Kent Peterson, à la septième. Il donna un double à Mierkowicz à la 10e, alors qu'il n'y avait aucun joueur de retiré. Après un but sur balles intentionnel à Allie Clark, Kress frappa son simple opportun.

La dernière et décisive partie de cette semi-finale mettra aux prises Niles Jordan, un gaucher et Bob Greenwood, pour les Orioles.

		P.	C.	s.	E.
Baltimore	010 000 000	0	1	5	0
Rochester	000 010 000	1	2	10	1

Thompson, Peterson (7) et Lonnett; Deal et Kahn, Fusselman (1).

Erreur coûteuse

BUFFALO (P.A.) — Les Bisons de Buffalo ont enregistré un point à la fin de la douzième manche et cela sans même frapper une balle en dehors du champ intérieur pour remporter une victoire de 6-5 sur les Royaux de Montréal hier soir. Les deux équipes se rendent maintenant à Montréal pour la sixième joute de la série semi-finale.

Le joueur de deuxième but Roy Hartsfield, des Royaux, qui avait auparavant accepté dix chances sans commettre une seul erreur, commit un mauvais lancer au premier but sur un roulant de Jake Crawford pour permettre à Ken Chapman de compter du deuxième but.

Par cette victoire les Bisons ont donc évité l'élimination et les Royaux possèdent maintenant une avance de 3-2 dans cette série de quatre dans sept. Le lanceur gaucher Ken Lehman vint bien près de remporter la victoire pour les Royaux à la fin de la neuvième manche. Il donna deux prises à Buddy Hicks et sur le lancer suivant, le joueur d'arrêt-court des Bisons frappa un double pour permettre à Bill Tuttle de compter et d'égaler les chances.

Harvey Zernia frappa un circuit de trois points pour les Bisons à la fin de la sixième manche. Rocky Nelson frappa son 35e circuit pour les Royaux et il ajouta deux simples.

		P.	C.	s.	E.
Montréal	100 003 001 000	5	11	1	
Buffalo	010 003 001 001	6	9	0	

Mickens, Lehman (6), Fabbro (10), Mossor (12) et Thompson; Harrist, Hoeksema (6), Madison (7), Lary (10), Johnson (10) et Erault.

Montréal est en tête de la série semi-finale du meilleur dans sept joutes, par 3 à 2.

Lanceurs probables

NEW-YORK — (P.A.) — Voici la liste des lanceurs probables pour les différentes joutes à l'affiche dans les majeures, aujourd'hui.

Ligue américaine

Philadelphie à New-York (soir) — Kellner (11-12) vs Lopat (15-4).

Saint-Louis à Détroit (soir) — Paige (2-9) vs Miller (1-1).

Cleveland à Chicago (soir) — Feller (9-6) vs Pierce (17-11).

Seules parties à l'affiche.

Ligue nationale

Milwaukee à Saint-Louis (deux parties du soir) — Buhl (13-8) et Burdette (14-5) vs Miller (7-7) et Romonosky (0-0).

Chicago à Cincinnati (deux parties du soir) — Minner (10-15) et Pellet (6-7) ou Church (7-7) vs Perkowski (12-10) et Baczewski (10-3) ou Collums (7-11).

Pittsburgh à Brooklyn — Dickson (10-19) vs Erskine (20-6).

New-York à Philadelphie (soir) — Grissom (4-1) vs Simmons (14-13).

La joute d'ouverture de la Ligue du Québec sera disputée à Ottawa le 10 octobre

MONTREAL (P.C.) — La Ligue de hockey du Québec, un nouveau circuit qui remplace la Ligue senior, ouvrira sa saison 1953-1954 le 10 octobre avec huit clubs en lice, y compris une équipe des Etats-Unis.

Le circuit entreprend un calendrier de 70 joutes. La partie d'ouverture aura lieu à Ottawa, où les nouveaux venus, les Indiens de Springfield, feront face aux Sénateurs.

Les propriétaires des sept clubs de la Ligue senior du Québec avaient décidé par vote de devenir professionnels, sur le même pied que la Ligue de l'Ouest, le 12 mai dernier. Ce faisant, la nouvelle ligue brisait tout rapport avec la Q.A.H.A. et la C.A.H.A.

La première mésentente avec la C.A.H.A. survint quand cette organisation refusa de reconnaître un certificat de compétence accordé à un joueur par la C.A.H.A. apparemment après s'être conformée à tous les règlements de la C.A.H.A.

La Q.A.H.A. fut alors suspendue pour avoir résisté à la gouverne de la C.A.H.A. qui envoya un ultimatum aux clubs, ligues et joueurs sous le contrôle de la C.A.H.A. de faire connaître leurs intentions d'obéir à la C.A.H.A. ou de s'exposer à la suspension.

Quelques jours avant la suspension annoncée, la Q.A.H.A. se retira des cadres de la C.A.H.A. C'est alors que la Ligue nationale de hockey promit sa protection aux joueurs de la Ligue de hockey senior du Québec.

Cette décision de devenir professionnelle signifie que la Ligue de hockey du Québec, le nouveau circuit recevra $10,000 pour un joueur repêché dans ses rangs au lieu de l'arregement qui prévoyait auparavant seulement $3,000 de la part d'un club mineur et $5,000 de la part de la Ligue nationale.

Nouvelle équipe

Springfield, Massuchussets, a été admis dans le circuit il y a quelque temps déjà. Les Indiens apppartenaient l'an dernier à la ligue de l'Est des Etats-Unis. Eddie Shore, une ancienne étoile des Bruins de Boston, en est le pilote.

La première partie du Springfield sur sa glace aura lieu le 14 octobre alors qu'il recevra la visite du club Ottawa.

Les autres clubs de la Ligue de hockey du Québec sont: les Royaux de Montréal, les As de Québec, les Saints de Sherbrooke, les Braves de Valleyfield, les Cataractes de Shawinigan-Falls et les Saguenéens de Chicoutimi Ces derniers, étant champions de la Ligue, feront face aux Etoiles du circuit, sur leur glace, le 4 octobre.

Voici les parties d'ouverture un peu partout: à Montréal, le 11 octobre, contre Ottawa; à Québec, le 14, contre Chicoutimi; à Sherbrooke, le 22 contre les Cataractes; à Valleyfield, le 11 contre les Saints; à Shawinigan-Falls, le 11 contre Springfield; et à Chicoutimi, le 11 contre les As de Québec.

Voir autres nouvelles sportives en page 17

Victoire facile de l'Ecole Technique

L'Ecole Technique de Hull gagnait tout dernièrement le championnat de tennis interscolaire en triomphant facilement de l'Université d'Ottawa, par 5 à 0. C'était la première fois qu'une équipe représentant une équipe de Hull gagnait le trophée de l'Ottawa Lawn and District Tennis Association.

Cette équipe était sous la conduite de Jean Paquette, le meilleur joueur junior de la région. L'équipe de l'Université d'Ottawa était menée par le capitaine Dave Dehler. L'équipe de l'Ecole Technique était composée de Claude Grand-maitre, Benard Diriger, A. Daigneault et Jean Paquette.

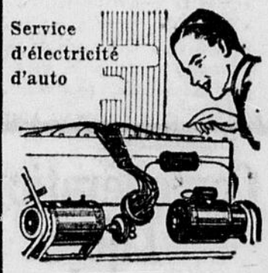
SIMPLES

Jean Paquette (Hull) défait Dave Dehler (Un. d'O.), 6-2, 6-2.
Claude Grand-maitre (Hull) défait G. Thibault (Un. d'O.), 6-0, 6-1.

DOUBLES

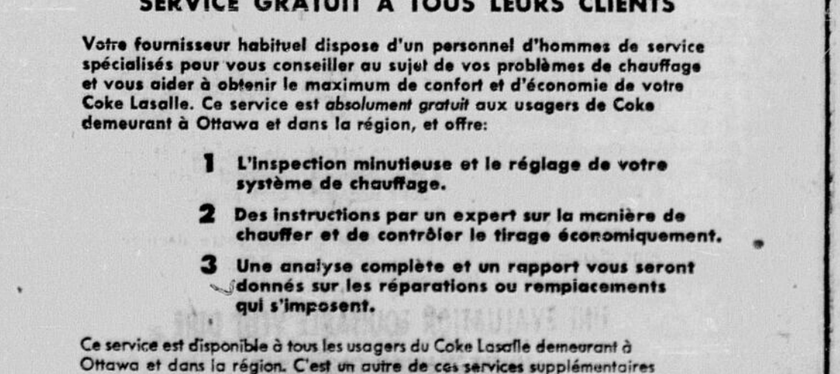
Jean Paquette et A. Daigneault (Hull) défont R. et G. Desmarais (Un. d'O.), 6-4, 1-6, 6-4.
Bernard Diriger et Claude Grand-maitre (Hull) défont A. Guertin et A. Sarrazin-Bournet (Un. d'O.), 6-4, 7-5.

DEUX DOLLARS
vous procurent un livret compact de billets de tramway et d'autobus. Vous avez ainsi toujours le prix exact du passage.
Ottawa Transportation Commission

Service d'électricité d'auto

NOTRE besogne!
Ce que nous faisons nous le faisons 100% bien — Nous faisons du travail d'électricité d'auto — de toutes descriptions — à partir des bougies jusqu'au générateur, de l'ignition aux lumières. Rappelez-vous bien: pour satisfaction entière en électricité, essayez-nous.
Ouvert jour et nuit
AUTOMOTIVE Electric Service
pièces et accessoires
Touage — Téléphones mobiles
101-107, rue Kent
269, rue Queen
Tél: 5-1303 2-0892

NOUS ACHETONS
tous genres de véhicules pour
MISE EN PIECES
TELEPHONEZ-NOUS et NOUS IRONS LE CHERCHER
S & S AUTO PARTS
Angle des rues WELLINGTON et PRESTON
Tél: 8-0310

SUPERTEST "MILLAGE" EXTRA



LES FOURNISSEURS DU COKE LASALLE OFFRENT CE SERVICE GRATUIT À TOUS LEURS CLIENTS
Votre fournisseur habituel dispose d'un personnel d'hommes de service spécialisés pour vous conseiller au sujet de vos problèmes de chauffage et vous aider à obtenir le maximum de confort et d'économie de votre Coke Lasalle. Ce service est *absolument gratuit* aux usagers de Coke demeurant à Ottawa et dans la région, et offre:
1 L'inspection minutieuse et le réglage de votre système de chauffage.
2 Des instructions par un expert sur la manière de chauffer et de contrôler le tirage économiquement.
3 Une analyse complète et un rapport vous seront donnés sur les réparations ou remplacements qui s'imposent.
Ce service est disponible à tous les usagers du Coke Lasalle demeurant à Ottawa et dans la région. C'est un autre de ces services supplémentaires qui se traduisent par un chauffage plus efficace et plus économique lorsque vous utilisez du Coke Lasalle.
N'oubliez pas que ce service est GRATUIT pour tous les usagers du Coke Lasalle demeurant dans la région d'Ottawa. Téléphonez à votre fournisseur ou au Département de service de Lasalle Coke (téléphone PRovince 7-3460) dès aujourd'hui pour ce service gratuit.

LUTTE
AUDITORIUM
LE 22 SEPTEMBRE
WLADEK KOWALSKI vs ERNIE DUSEK
DON LEO JONATHAN vs VINCENT LOPEZ
Allan MILLS vs Stub (Mr. America) STANLEE
et un autre grand combat

Stone maintenant premier compteur du Big Four

...et le spectacle continue

par CHARLIE DAOUST

ELZEAR LANGLOIS de Windsor, Gerry Phillip de Toronto et autres boute-en-train des anciens élèves de l'Université d'Ottawa sont attendus parmi nous cette semaine à l'occasion des assises annuelles. Le R. P. Arcade Guindon, O.M.I., dévouédirecteur de l'Amicale, entrevoit un succès sans précédent.

* * *

RAY JOHNSTON, député de Pontiac, a présenté son magnifique trophée à l'équipe de baseball de Quyon, qui vient de remporter le championnat intermédiaire du comté en éliminant Vinton.

* * *

CARL VOYLES, pilote des Chats-Tigres, qui surveillait la joute Ottawa-Alouettes dimanche à Montréal, a conseillé aux amis d'Ottawa de surveiller Don Panciera, extraordinaire quart des Argonautes samedi prochain au parc Lansdowne. Panciera a complété 25 de ses 43 passes pour 268 verges samedi dernier à Toronto mais Hamilton a pu en intercepter trois aux moments critiques.

* * *

LES CLOCHES NUPTIALES sont en branle plus que jamais dans la fraternité sportive. Voici qu'on fêtera Jean Normand vendredi prochain à la salle Ritz, 223, rue Notre-Dame, Hull, à l'occasion de son mariage à Mlle Annette Tessier. Le héros de la fête fut jadis un des artisans des championnats de hockey remportés par l'école Brébeuf. Nos meilleurs voeux.

* * *

LE MAIRE DON MACKAY de Calgary prédit que Winnipeg ou Edmonton rencontrera Hamilton dans la classique 1953 de la coupe Grey. Il aime surtout les Esquimaux avec leur "T" partagé, mais Camillien lui a rappelé que les Alouettes de Doug Walker causeront des surprises.

* * *

LE COMMISSAIRE ROY DONALDSON, qui assistait au triomphe des Alouettes en compagnie de plusieurs maires, dont Lloyd Jackson de Hamilton, nous a dit que Clem Crowe ferait bien de mobiliser la mairesse Charlotte Whitton si nous voulons gagner la coupe Grey!

* * *

Pendant que la fièvre du football s'empare des millions de sportsmen canadiens, d'un océan à l'autre, certains observateurs se demandent jusqu'où s'arrêtera le torrent aux pièces d'or, d'uranium et d'argent, le tourbillon de pétrole doré et les vastes prairies vertes de billets de banque.

* * *

L'autre jour, le commissaire Bert Bell, du football professionnel aux Etats-Unis, affirmait qu'il ne signera jamais d'accord avec nos ligues de football majeur dans l'espoir de nous empêcher de mobiliser les meilleurs collégiens américains. De plus, l'affaire Kissell vise surtout l'angle légal des contrats de chaque côté de la frontière. Bell ne veut pas être accusé de "monopole" comme plusieurs éducateurs, parlementaires et autres accusent la C.A.H.A. et les magnats de hockey de vouloir imposer un consortium des jeunes athlètes du Canada.

* * *

Il reste néanmoins que la raison principale de la présence au Canada de plusieurs grandes étoiles du football américain demeure l'attrait du dollar.

* * *

Dans l'Ouest canadien, où les stades ne peuvent accueillir autant de foules qu'à Montréal, Toronto, Ottawa et Hamilton, les promoteurs misent sur le civisme, l'enthousiasme et la prospérité sans précédent. On ne se contente pas de la "barrière" comme on dit communément dans la fraternité, — la recette des guichets, — mais comme souvent à Calgary on organise des banquets à $100 le couvert.

* * *

Advenant une diminution ou un fléchissement économique, la ligue interprovinciale de l'Ouest sera le plus rudement affectée. Tout d'abord, les salaires offerts par Edmonton, Winnipeg, Regina et Calgary sont au delà de la moyenne de la rémunération dans le "Big Four".

* * *

Les vétérans du football majeur à Ottawa, Toronto, Montréal et Hamilton dressent leurs budgets selon "leu moyens", c'est-à-dire en tenant compte des recettes proprement dites, non "en passant le chapeau". Dans l'Ouest, où l'esprit des pionniers est plus vivace, on est habitué à demander au gouvernement des "prix de soutien" pour le blé, le porc, le boeuf... mais ira-t-on jusqu'au football, advenant une dépression ?

* * *

Cela nous conduit à un aspect très sérieux de la survivance du football canadien. Que fait-on pour former et mettre en valeur les talents de chez-nous ? Avant la "rage d'après-guerre" avec ses nombreuses importations d'étoiles américaines, le football canadien s'est maintenu surtout avec des étoiles du Canada: Joe Krol, Tony Golab, les frères Sprague, Bummer Stirling, Andy Tommy, Tiny Herman, Roy Copeland, les frères Karrys, Tommy Daley, et nous en passons.

PASSE RATEE — Les Alouettes de Montréal affichèrent une superbe tenue défensive pour remporter leur 1er gain en trois ans sur les Rough Riders d'Ottawa, dimanche après-midi. Les Alouettes triomphèrent par 37 à 21. Choo Choo Roberts tente l'impossible pour attraper une passe de Tom O'Malley, durant le deuxième quart. Bruce Coulter, autre joueur défensif des Alouettes, surveille le jeu.

Le rapide joueur de champ-arrière compte 22 points durant les deux dernières parties

Stone possède une avance de six points sur Ray Poole, des Alouettes — Choo Choo Roberts et Hunsinger sur un pied d'égalité en troisième position

TORONTO (P.C.) —Les joueurs américains conduits par le rapide et rusé joueur de champ-arrière Avatus Stone, anciennement de l'Université de Syracuse, dominent les compteurs du Big Four, selon les statistiques de la Presse canadienne.

La semaine dernière, Stone occupait la troisième position avec un total de 14 points. Durant les deux dernières joutes, soit mercredi soir et dimanche après-midi, Stone accumula un total de 22 points, pour porter son total à 36 et ainsi enlever la première position des compteurs à Ray Poole, des Alouettes de Montréal.

Poole, vétéran botteur des Alouettes et anciennement des Giants de New-York, occupe la deuxième position six points en arrière de Stone. Six points en arrière de Poole et sur un pied d'égalité, l'on voit Gene (Choo Choo) Roberts, des Rough Riders d'Ottawa et Chuck Hunsinger, des Alouettes de Montréal. Ces deux joueurs sont d'anciens porte-couleurs des Giants de New-York. Roberts joue au Canada depuis trois ans, tandis que Hunsinger en est à sa première saison avec les Alouettes de Montréal.

Hunsinger, qui était loin dans la liste des compteurs la semaine dernière, a effectué un progrès important, en fin de semaine, lorsqu'il compta quatre touchés. Les Alouettes remportèrent alors une victoire de 37-21 sur les Rough Riders d'Ottawa. Durant les deux dernières joutes, Poole réussit 12 points, grâce à un touché et sept convertis.

Trois joueurs sont sur un pied d'égalité en cinquième position. Il s'agit de Joe Scudero, rapide joueur de champ-arrière des Argonauts de Toronto et anciennement des Lions de Détroit et de l'Université de San Francisco; Bob Simpson, joueur canadien avec les Rough Riders et Tip Logan, un autre joueur canadien avec les Tiger-Cats de Hamilton. Ces trois joueurs ont enregistré chacun 15 points.

Aucun changement n'a été enregistré dans l'Union ontarienne de Rugby, et John Mancos, du Kitchener-Waterloo, occupe la première place avec un total de 21 points. Mancos, anciennement de l'Université Kent, de Kent, Ohio en est à sa première saison avec les Dutchmen. Aucune joute n'était à l'affiche dans l'Union ontarienne.

Voici les statistiques: (légende: Big Four — H-Hamilton; M-Montréal; O-Ottawa; T-Toronto).

	G.	T.	P.	S.	C.	Pts
Stone, O.	5	6	0	4	0	36
Poole, M.	6	2	4	0	12	34
Roberts, O.	5	2	2	1	13	30
Hunsinger, M.	6	6	0	0	0	30
Simpson, O.	5	3	0	0	0	15
Scudero, T.	3	3	0	0	0	15
Logan, H.	5	0	2	1	8	15
Kusserow, H.	3	2	0	0	0	10
Curtis, T.	4	2	0	0	0	10
Pfeifer, T.	5	2	0	0	0	10
O'Quinn, M.	6	2	0	0	0	10
Barry, T.	2	0	1	0	3	6
Salata, O.	3	1	0	0	0	5
Cunningham, O.	4	1	0	0	0	5
Flowers, O.	5	1	0	0	0	5
Shinn, H.	1	1	0	0	0	5
Armstrong, H.	1	1	0	0	0	5
Lambeth, H.	2	1	0	0	0	5
Scott, M.	2	1	0	0	0	5
Waggoner, H.	3	1	0	0	0	5
Grimes, H.	3	1	0	0	0	5
Fowler, T.	4	1	0	0	0	5
Custis, H.	4	1	0	0	0	5
Pyzer, T.	4	1	0	0	0	5
D. Smylie, T.	5	1	0	0	0	5
Gray, T.	5	1	0	0	0	5
Pal, M.	5	1	0	0	0	5
Wagner, M.	6	1	0	0	0	5
Etcheverry, M.	6	1	0	0	0	5
Bass, T.	6	1	0	0	0	5
Karrys, T.	6	0	0	5	0	5
Fraser, H.	5	0	0	4	0	4
O'Malley, O.	5	0	0	3	0	3
Ettinger, T.	6	0	0	0	2	2
x—Sheridan, M.	6	0	0	0	2	2
Hapes, H.	5	0	0	1	0	1
Miller, M.	6	0	0	1	0	1
Moomaw, T.	6	0	0	0	1	1

x—Touché de sécurité.

CE FUT RUDE—Joe Upton, joueur de ligne des Rough Riders d'Ottawa, fut gravement blessé à une cheville durant la dernière joute contre les Alouettes de Montréal. Upton devra maintenant demeurer inactif durant une période de deux semaines. Sur cette photo, l'on voit Upton couché sur une civière, alors que l'on se prépare à le transporter dans le vestiaire des Riders.

Le théâtre Français, nouveau local du club "Arrière-quart Brading"

Près de 1,000 personnes ont envahi la salle de spectacles de l'Académie De-La-Salle afin de voir le film de la joute de football entre les Rough Riders d'Ottawa et les Argonauts de Toronto, joute du 12 septembre gagnée par les Riders. C'était la première du club "Arrière-quart Brading", à l'Académie.

Les fervents du football ont appris avec joie que les prochains spectacles du club "Arrière-quart Brading" auraient lieu tous les dimanches soirs au cinéma Français d'Ottawa, rue Dalhousie.

Le spectacle de dimanche prochain commencera à 7h.30 et le deuxième à 9h., mettant en vedette la joute durant laquelle les Alouettes de Montréal ont battu les Rough Riders après trois ans d'essais, au compte de 37-21.

La joute de mercredi dernier entre les deux mêmes équipes ne sera pas présentée à l'écran.

Avant le spectacle d'hier, Bill Westwick, rédacteur sportif du Journal d'Ottawa, a parlé de la joute de dimanche et du football en général.

L'instructeur Clem Crowe sera l'invité d'honneur à la représentation de dimanche prochain au Français.

La nouvelle salle de spectacles du cinéma Français offrira aux fervents du football tout le confort désiré et un écran ultra-moderne qui se marie bien avec le nouveau système phonique.

Il faut féliciter et remercier le gérant du cinéma Français, M. André Monette, d'avoir mis à la disposition du club "Arrière-quart Brading" la salle du cinéma Français qui peut loger maintenant 1,100 personnes.

Voyles aura à choisir entre Songin et Lambeth

HAMILTON (P.C.) — Ed Songin, l'arrière-quart que Frank Clair a tenté d'embaucher pour les Argos de Toronto de la Ligue du Big Four il y a quatre ans, sera appelé à conduire les destinées des Tigres de Hamilton contre les Alouettes de Montréal, samedi prochain.

L'instructeur Carl Voyles a dit hier qu'il permettra à Auburn Lambeth et à Ed Songin de pratiquer pour le reste de la semaine et qu'il prendra sa décision le 1er octobre, date finale pour la signature des joueurs importés.

Voyles fera terre et monde pour avoir Don Panciera en échange de Quincy Armstrong.

"Lambeth et Songin sont aussi bons que Panciera", déclare le mentor des Tigres après son retour de la joute Ottawa-Montréal.

"Il y a trois semaines, nous aurions été contents de recevoir Panciera, mais aujourd'hui, nous avons le choix entre deux ou trois joueurs d'arrière-quart. Nous voulons garder Armstrong à tout prix, affirme Voyles. Panciera est un bon joueur mais il n'y a pas raison de faire des changements dans le moment."

Ralph Toohy semble être assuré d'un poste avec le Hamilton. Voyles l'a essayé comme remplaçant de Cam Fraser. Toohy a démontré qu'il était à la fois agressif et intelligent et se mérita les félicitations de Voyles.

Entre temps l'arrière-quart Stan Heath a été remercié. Son bras malade n'a pas répondu aux soins et à moins qu'un autre joueur de cette position fasse une apparition, Voyles va finir la saison avec Lambeth ou Songin.

Quilles

LIGUE GAIETE

Equipes			
Lanctôt			
Mme Brown	186	169	214 = 569
Mme Côté	152	183	182 = 517
Mme Renaud	116	126	138 = 380
Mme Guérin	147	181	83 = 411
Mme Gauthier	172	255	194 = 621
Mme Lanctôt	129	138	153 = 420
Leduc			
Mme Robitaille	125	218	179 = 522
Mme Amyot	117	141	179 = 437
Mme Roy	240	121	183 = 544
Mme Saint-Denis	101	162	199 = 462
Mme Deschamps	113	179	170 = 462
Mme Leduc	117	175	169 = 462

L'équipe Lanctôt gagne 2 parties sur l'équipe Leduc.

Resy			
Mme C. Chartrand	76	161	251 = 488
Mme Séguin	146	137	240 = 523
Mme Blackburn	136	170	164 = 470
Mme Rossignol	167	148	181 = 496
Mme Gagnon	172	175	148 = 495
Mme Reny	174	195	245 = 614
Bélair			
Mme Guénette	142	152	154 = 448
Mme Villeneuve	164	157	213 = 545
Mme M. Chartrand	181	156	95 = 433
Mme Denesult	106	206	145 = 451
Mme Dompierre	76	90	109 = 264
Mme Bélair	209	173	191 = 573

L'équipe Reny gagne 2 parties sur l'équipe Bélair.

Haut total

Mme Gauthier 621

Haut simple

Mme Gauthier 255

Billy Vessels prend la vedette dans la Ligue de football interprovinciale de l'Ouest

REGINA (P.C.) — Billy Vessels, le compteur prolifique des Eskimos d'Edmonton, en ête du département de gain sur terre après six joutes, prend la vedette de la Ligue de football interprovinciale de l'Ouest.

Selon les statistiques publiées hier par Bill Hawrylak, de Régina, Vessels, à sa première année dans le football canadien a accumulé 348 verges en 48 essais pour une moyenne de 7.2.

Lorne Benson, le joueur arrière des Bombers de Winnipeg et recrue de l'an passé, s'est classé deuxième dans ce département avec un gain de 289, mais sa moyenne de 4.5 pour un total de 64 essais, le place en 6e position. Bobby Marlow des Roughriders de Saskatchewan et John Henry Johnson, le joueur noir des Stampeders de Calgary, sont véritablement deuxième avec une moyenne de 6.8.

Chez les arrière-quarts

Frankie Albert, le joueur arrière-quart gaucher avec les Stampeders de Calgary, mène dans le département des gains sur passes aériennes avec un total de 800 verges, pour une moyenne de 45.3 p. 100 et se place immédiatement après Tommy Thompson pour la moyenne avec 63.2.

Thompson a complété 43 es 68 passes tentées. Frank Tripuka, le 2e arrière-quart des Riders a la deuxième meilleure moyenne, ayant complété 51 de ses 32 passes pour une moyenne de 62.2 p. 100. Jack Jacobs, de Winnipeg, sur l'équipe d'étoiles de la Ligue de l'Ouest en 1952, est le suivant dans les gains sur terre, avec 691, soit pour une moyenne de 62.2 p. 100. Glen Dobbs mène pour les passes de touché avec six.

Le meilleur receveur

Bud Grant, joueur extérieur des Bombers, a le meilleur record de receveur de passes. A sa première année au Canada, Grant a reçu 22 des 26 passes envoyées pour une surprenante moyenne de 84.6 p. 100. Speedie le suit de près avec 81.5, et Rollie Miles. des Eskimos, se classe troisième avec 76.1.

Johnson de Calgary mène dans le département des bottés retournés avec un retour total de 196 verges en huit occasions, soit huit verges de mieux que Vessels.

Herb Johnson est en tête des joueurs qui ont retourné un botté (punt) pour un retour de 222 verges, mais il est 2e pour la moyenne, immédiatement après Ken Charlton, son coéquipier, qui a réussi 13.2 verges en 16 retours.

Chez les botteurs

Tripuka mène dans ce département avec une moyenne de 45.5 verges, suivi de près par Glen Dobbs qui a une moyenne de 45.9. Rod Pantages est 3e avec 44, et il est suivi d'Albert, 43; Jacobs, 41; et Keith Spaith, 38.8

Les records de la saison à date sont: pour les avances, Johnson des Riders, avec 65 verges; pour les passes, Albert à Willard Sherman, Calgary, 84 verges; punt, Dobbs, Riders, 73 verges; botté initial, Bill Snyder, Edmonton, 88 verges; retour du botté initial, Johnson, Riders, 109 verges (record de la Ligue); et le touché à la suite d'un botté ou le placement, Bud Korchak, Winnipeg, 21 verges.

Après une journée de congé, les Rough Riders reprennent leur entraînement en vue de samedi

Même si les Rough Riders ont joui d'un congé bien mérité après la défaite de dimanche dernier aux mains des Alouettes de Montréal, on a pu recueillir des bribes de nouvelles venant du camp des Riders, au parc Lansdowne.

La grande nouvelle nous vient au sujet de Benny McDonell. Ce dernier a dû quitter le jeu mercredi dernier et n'a pas pu participer à la joute de dimanche à Montréal. Il a fait des progrès marqués cependant, et il pourra revenir au jeu d'ici quelques jours, à la grande joie de l'instructeur Clem Crowe.

L'entraineur John Dickey était passablement affairé hier, donnant les soins requis aux blessés dans le combat de dimanche contre les Alouettes. Joe Upton se sent mieux et le Dr Fred Davies se dit satisfait de ce gaillard. Il espère bien remettre Upton sur pied d'ici une semaine. Il ne sera pas au jeu samedi contre les Argonauts, mais il sera à son poste le samedi suivant contre les Tigres de Hamilton.

Plusieurs Riders ont eu la vie rude à Montréal et une journée de repos ne leur fera que du bien surtout à Bob Simpson, Bernie Flowers, John Bove, Choo-Choo Roberts et une couple d'autres qui ont participé au plus fort de la lutte avec les Alouettes.

Clem Crowe se réjouit du fait que seul Upton est sur la liste des blessés et se propose de reprendre els activités ce soir en vue de la joute contre les Argos, samedi prochain. Les joueurs de Frank Clair n'ont pas envie de rire après avoir encaissé une défaite de 12-9 aux mains des Tigres de Hamilton. Ils tenteront bien de se venger sur les Rough Riders afin de sortir de la cave de la Ligue.

Les Riders et les Argos auront des bonnes raisons de gagner la partie de cette semaine et les instructeurs ne négligeront rien afin de préparer leurs joueurs en conséquence.

Frank Clair a annoncé hier soir qu'il garderait Knobby Wirkowski et remercierait Don Panciera. Les fervents du football qui assisteront à la joute de samedi auront l'occasion de voir du beau jeu aérien de part et d'autre.

Panciera congédié par les Argonauts; Wirkowski reste

TORONTO (P.C.) — Don Panciera, qui a tenté 43 passes pour les Argonauts de Toronto et qui en a complété 25 quand les Argos ont perdu 12-9 aux mains des Tigres de Hamilton samedi, sera congédié par les Argos.

Frank Clair, instructeur des Torontois, a dit que Knobby Wirkowski s'est remis de sa blessure et qu'il conservera son poste d'arrière-quart, laissant aller Panciera, son remplaçant.

Clair a dit qu'il serait content de parler d'affaires avec Carl Voyles du Hamilton, au sujet d'un échange avec Quincy Armstrong. Il a révélé que Panciera sera congédié avant le 1er octobre, jour final pour l'embauchage de joueurs importés des Etats-Unis. Chaque équipe à cette date peut conserver huit joueurs importés sur son alignement.

"L'an dernier, à leurs débuts, nos Tigres gagnaient deux parties, en perdaient cinq et en annulaient une huitième. Cette année, nous avons gagné deux de nos trois premières rencontres de la saison. Peu importe que nous devenions champions ou non, d'abord que nos jeunes apprennent parfaitement les nombreux aspects du football, qu'ils s'amusent sainement et qu'ils deviennent de meilleurs citoyens."

Les Tigres en première place

Les Tigres, de Hull, qui ont remporté deux victoires en trois joutes, partagent la première position de la Ligue junior de football avec le St. Anthony. Cette dernière équipe n'a tout de même pas encore connu la défaite en deux parties. Les Cobra Lancers sont en troisième place, tandis que les Olympics, d'Eastview, qui n'ont pas encore connu la victoire en trois joutes, sont en dernière position.

Les Tigres disputeront leur prochaine partie contre le St. Anthony, dmanche après-midi au parc Jacques Cartier.

Voici le présent classement de la Ligue junior:

	J.	G.	P.	P. p.	P. c.	Pts
Tigres de Hull	3	2	1	26	13	4
St. Anthony	2	2	0	13	6	4
Cobra	2	1	1	6	9	2
Olympics	3	0	3	6	30	0

Les Seconds se préparent avec courage . . .

Les Seconds d'Ottawa ont pris un congé hier soir, mais l'instructeur Ted McLarty rappellera ses joueurs au travail dès ce soir, au camp d'entraînement de l'équipe, au stadium de la rue Booth.

Les Seconds se prépareront aux trois joutes qu'ils auront à disputer à l'étranger, contre Lakeshore, Verdun et Saint-Aloysius. Ils reviendront au parc Lansdowne, le 12 octobre prochain avec les Orfuns.

La direction de l'équipe songe à faire quelques changements jugés opportuns car l'équipe est maintenant dans la cave de la Ligue intermédiaire, n'ayant gagné qu'une fois en cinq joutes.

Les étoiles d'hier

Par la Presse associée

LANCEUR — Harvey Haddix, des Cardinaux de St-Louis, n'alloua qua quatre coups sûrs pour remporter sa 19e victoire de la saison. Les Cardinaux blanchirent alors les Cubs de Chicago, 4-0.

FRAPPEUR — Enos Slaughter, des Cardinaux de St-Louis, fit compter les deux premiers points de son équipe, qui remporta la victoire sur les Cubs.

CHAMPIONNAT DU BIG FOUR

Joute de football l'après-midi

ARGONAUTS de Toronto

vs

ROUGH RIDERS d'Ottawa

au parc Lansdowne

samedi, le 26 septembre

Mise au jeu, à 2 h. 15

Sièges réservés: $1.70, $2.50, $2.80, $3.40, $3.95 — taxe incluse.
Entrée générale: Adultes, $1.40; enfants, 60c — taxe incluse.

Série de billets No. 33

Ottawa Football Club Inc.
Téléphone: 2-5877

Cigarettes de Virginie
Sportsman

Roulées dans du papier IMPERMÉABLE

Plus agréables . . . parce que plus douces.

LAMES CONCAVES PAL À INJECTEUR

Votre meilleur achat!

20 pour 59¢

10 pour 35¢ . . . 6 pour 25¢

dans injecteurs en métal avec compartiment pour lames usagées. Conviennent parfaitement à votre rasoir à injecteur.

LAMES CONCAVES PAL à double tranchant

10 pour 25¢ 21 pour 49¢ 44 pour 98¢

dans étui-distributeur Zipak avec compartiment pour lames usagées.

PAQUETS RÉGULIERS, 4 pour 10¢

Du nouveau! Lames PAL "Gold Thin" à double tranchant aux mêmes bas prix.

PAL — "La lame de rasoir faite pour votre visage!"

23 autres à solder!

- **CABELDU** A PRESQUE RESOLU SON PROBLEME D'ESPACE
- IL A MAINTENANT SEULEMENT BESOIN DE 18 VENTES D'AUTOS USAGEES ET DE 5 VENTES DE CAMIONS USAGES POUR ATTEINDRE SON OBJECTIF

CECI DEVANT ETRE FAIT RAPIDEMENT
LES 18 PREMIERS ACHETEURS D'AUTOS USAGES

et

LES 5 PREMIERS ACHETEURS DE CAMIONS USAGES BENEFICIERONT DE

10% de rabais

sur nos prix de vente à sacrifice

Voici deux exemples de notre offre

1949 PONTIAC, sedanette Streamliner gros 6 à deux portes avec climatisatrice.
Le prix de vente actuel de cette auto devrait être $1295.00
Notre prix de vente à sacrifice est $1095.00
10% DE RABAIS SUR LE PRIX DE VENTE 109.50
Si vous êtes un des 23 chanceux acheteurs, le prix définitif sera 985.50

1951 MERCURY, 3 tonnes, ridelles, 825 x 20. Très bons pneus, essieu deux vitesses, belle cabine et moteur remis à neuf à la manufacture.
Le prix de vente actuel de ce camion devrait être $1695.00
Notre prix de vente à sacrifice $1195.00
10% de rabais sur le prix de vente $119.50
Si vous êtes un des 23 chanceux acheteurs, le prix définitif sera 1075.50

Nous ne saurions dire si cela durera 3 ou 5 jours. Mais nous pouvons vous confier que tout ce qui a été pris en assortiment au cours de la dernière semaine est maintenant en vente. Maintenant 10% de rabais sur ces magnifiques aubaines jusqu'à ce que le tout soit écoulé.

N'ATTENDEZ PAS ET NE SOYEZ PAS DESAPPOINTES

Ne manquez pas de consulter la liste classifiée à la page 20 dans l'annonce de Cabeldu.

CABELDU

Angles des RUES SPARKS et LYON, OTTAWA. Signalez 5-3321 — Après 6 h. 6-2722

OUVERT LE SOIR JUSQU'A 10 HEURES

Pour économiser, lisez nos petites annonces

Naissances (1)

LAVIGNE — M. et Mme René Lavigne (Gisèle Henry) annoncent la naissance de leur fille, à l'hôpital Notre-Dame de Montréal, le 16 septembre 1953. 1-220

Mariages (3)

RATHIER-MARTIN — M. et Mme Lionel Martin, d'Eastview, font part à leurs parents et amis du prochain mariage de leur fille, Renée, à M. Aurèle Rathier, fils de Mme Eugène Rathier, et de M. Rathier, décédé. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Notre-Dame de Lourdes d'Eastview, le 3 octobre, à 9 h. 30 du matin. 3-220

Perdu-Trouvé (4)

CHAPELET de première communion dans étui blanc, perdu entre 117½ Montcalm, et église Sainte-Bernadette. Récompense. 4-222

LUNETTES dans étui imprimé "Freiman", dans tramway Hull-Rockcliffe, samedi. PR 7-7745. 4-220

MONTRE "Genco" perdue rue Victoria, entre Notre-Dame et Maisonneuve, dimanche matin. Récompense. PR 7-9536. 4-221

PORTE-CLEFS, Musée ou Laiterie "Mutual"; nom et adresse sur rondelle plomb. Récompense. — 4-2116. 4-220

WALLET d'homme, perdu entre Eastview et Hull. Somme d'argent. Récompense. 6-5547. 4-222

WALLET brun, samedi soir, terminus autobus Gatineau, rue George. Retourner chez Henry Mack's, 45 Rideau. Récompense. 4-222

On demande (agents) (5)

ARGENT? ARGENT? ARGENT?
Etes-vous intéressé à faire au moins $2.50 de l'heure? Si oui, voici votre chance d'obtenir un emploi permanent très payant. Si vous êtes agressif, vous pouvez faire beaucoup d'argent comme distributeur à domicile de nos 250 produits de nécessités domestiques: Thé, café, épices, essences, desserts, toniques, remèdes, désinfectants, insecticides, produits pour la ferme. Aussi une ligne complète de cosmétiques de grand luxe. Pas d'expérience requise, nous vous entrainons. Pour facilité la distribution nous avons un système de primes irrésistibles tel que: vaisselle décorée en or de 24 carats, nappes en plastique, coutellerie, verrerie, etc., etc. Demandez immédiatement notre proposition sans obligation, ou venez voir le Président: G. Laurin, La Cie Paula Ltée, 21, rue Saint-Paul est, Montréal. Ouvert le lundi soir. 5-

DISTRIBUTEUR demandé pour le district d'Ottawa, pour faire affaires avec garagistes. Capital requis. S'adresser à Roger Harvey, 2125, ave De-la-Salle, Montréal. 5-237

On demande (hommes) (6)

CONTRE-MAITRE briqueteur. Signaler 2-1577. M. Adrien Papineau. 6-224

JEUNE homme pour ouvrage général de magasin. H. R. Paquin, 80 Eddy. 6-300

Annonces Classées Rubriques

A vendre (propriétés) (14)
Agents d'immeubles (14A)
A vendre (commerces) (15)
A vendre (hôtel) (15A)
A vendre (fermes) (16)
A vendre (automobiles) (17)
A vendre (divers) (18)
A vendre (ou à échanger) (19)
A vendre (ou à louer) (20)
A louer (bureaux) (21)
A louer (logements) (22)
A louer (chambres) (23)
A louer (divers) (24)
A louer (commerce) (24A)
A louer ou à échanger (25)
A échanger (25A)
Animaux (65A)
Avis divers (66)
Assurances (36)
Argent à prêter (37)
Argent demandé (37A)
Amusements (28)
Automobiles et accessoires (29)
Auvents (38)
Briqueteurs (59)
Brûleurs à l'huile (33)
Chambre et pension (26)
Combustible (32)
Cours privés (40)
Cartes d'affaires (41)
Coiffeurs (49)
Cordonniers (50)
Couvreurs (62)
Chiens, Animaux choyés (65B)
Cartes professionnelles (79)
Dactylotypes (41A)
Direction de funérailles (67)
Décès (70)
Dentistes (78)
Electriciens (55)
Enseignes (51A)
Entrepreneurs (61)
Flançailles (2)
Fourrures (54)
Ferblantiers (56)
Fleuristes (68)
Graveurs (44)
In Memoriam (72)
Inventions (66A)
Imprimeurs (48)
Mariages (3)
Motocyclettes (29A)
Matériaux de construction (35)
Menuisiers (54)
Machinistes (60)
Monuments (69)
Messes anniversaires (72)
Naissances (1)
Naturopathes (48)
Nettoyeurs (62)
On demande (agents) (5)
On demande (hommes) (6)
On demande (homme ou femme) (6A)
On demande (homme et femme) (6B)
On demande (femmes) (7)
On demande (servantes) (8)
On demande (instituteurs) (9)
On demande (foyers) (9A)
On demande (commerces) (9B)
On demande (logements) (10)
On demande (logement à échanger) (10A)
On demande (emplois) (11)
On demande (chambres) (12)
On demande (autos) (13)
On demande (divers) (13A)
On demande (maison) (13B)
On demande (ferme) (13C)
Occasions d'affaires (27)
Orthopédistes (46)
Ostéopathes-Chiropraticiens (47)
Perdu-Trouvé (4)
Personnel (39)
Photographes (42)
Philatélistes (45)
Peintres-décorateurs (61)
Plombiers (57)
Plâtriers (58)
Pousins (65)
Radios et accessoires (31)
Remerciements (74)
Réparations (63)
Serruriers (53)
Services anniversaires (71)
Taxi (44A)
Transfert-camionnage (30)
Tue-Vermine (64)
Vulcanisateurs (28A)

On demande (hommes) (6)

CONSTABLES demandés pour la ville d'Eastview. Doivent être bilingues, âgés de 21 à 25 ans, de constitution robuste, ayant les qualifications voulues pour remplir les fonctions de constable. Doivent mesurer 5 pieds et 11 pouces, peser 170 livres et avoir certificat de 10e année. Hommes mariés de préférence. Uniformes et bottines fournis. Plan d'assurance pension en vigueur. Un jour de congé par semaine; trois semaines de vacances par année. S'adresser par lettre écrite à la main, au Secrétaire de la commission de police, ville d'Eastview. Toutes lettres de demandes d'emploi devront être soumises avant le 15 octobre 1953.
R. MANNION,
Secrétaire de la Commission de police,
Ville d'Eastview, Ont.
6-221

RELEVEUR de quilles demandé. — S'adresser: Karrys Bowling, 158, rue Sparks. 6-231

JEUNES HOMMES

ALERTES et AGRESSIFS

pour position permanente de vente. Entraînement complet offert par une organisation d'appareils électriques se vendant dans tout le pays. Ages de 21 à 35 ans. Auto nécessaire. Salaire et commission.

S'adresser

1196, rue Bank

OTTAWA 6

MECANICIEN avec certificat d'Ontario. Bonnes conditions. S'adresser: Laniel Auto (Hawkesbury) Ltée. Tél: 912, 100 Principale-ouest, Hawkesbury. 6-300

PLATRIERS DEMANDES
EXPERIENCE nécessaire. — $1.85 l'heure. — 3 Wendover, Ottawa. 3-8693 le soir. 6-222

RELEVEURS de quilles (pin boys) âgés de 16 ans et plus. Bolo-Drome, 239 Queen, 3-3400. 6-223

(homme ou femme) (6A)

DACTYLO bilingue, expérience préférable, non essentielle, pour factures et correspondance; bon salaire. S'adresser en personne, 80 Eddy, Hull. 6A-300

On demande (femmes) (7)

CUISINIERE expérimentée, pour travail de jour. S'adresser: restaurant "Chez Couri", 42 Montcalm, Hull. 7-223

DEMANDE IMMEDIATEMENT

STENO-DACTYLO

BILINGUE

- Bonnes conditions de travail
- Salaire raisonnable
- Semaine de 5 jours

S'ADRESSER A
AIME ARVISAIS,
secrétaire
Commission des Ecoles Séparées d'Ottawa.
159, rue MURRAY, OTTAWA
7

FILLE de campagne demandée pour ouvrage général. 3-0448. 7-225

FILLE ou femme pour travail de restaurant; 5 jours par semaine. Bilingue. 3-0659 ou PR 7-8135. 7-221

VENDEUSE bilingue, de bonne apparence, active; semaine de cinq jours, assurance, vacances payées. Singer Sewing Centre, 104 Rideau, 3-1197. 7-220

OPERATRICES avec expérience, pour manufacture. PR 7-6554. 7-221

OPERATRICE de presseuse de chemises, avec expérience, pour travail général de buanderie; finisseuse dans la soie, pour nettoyage à sec; classeuses de linge. Ces positions sont permanentes. S'adresser en personne Classic Hand Laundry, 329 Elgin. 7-220

SERVEUSE expérimentée au restaurant "Chez Couri", 42 Montcalm, Hull. 7-223

$75 à $85 pour ménagère-cuisinière compétente, parlant anglais; couchera ici; petite famille, deux enfants d'âge scolaire. Rockcliffe, près tramways Lindenlea; pas de gros ouvrages. Références. 4-3384. 7-224

SERVANTE pour travail de maison, pas de cuisson, pas de lavage; couchera ici; salaire élevé; bilingue. PA 2-7393. 7-222

On demande (servantes) (8)

FILLE de campagne pour travail domestique général, chambre privée; enfants. SH 6-6421. 8-222

MENAGERE expérimentée, parlant anglais, pour petite famille; sera logée, bon salaire, beaucoup de temps libre. 3-4611. 8-225

SERVANTE, ouvrage général, avec expérience. 6-2426. 8-220

WRIGHTVILLE: Fille de 17 ans ou plus, aimant les enfants; bon salaire. PR 7-7938. 8-222

On demande (logements) (10)

APPARTEMENT 3 ou 4 pièces, chauffé, pour 1er novembre. — PR 7-3369. 10-224

On demande (emplois) (11)

HOMME demande emploi sur une ferme; maison fournie. 2030 Cabot, Billings Bridge, 5-4787 après 5 h. p.m. 11-221

On demande (divers) (13A)

ACHETERAIS très bon dactylotype "Royal" ou "Underwood". — Ecrire en mentionnant le prix à Case 80, Le Droit. 13A-222

COMPTANT pour dactylotypes et machines à additionner. Signaler 4-1400. 13A-300

DAME garderait enfants chez elle pendant que mères travaillent. 5-8312. 13A-220

GARDERAIS enfant le jour, pendant que la mère travaille. PR 7-5185. 13A-221

MEUBLES poêles de tous genres, peu importe le prix. 4-4788. 13A-300

NOUS ACHETONS retailles de fer, bronze, cuivre, plomb, guenilles. 4-8233. 13A-300

PRENDRAIS 1 ou 2 enfants en pension; bonne famille. PR 7-9920. 13A-222

On demande propriétés 13B

PROPRIETE dans limites 30 milles d'Ottawa. District de Gatineau de préférence; au moins 200 pieds du bord de l'eau. Plus de 4 acres de terrain privé. Case 75, Le Droit. 13B-221

$5,000 DEPOT pour acheter grande maison; possession 1er novembre. 5-9006. 13B-225

A vendre (propriétés) (14)

LOUIS PICHARD
85, rue Saint-Hyacinthe. PR 7-4474
DUPLEX neuf, 4 pièces, cuisine, passage et salle de bain en tuile. Chauffage eau chaude, huile. — $16,000; $6,000 à compte. 14-300

MAISON de 2 logis; revenu annuel $960. — $1,500 comptant; un logis disponible après 60 jours. — Rue Archambault, Pointe-Gatineau. PR 7-3325. 14-220

MAISON ROMEO PIGEON
(courtier), 127, rue George. 2-7384
NOTRE bureau est ouvert tous les soirs jusqu'à 8 h. 30 p.m. du lundi au vendredi.
Nos agents (le soir)
Hervé Montpetit, PR 7-0281. — Jos LeBlanc, 3-8537. — J.-A. Hudon, 3-6620. — Eugène Picard, 2-5863. Adélard Génier, 3-7831.
RUE COBOURG, près Rideau — Lot de 40 pieds de front, y compris garage double solide et de belle apparence. $2,700. Agent, A. Génier.
LOT 120x90, à l'intersection Sainte-Cécile et Pères Blancs. $4,000. Agent, Jos LeBlanc.
RUE LONGPRE — Il est joli ce bungalow de 4 pièces et salle de bain moderne; système central; garage. Quartier propre. $8,500; $3,500 à compte. Agent: Jos Le Blanc.
RUE HOTEL-DE-VILLE, Hull — Edifice commercial en brique, près rue Principale. Comprend magasin avec logis à l'arrière et grand logis de 5 pièces au 2e étage. Excellent achat à $11,000; $8,500 à compte. Agent, Hervé Montpetit.
AUBAINE, rue Court, Aylmer — Grande maison en brique, située dans bon quartier; 6 pièces dont 3 chambres à coucher; cave complète et chauffage central. $6,500 $3,000 à compte. Agent, Eugène Picard.
RUE MICHEL, Cyrville — Maison de 6 pièces, dont 4 chambres à coucher, sur terrain 100 x 200. Electricité, garage. $5,500; $1,000 à comtpe. Agent, A. Génier.
CHEMIN D'AYLMER, sur 2 acres de terre, en bordure de la grande route: Bungalow moderne de 3 ans, chauffé par système central Gurney à air climatisé. Salle de bain avec douche et bain moderne; 3 chambres à coucher. Le terrain seul vaut $6,000. Prix total: $13,500. Agent, Eugène Picard.
RUE COBOURG, Ottawa — Coop 676 — Bonne grande maison de 3 chambres à coucher, en brique, chauffée à l'huile. Salon et salle à manger. Eau chaude et eau froide dans une chambre à coucher. Cave profonde et propre. $13,000; $4,000 à compte. — Agent, Jos LeBlanc. 14-300

RENE LALANDE
Assurance — Immeuble
45, rue Rideau — 3-4985 — 2-1456
OVERBROOK, près Riverside Drive: Bungalow de 3 chambres à coucher, moderne sous tous rapports, avec salle à manger, vivoir, cuisine et salle de bain très moderne. Chauffage air forcé à l'huile; beau terrain. Possession immédiate. $12,800. 14-300
RUE HENEY — Très bien localisée: maison en brique de 4 côtés. Chaque logis comprend 3 chambres à coucher, salon, salle à manger, cuisine, salle de bain. Grande cave avec 4 nouvelles fournaises à air chaud. Planchers bois franc, haut et bas. $22,500; $10,000 requis.
LE SOIR:
Maurice Soulard, SH 6-4512. 14-300

PROPRIETE à vendre. S'adresser: 359 Lévis, Gatineau. MO 3-5643. 14-225

A vendre (propriétés) (14)

AURELE-J. HOULE
Immeubles — Assurances
265, chemin de Montréal — 2-9459
WRIGHTVILLE — Joli bungalow moderne de 2 chambres à coucher, chauffé à l'huile; très propre. Prix déduit pour vente rapide. $8,000; $3,000 à compte.
RUE MONTFORT, Eastview — Joli duplex comprenant 2 chambres à coucher par logis; cave haute, pouvant être convertie en appartement. $16,500; $4,000 à compte.
CENTRE DE LA VILLE, rue McLeod — Joli triplex, y compris 2 appartements de 2 chambres à coucher chacun et un logis d'une chambre à coucher; garage; construction de brique; chauffage eau chaude à l'huile. $24,000. 14-300

MAISON sur terrain 50x90, salle de bain moderne; gros filage, avec eau chaude. Aubaine à $2,500. 242 Saint-Louis, Pointe-Gatineau. PR 7-5729. 14-221

TERRAIN 40x100, avec hangar, au parc Lamontagne, 13 Desjardins. 14-224

WRIGHTVILLE — Semi-bungalow avec revenu $35; poêle et gros filage; possession immédiate. — $6,000. PR 7-2904. 14-224

VALERY CHENIER, courtier
154B, rue Champlain, Hull. 4-2600
AVIS à ceux qui veulent vendre. J'ai de bons acheteurs pour bungalow, duplex. Appelez-moi immédiatement.
RUE CHAMPLAIN, près église Notre-Dame: 5 logis; taxes $150; revenu annuel $2,315. Prix, $9,000
COMMERCE, rue Laurier, Hull, près du pont. Epicerie avec licence de bière; endroit exceptionnellement avantageux. Prix $4,000. 14-300

HULL: Maison 7 pièces, salle de bain. 93 Saint-Laurent. 5-7482. 14-222

S.-EDGAR DUSSAULT
Assurances — immeubles
191 Principale
PR 7-3835. Soir: PR 7-0013 ou PR 7-8850
AVEC $2,500 comptant, nous pouvons vous construire une jolie maison dans Wrightville. Vous bénéficierez de la ristourne de 3 pour 100. Pour plus d'informations, appelez-nous.
RUE CHAMPLAIN — Duplex: logis 5 pièces, salle de bain complète, et logis 4 pièces; cave. — $8,500; $3,500 à compte.
BOUL. SAINT-JOSEPH: Triplex: logis 5 pièces, logis 3 pièces avec salle de bain complète, et logis 3 pièces. Terrain 77x100. $12,000; $6,000 à compte.
BOUL. GAMELIN — Bungalow de 9 pièces, avec salle de jeu, "cocktail bar", chauffage central, garage double. $18,500; $8,500 à compte. Occupation immédiate.
RUE BINET — Duplex: logis 4 pièces, salles de bain complètes; chauffage central à l'huile. — $11,500; $4,000 à compte. 14-300

MAISON 3 chambres à coucher; chauffage à l'huile; sur terrain de 9,000 pieds carrés, dans paroisse Saint-Joseph de Wrightville. $8,500. — 2-1731. 14-224

MAISON 3 côtés, aucune réparation, rue Saint-Patrice. $13,000. 3-2354. 14-222

GUARANTY TRUST COMPANY OF CANADA, Courtiers, 2-2691
Vente pour liquider succession $12,000 101, rue Gilmour: duplex en brique, lot 29x109. Appartement du bas, 4 pièces, vivoir 23x 11, avec foyer naturel, salle de bain 3 morceaux. Possession immédiate. Appartement du haut, 5 pièces, salle de bain 3 morceaux, actuellement loué; planchers bois franc partout. Chauffage eau chaude à l'huile. Garage.
$4,600 — 62, rue Boteler: maison de bois, recouverte papier brique, lot 33x99, 6 pièces, chauffée par poêle, salle de bain 3 morceaux. Allez voir l'extérieur et prenez rendez-vous pour visiter l'intérieur.
Appeler: A. A. Dunn, 2-2691; le soir: 3-6677. 14-221

EASTVIEW, près de la rivière — Bungalow de 2 chambres à coucher, chauffé à l'huile; grand lot. $3,000 à compte, balance termes faciles. Pour détails appeler M. Moroni, SH 6-6755. McCarthy Elliott, courtier. 14-300

MAISON avec revenus, 14 Hadley, Hull. $18,000. PR 7-9209. 14-220

CHALET, bonne pêche, chasse, lots à construire, $300 et plus; lots boisés avec moulin. Case 79, Le Droit. 14-222

MAISON 7 pièces, salle de bain complète; gros filage, eau chaude. Aubaine à $5,950 pour vente immédiate. $3,000 à compte. — 1 Labelle, Wrightville. Tél: 2-0738 14-222

7 LOTS près du lac Wilson, $200 chacun; autre lot en bordure du même lac, avec bâtisse partiellement construite, $1,200. Paiements faciles. Demander Arthur Pellerin, Saint-Louis de Masham. 14-223

A vendre (propriétés) (14)

BUNGALOW moderne, paroisse Saint-Charles; chauffage eau chaude à l'huile. 5-6559. 14-223

BUCKINGHAM, Qué.: Maison de 4 chambres à coucher, site central, grand terrain paysagé. Occupation immédiate; propriétaire transféré. — Appeler le soir: Buckingham 2579. 14-225

LOUIS TITLEY
3-1168 18 Rideau 3-1547
NOS AGENTS le soir:
Noël Potvin, 4-3426.
Paul Lamoureux, 4-0338.
Mme Lamarche, 5-2008.
L. Rageau, 4-4465.
WRIGHTVILLE — Maison de brique, sur terrain 50x100, $8,600; $3,300 à compte. Agent: N. Potvin.
ORLEANS — Très joli semi-bungalow, 6 pièces, chauffé à l'huile, sur terrain 145x115. Occupation immédiate, $7,500; $3,000 à compte. N. Potvin.
CYRVILLE — 4 acres de terrain, idéal pour commerce ou industrie. $3,500; $1,000 à compte. — N. Potvin.
GATINEAU MILLS — Semi-bungalow en stuc, de 6 pièces, dont 3 chambres à coucher, grande cuisine, salon, salle à manger et salle de bain. $6,500; $3,000 à compte. — M. Paul Lamoureux, 4-0338.
HULL — Epicerie licenciée faisant excellent chiffre d'affaires; l'outillage et le stock $4,200 doivent être comptant.
BLACKBURN, Ont. — Jardin de 11 acres avec excellente maison moderne, remise, écurie; tout l'outillage, y inclus tracteur. — $15,000; moitié comptant.
EASTVIEW — Maison contenant 4 logis chauffée à l'eau chaude, dont un logis de 3 pièces vacant; revenu annuel $2,500; dépenses environ $700. — $16,500; termes. 14-300

BUNGALOW neuf, stuc sur blocs de cendre, un peu en dehors du chemin d'Aylmer; 2 chambres à coucher, vivoir, cuisine et salle de bain modernes; grand lot de coin. Prix demandé, $7,700; — $2,500 à compte; termes. PR 7-5604. 14-222

A vendre (terrains) (14b)

BEAU terrain à vendre, 50x100, boulevard Gamelin, Wrightville. PR 7-9206. 14B-222

TERRAINS à Pointe-Gatineau — avec ou sans eau et égout; $225 en montant; termes. — Antonio Patry, PR 7-8557. 14B-223

TERRAIN à vendre: 7,000 pieds carrés. 2-1731. 14B-224

2 TERRAINS 70x200, 150x120 ,boulevard Saint-Laurent, Cyrville. SH 6-6507. 14B-224

6 GRANDS LOTS valant $900 chacun, à vendre, le tout pour $3,500 comptant. Appeler après 5 h. p.m., 6-4677. 14B-220

A vendre (commerces) (15)

EPICERIE avec marchandise et appartement 5 pièces, 22x32, sur lot 50x100, située au nord de Cornwall. Très bon chiffre d'affaires. Prix: $6,000 comptant. — S'adresser à Alfred Lauzon, 1223, rue Cumberland, Cornwall-Nord, Ont. 15-222

EPICERIE-BOUCHERIE, commerce bien établi, rue Saint-Patrice; équipement et stock complets. Case 84, Le Droit. 15-222

A vendre (fermes) (16)

FERME à Treadwell, Ontario. 170 acres, avec roulant; près école et fromagerie; grange neuve avec électricité et eau. Entre 7 et 8 h. 3-4685. 16-224

FERME, 100 acres, 80 cultivables, bon terrain, eau courante, électricité; 2 milles du village. Pour renseignements s'adresser: Omer Chabot, Clarence Creek ou tél: 600. 16-221

TERRE 100 acres, un mille au nord du village de Clarence Creek. S'adresser à Oscar Labelle, Clarence Creek, Ontario. 16-221

A vendre (automobiles) (17)

LAROCQUE AUTOMOBILE
293 Dalhousie Ottawa
Tél: 4-6888
1951 CADILLAC sedan, équipée.
1950 CHEVROLET sedan.
1949 AUSTIN sedan.
1947 PLYMOUTH sedan.
1947 BUICK sedan.
1946 CHEVROLET sedan, $450.
1942 INTERNATIONAL ¾ tonne, à panneaux, $195.
1939 BUICK sedan, $250.
1939 PLYMOUTH coach, $125.
1936 DODGE sedan, $129.
B.S.A. motocyclette, $135. 17-300

A vendre (automobiles) (17)

23 A VENDRE chez CABELDU

Pour plus de renseignements voyez la page 19

Notre vente de manque d'espace tire à sa fin.

MAIS, avec nos entrées de la semaine dernière — en autos et camions neufs et usagés

IL NOUS FAUT ENCORE UN PEU D'ESPACE AUSSI

VOICI CE QUE NOUS ALLONS FAIRE AUX 18 PREMIERS ACHETEURS D'AUTOS USAGEES

AUX 5 PREMIERS ACHETEURS DE CAMIONS

NOUS REDUIRONS de 10% NOTRE PRIX DE VENTE A SACRIFICE

Agissez maintenant

Voici quelques exemples...

(N'oubliez pas de soustraire le 10%)

1951 PONTIAC Catalina de luxe, sport coupé (décapotable), radio, chaufferette — $1,795
1951 PONTIAC Chieftain 8, de luxe sedan, radio, chaufferette — $1,645
1951 MONARCH, sedan, radio, chaufferette — $1,545
1952 STUDEBAKER, coach, système d'air climatisé — $1,495
1951 PONTIAC Streamliner "Big 6", sedanette, chaufferette — $1,495
1951 CHEVROLET, coach, chaufferette. Exceptionnellement propre — $1,445
1951 BUICK "custom" de luxe, sedan, système d'air climatisé — $1,395

Enlevez 10% sur chaque auto

1950 PONTIAC Streamliner de luxe, sedan, radio, chaufferette — $1,345
1950 PONTIAC, 4 portes, sedan, chaufferette — $1,275
1950 STUDEBAKER Champion de luxe, sedan, chaufferette, "overdrive" — $1,145
1950 METEOR, coach de luxe, radio, chaufferette — $1,195
1951 CHEVROLET d'affaires, coupé, chaufferette — $1,195
1949 PONTIAC Streamliner "Big 6", sedanette, chaufferette — $1,095
1949 PONTIAC, club coupé, chaufferette — $995
1951 AUSTIN, sedan, peu de millage, chaufferette — $985

N'oubliez pas d'enlever le 10%

1947 PONTIAC, de luxe, sedan, radio, chaufferette — $875
1951 HILLMAN, sedan, chaufferette — $795
1947 DODGE, "custom" de luxe, sedan, chaufferette — $695
1950 AUSTIN, sedan, chaufferette — $695
1950 VAUXHALL, sedan, système d'air climatisé — $675
1950 MORRIS Minor, coach, chaufferette — $495
1946 NASH, sedan, système climatisé — $495

CAMIONNEURS

VOUS AUSSI... SOUSTRAYEZ 10% DE CES BAS PRIX

1952 FORD, 3 tonnes, vanne, en parfait état, d'un bout à l'autre — $1,895
1951 FORD, 3 tonnes, à ridelles, moteur en état de sortie d'usine — $1,195
1951 PONTIAC, sedan de livraison, chaufferette — $1,195
1951 CHEVROLET, ½ tonne, livraison légère, chaufferette, En merveilleux état — $875
1948 INTERNATIONAL, 2 tonnes, à bascule — $695
1950 MERCURY, ½ tonne, à panneaux — $595
1948 MERCURY, ½ tonne, livraison légère — $645
1948 MERCURY, 3 tonnes, Etc., etc. — $395

VOUS VOYEZ CE QUE ÇA VEUT DIRE ? HATEZ-VOUS PARCE QUE CES CAMIONS DOIVENT ETRE VENDU A TOUT PRIX !

CABELDU

Rue Sparks près de Lyon

5-3321 Après 6 h. 6-2722

17

REUBEN'S AUTO SALES
450½, rue Rideau — Tél: 5-2055
Informez-vous de notre garantie
$275 A COMPTE achètent cette Plymouth 1942 sedan spécial de luxe.
1941 CHEVROLET coach, radio et chaufferette.
1941 CHEVROLET club coupé, 6 places; bleue.
1941 CHEVROLET club coupé, 6 places, verte.
1940 CHEVROLET sedan, spécial de luxe; 46,000 milles.
CES 5 voitures originales n'ont eu qu'un propriétaire chacune et sont comme neuves; il faut les voir pour les apprécier.
OUVERT le soir jusqu'à 10 h. p.m.
CONDITIONS très faciles, plus licence 1953 Québec ou Ontario avec chaque auto ou camion vendu cette semaine. 17-300

1946 CHEVROLET 4 portes, chaufferette, radio, 2 pneus neufs. — PR 7-9368. 17-222

1951 INTERNATIONAL ½ tonne, à panneaux, $975. 5-6793. 17-224

1939 CHEVROLET coach, chaufferette, 4 pneus de rechange. 33 Guertin, Hull. 17-220

1951 HILLMAN Minx, très bon état. 3-1709. 17-224

1936 OLDSMOBILE en parfait état. 285 Clarence, Ottawa. 17-222

1940 DODGE coupé, en très bon état. 5-8505. 17-225

A vendre (automobiles) (17)

FINANCEZ
votre auto ou camion avec la
Maison Roméo Pigeon
Assurance — Immeubles
121 George: 2-7384; le soir: 2-0167

MAURICE MOTORS
832, rue Bank 5-9567
470, rue Rideau 4-1834
Toutes nos autos sont garanties.
1951 PLYMOUTH transformable, à toit dur, entièrement équipée, 2 teintes.
1951 CHEVROLET sedan, radio et chaufferette; très propre. — $1,295.
1950 CHEVROLET sedan, chaufferette et air climatisé, $1,295.
1949 CHEVROLET sedan de luxe, et coupé 6 places; toutes deux très propres, $1,195 chacune.
1948 CHEVROLET Fleetline coach, fini original, $1,095.
1948 DODGE et Plymouth club coupé, entièrement équipées. $1,095.
1946 PLYMOUTH sedan, $695.
1949 AUSTIN sedan, bon état de fonctionnement, $595.
1941 CHEVROLET sedan et 1933 Chevrolet sedan; deux voitures recommandables.
1939 CHEVROLET coach, $350.
1935 PONTIAC coach, pneus neufs, $175.
PLUSIEURS autres au choix.
OUVERT jusqu'à 9 h. 30 p.m. 17-300

1938 PLYMOUTH sedan. PR 7-5146. 17-220

1951 CHEVROLET Bel Air, tout équipée; chaufferette, radio; bon état; sacrifice. 3-7749. 17-222

1950 METEOR décapotable, complètement équipée; parfait état; termes. 65 Waverley. 4-0091. 17-220

RIDEAU AUTO SALES
537 Rideau, près Cobourg. 3-6642
Ouvert le soir.
1948-1947-1946 Chevrolet et Pontiac coaches et sedans, toutes équipées avec radios et chaufferettes; 5 à choisir, de $750 en montant.
1942 Buick Torpeda sedanette, état d'auto neuve.
1951 Pontiac et Chevrolet tout équipées; voitures originales.
1950 Austin sedan, très bon état, $850.
1950 Chevrolet Torpedo, 2 portes, très propre, $1,245.
1950 Meteor sedan, un seul propriétaire, état supérieur, $1,195.
1949 Studebaker Champion sedan, 20,000 milles; overdrive, radio, chaufferette. $1,095.
1940 Chevrolet coach, aujourd'hui seulement, $345.
1939 Pontiac sedan, 2 teintes, $225.
1937 Dodge spécial, seulement $165. 17-300

A vendre (divers) (18)

BAIGNOIRES, éviers et toilettes neufs et usagés. — 89 Clarence, Ottawa. 18-300

AUBAINES en bois de construction, en feuille, à partir de $40 le m., toutes grandeurs; 10,000 pieds de 2x14 jusqu'à 26 pieds, $75 le m.; 10,000 pieds de 3x12 jusqu'à 26 pieds, $70 le m.; châssis, oprtes, feuilles de métal, bois franc pour planchers, etc. Vendeur sur les lieux; escompte pour grosses commandes. Cour à 21 Marengère, tourner à gauche, passer le pont, 2 rues, tourner à droite, à Pointe-Gatineau. 18-225

A. THIBAULT, matériaux de construction neufs et usagés; plomberie. 63 Saint-Florent, Hull. PR 7-9120. 18-306

"BABY-TENDA", très bon état, $25. PR 7-7646. 18-221

BLOCS de ciment et de cendre; tuiles et blocs de cheminées. — Service "Ready Mix". Ideal Concrete Products, 6 Dumas, Hull. PR 7-1684. 18-300

BRULEUR à charbon (marque "Circulator" de Findlay), presque neuf; pas cher. Tél: 3-8533 après 6 h. p.m. 18-222

CARROSSE "Gendron", $15. Tél: PR 7-6938. 18-220

GROS chesterfield, buffet, table, chaises. PR 7-2616. 18-221

CARABINE, haut calibre, comme neuve. PR 7-6675. 18-222

COUPONS de prélarts incrustés, 95c la verge carrée. H.-R. Paquin, 80 Eddy. 18-300

"BOULEVARD DEMOLISSEUR" — 20,000 pieds de bois neuf, 2x6, 2x8, 2x10; prix total $1,100. S'adresser: 25 Delanaudière. 18-231

CHEVAUX, voitures, sleighs, harnais, voiture de livraison avec pneus de caoutchouc. 500 Clarence, Ottawa. 18-220

CONSULTEZ-NOUS pour sable, gravier, terre à remplissage et creusage avec pelle mécanique. Tél: PR 7-7534. 18-300

DACTYLOTYPE "Underwood", en bon état, $55. 6 Dompierre, Hull. 18-221

DACTYLOTYPE "Underwood", en parfait état. 203 Henderson, Ottawa 18-221

2 ECRANS métalliques pour protection derrière une fournaise; pas cher. 3-8533 après 6 h. p.m. 18-221

FOURNAISE de cave, air chaud, avec tuyaux. PR 7-8703. 18-221

DEMOLITION de grosse glacière, avenue Forward, "West End" — planches d'un pouce, à partir de $40 le m., 2x6, 2x10, 2x12 jusqu'à 26 pieds de long. Vendeur sur lieux. Escompte pour grosses commandes. 18-225

ENCYCLOPEDIE de la Jeunesse, presque neuve. PR 7-2425. 18-222

ENFIN nous avons une plus grande provision de briquets "Champ" le meilleur vendeur et meilleur briquet jamais fabriqué à seulement un dollar. — Irvine's, angle Sussex et Rideau. 18-300

FILIERES en acier, grandeur de lettres et format légal. Powis Brothers. 2-9407. 18-300

FOURNAISE "Duo Therm" à l'huile, presque neuve. 5-6417. 18-222

YORK BUTCHER & RESTAURANT SUPPLY — Trancheurs-hacheurs Globe, balances et comptoirs réfrigérés. Husman, 278 Dalhousie, 4-4517. 18-300

MACHINES à écrire "Underwood" portatives et régulières à vendre, louer ou réparer toutes marques. Eug. Roy, 197 Principale, Hull. Tél: PR 7-3012. 18-300

A vendre (divers) (18)

TOITURE en aluminium

Trusquin 26 et 24, dans toutes les dimensions de feuilles à côtes et fronçées.

Aussi, une vaste réserve de galvanisés.

ESTIMES LIBRES

Agents invités pour renseignements.

"La maison du service"

Télégraphiez — Ecrivez
Téléphonez

M. ZAGERMAN

ET CIE LTEE
100, CHEMIN BAYVIEW, OTTAWA
Lundi à vendredi, 7 h. 45 à 5 h.
Samedi, 7 h. 45 à 12 h.
Tél.: 8-5204 — 8-5205
18

LESSIVEUSE "Connor", bon marché; bassinette, bon marché. — PR 7-7179. 18-222

COUCHE IMPERMEABLE DE FONDATIONS
Meilleure qualité, $6.50 le bidon de 5 gallons. M. Zagerman & Co. Ltd., 100 Bayview Road. 8-5204. 18-306

MACHINERIES International Harvester, système à pression Beatty, articles de plomberie, clôture Frost, toiture. Modern Farm Supply, 23, rue Murray. Tél: 2-3943. 18-300

5 MANTEAUX usagés, très bon marché. 182 Eddy, Hull. PR 7-6078. 18-222

2 MANTEAUX fourrure, un rat musqué, un seal, 16 ans; aussi paletot hiver, homme, taille 40. PR 7-7731. 18-222

2 MANTEAUX en bon état; un en pattes de mouton, taille 16 ans, l'autre en drap, 16 ans; bon marché. PR 7-4659. 18-222

Médecins (80)

Dr PIERRE BEGIN, 111, rue Champlain, Hull. — Médecine générale. Spécialité: Poumons (Rayons-X) sur rendez-vous. Tél: PR 7-9566.

Dr PHILIPPE BELANGER, 74, rue Laurier-est. — Spécialité: chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 4-0117.

Dr J. E. BELANGER, maladies du coeur, pression de sang. 200 Metcalfe. Tél: 3-1353.

Dr HENRI BOURQUE, Edifice Medico-Dental, 150 Metcalfe. Tél: 6-2624. Spécialité: Maladies des enfants.

Dr A. R. CORRIVEAU, spécialiste. Yeux, oreilles, nez, gorge. 150 Metcalfe, Medico-Dental Bldg. Tél: 5-4407.

Dr FRANCOIS COTE, spécialiste en chirurgie générale et chirurgie des femmes. Consultations sur rendez-vous. 232 Metcalfe. Tél: 5-1284.

Dr DE HAITRE, 161 Stewart. Spécialités: chirurgie générale et maladies des femmes. Rendez-vous. 2-4, 7-8. Téléphone 4-1244.

Dr E. DESJARDINS, 138, rue Wellington, Hull. MEDECINE GENERALE. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél: PR 7-3543.

Dr. A. DROUIN, 318-319 édifice Transportation, 48, rue Rideau Spécialités: yeux, oreilles, nez, gorge. Consultations: 2 à 5 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 3-9162.

Dr ROLAND GAGNE, L.M.C.C. Médecine Gastro - entérologie. Consultations sur rendez-vous. 222 Daly. Tél: 4-1611.

Dr EUGENE GAULIN: Urologie. Consultations 1 à 3 h. et 7 à 8 h., les lundi et vendredi soirs seulement. 545, ave King-Edward. Tél: 4-2938.

Dr A. LACOURCIERE. Spécialités: maladies des enfants et allergie (asthme, fièvre des foins, e

Prompts résultats pour quelques sous

(A vendre (divers) (18)

Vente à l'entrepôt de stocks de surplus d'échanges de Johnson's Furniture Warehouse

232, RUE GUIGUES

Voyez la liste suivante et remarquez les prix alléchants. Notre entrepôt sera ouvert de 9 h. a.m. à 6 h. p.m. le mercredi, 23 septembre.

Lits; toutes grandeurs. Chacun ..... 1.00 et plus

Bicyclette, C.C.M. bon état 19.95

Compartiments, approx. 4 pi. de long, 4 pi. de largeur, 3 pi. de profondeur, avec couvercle, intérieur de ferblanc, idéaux pour grains, patates ou autres légumes, une protection sûre contre les rats, excellent état 24.00

Boîtes à biscuits, pour étaler les biscuits, 3 rangées, approx. 5 pi. de haut, excellent état chacune 19.00

Boîtes de soldats, avec couvercles et poignées Chacune ..... 50¢

Buffets, chêne Chacun ..... 3.95 et plus

Bouts de lits superposés, tout en acier, moins les sommiers. Chacun 25c

Sièges de chaises, sans pieds. Chacun 19c

Chaises, chesterfield, similicuir. Chacun 1.95

Sofa chesterfield, velours marron, condition passable. 9.95

Bidons, 5 gallons. Chacun 25c

Vaisselier, devant et côtés vitrés 8.95

Vaisselier combiné pupitre et commode, chêne 12.95

Pupitre ministre, pour bureau, piedestal double Chacun 9.95

Pupitres, chêne massif, piédestal double, 60 po. de long, 34 po. de profond. Chacun 19.00

Tables de salle à manger. Chacune 4.95

Chaufferettes électriques. Chacune ..... 1.50 et plus

Eléments de poêles électriques et commutateurs. Chacun ..... 10¢ et plus

Marmites sans eau, à l'électricité, 2 éléments 3.95

Chaises pliantes, bois, chacune 1.95

Tables pliantes, 6 pi., idéales pour pourvoyeurs, salles d'église, camps, etc. En lots de deux ou plus chacune 7.95

Tables pliantes, 3 pi., en lots de deux ou plus. Chacune 1.95

Brûleur à gaz pour chauffer réservoir d'eau chaude, serpentin de cuivre, pour plusieurs usages 3.95

Glacières constituant une armoire idéale pour cuisine lorsque munies de tablettes. Chacune ..... 3.95 et plus

Boîtes Jerry, boîtes à pétrole de 5 gallons, par Kesco, dessus plat avec poignées pour transporter et couvercle d'agrafant. Chacune 99c

Vestiaires (lockers) tout en acier, 12 compartiments dans chaque vestiaire, chacun muni d'une clef en excellent état. EMPLOYEURS, VEUILLEZ PRENDRE NOTE DE CECI — Vous pouvez donner plus de satisfaction à vos employés en leur assurant un endroit sûr pour mettre leurs articles personnels lorsqu'ils sont à l'ouvrage. Ces vestiaires sont cotés à $3.00 de moins le compartiment 35.00

Crochets à viande, gros format. Chacun 5c

Tables de chevet en métal, tout blanc, 2 tablettes et tiroir, chacune 3.95

Seaux portatifs à laver, avec essoreuses à même pour laver planchers d'institutions, etc. Chacun 4.95

Landau. Chacun 1.95

Rangettes telles quelles. Chacune ..... 3.95 et plus

Pupitres d'écoles, bon état, comptant et à emporter. Chacun 6.95

Balances, Diabétique, par Hanson, bon état 2.95

Causeuses, 2 sièges, idéale pour balcon ou villa. Chacune 2.95

Machines à coudre Singer, têtes basculantes. Chacune ..... 14.95 et plus

Peilles, bout arrondi, poignées en forme de D. Chacune ..... 49¢

Fournaise à l'huile 49.00

Tablettes d'acier, 3 et 4 tablettes, diverses largeurs, 10 en tout. Chacune ..... 4.95 et plus

Accumulateur, par Chryco Chacun 3.95

Plateaux 12 x 33, tout en bois, fini noyer. Chacun ..... 29¢

Balayeuse (aspiro-nettoyeur) Premier 4.95

Compartiments d'entrepôts sur roulettes coussinets à billes, 4½ pi. de long, 2½ pi. de largeur, 3½ pi. de hauteur, avec couvercle, fabrication robuste, bon état. Chacun 24.00

Seaux à eau. Contenance de 2 gallons. Chacun 10c

Bouteilles à eau. Chacune ..... 10¢

Des centaines d'autres articles non mentionnés

G. H. JOHNSON'S FURNITURE WAREHOUSE

232, RUE GUIGUES

un bloc au nord de la rue St-Patrice, entre Cumberland et l'avenue King Edward

5-5147

18

MOBILIER de chambre, complet; lit simple. PR 7-7039. 18-222

PIERRE à vendre. Signaler PR 7-2749; après 6 h., PR 7-6581. 18-241

POELE à l'huile avec souffleur, pratiquement neuf. S'adresser: 16B Walker. PR 7-5615. 18-224

POELE électrique, 2 éléments, avec bon fourneau. S'adresser 636 King Edward. 18-222

POELE à bois "Findlay", un an d'usure, en bon état. 236, boul. Saint-Joseph, Hull. 18-222

POELE "Bélanger" émaillé blanc, très bon état. PR 7-3735. 18-222

POELE électrique "Moffat", très propre, 4 éléments, $35. PR 7-9240 après 6 h. 18-222

(A vendre (divers) (18)

PIANOS. Nous avons 2 Willis, un Bell, un Lindsay, un Dominion, un Ennis, un Heintzman. Tous ces pianos ont été remis à neuf par un des meilleurs accordeurs de pianos à Ottawa. Tous sont garantis. A partir de $69 en montant. Machines à coudre Singer, dessus basculant à l'intérieur, remises à neuf et garanties, $1 à compte et $1 par semaine. Pupitres, dessus basculant, simples, sur pattes, pupitres à dactylotypes, acajou, bon état, $49. Poêles à bois et charbon, avec fourneau, $14.95 chacun et plus (12 à choisir). Tables pliantes, 6 pieds, idéales pour salles paroissiales, pourvoyeurs, salles de récréation au sous-sol, bancs de travail, etc., $7.95 chacune, par lots de deux ou plus. Mobilier chesterfield, Kroehler, rose, 2 pièces, bon état, $69; (six autres au choix). Lits, 4'6", métal ou bois, $4.95 chacun et plus (32 au choix). Bureaux avec tiroirs, $12.50 chacun. G. H. avec tiroirs, $12.50 chacun. G. H. partement d'échanges. Prière de noter notre nouvelle localité, 111, rue Murray, un peu à l'ouest de Dalhousie, nouveau Marché By. 5-5147. Bas loyer, bas prix. 18-224

POELE bois et charbon, émaillé crème, en bon état, $25. PR 7-9183. 18-222

POELE avec brûleurs huile installés. S'adresser 101 Saint-Laurent, après 6 heures. 18-222

2 ROBES de mariée, longues, blanches, 12 et 16 ans. 5-9447. 18-222

ROBE de mariée, blanche, à la cheville, 12 ans. 52 Falardeau, Hull. PR 7-6735 après 6 h. 18-221

Echange d'ensemble de vivoir et de salle à manger

Les prix de ces articles ont été réduits de façon drastique, et doivent être vendus. Nous avons besoin d'espace.

POUR LIVRAISON IMMEDIATE SEULEMENT

Colonial Furniture

Le plus grand magasin de meubles dans Ottawa.

18

VENTE d'objets usagés, à la salle de l'église unie, ave Carleton, angle Spencer, Ottawa-Ouest, samedi matin, 26 septembre, à 9 h. 18-223

VENTE de bric-à-brac, église St. James, le 23 septembre, à 2 h. p.m. 18-220

VENTE de charité, au marché, le jeudi 24 septembre, à 9 h. 30 du matin. 18-221

VENTE DE BRIC-A-BRAC TOUTE la semaine, au 392, rue Saint-Patrice. 18-224

VENTE de bric-à-brac, église unie St. Mark, 656, rue Wellington, Ottawa, les 23 et 24 septembre, à 10 h. a.m. 18-220

Stores vénitiens 18A

STORES VENITIENS en Flexalum, gaîons plastique ou coton. Estimations et installation gratuites. Nous réparons et nettoyons toutes sortes de stores vénitiens — American Venitian Blind Co. A. Rondeau, représentant, 4, rue Saint-Etienne, Hull. PR 7-5089. 18A-300

A louer (logements) (22)

AYLMER, Qué. — Logis chauffé, $20, voir au chauffage. 3-8525. 22-222

APPARTEMENT 3 pièces non chauffé; un enfant accepté. — PR 7-4791. 22-220

APPARTEMENT 2 chambres à coucher, Gatineau Mills. PR 7-0069. 22-225

APPARTEMENT non chauffé, cinq pièces; adultes; possession immédiate. Ecrire Case 83, Le Droit 22-220

APPARTEMENT (bachelor) 2 pièces, meublé et nouvellement décoré, avec salle de bain; chauffé, éclairé, eau chaude à l'année. $85 par mois. S'adresser: 277 Cumberland. 22-222

BASSE-VILLE: Appartement trois pièces et salle de bain; couple sans enfant; libre 1er octobre. 77 Nelson. 22-220

BUNGALOW 4 pièces et salle de bain, à Sainte-Rose-de-Lima, rue Albert. MO 3-4668. 22-222

CHAMBRE et cuisinette. PR 7-4068 22-222

DUPLEX neuf, chauffé, 3 pièces, salle de bain complète. PR 7-1287 22-222

DUPLEX neuf, chauffé, 3 pièces et salle de bain. 246 Ferriand, Eastview. 22-222

DUPLEX, 4 pièces et salle de bain complète; eau chaude. Possession 1er octobre. S'adresser: 43 Jacques-Cartier, Pointe-Gatineau. 22-220

LOGIS 4 pièces. 354 Saint-André, Gatineau Mills. MO 3-4427. 22-221

LOGIS neuf, 3 pièces. 41 Delanaudière. 22-221

LOGIS 2 pièces. 163A Notre-Dame. PR 7-1406. 22-221

LOGIS 3 pièces; accepterais un enfant. PR 7-3145. 22-221

LOGIS 3 pièces, chauffé, éclairé. $50 par mois. 2-7450. 22-221

LOGIS 2 pièces, chauffé, éclairé, eau chaude, usage du téléphone. 102 Fontaine, Wrightville. PR 7-9705 après 6 h. 22-222

LOGIS 4 pièces, adultes ou couple avec un enfant. PR 7-4865. 22-220

LOGIS 6 pièces, neuf, chauffé. 123 Sainte-Cécile, Eastview. 22-225

LOGIS 2 pièces, pour couple, à 346 Notre-Dame. S'adresser: 390 Champlain. 22-222

A louer (logements) (22)

LOGIS 2 pièces dans maison privée; usage téléphone. 96A Laval, Hull. 22-220

MAISON à trois appartements à louer. 32 Louisa, Buckingham. Tél: 2754. 22-225

MAISON à louer, 8 pièces, salle de bain complète. 179, rue Harold, Gatineau Mills. 22-225

MAISON à louer à Orléans. S'adresser: 241, chemin de Montréal, Eastview. 22-221

A louer (chambres) (23)

CHAMBRE meublée, autobus à la porte; demoiselle de préférence. 223 Montcalm. PR 7-7665. 23-221

CHAMBRE meublée, pour fille seulement. PR 7-4003. 23-222

CHAMBRE meublée, près autobus. 11 Sainte-Marie. PR 7-2044. 23-222

CHAMBRE propre, pour couple ou messieurs. 66 Principale, PR 7-9110. 23-222

CHAMBRE avec eau chaude, pour homme de préférence. 62 Saint-Jacques, Hull. 23-222

CHAMBRE pour couple ou personne seule. PR 7-8112. 23-221

CHAMBRE pour 1 ou 2 filles. Tél: PR 7-7862. 23-224

CHAMBRE meublée ou non. — 97 Sainte-Cécile, Eastview. 23-221

CHAMBRE simple; pas de cuisson. Tél: 4-2911. 23-221

CHAMBRE-VIVOIR, 1 ou 2 filles. Côte-de-Sable. 4-7842. 23-220

CHAMBRE, demoiselle distinguée, permis de gril, près rue Principale, Hull. PR 7-3995. 23-221

CHAMBRE meublée, une personne; gril, privilèges. 53 Rouville. PR 7-6255. 23-221

BELLE chambre propre, à Hull; personne d'âge moyen de préférence; pension si désirée. Après 6 h., 4-6445. 23-224

BELLE chambre pour monsieur distingué, sobre. Cumberland, près Rideau. 3-8173. 23-221

GRANDE chambre décorée à neuf, non meublée, eau chaude, permis de cuisson, usage téléphone; dans Wrightville. PR 7-4132. 23-222

GRANDE chambre pour 1 ou 2 personnes, avec téléphone; site central; eau chaude; tranquille. 15 Wright, Hull. PR 7-5595. 23-22, 23, 24, 25, 28, 29 S.

GRANDE chambre pour hommes sobres; eau chaude, téléphone. 271 Guigues. 2-7037. 23-225

GRANDE chambre meublée, pour 1 ou 2 personnes. 42 Sainte-Marie, Hull. PR 7-4046. 23-221

HULL: Chambre, permis de cuisson. 2-1005 après 5 h. 23-224

2 CHAMBRES pour accommoder 3 jeunes garçons. 5-9727. 23-220

2 CHAMBRES dans maison privée; hommes ou étudiants. 3-5085. 23-220

2 CHAMBRES (bachelor) (bas), meublées, avec privilèges, $45 par mois; adultes; près autobus. — PR 7-4180. 23-222

2 CHAMBRES, entrée privée; $30 par mois; adultes seulement. — 3-1519. 23-221

2 CHAMBRES pour couple qui travaille. 316 Montfort, Eastview. 23-222

2 CHAMBRES meublées gratuites (haut), avec privilèges, personne d'âge moyen s'occuperait des repas, midi, pour 2 écoliers. PR 7-4180. 23-222

3 CHAMBRES meublées, Côte-de-Sable, privilèges; références. — 3-5350. 23-222

POUR homme, 484 Cumberland, près Université. S'informer après 6 heures. 23-221

A louer (divers) (24)

ENTREPOT "garage" 33x25 à l'épreuve du feu. $35 par mois. S'adresser: A. L. Raymond, 210, rue Champlain, Hull. 24-224

ROBES DE MARIEES à louer, ainsi que toilettes pour filles d'honneur, bouquetières, etc. — Aussi tuxedos pour hommes. — Salon Martin, 163 Bolton, Ottawa. — 5-5505. 24-300

ROBES DE MARIEES et de soirée à louer. Mantes de fourrure. Tél: PR 7-7980. 24-300

LIT d'hôpital à louer. PR 7-2761. 24-300

A louer (commerce) (24A)

AYLMER, rue Principale: bon pour nettoyeurs, plombiers, électriciens, logis. 3-8525. 24A-222

GARAGE équipé, clientèle établie, dans gros village. Case 77, Le Droit. 24A-220

Chambre et pension (26)

CHAMBRE et pension, $15 par semaine. S'adresser 154 Saint-Laurent, Hull, app. 3. 26-221

CHAMBRE meublée et pension. — PR 7-7652. 26-225

CHAMBRE et pension pour 2 jeunes filles. PR 7-6194 entre 7 et 8 h. 26-222

CHAMBRE et pension pour un homme. 292 Lajoie, Eastview. 26-224

CHAMBRE et pension pour hommes dans famille privée, pas d'enfant. PR 7-6736. 26-224

CHAMBRE et pension pour enfants PR 7-2198. 26-234

Villégiature (26A)

CHALET D'ETE à vendre à Black Rapids, chemin Prescott, tout meublé; chauffage huile. $3,500; $1,000 à compte, balance termes. 5-5325. 26A-222

Occasion d'affaires (27)

CONSULTEZ-NOUS si vous désirez disposer de votre propriété L Titley Tél: 3-1547. 27-300

GERANT DEMANDE . homme ou femme

TEMPS PARTIEL OU PLEIN TEMPS

UN revenu de $200 et même plus par semaine en utilisant votre temps libre ou tout votre temps. Firme nationale possédant références de banques, Chambres de commerce, embauchera 5 hommes, ou femmes, pour gérer cette entreprise commerciale sensationnelle. Aucunement nécessaire de solliciter; aucune expérience requise. Vous commencez à recevoir un revenu dès le début. Les qualifications requises sont les suivantes:

1. Bon caractère.
2. Peut consacrer 8 heures, au minimum, par semaine.
3. Un placement de $995.00 (de toute sécurité).

Si vous possédez ces qualifications et si vous êtes désireux d'obtenir une interview avec les représentants de la compagnie, ne tardez pas à répondre à cette demande.

Prière d'ignorer cette demande à moins que vous ne possédiez le capital requis et la faculté de prendre une décision définitive en apprenant les faits, car ceux qui auront été choisis seront embauchés immédiatement. Donnez force détails au sujet de votre personne et mentionnez votre numéro de téléphone. Ecrivez à: Casier 78, Le Droit.

Automobiles et accessoires (29)

BAKER BROS CO. LTD. AUTOS ET CAMIONS USAGES achetés pour mise en pièces. Parties neuves et usagées d'autos, batteries, pneus, accessoires, etc 2 magasins. 2-7393. 29-300

S & S AUTO PARTS PARTIES neuves et usagées pour autos et camions. Autos et camions achetés pour mise en pièces. Réparations de radiateurs. Vitres installées. 614, rue Wellington. Tél. 3-0310. 29-300

REMORQUAGE: — ouvert jour et nuit. Automobile Electric, 101, rue Kent. 2-0892. 29-mar. jeu.

Transfert-camionnage (30)

ENTREPOSAGE de meubles, empaquetage, envois, déménagement local et longue distance. Jackson Moving & Storage Ltd. — Tél: PR 7-8944. 30-300

Radios-Télévision et accessoires (31)

INSTALLATION d'antenne de téléviseur, $25. Service jour et nuit. 4-3840. 31-300

RADIOS, rasoirs électriques, réparés. General Radio Sales, 271, rue Bank. 4-6292. 31-300

Brûleurs à l'huile (33)

BRULEURS à l'huile installés ou nettoyés. Estimation gratuite. — Ouvrage garanti. SH 6-1900. 33-300

R. HENRI — Brûleurs à l'huile. 219 John, Eastview. 6-2773. 33-300

REPARATIONS, nettoyage de fournaises à l'huile, carburateurs; ouvrage garanti. PR 7-8622. Hull. 33-300

Personnel (39)

REMBOURRAGE de meubles, autos, carrosses d'enfants, et réparations. A. Goulet, 16 Philippe, Hawkesbury, Ont. Tél: 290M. 39-225

Cours privé (40)

LECONS piano, individuelles, rapidité garantie, piano-accordéon. 350 Montgomery, Eastview. Téléphone 6-2277. 40-224

Combustible (32)

HUILE DISTILLEE

21.3¢ le gallon

Pas de livraison à moins de 90 gallons.

HALL FUEL LTD

339, rue Preston Ottawa

3-5631

32

A.B.C. WOODYARD — Slabs de bois mou $10 la corde. Gros voyage, $3.50. PR 7-9972. 32-300

A.B.C. WOODYARD: Slabs bois franc, ½ corde coupée, $9. Gros voyage $5. — PR 7-9972. 32-300

HUILE A POELE

(Distillée)

21.3¢ le gallon

Prompte livraison

Parfields Oils Ltd.

— 3-6246 —

32

ALARY, Maurice — Bois de chauffage de toutes sortes. PR 7-5722. 32-300

CAMILLE LEVESQUE, huile distillée 21.3; slabs mous, secs, corde coupée, $11 slabs francs, corde coupée, $18. — 347 Laramée. PR 7-4652. 32-244

EDMOND LEVESQUE — Slabs de bois mou sec, $9.00 la corde, en longueur $11.00 coupé, au voyage coupé $3.50. PR 7-7386. 32-300

BOIS FRANC, $18; coupé $20; le voyage, $6. Slabs de bois mou, $10; coupés, $12; le voyage, $3.50. Slabs de bois franc, $16; coupés, $18; le voyage $5. Capital Fuel. 4-7692. 32-234

LAMBERT — Slabs bien secs. — Voyages 3½, 6, 12. Bois franc, sec, au voyage, $5 et plus. Tél: PR 7-1143. 32-300

SCIAGE de bois. PR 7-9042. 32-222

Argent à prêter (37)

PRETS pour financer l'achat d'une automobile ou un camion

Tout prêt protégé par une assurance-vie sans frais additionnels

TRANS-CANADA CORP'N CREDIT Limited

45, rue Rideau, Ottawa

Chambre 101 — Ed. Plaza

2-5738

No 1

Cartes d'affaires (41)

ED WEINER, prêteur sur articles; aubaines de tous genres en articles non réclamés. 55½ Williams. 41-300

Dactylotypes (41A)

DACTYLOTYPES Underwood portatives et régulières, aubaines. Machines reconstruites. Aussi machines à additionner, Sunstrand à vendre et à louer. — Underwood Limited, 222 Laurier-ouest. 2-3531. 41A-300

VOYEZ les nouvelles machines à écrire silencieuses Remington; pièces exclusives, fonctionnement sensationnel. $6.45 par mois. Un taux spécial accordé aux étudiants pour machines louées. — Remington Rand Ltd., 164 Laurier-ouest. 2-4264. 41A-300

Imprimeurs (43)

LO-MOR PRINTERS — Faire-part de mariages, gaufrage, gravure, impressions commerciales. Cartes de Noël. — 243, rue Albert. Tél: 2-2335 43-300

Electriciens (55)

A. SANCTUAIRE est maintenant situé chez Ménard Electrique, 126 Eddy, Hull. PR 7-8086. 55-224

DOMPIERRE ELECTRIC — Entrepreneur électricien Réparations électriques de tous genres. 56, rue Eddy, Hull PR 7-2347. — Leon Dompierre propriétaire, residence. 5, rue Fontaine. PR 7-9826. 55-300

LEONARD ELECTRIC entrepreneur électricien, 51 Saint-Raymond, Hull. Tél: PR 7-8574. 55-300

MOTEURS électriques neufs ou usagés, réparations de moteurs, appareils électriques, filage industriel ou domestique. C.C.B. Electric Works, 378 Bank. Signaler 2-5706; soir: 2-8121. 55-300

Entrepreneurs (61)

A. PARENT: Abattage et émondage d'arbres, prix raisonnable. S'adresser: 1 Garneau, Hull. 61-223

Couvreurs (62)

BARDEAUX d'asphalte, goudron; réparations, imitation de brique J. O. Gervais PR 7-3473. 62-300

Réparations (63)

MAGASIN DE LESSIVEUSES BEATTY 205, rue Rideau Tél: 3-6234 RÉPARATIONS de toutes marques de lessiveuses et repasseuses. — Aussi lessiveuses, repasseuses, radios et poêles neufs et reconditionnés. 63-300

REPARATIONS DE MACHINES A LAVER SERVICE CONNOR directement de la manufacture Préposés habiles, véritables pièces Connor; les machines J. H Connor & Son Ltd., 207 Montcalm, Hull. Tél: PR 7-2711. Nous allons chercher et livrons. 63-300

Poussins (65)

BRAY — Vos cochets, broilers de novembre et décembre doivent être commandés dès maintenant. Demandez nos listes de prix. Demandez aussi les renseignements concernant nos poussins en croissance. Communiquez avec nous au plus tôt. Ritchie Feed & Seed, 27, rue York, Ottawa. 65-220

Monuments (69)

J. P. LAURIN Ltée., manufacturiers de monuments de distinction. Visitez nos ateliers; écrivez ou téléphonez à nos frais. Cartes mortuaires. 213 York, angle King Edward. 3-0417 69-300

R. SAINT-MARTIN ET FILS 359 Maisonneuve, Hull. PR 7-5822 AVANT d'acheter votre monument, venez comparer les prix et exécution. Le plus grand choix de monuments religieux dans Ottawa et Hull. Catalogue sur demande. Téléphonez et nous irons vous chercher. 69-300

Décès (70)

BEAUDOIN, Maurice — Dans un hôpital local, le dimanche 20 septembre 1953, est décédé à la suite d'un accident, Maurice Beaudoin, époux bien-aimé de Pauline Larabie, à l'âge de 26 ans. Funérailles le mercredi 23 septembre, à 8 h. 45 a.m., des salons mortuaires Sylvio Blais, 123, rue Notre-Dame, Gatineau, pour l'église Saint-Jean-Marie-Vianney où le service sera chanté à 9 h. Inhumation au cimetière paroissial. 70-220

GAUVREAU, Philémon — A l'hôpital Saint-Michel de Buckingham, le lundi 21 septembre 1953 est décédé Philémon Gauvreau, époux d'Ida Bourass à l'âge de 76 ans. Funérailles le jeudi 24 septembre, à 9 h. 20 a.m. des salons funéraires Vincent Brunet, 20 est, rue McLaren, Buckingham, pour service en l'église Saint-Grégoire de Nazianze à 9 h. 30. Inhumation au cimetière paroissial. 70-221

JUTEAU, Mme Eva — Dans un hôpital local, le lundi 21 septembre 1953, est décédée Eva Roy, épouse de feu Félix Juteau, à l'âge de 78 ans. Funérailles le jeudi 24 septembre, à 7 h. 15 a.m., des salons mortuaires Gauthier, 259, rue Saint-Patrice, pour service en la basilique à 7 h. 30. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-221

LEVESQUE, Hector — Dans un hôpital local, le dimanche 20 septembre 1953, est décédé Hector Levesque, de 103 Armstrong, époux bien-aimé de Florida Meunier, à l'âge de 46 ans. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires Landreville, 578 Somerset-ouest. Départ du cortège funèbre le mercredi 23 septembre, à 7 h. 40 a.m., pour se rendre à l'église Saint-Paul d'Aylmer où le service sera chanté à 8 h. Inhumation au cimetière paroissial d'Aylmer. 70-220

PARADIS, Eugène — Décédé subitement à sa demeure, 429, rue Bay, le dimanche 20 septembre 1953, Eugène Paradis, époux de feu Emilie Donaldson. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires McEvoy Bros, 235, rue Kent. Funérailles le mardi 22 septembre; service en l'église Saint-Jean-Baptiste à 8 heures. Inhumation au cimetière Notre-Dame. Funérailles privées. Prière de ne pas envoyer de fleurs. 70-220

JOSEPHINE

"Un si beau gâteau et pas d'ustensiles pour pouvoir y goûter !"

Le coin de la conservation

Les feux de forêts

TORONTO — Les feux de forêts d'Ontario, dont plus de 100 ont fait rage en même temps ce mois-ci, exigent une organisation immense et renversante. Non seulement le ministère des Terres et Forêts fournit-il une flotte aérienne de plus de 40 avions, mais encore doit-il fournir un équipement varié et adéquat.

Voici un aperçu de l'équipement requis tel que donné dans le dernier rapport annuel: tentes et abris divers pour 20,881 hommes et appareils de cuisines mobiles pour 16,475 personnes; 663 pompes à moteur; 8,568 pompes manuelles et près d'un million de pieds de boyaux; 14,133 haches; 12,280 pelles; 18 réservoirs sur rails; 441 bulldozers et tracteurs; 1,042 embarcations; 883 canots et 1,332 camions et automobiles.

Pour prévenir la menace des feux de forêts, on emploie 40 avions Beaver et plusieurs autres aéroplanes stationnés à 25 bases différentes sises à des endroits stratégiques. Plus de 70 ingénieurs, techniciens et autres voient à l'entretien de la flotte et de l'équipement aux quartiers généraux de Sault Sainte-Marie. On munit chaque avion de pontons, car les petits lacs sont souvent les seuls lieux d'atterrissage disponibles. Chaque année, au mois de mai, les appareils quittent la base de Sault Sainte-Marie pour pénétrer avec le printemps au plus profond de l'hinterland.

Action de grâces en Corée du Sud

SEOUL (P. A.) — La Corée du Sud célèbre aujourd'hui la fête séculaire du Chusuk, l'équivalent du Jour d'actions de grâces. Pour la première fois depuis trois ans, les boutiques et la plupart des bureaux du gouvernement sont fermés.

WASHINGTON (A.F.P.)—L'amiral E. Qvistgaard, chef des services de la Défense nationale du Danemark, s'est entretenu hier de questions intéressant l'O.T.A.N., avec plusieurs hauts fonctionnaires du département de la Défense des Etats-Unis. L'amiral Qvistgaard, arrivé dimanche par avion à Washington, est parti hier soir pour Southern Pines (Caroline du Sud), en tournée d'inspection de l'école de l'armée de l'air américaine.

Décès (70)

PARENT, Jean-Baptiste — A la résidence de son fils, Ovila Parent, chemin Russell, à Hurdman's Bridge, le dimanche 20 septembre 1953, est décédé à l'âge de 92 ans, Jean-Baptiste Parent, époux de feu Lucinda Brûlé. Funérailles des salons mortuaires Horace Racine et Robert Ltée, 260, rue Besserer, le mercredi 23 septembre à 8 h. 45 a.m., pour se rendre à l'église Notre-Dame de la Présentation où le service sera chanté à 9 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-220

Cartes mortuaires (70A)

J. P. LAURIN Ltée, manufacturiers de monuments de distinction, pour vous accommoder se chargent de l'impression de cartes mortuaires. 213 York, angle King Edward. Tél: 4-0417. 70A-300

Remerciements (74)

CLEMENT — La famille Clément désire remercier sincèrement tous ceux qui lui ont témoigné de la sympathie à l'occasion de la mort de M. Napoléon Clément, survenue le 7 septembre dernier, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, télégrammes, messages de condoléance, visites ou assistance aux funérailles. 74-220

GUNVILLE — Mlle Valéda Gunville et son frère René, désirent remercier tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion de la mort de leur chère soeur, Marie-Jeanne, Eugénie, survenue le 9 septembre dernier, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, télégrammes, visites ou assistance aux funérailles. 74-220

Déménagement internationaux

SERVICE INTERNATIONAL de messageries. Spécialistes en déménagements transocéaniques et interurbains; aussi déménagement local et entreposage. Fermé le samedi. — W. Sparks & Son. Tél: 8-0301.

VILLE D'OTTAWA

Département des amusements publics.

Avis aux entrepreneurs en plomberie et chauffage.

Des soumissions cachetées et marquées "Réparations aux piscines", seront reçues par le secrétaire du Bureau de contrôle, Edifice Transportation, 48, rue Rideau, Ottawa, Ontario, jusqu'à dix heures de l'avant-midi (H.N.E.), mardi le 29 septembre 1953, pour réparations au système de chauffage de la piscine Champagne, 321, avenue King Edward, et pour l'installation d'un système d'alimentation à basse pression dans les bouilloires de la piscine Plant, 130, rue Preston.

Toute soumission reçue après cette date et heure, sera refusée.

La Corporation ne s'engage à accepter la plus basse ni aucune des soumissions, particulièrement, et si une seule soumission était reçue, la ville se réserve le droit de la rejeter.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un dépôt en espèce, ou d'un chèque accepté, à l'ordre du Trésorier de la ville, équivalent à pas moins de 10% du montant total de la soumission.

Les formules de soumission et les détails complets peuvent être obtenus, en s'adressant à M. J. Alph. Duhaie, Commissaire des amusements publics, 130, avenue Chamberlain, Ottawa.

N. R. OGILVIE, greffier de la ville.

In Memoriam (73)

LAJOIE — A la douce mémoire de notre mère, Mme Alexina Lajoie, décédée le 22 septembre 1952. — Une grand-messe de premier anniversaire sera chantée en l'église Saint-Paul d'Aylmer, le 26 septembre, à 7 h. 30.

La famille. 73-220

TARIF DES ANNONCES CLASSEES

COMPTANT

Mots	insertions 1	3	6
1 à 10	.35	.83	1.50
11	.39	.91	1.65
12	.42	.99	1.80
13	.46	1.07	1.95
14	.49	1.16	2.10
15	.53	1.24	2.25
16	.56	1.32	2.40
17	.60	1.40	2.55
18	.63	1.49	2.70
19	.67	1.57	2.85
20	.70	1.65	3.00

Pour calculer le nombre de mots dans une annonce, comptez les groupes de cinq chiffres au moins, chaque initiale, les abréviations, les signes $, c, %, etc., comme des mots entiers, et l'adresse ou casier du DROIT comme 3 mots.

Pas de commandes "jusqu'à nouvel ordre". Les prix ci-dessus sont pour des insertions consécutives. Dans les cas contraires, considérez chaque insertion comme une annonce nouvelle.

DEBIT

Les annonces débitées sont sujettes à un supplément de 15 sous si non payées dans les 9 jours de la première insertion.

NOMENCLATURES

Les nomenclatures dans les comptes rendus de funérailles sont sujettes au tarif de un cent du mot, les initiales et les abréviations comptées comme des mots entiers. Naissances, fiançailles, mariages, décès, remerciements, messes anniversaires.

Première insertion	$1.25
Insertions subséquentes	1.00
In memoriam 50 mots	1.25
Le mot additionnel	.03

Annonces légales, fédérales, provinciales, municipales ou autres:

Caractère 6 points, la ligne	$0.20
Caractère 8 points, la ligne	$0.15

Classées en caractère étalage, minimum 20 lignes.

Occasionnelle.

la ligne agathe	$0.10
3 insertions consécutives	$0.09
6 insertions consécutives	$0.08
Titre spécial hors liste	$0.20
Pour faire suivre réponses au casier	$0.10

L'annonceur est prié de spécifier la rubrique désirée.

Le Droit se réserve le privilège de refuser sans avis toute annonce contraire à son programme ou sujette à libelle.

Les personnes qui commandent des annonces de naissance, de fiançailles, de mariage ou toute annonce controversable doivent s'identifier et endosser toute responsabilité par leur signature.

Les erreurs seront promptement rectifiées. On doit cependant les signaler avant la seconde insertion. Autrement nous ne saurions accorder de remise ni une nouvelle insertion gratuite. Au cas d'erreur ou d'omission notre responsabilité ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce.

HEURE DE FERMETURE

POUR LES ANNONCES CLASSEES

Edition du jour — 10 h. 20 a.m. tous les jours excepté le samedi à 9 heures a.m.

TELEPHONE 3-4061 entre 5 h. et 8 h. p.m. appelez 3-4066

Cotes de la Bourse

(Par la Presse canadienne)

Bourse de Montréal

Ventes	Stock	Haut	Bas	11.36
635	Abitibi	13⅞	13⅞	13⅞
500	Do P	25⅝	25⅝	25⅝
281	Alum	43½	43¼	43½
75	Alum 5¼P	102	102	102
15	Ang Tel	39	39	39
200	Argus	11⅝	11⅝	11⅝
198	Asbestos	26½	26½	26½
2427	Bell	36¼	36⅛	36⅛
220	Brazil	10⅛	10⅛	10⅛
165	Ba Oil	16⅞	16⅞	16⅞
206	Be Forest	4.80	4.80	4.80
50	Cdn Cel	27½	27½	27½
60	C Chem	8¼	8¼	8¼
50	Cdn Oil	13	13	13
100	CPR	22⅛	22	22⅛
100	Cdn Car	17¾	17¾	17¾
750	Cockshutt	10	10	10
900	C Smelt	22⅛	22	22
40	D Bridge	70	70	70
400	D Steel	10½	10½	10½
1200	Dom Textile	8⅛	8⅛	8⅛
10	Fam Play	20	20	20
175	Fraser	14¾	14¾	14¾
25	Gatineau	20⅞	20⅞	20⅞
45	H Smith	19	19	19
100	Hudson Bay	39	39	39
315	Imp Oil	28¼	28	28¼
1100	Imp Tob	10¾	10¾	10⅝
790	Int Nickel	27⅞	27⅝	27⅞
5	Int Pap	49	49	49
880	Int Pl	19⅛	18⅞	19⅛
150	MacMillan	16	16	16
1985	Massey	8⅛	8	8
75	McColl	24⅜	24½	24½
100	N Stl Car	24⅜	24⅜	24⅜
10	Noranda	63	63	63
15	Placer	30	30	30
15	Powell Riv	24	24	24
50	Price	30½	30¼	30¼
2	Que Pow	22	22	22
855	Shawinigan	37⅝	37⅝	37⅝
238	Steel	28	28	28
15	Do Frac	28	28	28
25	Un Steel	12⅜	12⅜	12⅜
100	Walker	48¼	48¼	48¼
100	West Lease	4.70	4.70	4.70
65	Weston	31	31	31
100	Zellers	21	21	21
	BANQUES			
200	C Nat	25½	25½	25½
300	Commerce	31	31	31
	CANADIAN STOCK EXCHANGE			
450	Ang Nfld	7⅞	7⅞	7⅞
25	Areas	140	140	140
300	C Javelin	7⅛	7	7
175	Cw Lumb	9	9	9
95	Con Pap	37¼	37¼	37¼
67	Crown Zeller	27⅜	27⅜	27⅜
200	Fanny Farm	20⅛	20⅛	20⅛
50	Ford	81	81	81
	MINES			
4400	Aconic	2.15	1.99	2.05
1500	Anacon	3.45	3.45	3.45
800	Boreal	2.45	2.40	2.45
500	Brilund	1.67	1.67	1.67
100	Inspira	1.60	1.60	1.60
1700	N Lazd	1.66	1.60	1.66
100	Sherrit	4.10	4.10	4.10
2000	Arno	.02½	.02½	.02½
6500	Arnora	.12	.10½	.10½
1600	Atlas Sulp	.48	.48	.48
1500	Base Met	.18	.18	.18
600	Brunswick	.15⅛	.14⅝	.15
1100	Carnegie	.32	.32	.32
8500	Celta	.15	.14⅛	.14⅛
500	Chib Expl	.60	.60	.60
1000	C Cen Cad	.04⅞	.04⅞	.04⅞
7200	D Asbest	.75	.74	.75
1000	Fenimore	.55	.55	.55
25	Hollinger	.12	.12	.12
500	Jardun	.15	.15	.15
2000	Iso	.38	.38	.38
1500	Jaculet	.09	.09	.09
1000	Kenmayo	.05	.05	.05
1000	Lingside	.04	.04	.04
1000	Marbenor	.35	.35	.35
1000	Merrill	.22	.22	.22
1000	N Forma	.10	.10	.10
350	N Santiago	.08	.04	.08
300	Stada	.35	.35	.35
2500	Weedon	.30	.30	.30
	HUILES			
1000	Antone	.26	.26	.26
2000	Sweet Gr	.32¾	.32¾	.32¾
1900	Tri Tor	.80	.78	.78
500	Westburne	.70	.70	.70
1000	W Homest	.65	.63	.63
1500	Bailey	3.30	3.25	3.30
500	C Southern	6.05	6.00	6.05
50	Home	6.50	6.50	6.50
2100	Jasper	3.30	3.30	3.30
3000	N P Dom	1.25	1.25	1.25
3100	Okalta	1.54	1.50	1.54
100	Pac Pete	7.50	7.50	7.50
500	Pontiac	1.15	1.15	1.15

Total des ventes — 11 h. 30 a.m.: Ind., 18,400; mines et huiles, 72,200

Bourse de Toronto

Ventes		Haut	Bas	11h. 30 a. m.
100	Abitibi	13⅞	13⅞	13⅞
50	Abitibi P.	25⅝	25⅝	25⅝
75	Acadia A	17	17	17
1710	Ajax	.90	.90	.90
1200	Albermont	1.20	1.12	1.12
500	Anacon	3.50	3.45	3.50
1000	Ankeno	.12	.12	.12
6000	Apex	.04½	.04½	.04½
1000	Aquarius	.27	.27	.27
200	Argus	11¾	11¾	11¾
1500	Ascot	.48	.48	.48
1000	Atlin	.08	.08	.08
2000	Aumaque	.12	.12	.12
1000	Bagamac	.16½	.16½	.16½
1650	Bailey	3.30	3.15	3.30
100	Bank Mtl.	35	35	35
75	Bank N. S.	40	40	40
2100	Barnat	1.15	1.15	1.15
100	Barvue	1.75	1.75	1.75
1500	Base Metals	.18	.16	.18
500	Bacha	.36½	.36½	.36½
2000	Bata	.20	.20	.20
500	B. Duq.	.20	.20	.20
1181	Bell	36¼	36⅛	36¼
500	Bevcourt	.31	.31	.31
1500	Bobjo	.33	.33	.33
1100	Bonville	.19	.19	.19
1500	Bordulac	.10	.10	.10
2000	oyrmar	.08½	.08½	.08½
200	Bralorne	3.25	3.25	3.25
210	Brazil	10⅛	10⅛	10⅛
1000	Brewis	.10	.10	.10
1515	Britaits	3.25	3.20	3.20
75	B. C. Elec. 4P.	80	80	80
5	B. C. Elec. 5P.	50	50	50
2650	B. C. Forest	4.80	4.75	4.80
1400	Broulan	2.14	2.12	2.12
500	Brunsman	.11½	.11½	.11½
1500	Brunhurst	.18	.18	.18
500	Brunston	.20	.20	.20
4600	Brunswick	.15	.15	.15
11500	Calder	.32	.40	.31
105	Cal. Edm.	8.10	8.00	8.10
1500	Callinan	.18½	.18	.18
100	Calmont	1.02	1.02	1.02
700	Calvan	3.50	3.45	3.45
800	Camp R. L.	7.70	7.70	7.70
100	Can. Machin.	7⅜	7⅜	7⅜
25	C. Pack. B	30⅝	30⅝	30⅝
200	Can. S. Oil	5.90	5.90	5.90
1100	C. S. Oil Wts.	1.25	1.25	1.25
25	C. Steam. P.	49	49	49
60	C. Bank Com.	81	81	81
50	Cdn. Brew.	19½	19½	19½
115	Cdn. Can.	27½	27½	27½
75	Cdn. Celan.	27½	27½	27½
25	Cdn. Celan. $1P.	20	20	20
5	C. F. Prod. P.	50	50	50
100	Cdn. Gas Res.	1.10	1.10	1.10
25	Cdn. Oil 5P.	99½	99½	99½
115	C. P. R.	22⅛	22⅛	22⅛
800	C. P. L. Prod.	1.51	1.50	1.51
5	C. Util. P.	99½	99½	99½
150	C. Vickers	14¾	14¾	14¾
1100	C. Williston	1.50	1.50	1.50
10	C. Wire Box A	35	35	35
1200	Cent. Leduc	1.50	1.50	1.50
1700	Chem. Res.	1.05	1.05	1.05
900	Chesterville	.50	.50	.50
165	Cobalt	1.30	1.30	1.30
300	Coem. Will.	.92	.91	.91
210	Cockshutt	10	10	10
600	Coldstream	.40	.40	.40
1000	Coniarum	.50	.50	5.0
2700	C. Discovery	2.02	2.00	2.00
500	C. East Crest	.62	.62	.62
8480	Con. Howey	.92	.85	.92
1000	Con. Matarrow	.25	.25	.25
880	Con. Smelt.	22¼	22	22
1000	Con. Peak	.25	.25	.25
3500	C. Orlac	.19	.17	.18
1750	C. Sannorm	.08½	.08½	.08½
500	Conwest	3.85	3.85	3.85
1500	Copper Man.	20½	20½	20½
2000	Crolnor	.42	.39	.41
2500	Davison	.70	.70	.70
2500	Del Rio	1.25	1.20	1.20
206	Dev. Leduc	1.06	1.06	1.06
65	Diat. Seag.	25½	25½	25½
100	Dome	15¾	15⅝	15¾
100	Dome Expl.	4.60	4.60	4.60
1500	Dom. Asbestos	.75	.75	.75
130	Dom. Bank	30½	30	30½
475	D. Magnes.	10¼	10	10¼
131	D. Steel	10⅜	10⅜	10⅜
35	Dom. Stores	14⅜	14⅜	14⅜
20	D. Tar. P.	20	20	20
100	Dom. Tex.	8¼	8¼	8¼
1700	Donalda	.49	.48	.48
900	Dragon	.33	.33	.33
500	Duvex	.30	.30	.30
100	East Malart.	1.60	1.60	1.60
1000	East Rim	.75	.75	.75
5	East Suil.	4.60	4.60	4.60
8700	East Metals	1.49	1.40	1.47
50	East Steel	5	5	5
4500	El Sol	.08	.08	.08
280	Erie A	5½	5½	5½
1500	Estella	.35	.35	.35
2000	Eureka	.59	.58	.59
25	Falconbridge	13¾	13¾	13¾
2010	Fargo	1.60	1.50	1.60
220	Fed. Pete	3.65	3.65	3.65
3325	Fenimore	.55	.54	.55
562	Ford A	61	61	61
100	Foundtn.	11½	11½	11½
1750	Frobisher	4.55	4.45	4.45
3360	Frobisher Wts.	.52	.50	.50
500	Galtwin	.20	.20	.20
500	Gas Expl.	.55	.55	.55
25	Gaitneau	20¾	20¾	20¾
5	Gatineau P.	105¾	105¾	105¾
900	Gen. Motors	53¼	53⅛	53¼
300	Gen. Pete A	4.50	4.50	4.50
2000	Glenora	.04	.04	.04
1500	Gods L.	.85	.81	.85
1000	Goldcrest	.17	.17	.17
300	G. F. Uran.	.57	.57	.57
1640	Gold Man.	1.65	1.65	1.65
1000	Goldora	.04½	.04½	.04½
2000	Goodfish	.04½	.04½	.04½
5	Goodyear	94	94	94
2600	Grub. Bousq.	.41	.40	.40
119	G. L. Paper	18	18	18
150	Gridoil	4.40	4.40	4.40
200	Gunnar	8.75	8.75	8.75
1000	Gwillim	.09	.09	.09
6800	Harricana	.15	.15	.15
7400	Hasaga	.29	.27½	.29
2000	N. of Lakes	.11	.11	.11
4500	Headway	.30	.28	.28
1000	Heath	.10¼	.10¼	.10¼
800	Homer	.24	.24	.24
1000	Hosco	.14½	.14½	.14½
100	Hoyle	1.60	1.60	1.60
100	Hud. Bay	39	39	39
500	Hugh Pam	47	47	47
328	Imp. Oil	28½	28	28½
75	Imp. Tob.	10⅝	10½	10⅝
5	Ind. Accep. $2P.	37	37	37
700	Inspiration	1.55	1.55	1.55
10	I. Met. A	30½	30½	30½
335	Int. Nickel	37⅝	37⅝	37⅝
205	Int. Pete	19	19	19
200	Interprov. P. L.	18⅞	18⅝	18⅞
2000	Jellicoe	.07¼	.07	.07¼
2000	Jet Oil	.26	.25	.25
200	Jupiter	1.30	1.30	1.30
1000	Kayrand	.07½	.07½	.07½
2000	Kenville	.07½	.07¼	.07¼
700	Kerr-Add.	19	19	19
1000	Kirk Lake	.50	.49	.50
1000	L. Dufault	.67	.65½	.65½
3000	Lake Ling	.19	.19	.19
20	L. Shore	5.75	5.75	5.75
1500	Landover	.23	.23	.23
3000	Lorado	.35	.34	.34
1500	Macassa	1.60	1.54	1.54
100	MacLeod	1.50	1.50	1.50
200	Macmill. B	16	16	16
700	Madsen	1.55	1.55	1.55
1000	Magnet	.08½	.08½	.08½
55	M. Leaf Mill. P.	86⅜	86⅜	86⅜
1000	Marulgo	.08	.08	.08
17000	Marbenor	.35½	.35	.35
12500	Marcus	.10	.10	.10
1500	Marigold	.50	.50	.50
1220	Massey	8	8	8
238	Merrill Pete	2.30	2.25	2.30
200	Mex. L. & P.	6¼	6¼	6¼
200	Mid. Cont.	.14	.14	.14
200	Mitl. Brick	1.85	1.85	1.85
100	Mindamar	2.10	2.10	2.10
10000	Minda	.10	.10	.10
13	Moore	24½	23½	24½
1000	Nat. Explor.	.31	.31	.31
60	N. Hos. B	73¾	73¾	73¾
50	N. St. Car	24½	24½	24½
300	Nesbitt	1.40	1.40	1.40
500	New B. Dom.	1.25	1.25	1.25
100	New Cal.	.69	.69	.69
5700	N. Continental	.79	.76	.77
3500	N. Devon	.21¼	.21	.21
3100	N. Dicken. Wts.	.35	.32	.35
4000	N. High Ridge	.33	.33	.33
1500	N. Laguerre	.08	.08	.08
5800	New Lard U.	1.64	1.60	1.64
1000	New Mar.	.08½	.08⅛	.08⅛
2000	N. Morrison	.13	.13	.13
1000	N Mylamaque	.35	.34½	.35
1000	N. Senator	.15	.15	.15
559	N. Superior	2.30	2.30	2.30
6500	New Thurb.	.13½	.13½	.13½
2000	Nipissing	1.50	1.40	1.40
1000	Nisto	.10	.10	.10
230	Noranda	62⅝	62½	62½
600	Normetal	2.45	2.45	2.45
100	N. C. Oils	1.78	1.78	1.78
5000	N. Denison	.09¼	.09	.09
1000	North Can.	.55	.55	.55
1500	Nubar	.17	.17	.17
700	Nudulama	.76	.76	.76
3000	Obaska	.06	.05½	.06
2000	Oil Select	.06	.06	.06
1150	Okalta	1.54	1.51	1.54
200	O. Jockey Club	2.05	2.05	2.05
2400	Ont. Pyrites	1.06	1.01	1.02
1000	Opemiska	1.06	1.06	1.06
500	Osisko	.40	.40	.40
800	Pac. Pete	7.50	7.40	7.40
20	Page Hers.	66¼	66¼	66¼
2000	Parmour	.76½	.75	.75
500	Pan West	.39	.38	.39
1000	Paymaster	.36	.36	.36
100	Peace River	5.40	5.40	5.40
2400	Peruvian	1.10	1.00	1.10
500	Petrol	.38	.33	.35
2575	Pick. Crow	1.17	1.05	1.12
600	Pioneer	1.60	1.60	1.60
200	Placer	30	30	30
800	Ponder	1.23	1.23	1.23
500	Pontiac	1.15	1.15	1.15
25	Pow. River	24	24	24
1000	Preston	2.79	2.76	2.76
35	Quemont	16½	16	16
2300	Radiore	.49	.48	.49
1500	Ranwick	.10	.10	.10
3000	Redwater	.86	.85	.85
2450	Roy. Silv.	.08½	.08½	.08½
105	Russell	18½	18½	18½
600	San Ant.	1.79	1.79	1.79
1200	Sapphire	1.75	1.72	1.73
900	Scurry	1.20	1.16	1.18
1250	Sherritt	4.10	4.05	4.10
25	Sicks	23½	23½	23½
1000	Silanco	.19	.19	.19
1032	Sil. Miller	.73	.73	.73
20	Simpsons	13¼	13¼	13¼
40	Southam	25¼	25¼	25¼
1800	Starratt	.18	.17	.17
100	Stedman	18	18	18
165	Steel Can.	28½	28	28
5000	Steeloy	.10	.10	.10
775	Steep Rock	6.00	6.00	6.00
1000	Sud. Cont.	.25	.25	.25
80	Suptest.	14	14	14
15	Suptest. P.	102	102	102
500	Sylvanite	1.20	1.15	1.15
2000	Sweet Grass	.38	.32	.33
409	Teck Hugh	1.97	1.95	1.97
1500	Tomibll	.19	.19	.19
650	Tor. Elev.	12½	12½	12½
210	T. Fin. A	26½	26½	26½
12	Trans Emp.	1.80	1.80	1.80
356	Trans Mt.	25½	25½	25½
600	Triad	2.05	2.05	2.05
500	Tungsten	.20	.20	.20
30	Union Acc.	7¾	7¾	7¾
200	U. Asbestos	2.80	2.79	2.79
1100	Un. Keno	6.25	6.25	6.25
600	Upp. Can.	1.05	1.05	1.05
210	eVntures	13½	13½	13½
200	Violamac	2.50	2.50	2.50
200	Waite	10	10	10
110	Walker	48¼	48¼	48¼
2000	Weedon	.30	.30	.30
2000	Wekusko	.07	.07	.07
190	Westeel	20¼	20¼	20¼
300	Winchester	.13	.13	.13
500	Winward	.08½	.08½	.08½
1500	Yale	.26	.26	.26
700	Yellorex	.06⅛	.06⅛	.06⅛
2120	Yk. Bear	1.05	1.05	1.05
2800	Yuekon	.17	.16	.17
500	Zenmac	.15	.15	.15
	CURB			
100	Ang. Cdn. Pulp	22½	22½	22½
500	Anglo Nfld.	7¾	7¾	7¾
185	Asbestos	26½	26½	26½
100	Bulolo	5.90	5.90	5.90
55	C. Paper	37¼	37¼	37¼
5	D. Bridge	69	69	69

Total des ventes: 525,000.

Les bestiaux

MONTREAL — (P.C.) — En plus des arrivages d'aujourd'hui, on comptait ce matin 300 têtes non vendues hier. Les transactions étaient lentes. Jusqu'à 10 h. 15 ce matin, on n'avait vendu que quelques vaches et taureaux de différentes qualités. De bonnes vaches commandaient $12; les moyennes, $10 à $11; les communes, $8 à $10; les très communes, $5 à $8. Quelques taureaux communs et moyens se vendaient $8 à $11.

Les veaux s'échangeaient lentement, surtout les veaux lourds et les veaux d'herbe. Les veaux de lait étaient en bonne demande et se vendaient à bons prix. Quelques-uns de choix et bons, rapportaient $23; les communs et moyens, $15 à $20. Quelques veaux d'herbe ont rapporté $10.50; les autres veaux d'herbe, $8 à $10, soit environ $1 de moins qu'hier.

Les agneaux se vendaient à peu près aux mêmes prix qu'hier.

Quelques-uns de bonne qualité valaient $23, classés, et $22, non classés. Les moutons variaient de $5 à $8.

Les prix des porcs sont demeurés stables, soit $36 pour la catégorie A et $23 pour les truies.

Total des offres lundi: 1,771 bovins, 2,007 veaux, 932 agneaux et moutons et 628 porcs.

En vente ce matin: 333 bovins, 30 veaux, 18 agneaux et moutons et 25 porcs.

Le monde financier

Marché de Toronto

Pommes

Duchess, le minot	1.75 à 2.25
Ont., 6 pintes	1.60 à 1.65
Melba, le minot	2.75 à 3.25

Haricots

Ontario, 11 pintes	1.50 à 1.60

Betteraves

Ontario, douz	0.30 à 0.35
le minot	1.25 à 1.50

Choux

Ont., la caisse	0.65 à 0.75

Choux-fleurs

Ontario, la caisse	1.25 à 1.50

Céleri

Ontario, la caisse	1.75 à 2.00

Laitue

Ontario, caisse 3 douz	2.50 à 2.65

Carottes

Ont., douz	0.40à 0.45
Ont., 50 lbs	1.25 à 1.75

Oignons

Ontario, verts douz	0.50 à 0.55
Ont., jaunes	1.25 à 1.35

Persil

Ont., 6 pintes	0.50 à 0.60

Piments

Ont, 11 pintes	0.50 à 0.60
Rouges, forts 6 pintes	non coté

Patates

Ontario, nouvelles	
75 lbs	1.30 à 1.50
Le minot	1.00 à 1.15

Tomates

Ont., champ 11 pintes	0.40 à 0.50

Concombres

11 pintes	0.40 à 0.50
No 2	0.30 à 0.40

Blé d'Inde

6 douz	1.25 à 2.00

Epinards

Le minot	0.65 à 1.00

Pêches

Jaunes, No 1	0.60 à 0.75
No 2	0.40 à 0.50

Raisins

Ontario, bleus	0.60 à 0.65
Clapps, 6 pintes	0.40 à 0.50

Marché d'Ottawa

Mouton	0.28
Boeuf	0.25 à 0.28
Porc	0.38 à 0.39
V u	0.32 à 0.34
Agneau	0.50 à 0.55

Volailles

Poulet	0.50 à 0.55
Poule	0.45 à 0.50

Oeufs

Gros	0.80
Moyens	0.75
Petits	0.65

Patates

Locales 6 pintes	0.30

Echalotes

Paquet	0.05

Radis

Le paquet	0.05

Blé d'Inde

La douz.	0.40

Oignons

Marinades 6 pintes	1.25 à 2.00
De table 3 paquets	0.25

Cornichons

6 pintes	0.25 à 0.35

Piments

Verts	0.05

Fleurs

Coupées	0.25 et plus

Betteraves

3 paquets	pour 0.10

Choux

Chacun	0.05 et 0.10

Carottes

3 paquets pour	0.10

Concombres

La douzaine	0.25

Fèves

Sac, 2 lb	0.20

Navets

Nouveaux	0.05 et 0.10

Tomates

11 pintes	0.35
6 pintes	0.25

Mûres

La pinte	0.40

Melons

Chacun	0.15 à 0.50
6 pintes	0.75

Choux-fleurs

Chacun	0.10 à 0.35

Pommes

Duchess, 6 pintes	0.60
6 pintes	1.00

La population de la Suède comptait 7,150,606 personnes à la fin de l'année dernière, une augmentation de 7.24 pour mille durant 1952. C'est là la plus faible augmentation survenue durant les dix dernières années, et l'immigration y avait contribué dans la proportion de 20 pour cent.

Physionomie de la Bourse

LONDRES (Reuter) — La Bourse de Londres a affiché une faible tenue aujourd'hui. Et pour cause: c'était le règlement des comptes et les petits spéculateurs se sont livrés à la liquidation.

Les titres du gouvernement britannique ont suivi la même marche qu'hier. Les obligations non remboursables et à longue échéance en ont souffert.

La liste industrielle n'a guère varié, bien que les tabacs aient manifesté une tendance à la baisse. Les valeurs de compagnies de navigation se sont raffermies, mais les chantiers maritimes et les pétroles, comme les titres internationaux, n'avaient pas de consistance.

TORONTO (P.C.) — Le marché était stationnaire et le volume peu considérable aujourd'hui à la Bourse de Toronto.

Les pétroles de l'ouest et les métaux communs étaient les plus actifs. Les pétroles de l'Ouest généralement stationnaires sauf quelques titres qui fléchissaient de quelques cents.

Les métaux comuns étaient stables et on enregistrait quelques gagnants.

Chez les aurifères, les principaux titres étaient à la baisse avec Ker-Addison et McIntyre à la baisse, en vedette. Les compagnies de gestion étaient peu actives et les titres à bon marché étaient stables.

Les uraniums et les métaux communs de la région de Bathurst étaient calmes et les prix stationnaires. Les industrielles étaient calmes mais les prix des quelques titres échangés étaient fermes.

NEW-YORK (P.A.) — Les gains étaient en supériorité sur les pertes par une faible marge à l'ouverture de la Bourse de New-York, aujourd'hui. L'allure était lente, toutefois.

Les chemins de fer étaient en vedette. Quelques compagnies de télévision, les aciers, et les services publics étaient également à la hausse fractionnairement. Les produits chimiques, les pétroles, les véhicules-moteurs et les caoutchoucs étaient mixtes.

Parmi les chemins de fer, Southern Railway et Northern Pacific étaient à la hausse de près d'un point à un certain moment. New York Central, Delaware and Hudson, Southern Pacific et Illinois Central étaient aussi à la hausse.

U.S. Steel, General Motors, Chrysler, Goodrich, Philco, Zenith, American Telephone, Commonwealth Edison, American Cyanamid, General Electric et Union of California étaient à la hausse.

Studebaker, Douglas, Dow, Union Carbide, Standard Oil (N.J.), et American Airlines.

Les observateurs à Wall Street observaient le marché étroitement, afin d'y déceler certains signes d'une réaction au discours du président Eisenhower prononcé hier soir et dans lequel il a laissé entrevoir la possibilité que les taxes continueront d'être élevées.

MONTREAL (P.C.) — Abitibi et Aluminium étaient en vedette à la Bourse de Montréal aujourd'hui. Par ailleurs, le marché était étroitement mixte à l'ouverture.

Aluminium gagnait trois points à 46½ tandis que Abitibi montait de 2⅛ à 15⅞. Les transactions étaient modérément élevées.

Imperial Oil, National Steel Car, Weston et Massey-Harris fléchissaient de quelques fractions.

PARIS (A.F.P.) — Les dispositions du marché sont assez irrégulières aujourd'hui. La réponse des primes s'effectue au milieu d'un bon courant d'affaires, mais nombres d'opérateurs au jour le jour réalisent leur bénéfice à la suite des récentes hausses enregistrées dans les compartiments français. Cependant le fond de la tendance demeure très résistant, et les pertes sont dans l'ensemble limitées à peu de chose. Dans les compartiments de valeurs étrangères, la tendance demeure hésitante et les tassements s'accentuent; il faut tenir compte de la persistance des avis peu encourageants de Wall Street et des autres places étrangères, et notamment de Bruxelles, où la Petrofina s'est inscrite hier en baisse sensible. On commente dans les groupes les prochaines décisions gouvernementales concernant les salaires, mais on s'accorde à reconnaître à nos dirigeants, dans les milieux financiers, une prudence qui devrait éviter de nombreux obstacles, tout en préservant la politique de redressement financier et économique.

Effritement dans le groupe des rentes alors que le 3½% indexe refranchit la barre des 96 francs. Etroite irrégularité des banques où l'Union parisienne gagne néanmoins plus de cent francs dès l'ouverture. Fermetés des valeurs de ciment. Tassement de la lyonnaise des eaux alors que la générale électricité poursuit avec aisance son mouvement de hausse. Les métallurgiques, qui ont été les valeurs les plus favorisées des dernières séances, perdent quelques points dans une ambiance active. Repli de Djebel Djerissa aux mines métalliques. Produits chimiques calmes mais pétroles en baisse sensible.

Nouvelle baisse des valeurs belges aux internationales, mais dans des proportions plus limitées que la veille. Les canadiennes subissent des pertes ainsi que la Royal. Reprise du Rio mais Rhokana ne suit pas. Nouvelle baisse des mines d'or. Légère amélioration de la tendance sur les mines d'or.

Marché de l'or calme et en légère baisse.

Le dollar

NEW-YORK (P.C.) — Le dollar canadien a dérivé de 1/32 de cent, aujourd'hui, pour primer par 17/8 p. 100 la devise américaine.

La livre sterling est demeurée inchangée à $2.80¼.

MONTREAL (P.C.) — Le dollar américain s'escomptait à l'ouverture ce matin par 1

FIERTÉ · INITIATIVE · DÉSINTÉRESSEMENT

Royaume des Enfants

Directeur: ONCLE JEAN

SE DÉVOUER · S'INSTRUIRE · S'AMUSER

ANNIVERSAIRES HISTORIQUES

22 SEPTEMBRE 1653.

Les débuts de la Congrégation Notre-Dame

Le petit établissement de Montréal défiait les Iroquois depuis plus de dix ans lorsque son premier gouverneur, Monsieur de Maisonneuve, retourna en France en 1653 pour y recruter de nouveaux colons. Parmi les personnes qu'il réussit à amener au Canada, il y avait Marguerite Bourgeoys, une religieuse de Troyes, qui avait voué sa vie au Christ et qui songeait à faire bénéficier la Nouvelle-France de ses énergies. Le 22 septembre elle arriva à Québec et continua immédiatement sa route vers Montréal où elle ouvrit la première école, dans une étable. C'est de cet humble début que sortit la Congrégation de Notre-Dame, l'une des plus importantes communautés enseignantes de la province de Québec. Tandis que Jeanne Mance soignait les malades, Marguerite Bourgeoys enseignait "la modestie, le courage et les bonnes manières" aux fillettes de cet établissement. On prétend que si les Canadiens français sont de nature polis et affables, ils le doivent à la tradition créée par cette regilieuse. Elle mourut à l'âge de 80 ans après avoir fourni une carrière admirable.

22 SEPTEMBRE 1760.

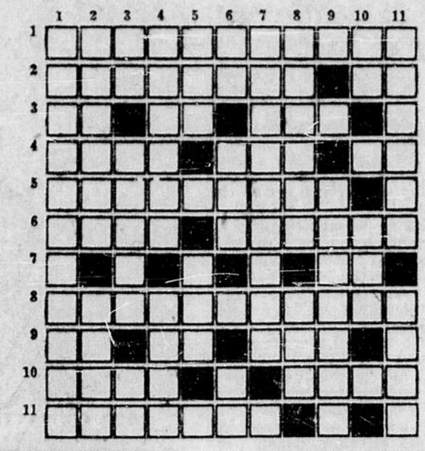
La remise des armes

Le Canada s'était rendu le 8 septembre. Le même jour le gouverneur Amherst établissait trois gouvernements militaires: ceux de Québec, Montréal et des Trois-Rivières. A cet endroit, le colonel Burton avait été nommé en charge du gouvernement. Le 22 septembre suivant, il ordonna aux Trifluviens de mettre bas les armes et de prêter le serment d'allégeance à George II. Voici le document qui fut signé à cette occasion:

"Ordre à M. Laframboise, capitaine, de faire assembler les habitants pour leur faire mettre bas les armes et prêter serment de fidélité.

"Il vous est ordonné de la part de M. le colonel Burton, gouverneur des Trois-Rivières de faire avertir Messieurs les gentilhommes et autres personnes habitant cette ville, de se rendre avec leurs armes dans le parloir des Récollets de cette ville demain matin à 9 heures pour y prêter le serment de fidélité et de soumission dû à Sa Majesté George second".

Les Mots Croisés du "Droit"



HORIZONTALEMENT

1 — Qui concerne l'art de la pêche.
2 — Affranchir — Connu
3 — Adverbe de lieu — Mot invariable qui se joint à certains mots et signifie à moitié — Patriarche biblique.
4 — Bateau de pêche italien, à fond plat — Agent politique de Louis XV — Dieu du soleil.
5 — Œufs battus ensemble et cuits dans la poêle (pl.).
6 — Feuille purgative — Matière colorante rouge.
7 — Qui n'est pas vêtu.
8 — Qui appartient aux prêtres.
9 — Conjonction — Charpente du corps humain — Possédée.
10 — Fête de la Nativité — Rivière de France.
11 — Genre de reptiles ophidiens, comprenant d'énormes boas.

VERTICALEMENT

1 — Cent sthènes.
2 — Vérité évidente par elle-même — Aussi, de même.
3 — Chemin de halage — Bande qui pend autour d'un ciel de lit — Dans.
4 — Offre en sacrifice — Liste, catalogue.
5 — Tête d'une tige de blé — Ferme dans le midi de la France.
6 — Note de la gamme — Saison — Préfixe.
7 — Section d'un ou de plusieurs tendons.
8 — Principe odorant de la racine d'iris (pl.) — Conjonction qui sert à unir deux membres de phrases.
9 — Tortueux.
10 — Usages, coutumes — Qui n'est pas vêtue.
11 — Prêtre gaulois voué à l'étude des sciences naturelles — Suinter.

Solution du problème de Vendredi

C	O	M	M	A	N	D	E	R	I	E	
L	I	A	I	S	■	E	L	I	T	E	
A	S	■	N	E	I	G	E	S	■	T	
I	E	N	I	S	S	E	I	■	S	I	
R	A	I	E	■	I	L	S	■	I	O	
V	U	■	R	A	S	E	■	S	O	N	
O	■	V	■	V	■	R	E	I	N	■	
Y	E	O	M	A	N	■	■	T	I	N	
A	■	T	A	N	■	P	A	U	S	E	
N	E	R	I	T	E	■	M	E	M	E	
T	R	E	S	■	S	T	E	R	E	S	

Avez-vous pris votre aluminium aujourd'hui?

Oui, très certainement, car presque tout ce que nous consommons — céréales, légumes, viandes, lait, oeufs — contient de l'aluminium. Rien d'étonnant à cela puisqu'un huitième environ de l'écorce terrestre se compose d'aluminium.

Commercialement, toutefois, l'aluminium s'obtient plus facilement d'un minerai nommé bauxite. La compagnie Alcan l'expédie de l'Amérique du Sud à ses fonderies d'Arvida, de l'Ile Maligne, de Shawinigan Falls et de Beauharnois. Quand la nouvelle et formidable installation de Kitimat (C. b.) sera terminée, on y transportera par bateau, le long de la côte du Pacifique, le minerai raffiné provenant des riches gisements sud-américains. Aluminum Company of Canada, Ltd.(Alcan).

Bonne fête

LE MARDI 22 SEPTEMBRE 1953

Beaudry, André-Marie, 3 ans, Ottawa.
Collin, Lionel, 10 ans, Hearst.
Foubert, Laurent, 2 ans, Windsor.
Gedin, Solange, 12 ans, Clarence Creek.
Guindon, René, 9 ans, Deschênes.
Hoffman, Lise, 9 ans, L'Orignal.
Landry, Marcelle, 11 ans, Ottawa.
Lanoue, Michelle, 6 ans, Eastview.
Lefort, Marielle, 9 ans, Hull.
Proulx, Jean, 13 ans, Templeton-Est.
Racette, Albert, 15 ans, Ansonville.
Robinson, Léo, 10 ans, Ottawa.
Rollin, Marc-Aurèle, 7 ans, Saint-Sixte.
Vandry, Léo, 14 ans, Martintown.

LE MERCREDI 23 SEPTEMBRE 1953

Allie, Marg.-Marie, 8 ans, L'Orignal.
Charron, Maurice, 8 ans, Masson.
Daigle, Yvon, 11 ans, Hull.
Deschamps, Hélène, 12 ans, Sainte-Rose.
Ethier, Robert, 11 ans, Ottawa.
Godard, Nicole, 5 ans, Cyrville.
Latreille, Jean-Guy, 14 ans, Fournier.
Levesque, Rhéo, 15 ans, Mattawa.
Lavoie, Liliane, 15 ans, Bourget.
Moreau, Guy, 9 ans, North Bay.
Prieur, Roland, 8 ans, Rigaud.
Sirois, Jocelyne, 9 ans, Hull.
Soulières, Marie-Th., 6 ans, Ottawa.

LE JEUDI 24 SEPTEMBRE 1953

Boudreau, Joan, 15 ans, Ottawa.
Collins, Edmour, 7 ans, Windsor.
D'Amour, Louis, 10 ans, Papineauville.
Deibel, Eileen, 14 ans, Gateway.
Gareau, Claude, 10 ans, Saint-Isidore.
Grenon, Lyse, 5 ans, Masson.
Hoffman, Gérard, 6 ans, Hawkesbury.
Hoffman, Gérald, 6 ans, Hawkesbury.
Huneault, Annette, 14 ans, Gateway.
Lalonde, Aline, 11 ans, Ottawa.
Lacroix, Rémi, 15 ans, Limoges.
Longtin, Marcel, 10 ans, Casselman.
Lemieux, Pauline, 14 ans, Lefaivre.
Perrier, Maurice, 13 ans, Ottawa.
Perrier, Monique, 13 ans, Ottawa.
Rathier, Jeannette, 5 ans, Ottawa.
Richard, Ella, 13 ans, Malartic.
Savard, Nicole, 11 ans, Eastview.
Séguin, Pauline, 15 ans, Plantagenet.
Trahan, Emile, 13 ans, Beau-Claire.
Valiquette, Hector, 10 ans, Ottawa.

Multiplions les sections

Mes chers enfants,

Le mot d'ordre est donné: Une section par école.

Mais dans les grandes maisons, il faut multiplier les sections, afin que tous les plus âgés puissent profiter des avantages de ces petites sociétés si bienfaisantes.

La section est faite pour vous. Vous en avez la preuve dans le dévouement que les maitres vous manifestent chaque jour.

La section est faite pour les écoles de campagne aussi bien que pour les écoles de ville. Aussi bien pour l'école du rang que pour celle du village.

Car la section enseigne et forme. Elle excite de nobles sentiments, d'heureuses initiatives, et par-dessous tout, par l'esprit de sacrifice, le véritable amour de la Religion et de la Patrie.

La section est une école de Fierté et d'Honneur.

La section combat les défauts de l'enfance.

La section aide le maitre à rendre sa classe agréable, à établir et à maintenir la discipline, à mettre de l'idéal dans l'école.

Multiplier les sections, c'est améliorer l'école.

Tout va très bien, où il y a des sections.

Vivent les sections partout!

ONCLE JEAN

S. Stanislas de Kostka et S. Jean Berchmans

Ils sont deux que nous fêtons en ce mois de novembre, le 13, saint Stanislas Kostka, le 26, saint Jean Berchmans.

Deux garçons que la nature avait faits aussi différents que possible. Stanislas, le petit Polonais, fils de grand seigneur, était une nature expansive, prime-sautière, ardente et aventureuse.

Jean Berchmans le petit Flamand, issu d'une famille pauvre et sans influence sur terre, était un méthodique, naturellement ami de la discipline, de la règle, étudiant longtemps les décisions à prendre et s'y tenant avec ténacité.

Et la grâce de Dieu a produit dans ces deux natures différentes des fruits identiques.

Chez l'un et chez l'autre une piété angélique, l'amour de la prière, l'amour de Jésus au saint Sacrement, l'amour de Marie.

Mais n'est-il pas intéressant de constater comme la grâce n'anéantit pas la nature.

Stanislas est élevé en extase, cause avec Marie, reçoit la communion des anges, est obligé de courir au jardin pour rafraichir sa poitrine brûlante d'amour dans la méditation, s'échauffe et devient tout enflammé quand il parle de sa mère du ciel, Marie.

Berchmans, lui, ne marche pas par ces voies extraordinaires. Il est la Règle faite homme, vivante; il s'en va sur la route d'un pas égal, mesuré, aussi étranger aux grandes aventures qu'aux impulsions violentes.

L'un et l'autre traversent à pied l'Europe pour suivre l'attrait divin qui les porte vers la Compagnie de Jésus.

Mais Stanislas déserte. Il quitte son frère en cachette. Il revêt les habits d'un mendiant. Il a des aventures, soit que les anges viennent lui apporter l'hostie dont il a faim, soit que saint Pierre Canisius l'emploie comme domestique dans un collège.

Et Berchmans s'en va comme un pèlerin tranquille. On n'a rien à raconter sur lui, sinon que sa modestie et sa régularité et sa pitié ne souffrent pas d'un si long voyage. Lequel des deux est le plus admirable?

Question qui sera peut-être résolue au ciel.

Tous les deux sont saints, tous les deux sont les patrons des jeunes.

Tous les deux, en effet, sont morts dans la fleur de l'âge, mais portant déjà une moisson d'héroïques vertus.

N'est-ce pas que, si nous ne sommes pas saints, cela ne peut dépendre de notre nature, de notre tempérament?

HISTOIRE DE GUERRE

En 1916, un régiment canadien, au front, reçut une provision de boeuf conservé qui fut trouvé mauvais Les hommes le refusèrent, déclarant qu'il n'était pas comestible et qu'une pareille nourriture ne leur convenait pas.

— Une pareille nourriture, dit le capitaine auquel ils adressaient leurs réclamations, vous êtes bien difficiles; de plus haut placés que vous s'en sont contentés, il y a deux ans, pendant la retraite. Le comamndant en chef lui-même en a mangé.

— Il y a deux ans, s'écria un des soldats, ça ne m'étonne pas. Mais à ce moment-là, elle était encore fraiche. On n'aurait pas dû la garder si longtemps.

PAS BESOIN DE PORTER DE LUNETTES

Portez "Nu-Vue"

VERRES DE CONTACT

Sans fluide

Plus sûrs et meilleurs que des verres ordinaires. Personne ne veut porter des verres disgracieux ou laids. Cependant, beaucoup de gens le font parce qu'ils pensent n'avoir pas le choix. Notre expérience a démontré que plus de 80% des personnes portant des verres pouvaient aussi porter nos verres de contact avec succès. Téléphonez pour une démonstration gratuite et voyez si vous êtes du nombre des personnes chanceuses.

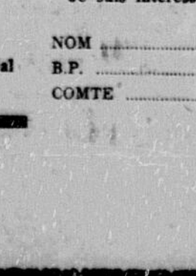
(Nous croyons qu'ils valent de $125 à $150.) — Meilleurs et plus sûrs que les verres ordinaires

L'ANCIENNE FAÇON

Les verres de contact "Nu-Vue" sont entièrement nouveaux, différents. Faciles à mettre et à enlever; ne s'embrouillent pas ni ne s'exabuent. Minces comme feuille et très légers; ne requièrent aucun fluide artificiel puisqu'ils flottent sur le fluide naturel de l'oeil. Incassables et économiques, portés par des milliers de personnes, du matin au soir. Pas de moulage de l'oeil! Venez, téléphonez à 3-1295 ou écrivez pour démonstration GRATUITE ou pour notre brochure GRATUITE. Aucun engagement d'acheter. Venez, voyez et faites vous-mêmes la preuve. Maintenant disponibles, teintés. Pas de rendez-vous nécessaire.

Notre prix maintenant seulement $50

Paiements budgétaires



LA NOUVELLE FAÇON "NU-VUE"

RITHOLZ OPTICAL COMPANY

181, RUE SPARKS

Téléphone: 3-1295

Heures d'affaires: 9h. a.m. à 6h. p.m., tous les jours, le samedi inclus.

Fondée en 1924

Succursales dans les principales villes du Canada et des Etats-Unis.

COUPON GRATUIT

Service de verres de contact Ritholz 181, rue Sparks, Ottawa, Ont.
Veuillez m'envoyer gratuitement un exemplaire de votre brochure intitulée: "La vérité au sujet des verres invisibles de contact."

NOM _____

ADRESSE _____

Collez sur une carte postale ou postes.

AIMEZ-VOUS

LA MECANIQUE? • LA SOUDURE?

DEVENEZ UN EXPERT

MECANICIEN SPECIALISTE en Diesel et sur tous les moteurs à gazoline • SPECIALISTE EN SOUDURE oxygène et à l'arc électrique

En étudiant chez vous durant vos heures de loisir, sans dépense de transport, sans pension à payer et surtout sans vous déplacer de votre chez vous. Cours en français à prix raisonnables et à conditions faciles.

Si cela vous intéresse et que vous êtes sérieux, vous pouvez vous créer un avenir à gros salaire. Mettez ce coupon à la poste immédiatement et vous recevrez sans aucune obligation une leçon gratuite ainsi que tous les renseignements.

L'Institut d'Entraînement Spécialisé du Québec

65 ouest, rue JEAN TALON, Montréal

Téléphone TAlon 3352

Je suis intéressé MECANIQUE ☐ SOUDURE ☐

NOM .....

B.P. ..... R.R. .....

COMTE ..... AGE .....

Le D.

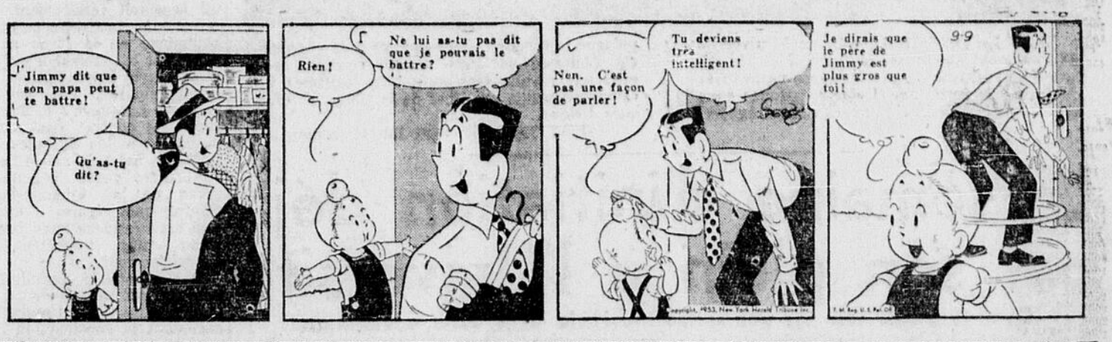
APPRENEZ UN METIER A VOTRE GOUT

NE RETARDEZ PLUS

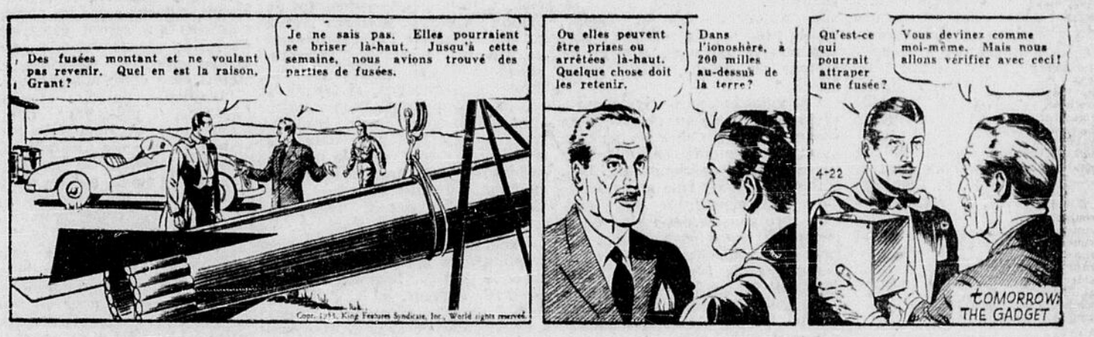
PHILOMENE — par Ernie Bushmiller

LE SURHOMME — par William Ritt et Clarence Gary

LOUISE et LOUIS — par Seeg



MANDRAKE, LE MAGICIEN — par Lee Falk et Ray Moire



MARISE DUCLAUS et sa famille — par McEvoy et Striebel

Les aventures de Timothée—PAMPLEMOUSSE! — par Jeff Hayes

LE FANTOME — par Wayne Boring

LE CHEVALIER MASQUE — par Fran Striker

LES NAVOTS DES ARTS de l'Université d'Ottawa, ont commencé hier à goûter les déboires de l'initiation. Nous les avons vus, coiffés de leurs casquettes multicolores, parader dans les rues de la ville... et nous les verrons encore, puisque la semaine vient seulement de commencer. Ci-dessus, quelques "navots" écoutent (non sans une révolte intérieure bien légitime) les commandements du "chef de la Gestapo" (Jacques Brien).
(Photo "Le Droit"—par Jacques Simard)

La semaine d'initiation déjà bat son plein à l'Université

Ouverture hier soir par une soirée musicale à la Salle académique

La traditionnelle initiation bat son plein à la faculté des Arts de l'Université d'Ottawa. Les manifestations ont commencé officiellement hier soir, par une grande soirée en la Salle académique de l'Université, à laquelle ont participé, entre autres, les "Poètes de la chanson", dirigés par Marcel Nolet, et cet "ange de la musique" qu'est la petite Pierrette LePage.

Cette première soirée de la Semaine d'initiation était sous la présidence du T. R. P. Rodrigue Normandin, O. M. I., recteur de l'Université.

L'assistance s'est levée, quand déjà les premières paroles de notre hymne national fusaient de la bouche des "Poètes de la chanson". L'assistance s'est assise "autour du feu de camp", vieille rengaine du folklore russe, ingénûment arrangée par le directeur du choeur, M. Marcel Nolet.

Ces vingt hommes d'âge moyen, vêtus d'un pantalon gris et d'un veston sombre sur chemise blanche, passaient involontairement outre au caractère frénétique de "Black is the color of my true love's hair", pour nous démontrer une maîtrise rare dans la possession de la technique capricieuse de cet air venu des Apalaches.

Après avoir raconté aux étudiants de la faculté des arts et à leurs amis l'aventure d'un joyeux buveur, les "Poètes de la chanson" interprétaient avec la meme ardeur, malgré un certain signe d'épuisement au terme de cette première partie de leur concert nuancé, deux pièces grandioses de leur répertoire liturgique: l'une, d'origine slave ("Seigneur souvenez-vous de moi dans votre paradis"), et la seconde extraite de litanies russes ("Hospodi Polmilui").

Pourquoi donc, à ce moment de la soirée, les "navaux", du fond de la salle, ont-ils si généreusement traduit un état de surprise agréable, bientôt converti en enchantement devant une aptitude aussi sereine à façonner la chose pianistique? Une enfant d'environ 15 ou 16 ans, tout de vert habillée, avant d'accorder deux rappels tout à fait opportuns, s'appliquait à Liszt, à trois danses polonaises de Chopin appelées "mazurka", et à la "Marche turque", nécessairement de Mozart. L'art de Pierrette LePage cède au mouvement naturel de la musique, si fragile à cet âge, et pourtant non moins ardu. Hier soir, Chopin, croyons-nous, lui a été le plus doux... et rencontrait directement la psychologie d'une initiation, ès arts bien entendu, soit une fête où, à la fantaisie, l'on prend soin de joindre le bon goût...

Quelques mots des principaux organisateurs ont ensuite su préparer la voie par laquelle, au nom du R. P. Recteur, le R. P. Danis, O. M. I., s'est adressé, en des termes pleins de chaleur et d'érudition, aux étudiants présents, soulignant entre autres à quel point "dans le monde d'aujourd'hui, doit émerger l'idéal de l'universitaire catholique".

Intermission, puis retour à la Salle, où, devant les "Poètes de la chanson", nous nous sommes joints aux initiés d'un soir pour délecter les trop brèves minutes d'un bercement à peu près ininterrompu. Déploiement vocal un tantinet surabondant peut-être dans "Il est bel et bon", mais "Le chemin" (arrangement de M. Nolet) a conquis notre adhésion par sa limpidité technique et sa saveur populaire...

Protestations vigoureuses des ménagères

Une députation féminine de Britannia Heights a fait entendre des protestations énergiques à la réunion du Conseil de ville hier soir. Il s'agissait pour ces dames d'empêcher que la ville n'envoie ce matin ses camions d'ordures ménagères dans la carrière Winthrop qui deviendra un terrain de décharge. On sait en effet que la ville a décidé de convertir ce puits de gravier en dépotoir, pour une période de six à sept mois.

Outre que M. Winthrop lui-même avait consenti à cette affectation de son terrain, l'Association des contribuables de Britannia approuva le projet, lors d'un scrutin pris à la demeure du propriétaire, par 16 voix contre 8. Apprenant cette nouvelle, le comité des citoyens fit signer une pétition; on recueillit une liste de 71 noms qui fut présentée à l'échevin Frank Boyce par l'entremise de son avocat John H. McDonald.

Les pétitionnaires ont fait valoir que la transformation de la carrière en dépotoir contaminerait les puits des environs: dans un rayon de 1,000 pieds autour du futur terrain de décharge se trouvent au moins 15 maisons. Les camions de déchets pourraient fort bien causer des dangers pour les enfants. Les touristes entrant dans la ville par l'avenue Carling qui longe le puits de gravier apercevraient un paysage peu attrayant. Les mouches et les rongeurs foisonneraient bientôt dans ces parages, où l'on respirerait en outre des odeurs agressives.

Mlle Whitton sut hier soir rallier l'adhésion des adversaires du projet. D'abord, dit-elle, les circonstances forcent les autorités à suivre cette ligne de conduite: les déchets du quartier no 9 doivent être déposés dans les limites du territoire. Deuxièmement, le déchargement des détritus ne se ferait que durant la saison froide. Enfin, le remplissage de la carrière prendra peu de temps; une fois entièrement recouvert, le terrain pourra servir à divers usages intéressants. L'échevin Harry Parslow déposa donc un avis de motion demandant au Bureau des commissaires de songer à l'achat du terrain qui sera mis en valeur.

Inauguration d'une aile à l'hôpital de Pembroke, Ont.

PEMBROKE — En présence de plusieurs centaines de citoyens de Pembroke et de la région et de membres de la profession médicale, on a inauguré officiellement, lundi après-midi, l'imposante aile nouvelle de l'hôpital de Pembroke.

La cérémonie était présidée par M. W. R. Beatty, président du bureau des gouverneurs de l'hôpital. M. Beatty a commencé par remercier tous ceux qui ont contribué à l'aménagement de cette aile. Il a déclaré que l'hôpital compte maintenant 100 lits et que sa valeur s'établit, au bas mot, à $1,125,000.

Le Dr D. G. A. Cameron, sous-ministre de la Santé nationale et du Bien-être social, qui représentait l'honorable Paul Martin, a présenté aux autorités de l'hôpital les félicitations du ministère fédéral de la Santé. L'orateur de circonstance était le ministre ontarien de la Santé, le Dr Mackinnon Phillips, qui a révélé que l'aile nouvelle a coûté environ $600,000, dont une somme de $550,000 a été obtenue par des subventions et des souscriptions.

Le Dr Phillips a ajouté qu'il serait possible d'obtenir d'autres subventions d'environ $30,000 des gouvernements provincial et fédéral si l'institution acceptait d'établir une salle de psychiatrie et un service de dispensaire.

A la suite de la cérémonie d'inauguration, les invités ont visité la nouvelle aile.

LE DROIT
SERVICE TELEPHONIQUE DU SOIR
Les cinq premiers jours: 5h. à 8h.
Le samedi: 1h. à 4h.
PETITES ANNONCES 3-4066
LIVRAISON DU JOURNAL 3-4067

Le projet d'un centre commercial discuté par les proprios d'Eastview

L'entente conclue entre la municipalité d'Eastview et la compagnie de construction Keldor, de Trois-Rivières, au sujet de l'échange de deux terrains de jeux pour la construction d'un centre commercial dans cette municipalité, a été le sujet de discussion hier soir au cours de l'assemblée générale de la Ligue des propriétaires d'Eastview.

En effet, le maire Gordon Lavergne d'Eastview qui assistait à cette assemblée, a été soumis à un interrogatoire serré de la part de certains contribuables.

On se rappelle que depuis un mois environ, certaines questions étaient demeurées sans réponse dans l'esprit des gens au sujet d'une certaine transaction de propriété dans Eastview. Hier soir, ces questions ont été mises au clair par le maire Lavergne et certains autres membres du Conseil municipal.

Pas d'enregistrement de la transaction

Par suite d'une question posée par M. Adolphe Mayer, à savoir si l'entente conclue entre la municipalité d'Eastview et la compagnie de construction Keldor, a été enregistrée au bureau d'enregistrement du Comté de Carleton, le maire Lavergne a déclaré que la copie de cette entente n'a pas été enregistrée. Il s'est empressé d'ajouter cependant, que selon l'entente conclue entre les deux parties, le contrat ne serait pas remis à la compagnie de construction avant que cette dernière ait accompli entièrement ses promesses de construire ce centre de commerce de la façon dont l'entendaient les membres du Conseil, et cela pour le plus grand bien de la municipalité. Pour ces raisons, le maire Lavergne a déclaré que la copie du contrat était demeurée entre les mains des membres du Conseil. Selon le maire Lavergne, ce contrat porte cependant le sceau de la Commission des affaires municipales d'Ontario, et ceci est considéré aussi important, sinon plus important, qu'un enregistrement.

De son côté, M. Camille Major a posé la question suivante: Si les membres du Conseil municipal, en acceptant la construction d'un tel projet, ont surveillé de près les intérêts des commerçants établis depuis longtemps à Eastview.

A cette question, le maire Lavergne a déclaré que les nouveaux magasins qui seront construits à Eastview, seront sur un même niveau que les magasins déjà établis dans cette municipalité.

"D'ailleurs, de dire le maire Lavergne, plusieurs citoyens d'Eastview ont déjà fait la demande de pouvoir s'installer dans le nouvel endroit. Je vous assure, d'ajouter le maire, que les citoyens d'Eastview auront préférence sur les autres commerçants de l'extérieur."

Le maire Lavergne a ensuite souligné que la compagnie de construction en question n'est pas venue à Eastview pour en retirer des bénéfices personnels. Selon le maire Lavergne, ce sont les membres du Conseil eux-mêmes qui ont fait le premier pas pour faire entrer dans Eastview un projet de développement.

M. C.-W. Leclerc, président de la Ligue des propriétaires d'Eastview, a déclaré que, selon lui, les nouveaux magasins ne nuiront pas à ceux déjà installés, mais au contraire participeront au développement de la municipalité. Il a ajouté que l'échange du terrain de jeux sur le chemin de Montréal pour le terrain de jeux sur la rue Lacasse n'impliquait aucune question d'argent. Il s'agit d'un échange de terrains de jeux purement et simplement, mais à condition que le terrain de jeux sur le chemin de Montréal soit utilisé pour la construction d'un centre de commerce tel que tracé par les membres du Conseil municipal.

La ligue des propriétaires et la Chambre de Commerce d'Eastview, non consultées avant la transaction.

On tenait à savoir hier soir si la Ligue des propriétaires ou la Chambre de Commerce d'Eastview a été consultée au sujet de l'échange des terrains de jeux, et surtout de la construction de ce centre de commerce.

A cette question, M. Leclerc a déclaré qu'en tant que président de la Ligue des propriétaires d'Eastview, il n'a pas été consulté sur cette transaction, et qu'à sa connaissance, pas plus que la Chambre de commerce. Selon M. Leclerc, ces deux organismes représentent une grosse majorité des contribuables, et ils auraient dû être consultés. Cependant, M. Leclerc a ajouté qu'à son avis le Conseil avait le droit d'effectuer cette transaction sans en parler à tout le monde, à condition cependant qu'elle soit en bonne et due forme. Il a déclaré qu'il avait lu la copie de cette entente et que, personnellement, il en était satisfait.

A cette déclaration du président, M. M. Robert, préfet de la municipalité, a déclaré que l'administration d'un Conseil municipal constitue un genre de commerce.

"Si cette transaction avait été publique, de dire M. Robert, il y aurait eu des jappements comme il y en a actuellement. A mon avis, ajouta-t-il, cet échange de terrains de jeux a été avantageux."

"Notre intention n'est pas de critiquer le Conseil, de répondre aussitôt M. Camille Major, mais bien de protéger les intérêts des contribuables. On tente seulement de découvrir la vérité s'il y a lieu. Il faut étudier et considérer à fond le bon et le mauvais côté de toute transaction de propriété."

Déficits de la municipalité moins grands que dans le passé

M. Charles Leclerc a demandé au maire Lavergne si les déficits de la municipalité sont plus élevés aujourd'hui qu'ils étaient il y a quatre ans.

A cela le maire Lavergne a répondu dans la négative. Il a ajouté cependant que le coût des débentures est peut-être plus élevé, mais que ceci s'expliquait par les nombreux travaux de construction qui ont été effectués depuis ce temps dans la municipalité.

M. Marcel Robert a ajouté que le Conseil verse $25,000 par année sur la dette capitale, ce qui démontre bien que la municipalité n'accuse pas de déficits.

Le terrain de jeux dans le quartier no 6 est une vraie course de pistes pour les automobilistes

M. Sabourin s'est plaint hier soir des automobilistes qui se servent du terrain de jeux dans le quartier no 6 comme droit de passage et surtout à une vitesse déréglée. Selon M. Sabourin ce terrain de jeux est commencé depuis trois ans et n'est pas encore terminé. Il a déclaré qu'en raison de la pose des tuyaux d'égout dans les rues près du terrain de jeux, les automobilistes se servent de ce dernier comme droit de passage et à une vitesse dangereuse. La vie des enfants qui s'amusent sur le terrain de jeux est continuellement en danger.

Le maire Lavergne a déclaré qu'il ignorait complètement que les automobilistes se servaient du terrain de jeux comme chemin de passage. Il a ajouté qu'il prendra des mesures pour régler le problème. Il a manifesté de plus le désir de voir le jour où tous les terrains de jeux seront sous la garde de surveillants qualifiés.

Mgr Lemieux présidera les ordinations

Son Excellence Mgr M.-J. Lemieux, O.P., archevêque d'Ottawa, présidera aux cérémonies d'ordination, à la cathédrale Notre-Dame d'Ottawa; tonsure, le samedi 26, à 4 heures de l'après-midi; ordres mineurs, le dimanche 27, à 7 heures du matin; ordres majeurs, le mardi 29, à 7 heures et demie du matin.

Déraillement

CARSELAND, Alberta (P.C.) — La locomotive et 31 wagons d'un train de 55 du Pacifique-Canadien ont déraillé près d'ici hier soir. Il n'y eut pas de blessés.

Réunion au C.R.T. en vue de la prochaine saison

Amelia Hall, du C.R.T., se voyait décerner une autre épithète hier soir, par le vice-président de l'organisation, M. G. Hughes, celle de "ce petit bout de dynamite". Le même enthousiasme animait Mlle Hall alors qu'elle donnait ses impressions du Festival de Stratford.

Impressions que quelque chose d'important allait se produire, avant le début du festival, impressions de fierté à la pensée de participer à un tel événement et, finalement, impressions de satisfaction une fois la tâche accomplie.

Mlle Hall prononçait ces paroles au cours d'une réunion de tous les fervents du théâtre et des amis du C.R.T., hier soir à l'Académie De-La-Salle.

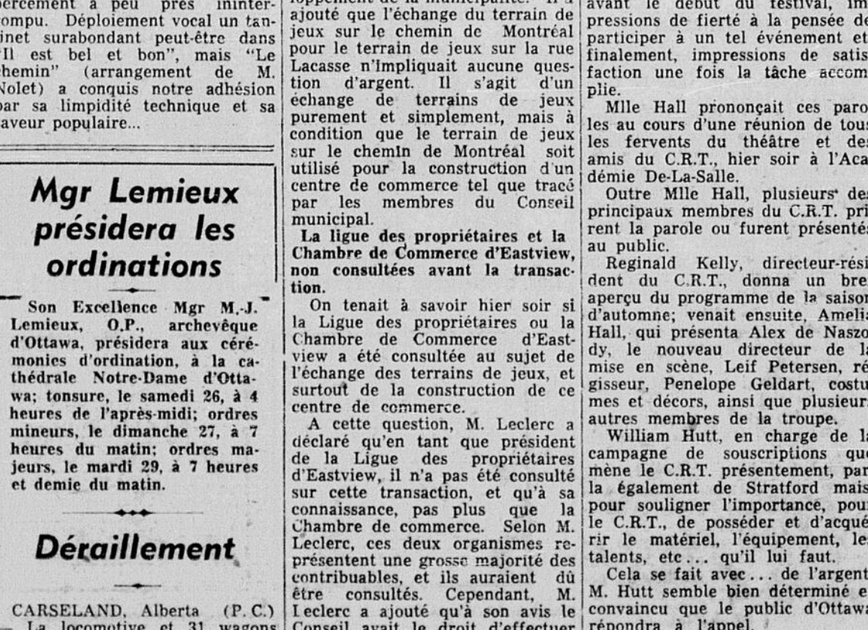
Outre Mlle Hall, plusieurs des principaux membres du C.R.T. prirent la parole ou furent présentés au public.

Reginald Kelly, directeur-résident du C.R.T., donna un bref aperçu du programme de la saison d'automne; venait ensuite, Amelia Hall, qui présenta Alex de Naszody, le nouveau directeur de la mise en scène, Leif Petersen, régisseur, Penelope Geldart, costumes et décors, ainsi que plusieurs autres membres de la troupe.

William Hutt, en charge de la campagne de souscriptions que mène le C.R.T. présentement, parla également de Stratford mais, pour souligner l'importance, pour le C.R.T., de posséder et d'acquérir le matériel, l'équipement, les talents, etc... qu'il lui faut.

Cela se fait avec... de l'argent. M. Hutt semble bien déterminé et convaincu que le public d'Ottawa répondra à l'appel.

M. Gordon Hughes, vice-président du C.R.T., présidait l'assemblée. Un public distingué y assistait.



LE C.R.T. NE MANQUE PAS D'ADEPTES — Le C.R.T. poursuit sa campagne de recrutement. A cette occasion, les amis du théâtre se réunissaient hier soir à l'Académie De-La-Salle pour y discuter de la prochaine saison. Ci-dessus, Mme Henry Osler, Amelia Hall, William Hutt et Mme Hart Massey, en grande conversation.
(Photo Capital Press Service)

POUR COMBATTRE LA TUBERCULOSE —Une grande réunion à laquelle ont pris part les représentants de plusieurs associations, a eu lieu hier soir au Château Laurier en vue d'organiser une série d'examens radiographiques. Cette campagne antituberculeuse, organisée par le Kinsmen Club d'Ottawa, le club Richelieu Ottawa-Hull, le club Richelieu Eastview et l'Association antituberculeuse d'Ottawa, aura lieu du 2 novembre au 11 décembre. Ci-dessus (assis): MM. Herbert Hartie, président du club Kinsmen; L. A. Burpee, président de la réunion; (debout) le Dr J.-A. Gauthier, vice-président du club Richelieu Ottawa-Hull; Dr B. D. P. Layton, directeur adjoint du Service de santé au ministère fédéral de la Santé et du Bien-être; et M. John Massiah, président de la campagne.
(Photo "Le Droit"—par Jacques Simard)

Congrès régional de l'Association des Nations Unies

Le premier congrès régional de l'Association canadienne des Nations Unies aura lieu demain à Ottawa, réunissant des représentants d'Almonte, Arnprior, Brockville, Carleton Place, Chesterville, Kemptville, Morrisburg, Perth, Prescott, Renfrew, Smiths Falls et Winchester.

Les assises sont sous les auspices de la succursale d'Ottawa. Elles s'ouvriront à 2 h. 30 demain après-midi au Musée national sous la présidence du Dr A. W. Davison, d'Ottawa. Elles font suite à une récente randonnée nationale du Dr A. E. Chatwin, d'Ottawa, en vue de susciter l'organisation de succursales dans les petites municipalités par tout le Canada. D'autres congrès régionaux suivront celui d'Ottawa.

Burns et Edmison

Le major général E. L. M. Burns, président national de l'Association des Nations Unies, parlera demain de la raison d'être et du programme de l'A.N.U.

Mlle Kathleen Bowlby, secrétaire nationale, traitera de l'organisation au Canada et M. George Croskery, secrétaire de la Fédération canadienne des instituteurs, des projets des Nations Unies dans les écoles.

M. John Edmison, adjoint au principal de l'Université Queen, a choisi comme sujet de son travail: "L'éducation adulte dans les affaires des Nations Unies." Les délégués pourront poser des questions à chacun des conférenciers.

Après le souper à la salle des banquets de la St. John's Church, à 6 h. 30, les délégués retourneront au Musée à huit heures. Avec les membres de la succursale d'Ottawa et le grand public, ils entendront Madame D. B. (Adélaïde) Sinclair, zélatrice de l'U.N.I.C.E.F. et du Bien-être national, qui parlera de "L'O.N.U. et l'avenir". M. Davison est président de la succursale d'Ottawa.

Excursionnistes de Reading à Ottawa pour une journée

Dix-sept "excursionnistes du rail", venus de Reading (Pensylvanie), passeront la journée du jeudi 24 septembre à Ottawa. Ils en sont à leur deuxième tournée d'automne de cinq villes canadiennes, à bord du National-Canadien.

Les préférences de ces voyageurs enthousiastes vont au chemin de fer. Il y a huit ans, ils ont entrepris une tournée du Canada jusqu'à la Côte du Pacifique et cette excursion est devenue depuis un événement annuel. La tournée des villes canadiennes a été inaugurée l'automne dernier.

Les excursionnistes arriveront à Ottawa mercredi soir et partiront pour Toronto dans la soirée de jeudi. Outre Ottawa et Toronto, ils visiteront Montréal, Québec et Niagara-Falls.

Comité pour étudier les problèmes de la femme dans le commerce

Le ministère fédéral du Travail doit organiser un organisme qui s'occupera exclusivement des problèmes spéciaux de la femme dans le commerce et l'industrie.

On annoncera un concours par tout le Canada en vue de désigner la personne qui dirigera le nouvel office de la femme. Au début, la personne désignée dans les prochaines semaines aura le concours d'un petit personnel d'experts qui consulteront les associations et groupements nationaux qu'intéresse particulièrement le travail de la femme.

Les vieux préjugés contre la concurrence féminine dans la bourse du travail affectent encore un grand nombre de Canadiennes, selon un porte-parole du ministère du Travail. Le nouvel organisme pourra jouer un rôle important dans ce domaine. En somme, on désire améliorer la situation de la femme dans le programme national de production.

CKCH TELEVISION OTTAWA HULL 940 KILOCYCLES 10000 WATTS

LE TEMPS QU'IL FERA

(D'après les pronostics fournis par la Presse canadienne)

Pronostics
FRAIS
MINIMUM (cette nuit) 35
MAXIMUM (demain) 60

Sommaire: Nuageux avec quelques averses ça et là aujourd'hui. Clair ce soir, et ensoleillé demain. Frais.

Dawson ..., 49; Victoria 52, 71; Edmonton 44, 60; Régina 37, 62; Winnipeg 32, 54; Port Arthur 36, 55; White River 31, 49; Kapuskasing ..., 46; North Bay 34, 55; Sudbury 36, 56; Sault-Sainte-Marie 35, 52; Muskoka Airport 38, 59; Windsor 41, 64; London 42, 61; Toronto 45, 66; OTTAWA 40, 58; Montréal 47, 64; Saint-Jean 53, 67; Halifax 62, 68.

Vif engagement entre l'échevin Roger et la mairesse Whitton

Une longue algarade de la mairesse contre l'échevin Alexander Roger a commencé à la réunion du Bureau des commissaires pour se terminer à la séance du Conseil de ville. Bien entendu, l'entreprise qui faisait l'objet de la discussion n'en a aucunement bénéficié, car chacun est resté sur ses positions, mais l'incident a certes rompu la monotonie des délibérations de nos édiles.

Exaspéré, rouge de colère et d'indignation, l'échevin Roger débuta par une déclaration objective sur la situation qui règne dans le triangle qu'enclosent les rues Kilborne, Courtice, Webster, Prospect et Orchard, au sud-est de la rivière Rideau. Sur 41 familles qui tirent leur eau de puits artésiens, vingt manquent absolument d'eau; en certains cas, on peut trouver de l'eau, mais elle est si boueuse ou bien si sulfureuse qu'elle est impotable.

Les intéressés signèrent donc une requête dans le dessein de faire poser les conduites d'eau au titre des améliorations locales. Le 26 mars dernier, le greffier Nelson Ogilvie déclarait que la pétition était authentique et contenait suffisamment de noms. Or, au cours des six mois écoulés, la ville n'a pris aucune mesure concrète pour exécuter l'entreprise. "Pourquoi retarder ainsi la mise en oeuvre d'un projet essentiel à la santé de tout un quartier?" demanda l'échevin Roger. "Le projet est à l'étude," répliqua Mlle Whitton avec la voix chevrotante d'une femme dont la colère va finir par une crise de larmes; "le service du génie présentera bientôt un rapport détaillé, continua le maire, et l'affaire suivra son cours normal." L'échevin Roger ne l'entendait pas de cette oreille-là. Il accusa Son Honneur de vouloir enterrer la question. "A la dernière réunion à huis clos du Bureau des commissaires, trancha aigrement le premier magistrat de la ville, nous avons pris les décisions voulues." Le commissaire Tardif, préposé au Service des aqueducs, était arrivé aux dernières minutes de cette fameuse réunion à huis clos. Hier après-midi, il demanda donc des éclaircissements. La mairesse prétexta une besogne urgente et s'éclipsa. M. Tardif manda une secrétaire pour obtenir le compte rendu de la réunion à huis clos. La dactylo revint avec un sourire embarrassé, en disant que le texte n'était pas disponible. M. Tardif manda alors Edgar Pearce, secrétaire du Bureau des commissaires. Avec la sérénité d'un homme qui jouit de l'immunité diplomatique, M. Pearce vint signaler qu'il fallait s'en référer au maire. Le commissaire Tardif se rendit aussitôt chez Son Honneur, mais revint bientôt après pour dire lui aussi que le compte rendu, faute d'avoir été approuvé par les commissaires présents à la réunion, n'était pas disponible.

"Je reprendrai la question ce soir, à la réunion du Conseil de ville," dit M. Roger. "Mlle la mairesse ne veut point donner suite au projet pour des motifs d'inimitié personnelle; depuis les fameux articles de journaux sur les costumes achetés aux commissaires pour les fêtes du Couronnement, elle nourrit à mon égard une rancune qui ne désarme pas; elle me soupçonne à tort d'avoir fourni des renseignements malicieux aux journalistes."

Une discussion passionnée se rouvrit donc hier soir, à la réunion du Conseil de ville. Le commissaire Powers alla occuper le fauteuil présidentiel, tandis que Son Honneur vint se poster derrière un pupitre d'échevin pour exposer rageusement la situation. Roger prit la parole. A tout instant, Mlle Whitton l'interrompait d'une voix de crécelle. "On me refuse le droit de faire une déclaration," rugit l'échevin Roger. "Pas du tout," répliqua Powers la joue en feu, l'oeil hagard, la mine apeurée. M. Charles Saint-Germain se leva, demandant par des paroles énergiques qu'on ménage à Roger l'occasion de s'expliquer à son aise. Les spectateurs applaudirent: "le règlement interdit de telles manifestations," signala Mlle Whitton décontenancée.

L'échevin Roger présenta alors un exposé approfondi, évoquant le début du siècle. "Il y a quarante-cinq ans, commença-t-il, quand je me suis marié, ma femme voulait un endroit retiré pour pouvoir élever en paix une nombreuse famille..." C'était presque touchant. Son Honneur se leva avec un petit air triomphant: "Le 27 août dernier, vous avez vendu $10,000 le terrain sis en bordure de l'avenue Kilborne." L'échevin expliqua qu'il avait été contraint de le faire pour alléger le poids de ses taxes municipales. "La Commission du district fédéral songe à exproprier les terrains environnants, ce qui modifierait bien des éléments de la situation," soutint la mairesse en assénant à M. Roger un regard contondant.

A bout de mots, peut-être, les deux adversaires reprirent leur siège, plus convaincus que jamais du bien-fondé de leurs positions respectives. Mais ils n'avaient pas vidé leur querelle, tant s'en faut.

Cours sur le mariage à Saint-François d'Assise

Le R. P. Léonard, O.F.M.Cap., vicaire à Saint-François d'Assise, d'Ottawa, ouvrira les cours de préparation au mariage, dans cette paroisse, jeudi soir prochain le 24 septembre — à 8 heures.

Le P. Léonard donnera lui-même le premier cours. Les 13 autres cours auront lieu chaque jeudi soir, à l'heure précitée, en la salle paroissiale.

Divers conférenciers dont la compétence est reconnue, sont chargés de donner ces cours.

R.-J. BASTIEN, R.O.
OPTOMETRISTE
13 et 15 Nicholas. Tél.: 4-3220
HEURES DE BUREAU
9 h. a.m. à 5 h. 30 p.m.
SAMEDI OUVERT JUSQU'A 1 HEURE SEULEMENT